

Số 215 - Tháng 10/2019

Nguyệt San

DIỄN ĐÀN GIÁO DÂN

Dien Dan Giao Dan, Inc.
Non-Profit Organization #2455155
7864 Westminster Blvd.
Westminster, CA 92683, USA

714-894-5826

Website: www.DienDanGiaoDan.com
Email: toabaodgd@yahoo.com

Linh Hương

LM Phanxicô Xaviê Ngô Tôn Huân

Cố Vấn Pháp Luật

L.S. Trần Đình Định

Nhóm Chủ Trương

Nguyễn Xuân Hân, Lê Tinh Thông,
Nguyễn Văn Nhuệ, Trần Ngọc Vân,
Nguyễn Đức Tuyên, Nguyễn Trường Khoan, Kim Loan,
Trần Tấn Toan, Hoàng Quý, Lê Văn Trang,
Trần Quang Tuyên, Nguyễn Khoa Khương,
Nguyễn Văn Bách, Đinh Lưu Nhã, Lê Thiên,
Nguyễn Mạnh Thường, Phạm Tất Hạnh,
Nguyễn Đức Chuyên, Laura Trần, Trần Văn Cáo,
Nguyễn Văn Quát, Nguyễn Văn Liêm, Đinh Thái Sơn,
Trang Đài, Nguyễn Mạnh Chí, Ngô Đình Lượng.

Tòa Soạn

Chủ Nhiệm:
Nguyễn Văn Liêm
Đinh Thái Sơn, Phụ Tá

Chủ Bút:
Mặc Giao
Trang Đài, Phụ Tá

Tổng Thư Ký:
Charlie Nguyễn Mạnh Chí.
Joseph Ngô, Phụ Tá

Trợ Sự

Nguyễn Khoa Khương, Nguyễn Mạnh Thường,
Nguyễn Đức Chuyên,
Nguyễn Thị Thêu, Đỗ Trí Tuệ,
Trần Văn Cáo, Nguyễn Văn Quát, Hương Thu,
Trần Quang Tuyên, Phạm Bá Cát, Đỗ Trí Tuệ

Ban Biên Tập

Trần Phong Vũ, Nguyễn Đức Tuyên, Trần Hữu Khắc,
Nguyễn Tiến Ích, Lê Tinh Thông, Lê Thiên,
Nguyễn Chính Kết, Thanh Hiền, Phạm Minh Tâm,
Đỗ Mạnh Trí, Nguyễn Tiến Cảnh, Minh Võ,
Phạm Hồng Lam, Trà Lủ
Trang Đài Glassey-Trànguyên

Trình Bày

Phong Trịnh

Trong Số Này

Thường Xuyên

Thư Tòa Soạn..... DDGD 2
Hộp Thư Độc Giả DDGD 4

Chủ Đề

- Tháng 10, Tháng Mãn Côi Kinh Đức Mẹ06
- Vườn Hồng Héo Úa..... *Phạm Minh-Tâm 14*
- Viết Từ Canada: Cộng Sản Việt Nam Có Muốn Và Có Thể Thoát Trung Được Không?..... *Mặc Giao 16*
- Tiến Trình Giao Dự Án Đường Cao Tốc Bắc-Nam Cho Tàu Cộg..... *Vũ Đông Hà 20*
- Khởi Công Dự Án Đầu Tiên Trong Tuyến Cao Tốc Bắc - Nam *RFA 22*
- Kết Quả Trúng Thầu Dự Án Cao Tốc Bắc Nam Không Nên Coi Là Tài Liệu Mật' *Đào Bích 44*
- Nhà Thầu Trung Quốc Tham Gia Đầu Thầu 7/8 Dự Án Thành Phần Đường Cao Tốc Bắc-Nam..... *RFA 46*
- Nguyễn Phú Trọng Sẽ Không Xoay Về Phía Mỹ?.....85

Tôn Giáo

- Đức Thánh Cha Cừ Hành Thánh Lễ Với Một Triệu Người Dân Madagascar *Hồng Thủy 11*
- Đức Cha Đaminh Nguyễn Văn Mạnh - Tân Giám Mục Chính Tòa Giáo Phận Đà Lạt..... *Hồng Thủy 54*
- Đức Hồng Y Roger Etchegaray Về Nhà Cha..... *Hồng Thủy 55*
- Thông Tin Về Đức Cố Hồng Y Roger Marie Élie Etchegaray.....59
- Giải Đáp Giáo Lý: Nghi Thức Đặt Tay Là Gì Và Ai Được Phép Đặt Tay?..... *Lm Phanxicô Xaviê Ngô Tôn Huân 60*
- Tin Mừng Giữa Dòng Đời: Lay Thầy Giêsu Xin Thương Xót Chúng Tôi *Trần Việt Cường 66*
- Giáo Hội Việt Nam Và Học Thuyết Xã Hội *Phạm Hồng -Lam 68*
- Các Nhà Thờ Ở Trung Quốc Phải Gỡ 10 Điều Răn Đức Chúa Trời Xuống, Đưa Lời Bác Tập Dạy Lên..... *Đặng Tự Do 107*

Thời Sự

- Việt Nam Lên Án Trung Quốc Cản Trở Hoạt Động Dầu Khí Ở Biển Đông23
- Lượm Lặt Đó Đây..... *Trần Phong Vũ 30*
- Mặc Biền Đảo Ngụy Biền, Nội Bộ Vẫn “Chém” Nhau *Trần Nguyên Thao 38*
- Dân Phẫn Nộ Vì Người Trung Quốc Sản Xuất Ma Túy Ở Việt Nam Chi Bị Phạt Hành Chính *Voa Tiếng Việt 83*
- BBC Tiếng Việt: Trung Quốc ‘sẽ Còn Gây Sức Ép’ Với Các Dự Án Dầu Khí Vn87
- TT Duterte Bị Đả Kích Vì Đồng Ý Hợp Tác Với TQ Khai Thác Dầu Khí Trong EEZ94
- Quốc Tế Vận Bãi Tư Chính: Việt Nam Hay Trung Quốc Thắng Thế?..... *Phạm Chí Dũng 95*
- Washington - Delhi: Trục Chiến Lược Mới Trước Họa Bá Quyền Trung Quốc.....99
- Du Học Sinh Việt Nam ‘Một Đi Không Trở Lại’ - Vì Đâu? *BBC 101*
- Phái Đoàn Tự Do Tôn Giáo Mỹ Gặp Đại Diện Vườn Rau Lộc Hưng *Voa Tiếng Việt 103*

Thông Tin, Văn Hoá, Xã Hội, Linh Tinh

- Tưởng Niệm Nhà Thơ Tranh Đấu Nguyễn Chí Thiện.....24
- Nguyễn Chí Thiện & Nỗi Oan Thế Kỳ..... *Trần Phong Vũ 25*
- Người Nhật / Người Lào & Người Việt *Hồng Hà 47*
- Di Sản Vĩ Đại Của Chủ Tịch Vĩ Đại *Lê Thiên 51*
- Sử Việt Đọc Vài Trang (lìi) Thời Tự Chủ *Phạm Hồng Lam 74*
- Đồi Tiên..... *Trangđài Glassey-Trànguyên 79*
- Thơ Gió Chướng Cuồng Phong84
- Lá Thư Canada: Niềm Tin Ân Giáo *Trà Lủ 91*
- Thơ Thái Bá Tân98
- Chuyến Tàu Cuộc Đời.....105
- Trang Y Học: Chứng Đau Bụng..... *Bác Sĩ Ngô Đình Tân 109*
- Gia Chánh: Cà Bụng *Giàng Anh 110*

Giá Biểu Một Năm

- Hoa Kỳ
Đọc giả thường: 50MK
Đọc giả ân nhân: 60MK
trở lên
- Canada: 70MK
- Âu Châu: 80MK
- Á và Úc Châu: 80MK

■
Cauc Năi Dieãn

La Puente, CA:

Nguyeãn Nõuc
(626) 917-7487

Los Angeles, CA:

Nguyeãn Ngoïc Chaùnh
(626) 810-6346

Milpitas, CA:

Phaïm Vaãn Tôðong
(408) 946-4027

Riverside, CA:

Noã Taãm
(909) 272-3446
Traàn Huy Thoáng
(929) 788-4637

San Diego, CA:

Phaïm Vaãn Hoãi
(619) 516-3573 (619) 261-1250

San Jose, CA:

Nguyeãn Nình Sang
(408) 230-6418

San Francisco/ Oaland, CA:

Nguyeãn Vaãn Hieáp
(510)363-8964

Stockon, CA:

Nguyeãn Anh Quyù
(209)952-3914

Denver, CO:

Leã Vaãn Giàu
(303) 761-0072

Florida:

Leã Ngoïc Thanh
(561) 249-4201

Georgia:

Buøi Mai Quoaïc Tuaãn
(770) 507-3247

Indiana:

Mt. Nguyeãn Nình Caãn
(260) 755-0774

Chicago, IL:

Nguyeãn Thời Khaùi
(773) 478-1128

Louisville, KY:

Nguyeãn Vaãn Nang
(502) 375-0284

Wichita, KS:

Leã Vaãn Thaøn
(316) 655-7118



Đối với người Công Giáo, tháng 10 là tháng Mân Côi kính Đức Mẹ Maria. Con cái miền Bắc nói Mân Côi, con cái miền Nam kêu là Môi Khôi. Cả hai đều cùng nghĩa: tràng hoa kết bằng nhiều bông hoa dâng lên kính Đức Mẹ. Vì vậy, chuỗi Mân Côi hay chuỗi Môi Khôi là tràng hạt có những hạt để đếm kinh Kính Mừng mà phần đầu của kinh là lời của Thiên Sứ chào mừng Đức Mẹ khi đến báo tin Đức Mẹ thụ thai Đấng Cứu Thế. Mỗi kinh là một bông hoa dâng lên và cầu xin cùng Đức Mẹ. Vào thế kỷ 13, Chính Đức Mẹ đã truyền cho Thánh Dominicô phổ biến việc đọc kinh Mân Côi. Những lần Đức Mẹ hiện ra tại Fatima với ba trẻ vào năm 1917, Đức Mẹ cũng nhiều lần nhắc nhở các em kêu gọi giáo hữu siêng năng lần hạt Mân Côi để qua đó Mẹ sẽ xin Chúa ban hòa bình cho nhân loại.

Đọc kinh Mân Côi không phải là vinh danh Đức Mẹ hơn Chúa, nhưng là tôn vinh Chúa qua Đức Mẹ. Mỗi chục kinh nhắc lại một biến cố vui hay buồn của cuộc đời Đức Mẹ, chia sẻ cuộc đời với Chúa Giêsu và đồng công cứu chuộc nhân loại cùng với Chúa Giêsu. Vì thế con cái tin rằng lời cầu bầu của Đức Mẹ dâng lên Chúa sẽ được Chúa nhận lời.

Con cái Việt Nam cần sự cầu bầu của Đức Mẹ lúc này hơn bao giờ hết. Xin Đức Mẹ cầu cùng Chúa ban bình an và lòng thương yêu cho mỗi người, cho toàn xã hội, cứu Đất Nước và Giáo Hội Việt Nam.

*

Bước qua chuyện thời sự liên quan tới tình hình Việt Nam, chúng ta thấy trong tháng 9 vừa qua, cuộc tranh chấp ở Biển Đông trở nên căng thẳng hơn với thái độ khiêu khích của Trung Quốc khi đưa tàu nghiên cứu được các tàu hải giám có vũ trang bảo vệ tự do ra vào các vùng biển đặc quyền kinh tế của Việt Nam. Trung Quốc còn tố ngược Việt Nam đã cho các công ty Việt Nam và ngoại quốc tìm kiếm dầu khí trong lãnh hải của Trung Quốc. Việc tố ngược này phản sự thật một cách trắng trợn vì những vùng biển này nằm trong ranh giới đặc quyền kinh tế của Việt Nam. Đúng là vừa ăn cướp vừa la làng! Trước tình trạng này, Hoa Kỳ có những phản ứng đáng kể. Họ cho chiến hạm thực hiện những cuộc tuần tra sát những đảo Trung Quốc chiếm của Việt Nam. Phụ Tá Ngoại Trưởng Mỹ David Stilwell tuyên bố trước Ủy Ban Ngoại Giao Thượng Nghị Viện Mỹ là Trung Quốc có những hành vi ác ý trong việc đưa tàu khảo sát địa chất gần Bãi Tư Chính mang theo lực lượng bảo vệ có vũ trang nhằm đe dọa Việt Nam và các quốc gia ASEAN trong hoạt động phát triển tài nguyên dầu khí ở Biển Đông. Mấy ngày trước đó, Mỹ cũng đã lên

Marrero, LA:
 Trà Văn Bình
 (504) 348-1346
 Ngô Tuân
 (504) 368-0055

Kenneer, LA:
 Nguyễn Ninh Nghiêm
 (504) 254-1150

Boston, MA:
 Phạm Duy Ly
 (617) 265-7934

Brooklyn, MN:
 Trần Ngọc Bài
 (763) 315-3942

Kansas City, MO:
 Nguyễn Lưu
 (816) 231-2413

Durham, NC:
 Nguyễn Sống
 (919) 361-5472

Lincoln, NE:
 Trần Văn Trò
 (402) 438-4415

Las Vegas, NV:
 Phan Văn Sỹ
 (702) 221-1688

Cincinnati, OH:
 Francis Ninh Khuê
 (513) 227-4711

Oklahoma:
 Lê Minh Khoa
 (405) 759-3645

Tulsa, OK:
 Ngô Thiệu Tích
 (918) 437-6253
 Nguyễn Minh Tuấn
 (918) 627-2046

Portland, OR:
 Ngô Trông James
 (503) 591-0871
 Nguyễn Trọng Thu
 (714) 642-8365

Philadelphia, PA:
 Nguyễn Nữ Phong
 (215) 329-0538

Arlington, TX:
 Trần Văn Minh
 1-866-246-3702

Arkansas:
 Lê Thiệu Hoàng
 (479) 471-7238

Austin, TX:
 Phạm Trí Thùc
 (512) 832-6408

Irving, TX:
 Nguyễn Thanh Hương
 (972) 790-2216 / 3500

Houston, TX:
 Kim Mai
 (281) 970-4903

tiếng bênh Việt Nam khi nói Trung Quốc bắt nạt Việt Nam. Mỹ đưa tay cho Việt Nam nắm. Liệu Việt Nam có dám nắm không?

Trong khi Hoa Kỳ bày tỏ lập trường ủng hộ Việt Nam thì Việt Nam chỉ dám phản đối Trung Quốc qua những lời tố cáo của phát ngôn nhân Bộ Ngoại Giao. Cộng sản Việt Nam còn lấy những quyết định có lợi cho Trung Quốc. Việt Nam đã ký thỏa ước dẫn độ tội phạm với Trung Quốc năm 2015. Quốc Hội Trung Quốc phê chuẩn thỏa ước này ngày 26-8-2019. Việt Nam đã bắt đầu thi hành thỏa ước bằng cách đưa một chuyên 180 tội phạm người Trung Quốc phạm tội tại Việt Nam qua cửa khẩu biên giới Bắc trả cho Trung Quốc. Lẽ ra Việt Nam phải bảo vệ quyền tài phán của mình, xử theo luật Việt Nam bất cứ kẻ nào phạm luật trên lãnh thổ Việt Nam. Biện pháp trả tội nhân Trung Quốc về Trung Quốc sẽ thu hút nhiều thành phần bất hảo Trung Quốc đến Việt Nam làm ăn phi pháp. Ngày 20-9, công an Vinh khởi tố 3 người Trung Quốc làm 333 thẻ ATM giả để rút tiền của khách hàng Việt Nam. Ngày 6-8, công an Qui Nhơn Bình Định đã khám phá một cơ sở chế tạo ma túy do người Trung Quốc đứng đầu, tịch thu tại chỗ 200 bao bột nguyên liệu chế ma túy và 286 thùng phuy chứa hóa chất. Đó mới chỉ là hai thí dụ.

Chuyện khác. Việt Nam cho đấu thầu thực hiện đường cao tốc (xa lộ) Bắc Nam dài 2000 cây số với kinh phí dự trù 26 tỷ Mỹ kim (ước tính của Bộ Kế Hoạch Đầu Tư) và 58,7 tỷ Mỹ kim (ước tính của 2 Bộ Giao Thông Vận Tải). Trong số các công ty xin dự thầu có 80% là các công ty Trung Quốc. Còn lại là Pháp, Hàn, Nhật và một công ty Việt Nam duy nhất. Tiền ký quỹ bằng 20% chi phí xây dựng dự trù và phải có thành tích đã xây dựng ít nhất một công trình tương đương. Những điều kiện này chỉ có các công ty Trung Quốc mới đạt được vì họ có nhiều tiền (được nhà nước Trung Quốc trợ cấp hay cho vay lãi thấp), những chuyện khác thì dễ dàn xếp vì đã quen đường lối đi đêm. Điều e ngại của dân Việt Nam là một khi một hay nhiều công ty Trung Quốc trúng thầu, mọi mảnh khóc và tệ nạn sẽ xảy ra. Đáng ngại nhất là việc đưa hàng sư đoàn chuyên viên và công nhân Trung Quốc sang làm việc nhiều năm. Họ sẽ lấy vợ đẻ con ở đây, thực hiện một cuộc xâm lăng chậm, im lặng, không có tiếng súng.

Chỉ cần lướt qua vài sự kiện trên, chúng ta đã có thể trả lời phần nào câu hỏi: Việt Nam có muốn và có thể thoát Trung được không? ♦

Ý Cầu Nguyện

“Xin Chúa xót thương ban cho quê hương Việt Nam thoát cảnh nô lệ của kẻ thù phương bắc”.



Marrero, LA:
Trần Văn Bình
(504) 348-1346
Ngô Tám
(504) 368-0055

Kenner, LA:
Nguyễn Đình Nghiêem
(504) 254-1150

Boston, MA:
Phạm Duy Lý
(617) 265-7934

Brooklyn, MN:
Trần Ngọc Bái
(763) 315-3942

Kansas City, MO:
Nguyễn Lưu
(816) 231-2413

Durham, NC:
Nguyễn Sương
(919) 361-5472

Lincoln, NE:
Trần Văn Trị
(402) 438-4415

Las Vegas, NV:
Phan Văn Sỹ
(702) 221-1688

Cincinnati, OH:
Francis Đình Khải
(513) 227-4711

Oklahoma:
Lê Minh Khôi
(405) 759-3645

Tulsa, OK:
Ngô Thiện Tích
(918) 437-6253
Nguyễn Minh Tuấn
(918) 627-2046

Portland, OR:
Ngô Trường James
(503) 591-0871
Đoàn Trọng Thu
(714) 642-8365

Philadelphia, PA:
Nguyễn Đức Phong
(215) 329-0538

Arlington, TX:
Trần Văn Minh
1-866-246-3702

Arkansas:
Lê Thiên Hoàng
(479) 471-7238

Austin, TX:
Phạm Trí Thức
(512) 832-6408

Irving, TX:
Đoàn Thanh Hùng
(972) 790-2216 / 3500

Houston, TX:
Kim Mai

Hộp Thư Độc Giả



Ông Hoàng Văn Thuận, Canada

... Kính chúc quý vị nhiều Ân Sủng của Chúa Kitô và Mẹ Maria, nhiều sức khỏe để phục vụ độc giả và truyền bá Phúc Âm trong thời đại đầy biến cố đau thương của Giáo Hội và Quê Hương Việt Nam ...

Thưa Ông Hoàng Văn Thuận,

Chân thành cảm ơn những chia sẻ cùng những lời chúc thiêng liêng đến từ xứ lạnh tình nồng. Mong ông giới thiệu thêm Độc Giả mới bên Canada hầu nước Chúa được tỏa lan khắp nơi và nhiều người được đón nhận Tin Mừng của Đấng Thiên Sai.

Tòa Soạn đã cập nhật money order lệ phí.

Ông Nguyễn Chí Cát, CO

... Xin cho tôi kính gửi lời thăm hỏi và cầu chúc LM. Linh Hướng, quý ông Chủ Bút, Chủ Nhiệm, toàn thể Ban Chủ Trương và Tòa Soạn tràn đầy Hồng Ân và Bình An trong Chúa và Mẹ Maria La Vang.

Cũng đã qua một năm kể từ khi ĐGDG đề nghị viết một bài về Giáo Xứ để được biết người, biết ta, nhưng khi làm việc lại trở ngại về cha xứ. Nếu viết sự thực như lời Chúa dạy và sự lương thiện bình thường của một người có đạo e lại phạm điều “chồng cha chống Chúa” mà tôi nghĩ quý Báo cũng chẳng dám đăng. Tôi liên lạc và hỏi thăm vài ba người bạn ở nơi khác, họ cũng gặp tình trạng như vậy... Đến nay, những sự bao che, dấu diếm “để giữ tiếng tốt” bỗng được bạch hóa... làm bị mặt Giáo Hội

Công Giáo trước ánh mắt, nụ cười châm biếm của thế giới....

Khi thấy ĐGDG giới thiệu “Mười Năm Thái Hà ...Tòa Khâm Sứ” tôi nhớ đến một bài viết của ông Đặng Tự Do, không biết là linh mục hay ai khác, trên VietCatholic News 02/March/2019 nhan đề “George Pell: một Ngô Quang Kiệt cô đơn của Úc Châu” Tôi nghĩ ngay tay này so sánh bậy.... Ngô Quang Kiệt cô đơn ư? Khôi hài thiệt! Tôi vẫn chờ xem có ai trong giới Công Giáo mình lên tiếng không? Nhưng chưa! Hay im lặng là khinh bỉ...

Thưa Ông Nguyễn Chí Cát,

Trước hết cảm ơn ông đã bỏ công viết lá thư đánh máy khá dài mà vì khuôn khổ của Hộp Thư Độc Giả chúng tôi chỉ xin trích một số đoạn để chia sẻ cùng độc giả bốn phương của Diễn Đàn. Thư ông đề cập nhiều điều nên phần góp ý của Hộp Thư cũng xin được ngắn gọn theo trang báo.

Cảm ơn ông đã cho biết lý do vì sao đã không gửi bài cho mục “Sinh Hoạt Đó Đây”. Mục này Diễn Đàn đề ra nhằm trao đổi, giới thiệu sinh hoạt của các Cộng Đoàn, các Hội Đoàn Công Giáo tại Gỏi Ngoại nhưng chỉ tồn tại được một thời gian vì không nhận được bài vở từ các nơi gửi về Tòa Soạn.

Về sinh hoạt Cộng Đoàn chúng tôi ghi nhận tình trạng có những va chạm khắp nơi. Phân tích ra thì dài dòng nhưng tựu trung là do tình trạng ‘Giáo Sĩ Trị’ và tình trạng kém trưởng thành của Giáo Dân vì không được huấn luyện và hành xử theo tinh thần của Tông Huấn Người Tín Hữu Giáo Dân.

Sự nhận xét của ông về việc so sánh hoàn cảnh của HY Pell, Úc Châu với TGM Ngô Quang Kiệt, Hà Nội là sai, là bất công, cho dù nhìn dưới bất cứ góc cạnh nào.

Bà Châu thị Bích, CA

... Lại sắp đến ngày giỗ cố Thi sĩ, ngục sĩ Nguyễn Chí Thiện rồi. Tôi nhớ Diễn Đàn Giáo Dân trước đây đã lo liệu chuyện chung sự rất tốt đẹp và chu đáo. Hàng năm vẫn lo phần Tưởng Niệm cho một người đã dâng trọn cuộc sống chống lại cái ác của chế độ CS đã man nhất là tên tội đồ dân tộc Hồ Chí Minh mà nay bọn Tàu Cộng nhận là người của nó? Chắc năm nay quý vị cũng tổ chức Tưởng Niệm người quá cố để góp phần vào việc tranh đấu giang giở của cố Thi Sĩ

Thưa bà Châu Thị Bích,

Vâng, thưa bà, năm nay là năm thứ bảy Diễn Đàn Giáo Dân vẫn liên tiếp góp phần mình vào công việc Truy Diệu và un đúc tinh thần đấu tranh bất khuất của cố Ngục sĩ, Thi sĩ Nguyễn Chí Thiện. Trong giai đoạn cuối đời ông đã ủy thác cho Diễn Đàn Giáo Dân, và chỉ riêng Diễn Đàn, giúp đỡ, lo liệu cho ông từ Tâm Linh, chung sự và tiếp nối cuộc đấu tranh cho đến “Một ngày....”

Húy nhật năm nay, bao gồm phần

cầu nguyện trong các Thánh Lễ cuối tuần thứ bảy 5 và Chúa nhật 6 tháng 10 tại các Cộng Đoàn. Riêng tại Cộng Đoàn Tam Biên, Nhà thờ GX Chính Tòa Chúa Kitô, GP Orange, Trước hoặc sau Thánh Lễ quý vị có thể thăm viếng nơi đặt Tro Cốt của cố Thi Sĩ trong khu Vườn Vĩnh Biệt, trong khuôn viên nhà thờ Chính Tòa Chúa Kitô.

Phần Tưởng Niệm cố Thi Sĩ Nguyễn Chí Thiện được tổ chức trọng thể tại Moonlight Restaurant. Xin xem chương trình chi tiết nơi trang bìa 3.

THƯ TÍN

Ông Trần Hiếu, CA

Chân thành cảm ơn những chia sẻ và cầu chúc của ông. Xin ông giới thiệu thêm Độc Giả mới trong Phong Trào Cursillo và Hội Ái Hữu GP. Vinh. Đã cập nhật lệ phí.

Ông Nguyễn Truyền, DC

NS. Diễn Đàn Giáo Dân hân hoan chào mừng ông gia nhập và đồng hành với Diễn Đàn qua sự giới thiệu của ông Trần Dân.

Ông Lê Văn Cấp, MS

Tòa Soạn đã nhận lệ phí và cập nhật địa chỉ mới của ông.

Ông Nguyễn Trung Chính,

Tòa Soạn đã nhận 4 năm lệ phí

Bà Nguyễn Thị Thảo, VA

Cám ơn tấm thịnh tình và lòng quảng đại của bà giúp cho sứ vụ Truyền Thông.

Ông Nguyễn Văn Thới, MI

Tòa Soạn đã nhận 3 năm lệ phí ông gửi.

Ông Nguyễn Tân, TX

Cám ơn ông đã gửi 4 năm lệ phí

BS. Nguyễn Đức Liên, GA

Tòa Soạn đã cập nhật địa chỉ mới. Cám ơn sự nâng đỡ của bác sỹ.

CẢM ƠN QUÝ ĐỘC GIẢ ĐÃ GỬI LỆ PHÍ

Ông Lê Văn Đức, NY

Ông Nguyễn Văn Quý, CO

Ông Vũ Văn Lưu, PA

Ông Trần Văn Bằng, CA

Ông Nguyễn Văn Hào, CO

Ông Nguyễn Bá Dương, MN

Ông Trần Văn Thái, OK

Bà Kim Đỗ - Xuân Triều, OK

Ông Nguyễn Văn Toán, OR

Ông Đỗ V. Toan, OH

Cô Tiên Nguyen Lee, CO

Bà Phạm Thị Ngọc Riệp, PA

Ông Vũ Đức Vincent, IN

Ông Nguyễn Khắc Tấn, CA

Ông Nguyễn Tất Đạt, NE

Ông Nguyễn Ngọc Phúc, NC

Bà Nguyễn Thị Thuyên, CA

Ông Nguyễn Văn Sâm, CA

LM. Nguyễn Chính, MA

Ông Lại Văn Ngo, CA

Ông Vũ Thúy, MN

Ông Hoàng Văn Dưỡng, NC

Ông Nguyễn Kiên, CT

Ông Trần Hữu Lợi, IL

Bà Lê Thị Lợi, CA

Ông Nguyễn Văn Tri, CA

Ông Nguyễn Sơn Khanh, VA

Thầy sáu Trần Minh Tâm, LA

Ông Lê Viết Mươi, HI

TRI ÂN: *Tòa Soạn ghi nhận, trong thời gian gần đây, con số các Độc Giả trả lệ phí theo giá Ân Nhân (Trên \$50.00 cho Độc Giả Hoa Kỳ) hoặc Chi Phiếu ủng hộ (Contribution) đã tăng lên. Chúng tôi tin rằng đây là sự phù trợ do Thánh Linh đưa dẫn qua sự cảm thông của Quý vị Ân Nhân với những đóng góp vô vị lợi của các Cộng tác viên cũng như những khó khăn vật chất của một số Độc Giả đã chia sẻ trên Hộp Thư này. Diễn Đàn Giáo Dân chân thành tri ân những đóng góp quảng đại của Quý Vị cho sứ vụ Truyền Thông. Nguyện xin Thiên Chúa trả công và chúc phúc cho Quý vị và quý quyến.*

THÁNG 10, THÁNG MÂN CÔI KÍNH ĐỨC MẸ



Nói về Mẹ Maria qua tràng chuỗi Mân Côi, nhân loại đang sống trong lòng tin sẽ không bao giờ có thể phủ nhận được con đường Mẹ dạy mọi người đi với ba mẫu nhiệm: Nhập thể, Đau khổ và Phục sinh của Con duy nhất của Mẹ là Chúa Giêsu Kitô luôn rõ nét, sáng ngời giữa mọi biến cố của lịch sử cứu độ. Mẹ Maria như Đức Thánh Cha Gioan Phaolô II đã viết: “Vào bình minh của ngàn năm mới, chúng ta vui mừng nhận thấy nổi bật lên ‘chiều kích Thánh Mẫu’ của Hội Thánh, áp ủ trong mình nội dung sâu thẳm nhất của việc canh tân do công đồng đề xướng”. Con cái của Mẹ theo sau Mẹ đi từng chặng đường của Con Mẹ đã đi qua. Con đường ấy không đâu xa, đó là con đường: Vui, Thương, Mừng mà nhân loại muốn đi vào nước trời không thể nào không bước qua những chặng đường ấy.

Mẹ Maria trong lịch sử cứu độ

Maria được Thiên Chúa tuyển chọn để làm Mẹ Đức Giêsu Kitô và làm Mẹ nhân loại. Lời Xin Vâng của Mẹ đã làm đảo lộn cả lịch sử nhân loại, mặc cho nhân loại một ý nghĩa mẫu nhiệm, sâu xa. Nếu không có lời Xin Vâng

của Mẹ, nhân loại đã khác hẳn, nhân loại chẳng bao giờ có ngày hôm nay. Với tiếng Xin Vâng, Mẹ Maria đã tận hiến và chấp nhận ý định của Thiên Chúa, hiến toàn thân mình cho Thiên Chúa, để cùng với Ngài thực hiện chương trình cứu độ nhân loại. Mẹ Maria đã nắm một vai trò thật đặc biệt và quan trọng trong lịch sử cứu rỗi. Sở dĩ Mẹ Maria được Thiên Chúa trao cho một vai trò lớn lao, quan trọng như thế là vì Maria được tràn đầy ân sủng, Thiên Chúa luôn ở cùng Mẹ. Thiên Chúa ở cùng, ở với Mẹ là hạnh phúc lớn nhất, khiến Mẹ luôn đầy phúc lộc chứa chan, nhờ đó Mẹ chiếu tỏa ánh sáng và ân sủng cho mọi người. Maria là một người Mẹ, người Mẹ hoàn toàn đúng nghĩa của nó, một người Mẹ đầy yêu thương, vì Mẹ có đầy hồng phúc. Mẹ Maria là một người trong nhân loại, là một người nữ

đúng nghĩa nhất, nhưng Maria lại là một người nữ đặc biệt vì Maria làm đẹp lòng Thiên Chúa. Maria đặc biệt hơn nữa vì tâm hồn đơn sơ, thánh thiện, tinh trong, sáng ngời của Mẹ. Maria hoàn toàn xứng đáng với danh hiệu Mẹ Thiên Chúa vì Mẹ đã chỉ cho nhân loại phải bước theo những chặng đường con của Mẹ là Chúa Giêsu đã bước qua.

“Các con đừng sợ, Thầy đã thắng thế gian” (Ga 16,33)

Chúa Giêsu đã chết, Ngài đã sống lại, lên trời, ban Thánh Thần cho các môn đệ và trở thành niềm cậy trông vững bền cho mọi người, Chúa hứa với các môn đệ và nhân loại: “Sẽ ở cùng các con mọi ngày cho tới tận thế”(Ga 14,18). Chúa là con của Mẹ Maria, nên Chúa phục sinh ở với nhân loại mãi mãi cho tới ngày cùng tận trời đất, chắc chắn Mẹ cũng ở với nhân loại cho tới tận thế, vì lúc nào Mẹ cũng mang Chúa trong lòng và giới thiệu Chúa cho nhân loại. Đức Giáo hoàng Gioan Phaolô II đã viết: “Nếu có sự chiến thắng thì Mẹ Maria là người chiến thắng”. Mẹ đã hiện ra tại nhiều nơi như Lộ Đức, Fatima, Labouret, Nam Tư, La Vang và nhiều nơi khác

trên khắp thế giới. Nơi nào Mẹ cũng khuyên nhủ: “phải ăn năn sám hối, và năng lần chuỗi Mân Côi”. Mẹ đã luôn giữ lời hứa và Mẹ luôn muốn con của Mẹ tất cả được thừa hưởng nước trời. Mẹ chiến thắng ma quỷ, sức mạnh của sự dữ. Mẹ chiến thắng tà thần. “Trái tim hiền tế của Mẹ đã thắng tội lỗi và những tối tăm của quyền lực ma quỷ, sự dữ...”

Lễ Mân Côi nói gì cho nhân loại

Lễ Mân Côi làm cho dân Chúa hồi tưởng lại thời đạo binh thánh giá chiến thắng quân Phô ở Lépán vào năm 1571 nhờ sự can thiệp của Đức Trinh Nữ Maria. Tuy nhiên, đó chỉ là lý do phụ. Điều cốt thiết của nhân loại là hiệp ý với Mẹ Maria, Nữ Vương An Bình, cầu nguyện cho mọi người nhìn nhận ý Thiên Chúa và tuân theo ý Người. Mẹ Maria đã

nhiều lần hiện ra cho nhiều người ở nhiều nơi như Lộ Đức, Mẹ đã hiện ra với thánh nữ Bernadette và tự giới thiệu ngài là Đấng Vô Nhiễm Nguyên Tội. Tại Fatima, Mẹ đã hiện ra với ba trẻ là Lucia, Phanxicô và Giacinta. Trong các lần hiện ra Mẹ đều khuyên các trẻ và nhân loại phải ăn năn sám hối, lần chuỗi và sống trung thành với Chúa. Chắc chắn, mọi người ở muôn thời đều muốn được hạnh phúc và vui vẻ để sống. Nhưng thái độ của ta đối với Thiên Chúa và tha nhân như thế nào? Ta đã sám hối và cầu nguyện, lần chuỗi theo ý Mẹ đủ chưa? Nếu chưa, ta cần thay đổi lối sống, lần chuỗi siêng năng hơn để cùng với Mẹ đi vào các biến cố, các chặng đường của Chúa: Nhập Thể, Khổ Nạn và Phục Sinh. Ta đã sống bác ái, yêu thương đủ chưa? Nếu chưa, ta cần sống tốt hơn và cố gắng

đi vào định luật của tình yêu: “Chúng con hãy yêu thương nhau như Ta đã yêu thương các con”.

Lễ Mân Côi, một dịp để ta đi vào chương trình cứu rỗi của Chúa Giêsu và là một dịp để chúng ta cố gắng thay đổi con người mới, kết hiệp với Mẹ và sống theo lời khuyên của Mẹ: Sám hối, Cầu nguyện và Lần chuỗi.

Chuỗi Mân Côi là phương thế dễ dàng và hữu hiệu nhất để giúp ta sống trung thành với Đạo tình thương của Chúa Giêsu.

“Lạy Chúa, xin đổ ơn thánh đầy lòng chúng con, để nhờ công ơn Con Chúa chịu khổ hình Thập giá, và nhờ Thánh Mẫu Maria chuyển cầu, Chúa cũng cho chúng con được sống lại hiển vinh” (Lời Nguyện Nhập Lễ, Lễ Đức Mẹ Mân Côi).

MÂN CÔI

Maria, Người nữ Thánh Thể

Suy niệm của Đức Tổng Giám Mục Ngô Quang Kiệt.

Bài Tin Mừng tường thuật cuộc truyền tin kết thúc bằng hai tiếng “Xin Vâng” của Đức Mẹ. Với hai tiếng “Xin Vâng”, cuộc đời Đức Mẹ hoàn toàn thay đổi. Từ nay Mẹ không còn sống cho mình nhưng hoàn toàn sống cho Thiên Chúa. Mẹ kết hiệp chặt chẽ với Thiên Chúa qua Chúa Giêsu. Và vì thế, Mẹ trở thành gương mẫu của lòng tôn sùng và thực hành bí tích Thánh Thể.

Thật vậy, với hai tiếng “Xin Vâng”, Mẹ là gương mẫu trong việc đón nhận Thánh Thể. Khi đón nhận Ngôi Hai Thiên Chúa



vào lòng, Mẹ hoàn toàn tin tưởng thịt máu của bào thai Mẹ được diễm phúc cư mang trong lòng

chính là Thiên Chúa. Như thế, Mẹ khuyên dạy ta khi đón nhận Mình Thánh Chúa, hãy tin vững vàng ta đã đón nhận Thịt Máu của Chúa Giêsu.

Với hai tiếng “Xin Vâng”, tâm hồn Mẹ trở nên ngôi nhà châu đầu tiên được đón tiếp, cất giữ Chúa Giêsu Thánh Thể. Đây chính là ngôi nhà châu xinh đẹp nhất vì cung lòng thanh khiết của Mẹ là một đền thờ nguy nga lộng lẫy. Hơn nữa việc luôn ghi nhớ và suy niệm những điều thiên thần nói, giúp Mẹ luôn hướng về Chúa Giêsu trong lòng, biến Mẹ thành

một người châu Minh Thánh liên tục. Như thế Mẹ khuyên dạy ta hãy năng châu Minh Thánh Chúa.

Sau khi thưa “Xin Vâng”, Mẹ vội và lên đường đi viếng bà thánh Elizabeth. Đây chính là cuộc rước kiệu Thánh Thể đầu tiên. Cuộc rước kiệu thật đơn sơ, không kèn trống, không đông đảo, nhưng đầy sốt sắng, đầy cung kính nên đã đem lại lợi ích phi thường: đem ơn cứu độ đến cho ông thánh Gioan Baotixita còn trong lòng mẹ, làm cho mọi người tràn đầy niềm vui. Như thế Mẹ nhắn nhủ ta kiệu Thánh Thể sốt sắng sẽ đem lại nhiều ơn ích thiêng liêng.

Nhưng cũng với hai tiếng “Xin Vâng”, Mẹ luôn hướng về Chúa Giêsu. Từ khi còn trong bào thai cho đến khi sinh ra trong hang đá Bêlem. Từ khi ấu thơ cho đến khi hoạt động công khai. Việc Mẹ tất tả đi tìm Chúa Giêsu trong đền thờ Giêrusalem nói lên sự gắn bó mật thiết. Mẹ coi Chúa Giêsu là lẽ sống. Mẹ không thể sống nếu thiếu vắng Chúa. Với lòng tha thiết tìm kiếm Chúa, Mẹ khuyên dạy ta hãy yêu mến đến khao khát Chúa. Vì Thánh Thể Chúa chính là nguồn sự sống của ta.

Với hai tiếng “Xin Vâng”, không những Mẹ vâng lời Thiên Chúa hoàn toàn, mà còn dạy mọi người biết vâng lời Chúa. Nên tại tiệc cưới Cana, Mẹ khuyên nhủ gia nhân: “Người bảo gì các con hãy cứ làm theo” (Ga 2,5). Thái độ hoàn toàn vâng phục đã được Chúa thưởng công bằng phép lạ “nước lã hóa thành rượu ngon”. Hôm nay Mẹ cũng nhắc nhủ ta: Nếu Chúa đã dặn dò: “Các con hãy làm việc này mà nhớ đến Thầy” (Lc 22-19), thì hãy vâng

lời Chúa, siêng năng tham dự thánh lễ, châu MTC, chịu lễ, chắc chắn Chúa sẽ làm phép lạ đổi mới đời các con như biến nước lã thành rượu ngon.

Với hai tiếng “Xin Vâng”, Mẹ hoàn toàn kết hiệp với Chúa Giêsu, theo Chúa trên đường lên Núi Sọ và đứng dưới chân thánh giá để nên một với Chúa Giêsu trong việc dâng hiến chính bản thân mình, dâng những đau đớn khổ cực làm của lễ đền tội cho nhân loại. Ở đây Mẹ đã sống mẫu nhiệm Thánh Thể, mẫu nhiệm tự hiến mình cho nhân loại. Như Chúa Giêsu, tấm lòng tan nát của Mẹ đã trở thành tấm bánh bẻ ra ban cho nhân loại sự sống mới. Như thế Mẹ dạy ta phải biết hiến thân chịu mọi đau đớn, vất vả trong đời sống để nên một với Chúa Giêsu Thánh Thể. Việc kết hiệp với Chúa Giêsu Thánh Thể để hiến dâng thân mình sẽ đem lại hạnh phúc cho bản thân và cho tha nhân.

Và với hai tiếng “Xin Vâng”, một lần cuối cùng Mẹ vâng lời Chúa, nhận thánh Gioan làm con. Nhận thánh Gioan là nhận cả nhân loại làm con. Vì thế Mẹ đã sống mẫu nhiệm Thánh Thể khi hiệp nhất với tất cả mọi người, nhận tất cả nhân loại vào gia đình mình, đón tiếp mọi người vào đồng bàn trong bữa tiệc Thánh Thể, và

trong bữa tiệc Nước Trời. Hôm nay, Mẹ nhắn nhủ ta khi chịu lễ rồi hãy biết yêu thương đoàn kết vì tất cả chúng ta được đồng bàn với Chúa, cùng ăn một bánh, cùng uống một chén với nhau. Và tất cả chúng ta đều là các chi thể trong thân thể của Chúa. Tuy năm Thánh Thể đã kết thúc, nhưng việc yêu mến sùng kính và nhất là việc sống bí tích Thánh Thể vẫn tiếp diễn. Đặc biệt trong tháng Mân Côi, nếu ta yêu mến Đức Mẹ, ta càng phải yêu mến Chúa Giêsu Thánh Thể, vì Mẹ chính là mẫu gương yêu mến Thánh Thể, đến nỗi Đức Cố Giáo Hoàng Gioan Phaolô đệ nhị đã gọi Mẹ là “Người Nữ Thánh Thể”. Nếu chúng ta siêng năng lần hạt Mân Côi, chắc chắn Đức Mẹ sẽ hướng dẫn ta đến yêu mến Chúa Giêsu Thánh Thể, vì tất cả các mẫu nhiệm trong kinh Mân Côi đều hướng về Chúa Giêsu. Và mẫu nhiệm 5 Sự Sáng đưa ta trực tiếp tới bí tích Thánh Thể. Thật là đẹp khi ta lần hạt trước Thánh Thể. Vì như Đức Mẹ đã khẩn cầu cho tiệc cưới Cana được ơn phúc thể nào, hôm nay, trước Thánh Thể, Đức Mẹ cũng khẩn cầu ơn phúc cho chúng ta như vậy.

Lạy Mẹ Mân Côi, xin dạy con biết yêu mến Chúa Giêsu Thánh Thể và xin Mẹ khẩn cầu cho con bên tòa Chúa. Amen.

ĐỌC VÀ CỔ ĐỘNG *NGUYỆT SAN* **DIỄN ĐÀN GIÁO DÂN**

KINH MÂN CÔI - LỜI KINH KỲ DIỆU

Đức Giám Mục Vũ Duy Thống

(Trích trong ‘Từng Bước Một Thời’)

Ngày 16 tháng 10 năm 1978, trong lần xuất hiện đầu tiên trước công chúng sau khi đắc cử Giáo Hoàng, Đức Gioan Phaolô II đã ký thác sứ vụ của ngài cho Đức Mẹ Maria và giới thiệu lại Kinh Mân Côi cho toàn thế giới như là “lời kinh diệu kỳ”.

Sau hai mươi lăm năm, tức là vào dịp mừng Ngân khánh Giáo Hoàng, trong Tông thư “Kinh Mân Côi”, một lần nữa ngài ân cần nhắc lại kỷ niệm xưa mà nay đã trở thành xác tín: Kinh Mân Côi là lời kinh kỳ diệu. Đơn giản trong hình thức, đơn sơ trong nội dung, nhưng không đơn thuần là một kinh dành cho giới bình dân như có thời người ta nghĩ, nhất là sau Vatican II khi Phụng Vụ tìm lại được vị thế đỉnh cao và trung tâm.

Vâng, Kinh Mân Côi là kinh phổ quát cho hết mọi người, phổ cập cho mọi trình độ và phổ biến trong bất cứ hoàn cảnh nào, nhưng đâu là nét kỳ diệu của Kinh Mân Côi?

a) Kinh Mân Côi hệ tại việc gặp gỡ Đức Maria trong tình mẫu tử.

Đành rằng lời kinh nào dâng lên Đức Maria cũng là dâng lên trong tình mẫu tử, như được thể hiện qua truyền thống cầu nguyện Việt Nam, nhất là trong lãnh vực ca nguyện. Cứ thử làm một bảng liệt kê những ca khúc hát dâng Đức Mẹ ắt sẽ rõ. Nhiều lắm. Chỉ



những ca khúc bắt đầu bằng chữ “Mẹ ơi” từ nốt bậc năm về nốt bậc một không phân biệt trường thứ cũng có thể làm thành một cuốn sưu tập không mỏng. Nhưng vượt lên tất cả, riêng Kinh Mân Côi đã đầy tình mẫu tử ấy lên một cung bậc diệu kỳ.

Phần đầu Kinh Kính Mừng dựa trên Phúc Âm là lời chào của sứ thần Gabriel phối hợp với lời mừng của bà Élisabet làm thành lời xưng tụng Đức Maria là Mẹ Chúa Giêsu, Đấng từ trời cao xuống thế làm người. Phần sau Kinh Kính Mừng là lời xin ơn trợ giúp qua đó tín hữu xưng hô Đức Maria là Mẹ Thiên Chúa. Và tổng hợp cả hai phần ngắn ngủi đọc lên chỉ trong mười lăm giây đồng hồ là cả một lời kinh kỳ diệu nối kết tâm tình con thảo vào với mẫu nhiệm Đức Maria trên đỉnh vị thế là Mẹ Thiên Chúa, Mẹ con

người; Mẹ Chúa Giêsu và Mẹ của mỗi người chúng ta.

Nếu “nải chuối buồng cau, đường mía lau xôi nếp một” là ca dao tình mẹ ngọt ngào trong văn học dân gian Việt Nam, thì Kinh Kính Mừng quả là lời kinh tuyệt diệu ngọt ngào tình mẫu tử thiêng liêng giúp ta gặp được Đức Maria cao xa là Mẹ Chúa Trời nhưng vẫn cứ luôn gần gũi với người dương thế cho dầu phận người hôm nay không đẹp đẽ gì, vì xét cho cùng chỉ là kẻ có tội “khi nay và trong giờ lâm tử”. Chính vì thế Kinh Kính Mừng đã trở thành lời nguyện tắt mọi lúc mọi nơi.

b) Kinh Mân Côi: Qua Mẹ để tới Chúa Kitô.

Thật vậy, hình thức lời kinh trực tiếp dâng lên Đức Mẹ, nhưng nội dung chiêm niệm lại là mẫu nhiệm cuộc đời Chúa Giêsu trải ra theo mười lăm ngắm truyền thống Vui Thương Mừng và năm mẫu nhiệm sự Sáng do Đức Giáo Hoàng Gioan Phaolô II đề nghị. Chẳng thế mà Đức Phaolô VI trong Tông huấn Marialis Cultus đã gọi Kinh Mân Côi là “cuốn Phúc Âm rút gọn”, rất gọn không còn cách nào gọn hơn được nữa, để có thể ghi vào trong bộ nhớ sống, sẵn sàng bung ra làm việc trên màn hình máy tính cuộc đời. Từ việc Chúa Giêsu sinh ra trong Máng cỏ đến việc Người biến hình trên

Núi Tabor, rồi qua việc Người như bị Chúa Cha ruồng bỏ, để hiện hình sáng tỏ trong mùa Phục Sinh.

Tất nhiên người ta có thể đến với Chúa Giêsu bằng nhiều cách khác nhau như đọc Phúc Âm, rước Thánh Thể, thương giúp người..., nhưng đến với Chúa Giêsu bằng cung cách của Kinh Mân Côi thì quả là độc đáo; không phải là bí tích nhưng hiệu quả dọn đường cho bí tích; không phải là Phụng Vụ nhưng tâm tình rất cận kề Phụng Vụ; và nhất là được cùng với Đức Mẹ trên từng cây số cuộc đời Chúa Giêsu và theo phong cách của Đức Mẹ là “lưu giữ và suy niệm trong lòng”, tức là “khẩu tụng” đều đều lời kinh Đức Mẹ và “tâm suy” dài dài cuộc đời Đấng Cứu Thế.

“Ad Jesum per Mariam” chính là đây, bằng phương thức tụng niệm tức là vừa đọc vừa suy niệm của Kinh Mân Côi. Đó là kết cấu tinh thần. Ngay trong kết cấu vật thể của tràng hạt Mân Côi, người ta cũng thấy rõ dụng ý này: năm mươi Kinh Kính Mừng kết thành tràng hạt, nhưng cả tràng hạt chỉ được kết thúc bằng tượng Chúa Giêsu chịu chết treo trên Thánh Giá. Thật diệu kỳ được Đức Mẹ dẫn tới Chúa Giêsu.

c) Kinh Mân Côi là phương thế giúp người người vững bước trên đường nên thánh

Khi nêu lên hiệu quả thánh hóa của Kinh Mân Côi trong nhịp sống Giáo Hội, Đức Thánh Cha Gioan Phaolô II đã không quên gọi lại những chứng tích lịch sử, những khuôn mặt tiền nhiệm, những lời kêu gọi của Đức Mẹ trong những lần hiện ra tại Lộ

Đức và Fatima, và nhất là chính kinh nghiệm bản thân gắn bó với chuỗi Mân Côi, ngày xưa còn bé cũng như trong sứ vụ hiện nay và cách riêng qua biến cố ngài bị ám sát hụt ngày 13 tháng 05 năm 1981 kỷ niệm dịp Đức Mẹ hiện ra lần đầu tiên tại Fatima. Kinh Mân Côi, như kiểu nói bình dân, chính là vũ khí giúp ta chống lại ba thù “ma quỷ, thế gian, xác thịt”, và là sinh tố tăng cường ba việc “nên thánh, mến Chúa, yêu người”.

Nếu nhân đức là việc tốt lành được tập tành lặp đi lặp lại thành thói quen phản xạ tự nhiên, thì Kinh Mân Côi chính là một bừa bồi không thể thiếu được cho người tu thân luyện đức theo gương Đức Mẹ và theo chân Chúa Giêsu từ Máng Cỏ áp ủ qua Thập Giá trui rèn tới Nhà Tạm chiêm ngưỡng. Mỗi một màu nhiệm xướng lên là một nhân đức khơi gọi để theo lời kinh nhả nhẹ và dưới tác động của ơn thánh, lòng người được bớt bất xứng hơn, tạo điều kiện thuận lợi dần dần cho việc nên thánh.

Những nhà thông thái có sách vở chữ nghĩa, những nhà cai trị

có sức mạnh quyền hành, những nhà tu trì có bầu khí ổn định làm phương tiện, còn hầu hết chúng ta là những nhà “tu hành” nghĩa là tu thân bằng việc hành đạo như người giáo dân, hay đi tu mà vẫn phải đi tới đi lui đi xuôi đi ngược ở giữa cuộc đời như các giáo sĩ triều, thì Kinh Mân Côi chính là một hành trang và phương tiện “bỏ túi” (hoặc đeo tay đeo cổ) gọn nhẹ giúp thánh hóa bản thân, gia đình và xã hội. Theo định nghĩa này, Kinh Mân Côi không khác gì điện thoại di động hòa đời ta vào mạng sự sống thiêng liêng. Tóm lại, Kinh Mân Côi, đúng như kiểu nói của Đức Giáo Hoàng Gioan Phaolô II, chính là lời kinh diệu kỳ dâng qua Đức Mẹ tới Chúa Giêsu để người đọc được vững bước đi trên đường thánh hóa. Đối với cộng đoàn hôm nay kết thúc ba ngày tĩnh tâm khởi đầu cho năm học mới, ta quyết tâm đọc Kinh Mân Côi với nhiều xác tín hơn, để năm học mới tâm hồn được bình an hơn, việc tuân thủ kỷ luật cá nhân và cộng đoàn được nghiêm minh hơn và nhất là từng người được nỗ lực sống thánh đức hơn.◆

Mỗi thứ bảy, hiệp thông cùng
LM. Linh Hướng trong Thánh Lễ
cầu nguyện cho các Ân Nhân,
Độc Giả và Cộng Tác Viên
còn sống cũng như đã qua đời.

Đức Thánh Cha cử hành Thánh lễ với một triệu người dân Madagascar

ĐTC mời gọi triệu dân Madagascar đừng đóng kín trong chính mình, trong gia đình, bộ tộc, nhưng mở rộng tâm lòng với người khác, đối thoại, hợp tác để xây dựng đất nước Madagascar hòa bình và hy vọng.

■ Hồng Thủy - Vatican

Vào lúc 9 giờ 50 sáng, Đức Thánh Cha Phanxicô đã cử hành Thánh lễ tại cánh đồng giáo phận ở Soamandrakizay, nơi đã diễn ra buổi canh thức giới trẻ chiều tối thứ bảy 7/9.

Đến nơi trước giờ cử hành Thánh lễ, Đức Thánh Cha đi xe mui trần vòng quanh cánh đồng để chào khoảng một triệu tín hữu đang hân hoan vui mừng chào đón vị cha chung của Giáo hội và tham dự Thánh lễ do ngài cử hành. Chiếc xe mui trần được sử dụng trong 2 ngày tại Madagascar là một chiếc xe được sản xuất hoàn toàn tại Madagascar, tuy đơn sơ nhưng đáp ứng tất cả các yêu cầu được dùng cho Đức Thánh Cha đi lại giữa dân chúng: an toàn và gần gũi.

Thánh lễ được cử hành theo phụng vụ Chúa nhật XXIII thường niên. Cạnh bàn thờ có thánh tích của chân phước Rafael Luis Rafiringa, tu sĩ dòng Lasan người Madagascar, một nhà giáo dục, giáo lý viên, người trung gian hòa bình, người đã hướng dẫn Giáo hội địa phương trong thời điểm khó khăn vào cuối những năm 1800. Ngài được phong chân phước ngày 7/6/2009 tại thủ đô Antananarivo này.

Đồng tế với Đức Thánh Cha trong Thánh lễ có các Hồng y, Giám mục Madagascar và hàng



trăm linh mục.

Bài Tin Mừng Thánh lễ Chúa nhật hôm nay trích từ Tin Mừng thánh Luca 14, 25-33. Đức Thánh Cha đã dựa vào câu: “Ai trong anh em không từ bỏ tất cả những gì mình có thì không thể làm môn đệ của Thầy”, để giải thích các yêu cầu Chúa Giêsu đặt ra cho người muốn theo Chúa.

Bài giảng của Đức Thánh Cha

Tin Mừng hôm nay thuật lại với chúng ta rằng “một đám đông đi cùng Chúa Giêsu” (Lc 14,25). Như đám đông tụ họp dọc theo hành trình của Chúa Giêsu, rất đông anh chị em đã đến đây để đón nhận sứ điệp của Chúa và để theo Người. Nhưng anh chị em biết rằng hành trình theo Chúa Giêsu không dễ dàng. Tin mừng thánh Luca hôm nay đã nhắc cho chúng ta thấy sự dấn thân này đòi

hỏi rất nhiều.

Hy sinh chỉ có ý nghĩa khi được nhìn dưới ánh sáng cuộc gặp gỡ với Chúa Giêsu Kitô

Chúng ta cần nhận ra rằng thánh Luca đưa ra những yêu cầu trong bối cảnh Chúa Giêsu lên Jerusalem. Thánh sử bắt đầu với dụ ngôn về bữa tiệc mà tất cả mọi người đều được mời (đặc biệt là những người bị chối bỏ, sống trên đường phố, tại các quảng trường, ở các ngã tư đường). Và ngài kết thúc bằng ba dụ ngôn được gọi là các dụ ngôn của lòng thương xót. Trong các dụ ngôn này, người ta tổ chức tiệc mừng khi tìm thấy những gì đã mất, khi một người dường như đã chết được vui mừng chào đón và được trở lại với cuộc sống mà anh ta có thể làm lại từ đầu. Đối với các Kitô hữu chúng ta, những hy sinh chỉ có ý nghĩa



khi được nhìn dưới ánh sáng của việc hân hoan cử hành cuộc gặp gỡ với Chúa Giêsu Kitô.

Mọi người là anh em bất kể gia đình, nguồn gốc văn hóa xã hội

Yêu cầu đầu tiên của Chúa Giêsu liên quan đến các mối quan hệ gia đình. Cuộc sống mới mà Chúa đề xuất với chúng ta dường như có vấn đề và biến thành một sự bất công khó chấp nhận đối với những người tin rằng đường vào Nước Trời có lẽ là bị giới hạn hoặc gián lược vào các mối quan hệ huyết thống, hay thành viên của một nhóm đặc biệt, một gia tộc hoặc một nền văn hóa đặc biệt. Khi “thân tộc” trở thành tiêu chuẩn quyết định cho những gì chúng ta cho là đúng và tốt, chúng ta sẽ đi đến chỗ biện minh và thậm chí “thánh hiến” cho một số hành động dẫn đến văn hóa đặc quyền và loại trừ (thiên vị, đờ đừ, và hậu quả là tham nhũng). Thầy Giêsu yêu cầu chúng ta phải nhìn xa hơn những điều này. Người nói với chúng ta cách rõ ràng: bất cứ ai không thể xem người khác là anh chị em, không thể cảm thông cho cuộc sống và hoàn cảnh của họ bất kể gia đình, nguồn gốc văn hóa, xã hội của họ,

thì “không thể là môn đệ của ta” (Lc 14,26). Tình yêu tận hiến của Người là một món quà ban nhưng không cho tất cả và vì tất cả.

Không lạm dụng danh Chúa và tôn giáo

Yêu cầu thứ hai của Chúa Giêsu cho chúng ta thấy rằng thật khó mà theo Chúa nếu chúng ta cố gắng định nghĩa Nước Trời với kế hoạch riêng của chúng ta hay sự gắn kết của chúng ta với một ý thức hệ lạm dụng tên của Thiên Chúa hay tôn giáo để biện minh cho các hành vi bạo lực, chia rẽ và thậm chí sát hại, lưu đày, khủng bố và gạt ra ngoài lề. Yêu cầu của Chúa khuyến khích chúng ta không nên pha loãng hay thu hẹp sứ điệp Tin Mừng, nhưng trái lại, xây dựng lịch sử trong tình huynh đệ và liên đới, với sự tôn trọng hoàn toàn đối với trái đất và những quà tặng của nó, chống lại bất kỳ hình thức bóc lột nào. Nó mời gọi chúng ta thực hành «đổi thoại như con đường; hợp tác chung như chỉ nam; hiểu biết lẫn nhau như phương pháp và tiêu chí “(Tài liệu về tình huynh đệ của con người, Abu Dhabi, ngày 4 tháng 2 năm 2019); không đầu hàng trước cám dỗ của một

số học thuyết không nhận ra rằng cây lúa và cỏ lùng phải phát triển cùng nhau cho đến khi ông chủ mùa gặt trở lại (xem Mt 13,24-30).

Sự an lành giả tạo của quyền lực, tiền bạc, danh vọng

Và cuối cùng: thật khó khăn để chia sẻ cuộc sống mới mà Chúa ban cho chúng ta khi chúng ta liên tục bị thúc đẩy để biện minh cho chính mình, bởi vì chúng ta tin rằng mọi thứ hoàn toàn được quyết định bởi sức mạnh của chúng ta và từ những gì chúng ta sở hữu; hay như chúng ta đã nghe trong bài đọc thứ nhất, khi cuộc đua sở hữu tài sản trở nên ngọt ngào và quá mức, nó chỉ làm gia tăng sự ích kỷ và sẵn sàng sử dụng các phương tiện vô đạo đức. Đòi hỏi của Chúa chính là lời mời gọi chúng ta tái khám phá lòng biết ơn và nhận ra rằng cuộc sống và khả năng của chúng ta là kết quả của một quà tặng quý giá hơn nhiều so với chiến thắng cá nhân (xem Tông huấn *Gaudete et exsultate*, 55), một quà tặng được Thiên Chúa ban qua sự cộng tác âm thầm của nhiều người mà tên của họ chúng ta sẽ chỉ biết trên Nước Trời.

Hình thức nô lệ tội tệ nhất: chỉ sống cho chính mình

Với ba yêu cầu này, Chúa muốn chuẩn bị cho các môn đệ của Người tham gia cử hành ngày Nước Chúa đến, và giải thoát họ khỏi chương ngại vật to lớn, mà cuối cùng được xem là một trong những hình thức nô lệ tội tệ nhất: đó là sống cho chính mình. Đó là cảm dỗ khép mình trong vũ trụ nhỏ bé của chính mình, và kết quả là nghĩ rất ít cho người khác: người nghèo không còn được quan tâm, không còn nghe tiếng

nói của Thiên Chúa, không còn nếm hưởng niềm vui ngọt ngào của tình yêu, không còn nhiệt tình làm điều tốt... Nhiều người, bằng cách khép kín này, có thể cảm thấy thật an toàn, nhưng cuối cùng họ trở nên cay đắng, rầu rĩ và không có sức sống. Đây không phải là cách để sống cuộc sống tràn đầy và xứng đáng; đây không phải là mong muốn của Thiên Chúa đối với chúng ta cũng không phải là sự sống trong Thánh Linh, sự sống phát xuất từ trái tim của Chúa Kitô phục sinh (xem Tông huấn *Evangelii gaudium*, 2).

Trên đường lên Giêrusalem, với những yêu cầu này, Chúa mời gọi chúng ta hướng nhìn lên cao, điều chỉnh các ưu tiên và trên hết là dành chỗ để Chúa trở thành trung tâm và nền tảng của cuộc đời chúng ta.

Đau khổ không nằm trong kế hoạch của Chúa

Chúng ta hãy nhìn xung quanh mình, có bao nhiêu người nam nữ, thanh niên, trẻ em đang đau khổ và thiếu thốn tất cả! Đây không phải là một phần trong kế hoạch của Thiên Chúa. Lời Chúa Giêsu khấn thiết mời gọi chúng ta chết đi cho tính quy kỷ, cho chủ nghĩa cá nhân và tính cao ngạo của mình. Bằng cách này, chúng ta có thể để cho Thần khí của tình huynh đệ chiến thắng - Thần khí xuất phát từ cạnh sườn bị đâm thấu của Chúa Kitô, và từ nơi đó chúng ta được sinh ra như gia đình của Thiên Chúa - trong Thần khí này tất cả mọi người có thể cảm thấy được yêu thương, bởi vì họ được hiểu, được chấp nhận và đánh giá cao với phẩm giá. “Trước nhân phẩm bị chà đạp, chúng ta thường khoanh tay hoặc giang tay như dấu chỉ bất lực trước sức mạnh tà ác của

bóng tối. Nhưng Kitô hữu không thể đứng khoanh tay, thờ ơ, hoặc buông tay bất lực. Không. Người tín hữu phải đưa tay ra, như Chúa Giêsu đã làm với chúng ta” (*Bài giảng nhân Ngày Thế giới Người nghèo*, 18 tháng 11 năm 2018).

Lời Chúa chúng ta vừa nghe mời gọi chúng ta tiếp tục cuộc hành trình, dám thực hiện bước nhảy vọt này và sống sự khôn ngoan từ bỏ mình như là nền tảng cho công bằng xã hội và cuộc sống cá nhân: bởi vì cùng với nhau, chúng ta có thể chống lại tất cả những hình thức thờ ngẫu tượng khiến chúng ta chỉ nghĩ đến sự an toàn giả dối về quyền lực, sự nghiệp và tiền bạc và tìm kiếm danh vọng của con người.

Sự sống mới

Những yêu cầu mà Chúa Giêsu đặt ra cho chúng ta sẽ không còn nặng nề khi chúng ta bắt đầu nếm hưởng niềm vui của cuộc sống mới mà Chúa đem đến cho chúng ta. Đó là niềm vui biết rằng Chúa là Đấng đầu tiên đến và tìm kiếm chúng ta ở ngã tư đường, ngay cả khi chúng ta lạc lối như con chiên hay như đứa con hoang đàng. Xin cho chủ nghĩa duy thực khiêm nhường này, một chủ nghĩa duy thực Kitô giáo, thúc đẩy chúng ta đối mặt với những thách thức lớn lao, và đem lại cho anh chị em mong muốn biến đất nước xinh đẹp của anh chị em thành một nơi mà Tin Mừng có thể trở thành sự sống, và nơi mà cuộc sống là vì vinh quang cao cả hơn của Thiên Chúa.

Chúng ta hãy dần thân và biến kế hoạch của Chúa thành của chính chúng ta.

Dân Madagascar cảm kích phong cách người nghèo của Đức Thánh Cha

Vào cuối Thánh lễ, Đức cha Razanakolona, tổng Giám mục Antananarivo, đã bày tỏ niềm vui của Giáo hội nước khi được đón tiếp Đức Thánh Cha. Đức cha cảm ơn Đức Thánh Cha nhận lời viếng thăm nước này và đến như người gieo hòa bình và hy vọng, đề cử cố các tín hữu trong đức tin và trong việc dần thân vì người nghèo. Đặc biệt, Đức cha nói rằng người dân Madagascar không chỉ cảm kích giáo huấn của Đức Thánh Cha nhưng cả phong cách cá nhân của ngài, phong cách của người nghèo.

Cầu nguyện với Mẹ Maria và chân phước Rafael Luis Rafiringa

Trong bài đáp từ ngắn trước khi đọc Kinh Truyền Tin, Đức Thánh Cha cảm ơn Đức cha Razanakolona, các Giám mục, linh mục tu sĩ và tất cả tín hữu. Đức Thánh Cha cũng cảm ơn Tổng thống và chính quyền dân sự đã nồng nhiệt đón tiếp ngài. Ngài cũng cảm ơn tất cả những người đã cộng tác để chuyến viếng thăm của ngài được thành công tốt đẹp.

Đức Thánh Cha cầu xin Chúa qua lời chuyển cầu của chân phước Rafael Luis Rafiringa trả công và ban phúc lành cho tất cả.

Cuối cùng Đức Thánh Cha mời gọi các tín hữu cầu nguyện với Mẹ Maria trong ngày Sinh nhật Đức Mẹ, bình mình ơn cứu độ của nhân loại. Xin Mẹ Maria Vô nhiễm mà anh chị em yêu quý và tôn kính như người Mẹ và Đấng Bảo trợ, luôn đồng hành trên hành trình hòa bình và hy vọng của Madagascar. ♦

Đuờn hồng hèo ủa

■ Phạm Minh-Tâm

Phụng-vụ tháng Mười hàng năm đã trở lại. Mọi người nhắc nhau...tháng Mân-côi đã đến rồi. Và ai-ai cũng nghĩ đến một số việc cần làm trong tháng đặc-biệt dành riêng kính nhớ Đức Mẹ như lần hạt Mân-côi chẳng hạn.

Nhưng Mân-côi là gì?

Theo nguyên-ngữ, Mân-côi là một trong các cách gọi trại ra từ chữ mai-khô. Theo Hán Việt Từ-điển của Đào Duy Anh thì Mai-khô là tên một loại hoa hồng đỏ (rose rouge), còn gọi là hoa quế; cũng đồng thời mai-khô còn có nghĩa là một loại ngọc tốt và rất quý. Riêng trong Công-giáo, chữ này đã được đọc trại ra thành nhiều cách tùy theo thói quen từng miền mà mỗi người, mỗi nơi dùng một kiểu để thành các tên gọi như Mân côi, Vãn côi, Môi khô...Và cho dù là tuy đã lâu ngày quen dùng nên khi đọc lên, ai cũng biết những chữ này chỉ về việc lần hạt tôn-kính Đức Mẹ, song nếu tách-bạch ra ý nghĩa thì không thể giải-thích được cách hợp lý. Thành vậy, cách dùng đúng nhất là chữ Mai-khô, vì chữ này vừa giữ được nguyên nghĩa là bông hồng đẹp, viên ngọc quý mà đọc nghe lại thấy mới mẻ và thanh-nhã hơn, đúng ý-nghĩa đã được chuyển từ nghĩa gốc về chuỗi Mai-khô, liên-hệ đến hoa

hồng...như trong Pháp ngữ là Rosaire và Anh ngữ là Rosary ...vân...vân...

Chuỗi Mai-khô là chuỗi gồm một trăm năm chục hạt. Mỗi hạt là một kính Kính mừng và sau mười hạt lại có thêm một hạt nữa để chỉ kính Lạy Cha. Những kính Kính mừng đó được coi như những bông hồng kết thành vòng

đăng kính Đức Mẹ. Một trăm năm mươi kính Kính mừng tượng-trung cho một trăm năm mươi bông hồng hay một trăm năm mươi Thánh-vịnh về Đức Mẹ. Với một trăm năm mươi kính Kính mừng làm lời ca tôn-vinh Thiên Chúa qua việc ca-tụng Mẹ của Người. Thành vậy, muốn thực-hiện việc lần hạt đúng tinh-thần kính mến và cậy trông thì mỗi một lời kính, dù cất vang lên hay âm-thầm nhắm trong đầu thì vẫn là tâm-tư hướng về Đức Mẹ, cho nên việc lần chuỗi Mai-khô đòi hỏi người đọc phải vừa đọc vừa suy về từng ý-nghĩa về màu-nhiệm làm Mẹ Thiên Chúa và đồng-công cứu-chuộc loài người.

Hình-thức đầu tiên của việc lần chuỗi Mai-khô xuất-hiện từ thế kỷ XI, thời thánh Bê-na-đô, qua việc những người có lòng sùng kính Đức Mẹ vẫn đọc một chuỗi các kính Kính mừng, vừa đọc vừa

ngĩ đến những sự vui mừng của Đức Mẹ. Đến năm 1328, người ta tìm được một tập ghi chép các phép lạ của Đức Mẹ. Trong tập này có nói đến việc Đức Mẹ trao chuỗi Mai-khô cho thánh Đa-minh. Và từ đó trở đi, người ta cứ truyền-tụng cho nhau là thánh Đa Minh đã lập ra chuỗi Mai-khô. Vì thế, dòng Đa-minh mới có tượng Đức Mẹ trao chuỗi Mai-khô cho thánh Đa Minh.

Theo cha Lacordaire, một tu-sĩ dòng Đa-minh và là một nhà giảng-thuyết trứ-danh vào giữa thế kỷ XIX, thì khoảng năm 1209 ở miền Toulouse, tình thế lúc bấy giờ rất nhiễu-nhương, quân của Raymond theo bè rối Albigeois đánh nhau với quân của Simon de Montfort theo Công giáo. Lúc bấy giờ, Thánh Đa-minh đang làm mục-vụ ở miền Toulouse. Thánh-nhân thấy rằng bao lâu chưa có hòa-bình thì bấy lâu rất khó giảng giải để đưa các người theo bè rối về nẻo chính đường ngay. Vì thế, người mới cầu nguyện và xin các người khác cầu nguyện cho hòa-bình bằng cách cứ sau mỗi mười kính Kính-mừng thì dừng lại một chút, rồi để thay đổi và cho đỡ nhàm chán thì thêm vào một câu hát vắn hay mấy lời lấy trong các sách Tin Mừng về cuộc đời Chúa Cứu Thế. Ban đầu chỉ lấy những câu nói về các niềm vui, sau mới

thêm những câu nói về các nỗi khổ và các điều mừng rồi sau cùng gần đây thêm các sự sáng.

Từ thế kỷ XV trở đi, việc lần chuỗi Mai-khô đã được thực-hiện như đang có ngày nay. Đó là chia làm ba chuỗi, mỗi chuỗi năm chục kinh suy ngẫm về một số các mẫu-nhiệm liên-quan đến các niềm vui, nỗi khổ và các điều mừng. Hai tu-sĩ dòng Đa-minh là linh-mục Alain de la Roche, người Pháp ở tỉnh Douai, được nâng lên hàng chân-phước năm 1470 và linh-mục Jacob Sprenger người Đức ở tỉnh Koeln, đã lập ra các Hội Mai-khô năm 1475. Rồi đến thế kỷ XVI, các Đức Giáo-hoàng chính-thức giao cho dòng Đa-minh nhiệm-vụ rao giảng về chuỗi Mai-khô và thành-lập các hội Mai-khô.

Năm 1571, Hải-quân Công-giáo thắng Hải-quân Thổ-nhĩ-kỳ ở vịnh Lepante. Tin chiến-thắng này về đến Rô-ma vào Chúa-nhật đầu tháng Mười, giữa lúc các hội-viên Mai-khô đang rước kiệu trong thành-phố.

Ngày 05-3-1572, Đức Giáo-hoàng Pi-ô V truyền mỗi năm phải làm một lễ kính Đức Bà chiến thắng để tạ ơn Đức Mẹ đã nghe lời cầu khẩn của các tín-hữu. Đến ngày 01-4-1573, Đức Giáo Hoàng Grégoire XIII đặt tên cho lễ này là lễ Mai-khô và truyền phải cử-hành trong các nhà thờ và nhà nguyện của các Hội Mai-khô vào Chúa-nhật đầu tháng Mười. Năm 1716, Đức Giáo-hoàng Clément XI chính-thức truyền cho toàn thể Hội-thánh phải long-trọng mừng lễ này. Đến năm 1913, lễ Mai khô được Đức Giáo-hoàng Pio X ấn-

định vào ngày 07 tháng 10 mỗi năm.

Hai sự-kiện về chuỗi Mai-khô và lễ Mai-khô đều nói lên vai-trò của Đức Mẹ trong đời sống của Giáo-hội. Hoàn-cảnh lịch-sử của Giáo-hội khi phát-sinh việc lần chuỗi Mai khô và lễ Mai-khô đều là các thời-điểm gian-nan và nhiều khó-khăn nguy-khôn. Cho nên, việc lần hạt Mai-khô là để tỏ lòng kính yêu và cậy trông nơi Đức Mẹ. Lễ Mai-khô là để tôn vinh Đức Mẹ và nhớ lại tình thương của Chúa đối với Hội thánh qua tay Đức Mẹ, trong những hoàn-cảnh gần như tuyệt-vọng.

Nói đến lần chuỗi mai-khô thì có thể dám nói là giáo-dân Việt-Nam đứng vào hàng đáng kể; song hình như xưa nay đều chỉ làm ồn-ào về lượng mà thiếu phần phẩm-chất sâu-sắc và thâm-thúy. Người ta lần hạt liên-miên không thấy thừa, không thấy mệt hay nhàm chán song lại là một thói quen mà những người làm việc này đã lãng-phí thật nhiều phần tâm-ý đứng ra phải đặt nặng. Lần hạt chung ở nhà thờ trong các giờ kinh nguyện đã đành, người ta vừa làm việc nhà vừa lần hạt. Thậm-chí lần hạt suốt cả thời-gian đang tham-dự Thánh-lễ, đang nghe giảng tĩnh-tâm. Mặc kệ, người ta đã bỏ qua giá-trị thiêng-liêng và siêu-nhiên khi không cần biết đây là những bông hồng hay Thánh-vịnh, mà chỉ cần lập đi lập lại một công việc đã thành thói quen rất nhịp-nhàng không thể thiếu... Như vậy, lần chuỗi Mai-khô không phải là một việc làm biến đổi từng lời kinh thành những bông hồng tâm-linh rực-rỡ niềm cậy trông và khát-khao ơn phù-trợ.

Ngày xưa cũng chưa xa lắm, khi Đất Nước đang chiến-tranh thì lời hát *...Mẹ ơi, đoái thương xem nước Việt-Nam, trời u-ám chiến-tranh điêu-tàn. Mẹ hãy ra tay ban phúc bình-an. Nước Việt-Nam qua phút nguy-nan...* được từng ngày vang lên tha-thiết.

Còn bây giờ, tuy không có *chiến-tranh điêu-tàn...*, song bầu trời Việt-Nam đầy u-ám, nước Việt-Nam đang bị treo từng phút trong nỗi nguy-nan diệt-vong nhưng tại sao không thấy ở đâu vang lên lời năn-ni *Mẹ ơi hãy thương xem nước Việt-Nam...*

Tháng Mười... có lễ Mai-khô. Hiện nay, Việt-Nam không có chiến-trận ở vịnh Lepante, nhưng đất nước Việt-Nam có bãi Tư-chính, Giáo-hội Việt-Nam đang bị xoáy vào trong vòng quay điên-đảo của thế-tục mà thiếu một chuỗi Mai-khô trong sáng.

Mẹ ơi, đoái xem dân nước Việt-Nam

Đời gian khó, đức tin gông cùm

Mẹ hãy ban ơn giải thoát Việt-Nam

Cho toàn dân no ấm khang-an

Xin Mẹ ban cho chúng con bình-an trong sự thật và trong lẽ công-chính.

Viết Từ **CANADA**



Mạc Giao

Có muốn thoát Trung hay không?

Phải trả lời ngay là nhiều người trong đảng cộng sản Việt Nam muốn, kể cả một số thành phần cao cấp, dĩ nhiên phải trừ ông Nguyễn Phú Trọng và đám quân thân của ông. Muốn thoát Trung vì muốn thoát lệ thuộc, khỏi bị ăn hiếp, không phải làm tay sai, còn việc bảo vệ sự toàn vẹn lãnh thổ chỉ góp một phần, đứng sau quyền lợi của đảng. Nhưng người nắm trọn gói quyền hành trong tay hiện nay là ông Nguyễn Phú Trọng, tổng bí thư đảng kiêm chủ tịch nước và đám cận thân của ông không muốn thoát Trung vì nhiều lý do

- Ông Trọng được đào tạo thuần thành trong lò cộng sản. Ông có bằng tiến sĩ về lý luận chủ nghĩa cộng sản. Ông là người quyết tâm bảo vệ một chế độ chuyên chế độc tài, độc đảng, nắm hết mọi quyền hành. Ông nhắm mắt trước những tiên bộ của nhân loại,

CỘNG SẢN VIỆT NAM CÓ MUỐN VÀ CÓ THỂ THOÁT TRUNG ĐƯỢC KHÔNG?

Vụ Bãi Tư chính và nhất là vụ đấu thầu xây cất đường cao tốc (xa lộ) xuyên Việt đang làm người Việt lo âu về sự hung hăng xâm lấn của Trung Cộng và sự nhu nhược của Việt Cộng. Mối lo âu có căn cứ vì nhà cầm quyền Việt Nam chẳng những tỏ ra hèn yếu mà còn có những hành động tiếp tay cho giặc. Về phía Trung Cộng, càng ngày họ càng tỏ lộ tham vọng xâm lăng, bất chấp luật lệ quốc tế, vừa ăn cướp vừa la làng. Phát ngôn viên của nhà nước Trung Cộng vừa lên tiếng tố cáo ngược Việt Nam đã cho các công ty quốc tế tìm kiếm dầu trong “vùng lãnh hải của Trung Cộng”. Họ tự coi đã là chủ Biển Đông. Võ khí duy nhất Việt Cộng có trong tay là truy tố Trung Cộng ra tòa án quốc tế, nhưng họ không dùng. Dù biết trước Trung Cộng sẽ bác bỏ mọi phán quyết của tòa như họ đã bác bỏ phán quyết vụ thắng kiện của Philippines năm 2016, nhưng đó là việc phải làm để dành chính nghĩa, để xác nhận chủ quyền biển, đảo của mình, và là lý do để các nước khác ủng hộ mình hơn. Bây giờ lại thêm vụ đấu thầu xây đường cao tốc với những điều kiện mà chỉ có các công ty Trung Cộng mới có khả năng trúng thầu. Đó là một số sự kiện nổi bật khiến người ta đặt câu hỏi Việt Cộng có muốn và có thể thoát Trung được không?



Du khách Trung Quốc lũ lượt kéo đến Việt Nam

những thay đổi của thời đại. Nếu nói ông cuồng cộng thì cũng đúng, nhưng chính vì cuồng nên ông rất sợ mọi cởi mở và thay đổi. Muốn thoát Trung thì phải có một đàn anh khác để chống lưng. Đàn anh ấy không

ai ngoài Mỹ. Chơi với Mỹ và nhờ cậy Mỹ thì phải chấp nhận những điều kiện của Mỹ, và từ đó chế độ độc tài toàn trị của ông sẽ bị sụp đổ một sớm một chiều.

- Thoát Trung thì sẽ mất những vụ làm ăn béo bở. Cho tới nay, hầu hết các vụ đầu thầu xây cất các công trình lớn của nhà nước Việt Nam đều được các công ty của Trung Cộng trúng thầu. Các công ty này cho giá thấp nên trúng. Nhưng trong khi thực hiện công trình, họ sẽ xin thêm tiền nhiều lần viện cớ vật giá gia tăng, khiến công trình khi hoàn tất, giá thành thường cao gấp hai lần giá bỏ thầu. Họ dùng thủ đoạn gây trì trệ việc xây cất và giảm phẩm chất vì lý do không đủ tiền. Nhà nước không thể để công trình dở dang nên cứ tiếp tục thỏa mãn những đòi hỏi của nhà thầu. Đường sắt Cát Linh-Hà Đông là một thí dụ điển hình. Các công ty Trung Cộng nếu không được tiếp tay từ hàng ngũ những người có quyền quyết định của Việt Nam thì không thể thực hiện được những thủ đoạn như thế. Chắc chắn các tay trong phải là cấp lớn và phải được chia chác lớn. Thoát Trung thì mất môi làm ăn cho nhiều ông lớn.

- Khai thác và xử dụng thành công thái độ vô cảm và vô trách nhiệm của một lớp người, cả dân lẫn cán bộ, bị tuyên truyền hay vì ngu dốt, trở thành những phát ngôn viên bênh vực chế độ “hèn với giặc, ác với dân”. Nghe ai đề cập việc chống Trung Cộng hay thoát khỏi sự lệ thuộc Trung Cộng thì họ chép miệng nói: “Để cho Tàu chiếm mấy hòn đảo tí hon hay vùng biển xa xôi có sao đâu, có hại gì đâu? Gây sự với họ sẽ lại có chiến tranh, chỉ khổ dân!” Trong khi đó người oán ghét Trung Cộng lại không chịu hành động, dù chỉ tỏ bày lập trường của mình.

Dù vậy, có thể nói đa số dân và cả cán bộ muốn thoát Trung dù không được bày tỏ công khai lập trường của mình. Giới lãnh đạo chớp bu thì không muốn, chỉ vì họ là những phần tử cộng sản giáo điều, nhất là muốn bảo vệ quyền hành và quyền lợi của họ. Họ là thiểu số có quyền áp đặt quyết định riêng lên đa số.

Có thể thoát Trung được không?

Nếu lãnh đạo và nhân dân muốn thoát Trung, việc đó có thể làm được, bằng cách này hay cách khác, dù gặp nhiều khó khăn.

Nhưng một khi thiếu ý chí và không có lập trường thoát Trung thì phải coi việc lệ thuộc Trung Quốc như một định mệnh liên quan đến chủ nghĩa, chính trị, kinh tế và địa dư chính trị.

Về chủ nghĩa, những người lãnh đạo tại Bắc Kinh và Hà Nội đều được huấn luyện cùng một lò theo chủ thuyết cộng sản với những chiến lược, chiến thuật, kinh nghiệm, mánh khóe rút từ việc thực hành chủ thuyết. Họ hiểu đường đi nước bước của nhau. Đôi khi thù ghét nhau, nhưng luôn coi nhau là đồng chí. Kể cả những anh cộng sản tinh nghịch thật hay tinh nghịch giả cũng tìm cách liên kết và ủng hộ nhau sau khi đảng của họ tan rã. Những Putin, Hun Sen gắn bó với những lãnh tụ cộng sản đang tại chức Tập Cận Bình, Kim Chính Ân, Nguyễn Phú

Trọng. Họ được đáp trả thân thiện và luôn luôn nhận được vòng tay mở rộng đón tiếp. Họ vẫn là một khối chống lại tự do, dân chủ và nhân quyền. Họ vẫn nuôi mộng xâm lăng và thực hiện khi có thể. Người cộng sản là một loài tự ăn đuôi của mình, nuốt trứng đồng giống nhưng vẫn sống tập đoàn để tự vệ và tấn công giống khác. Họ đã quen sống và không dám rút ra khỏi hang ổ của họ vì sợ bị lạc lõng và bị đồng giống cắn chết trước khi bị kẻ thù giết.

Về chính trị, Việt Cộng đã chịu ơn Trung Cộng từ năm 1949, lúc Mao Trạch Đông chiếm trọn Hoa Lục và Việt Minh còn chui rúc trong rừng. Nhờ Mao cung cấp vũ khí, đưa từng sư đoàn sang huấn luyện tại Trung Cộng, quân đội cộng sản Việt Nam mới trở nên hùng mạnh và có thể thành lập tới cấp đại đoàn. Các cố vấn Trung Cộng có mặt trong tất cả các đơn vị quân đội Việt Minh. Ngoài súng đạn, Trung Cộng còn cung cấp cho quân đội Việt Minh từ quân phục, quân trang đến cái ca uống nước, gạo xấy và cả cá kho đóng hộp. Tướng lãnh Trung Cộng chỉ huy cuộc tấn công Điện Biên Phủ. Võ Nguyên Giáp chỉ được đứng tên làm vị. Trung Cộng cũng dạy dỗ và thúc đẩy Việt Minh thực hiện chương trình cải cách ruộng đất, đào tận gốc tước tận rễ các thành phần địa chủ, cường hào (được phân bổ quota từng xã), khiến hàng vạn người phải chết oan. Do đó Việt Cộng phải ghi tâm khắc cốt và phục tòng Trung Cộng. Từ tháng 5 cho tới tháng 12-1954, trước khi di cư vào Nam, người viết bài này phải sống với cộng sản sau khi quân đội Pháp và chính quyền

Quốc Gia rút đi, và đã được chứng kiến cảnh mọi nhà phải treo hình ba “đảng”, Hồ Chí Minh ở giữa, Mao Trạch Đông và Malenkov ở hai bên. Trong các lễ lạc, hội hè, sau khi hát bài quốc ca Tiên Quân Ca là phải hát bài suy tôn Hồ Chí Minh và bài suy tôn Mao Trạch Đông (Đông Phương Hồng). Năm 1979, Trung Cộng xua quân vượt biên giới phía Bắc để “dạy cho Việt Cộng một bài học” vì tội đã dám dẹp bọn đàn em Kmer Đỏ của Trung Cộng. Nhưng đến năm 2000 tại hội nghị Thành Đô, cha con cộng sản Việt Nam (Phạm Văn Đồng, Lê Đức Anh, Nguyễn Văn Linh...) đã phải thân chinh đến khấu đầu xin lỗi Trung Quốc trước mặt Giang Trạch Dân, Hồ Cẩm Đào..., chấp nhận mọi nhượng bộ, mọi thiệt thòi để được nối lại bang giao và được tiếp tục làm “đệ tử” như trước. Tình sâu nghĩa nặng như thế làm sao dứt nhau ra được? Vấn đề thoát Trung chỉ được đặt ra khi đàn anh và cũng là ông thầy ăn hiếp đàn em đệ tử một cách quá đáng qua vụ Biển Đông. Tuy nhiên, Biển Đông không phải là tất cả vấn đề.

Về kinh tế, Trung Cộng là đối tác thương mại thứ nhất của Việt Nam, nhưng cán cân thương mại nghiêng về phía Trung Cộng mỗi năm 30 tỷ Mỹ Kim. Nhiều thứ nguyên liệu cần cho kỹ nghệ sản xuất tại Việt Nam phải nhập cảng từ Trung Cộng, như da thuộc để đóng giày, chỉ sợi cho kỹ nghệ dệt vải và may mặc. Đã có lần Trung Cộng ngừng cung cấp sợi dệt cho Việt Nam, nhiều xưởng dệt tại Việt Nam phải đóng cửa. Mua sợi ở nước khác cũng có, nhưng đắt hơn, giá thành của sản phẩm sẽ cao hơn, khó bán hơn và

ít lời hơn. Làm ăn buôn bán với Trung Cộng quá nhiều sẽ bị lệ thuộc và cũng dễ bị bắt chẹt.

Không biết bị bắt buộc hay vì ham tiền hoa hồng và tiền công, Việt Nam đã trở thành trung tâm trung chuyển xuất cảng hàng sản xuất tại Trung Cộng nhưng dán nhãn “Made in Vietnam” để tránh bị Hoa Kỳ và châu Âu đánh thuế. Lối chơi gian dối này gây hại cho uy tín của Việt Nam và Trung Cộng. Khi bị phát giác, Việt Nam đã vội vàng xin lỗi và hứa sửa chữa. Đã sửa chữa được tới đâu, không ai biết.

Một bằng chứng của của lệ thuộc kinh tế đang gây tranh cãi sôi nổi cả trong lẫn ngoài nước, đó là việc đấu thầu xây đường cao tốc xuyên Việt với chiều dài khoảng 2000 cây số. Bộ Kế Hoạch đưa ra con số chi phí 26 tỷ Mỹ kim, trong khi Bộ Giao Thông Vận Tải lại ước tính tốn phí tới 58,7 tỷ Mỹ Kim. Sự cách biệt gấp hai lần khiến người ta không biết dựa vào đâu mà tính toán. Nhưng dù 26 tỷ hay 58 tỷ, đây là một gói thầu béo bở mà nhiều công ty xây cất quốc tế muốn dự phần. Người ta sợ cuộc đấu thầu sẽ thiếu phân minh và công bằng. Điều lo ngại nhất là các công ty Trung Cộng sẽ trúng thầu, sẽ lại áp dụng những thủ đoạn như họ đã làm trước, thêm vào đó là việc đưa chuyên viên và công nhân Trung Cộng vào Việt Nam làm việc thời gian dài. Họ sẽ ở lại Việt Nam, lấy vợ đẻ con, cho lai giống và xâm lăng thâm lăng. Mối lo này đã được đủ mọi giới biểu lộ và lên tiếng.

Sự lo ngại có lý do. Điều lệ đấu thầu do Việt Nam đưa ra đòi hỏi các công ty muốn dự thầu phải có hai điều kiện

- 1- Phải có vốn đóng ký quỹ 20% tổng số chi phí
- 2- Phải có thành tích xây dựng những dự án tương đương

Hai điều kiện này sẽ gạt hết các nhà thầu Việt Nam. Giả dụ chọn phí tốn 26 tỷ Mỹ kim, có nhà thầu Việt Nam nào có đủ 5,2 tỷ Mỹ kim để đóng ký quỹ tham dự cuộc thầu? Cũng chẳng có nhà thầu Việt Nam nào đã có thành tích xây dựng một công trình tương tự. Với những điều kiện như vậy, chỉ những công ty Trung Cộng là có khả năng tham dự đấu thầu. Quả đúng như thế. Tuyệt đại đa số các công ty có đủ điều kiện dự thầu là những công ty Trung Cộng, và số ước lượng thắng thầu của các công ty Trung quốc là 80 %. Người ta càng lo ngại hơn khi Thứ Trưởng Bộ Giao Thông Vận Tải Nguyễn Ngọc Đông, người nắm trong tay danh sách các nhà thầu và danh sách được tuyển lựa sơ khởi, đã tuyên bố ngày 4-9-2019: “*Không thể công bố danh sách này vì đó là tài liệu mật*”. Sự dấu diếm này là một dấu hỏi lớn về tính cách trong sáng của vụ đấu thầu. Có lẽ để giảm bớt sự nghi ngờ, nhà nước đã cho cất việc đấu thầu đường cao tốc thành nhiều đoạn, mỗi đoạn cho đấu thầu riêng. Tuy nhiên, theo sự tiết lộ của Bộ Giao Thông Vận Tải về con số và quốc tịch của các công ty dự thầu, người ta thấy tuyệt đại đa số là các công ty Trung Quốc, có vài công ty Hàn, Nhật, Pháp, và chỉ có một công ty Việt Nam duy nhất. Như vậy, điều không tránh khỏi là gần hết con đường cao tốc tương lai sẽ do các công ty Trung Quốc thực hiện. Kinh tế lệ thuộc Bắc Kinh như vậy thì làm sao thoát Trung được?

Về địa dư chính trị (geopolitic), Việt Nam có cái may và cũng là cái không may khi có một địa thế tốt, như một hành lang chạy dài trên 2000 cây số dọc bờ biển Thái Bình Dương. Việt Nam còn sở hữu các quần đảo Hoàng Sa và Trường Sa nằm giữa Biển Đông. Với địa thế này, Việt Nam có thể kiểm soát đường hàng hải từ Ấn Độ Dương tới Thái Bình Dương qua eo biển Malacca. Về quân sự và hàng hải, địa thế của Việt Nam thật lý tưởng. Thêm vào đó, Biển Đông còn là kho tàng thiên nhiên phong phú nằm trong lòng đại dương (hải sản và dầu khí). Vì địa thế tốt như thế, đại cường nào cũng nhòm ngó và tìm cách chinh phục Việt Nam. Việt Nam như một cô gái đẹp bị dành giết, quyến rũ, được chiều chuộng nhưng cũng gặp nhiều đau đớn của phận “hồng nhan đa truân”.

Việt Nam có cái không may lớn là ở ngay bên dưới một anh khổng lồ hung ác, luôn có tham vọng Nam tiến, không phải mới đây, nhưng từ trên năm ngàn năm trước. Lịch sử cho biết dân Bách Việt (Việt tộc thuộc chi Lạc Việt) sinh sống hài hòa và thịnh vượng bên dưới sông Dương Tử. Họ đã tiến tới trình độ văn minh trồng cây, an cư lạc nghiệp và tổ chức thành làng xóm. Trong khi đó người giống Hán còn là dân du mục, giỏi cưỡi ngựa và chém giết, xuất phát từ vùng sông Hoàng Hà tiến xuống phía Nam, xua đuổi và chiếm đất của dân Bách Việt. Dân Bách Việt tuy văn minh hơn nhưng hiền lành, không quen chém giết đã thua và càng ngày càng chạy sâu xuống phía Nam. Ai không chịu chạy hay không chạy kịp sẽ bị Hán hóa và trở

thành dân Tàu. Khi dân Lạc Việt đã dừng chân và thành lập nước Văn Lang (thời Hùng Vương, gồm cả Quảng Đông, Quảng Tây), quân Hán vẫn tiếp tục xâm lăng. Đến thế kỷ thứ 10 đời nhà Lý, nền độc lập của Việt Nam mới ổn định. Trước đó, có vài giai đoạn độc lập ngắn với Đinh Bộ Lĩnh, Ngô Quyền. Suốt 10 thế kỷ qua, Bắc phương đã nhiều lần xua quân xâm chiếm Việt Nam (Mông Cổ, Minh, Mãn Thanh) nhưng đều bị quân dân Việt Nam đánh đuổi khỏi lãnh thổ.

Truyền thống người Hán tìm cách xâm lăng Việt Nam được tái diễn với việc chiếm Hoàng Sa năm 1974, tấn công các tỉnh biên giới phía Bắc năm 1979 và chiếm ba đảo ở Trường Sa năm 1988. Sau đó là đòi chiếm 75% Biển Đông với bản đồ hình lưỡi bò do người Hán tự vẽ và tự nhận là của họ. Những người cai trị Trung Hoa, dù phong kiến hay cộng sản, đều có tham vọng xâm lăng như nhau. Riêng Tập Cận Bình còn có tham vọng làm bá chủ thế giới. Việc chiếm Biển Đông chỉ là giai đoạn đầu. Tập cứ tưởng mọi sự sẽ đầu xuôi đuôi lọt. Tập đâu ngờ đã gặp những phản ứng chống đối mạnh mẽ, đứng đầu là Hoa Kỳ, theo sau là Nhật, Nam Hàn, đa số các quốc gia hội viên ASEAN, Anh, Pháp, Úc cũng được kéo vào cuộc. Các quốc gia này đã thách thức Trung Cộng về vấn đề tự do hàng hải trên mặt biển và trên bầu trời Biển Đông. Họ cho chiến hạm đi sát các đảo Trung Cộng chiếm và tung hoành trên mặt biển hình lưỡi bò mà Trung Cộng nhận là của mình. Trung Cộng chỉ chống lại bằng mồm, không dám có hành động ngăn cản. Họ chỉ bắt nạt hai nước nhỏ Việt Nam và Philippines, xua đuổi và đánh đắm tàu đánh cá, đe dọa và đòi nhổ neo các dàn khoan tìm kiếm và khai thác dầu khí trên biển Việt Nam. Việt Nam không dám quyết liệt chống lại hành động xâm lăng và cướp ngày của đàn anh, ông thầy và chủ nợ Trung Quốc, chỉ mới dám nắm hờ bàn tay Chú Sam để đỡ bị Trung Quốc ăn hiếp. Cái thế ngoại giao của Việt Nam hiện nay rất khó. Khó vì không dám chọn lựa dứt khoát một đàn anh để trao thân gửi phận.

Với tình thế hiện nay, việc Việt Nam thoát Trung không phải là chuyện dễ và dứt khoát như trắng với đen. Việc thoát Trung chỉ có thể xảy ra trong bốn trường hợp sau

- 1- Trung Cộng ăn hiếp Việt Cộng một cách quá đáng, đẩy Việt Cộng vào tay Mỹ khi Việt Cộng không còn chọn lựa nào khác.
- 2- Một cuộc chiến tranh cục bộ xảy ra mà Việt Cộng không thể một mình đương đầu với Trung Cộng.
- 3- Một sự thay đổi lập trường và lãnh đạo của đảng cộng sản Việt Nam tương tự như thời Gorbachev ở Liên Xô.
- 4- Dân Việt Nam vùng dậy nắm lấy vận mệnh của đất nước và của chính mình.

Giải pháp cuối cùng là giải pháp hay nhất vì là truyền thống chống xâm lăng và thành tích chiến thắng phương Bắc của tộc Việt, dẹp tan những phường gian ác bóc lột và hành hạ dân lành. ♦

TIẾN TRÌNH GIAO DỰ ÁN ĐƯỜNG CAO TỐC BẮC-NAM CHO TÀU CỘNG

■ Vũ Đông Hà

Vào ngày 02.06.2017, Ủy ban Thường vụ Quốc hội quyết định đưa dự án Đường cao tốc Bắc-Nam (ĐCTBN) vào dự trình họp. Lúc đó, tổng vốn dự kiến của dự án trình lên Quốc hội là 312 nghìn tỷ đồng, tương đương 13,5 tỉ USD.

Ngày 07.03.2019, Nghiêm Giới Hoà - nhà sáng lập Tập đoàn Xây dựng Thái Bình Dương của Trung Quốc gặp trực tiếp các quan chức của Bộ Giao thông Vận tải (GTVT) để “gợi ý” và đề nghị mô hình đầu tư cho dự án ĐCTBN.

Đầu tháng 7, 2019 trong báo cáo gửi Thủ tướng Chính phủ về dự án ĐCTBN, Bộ Kế hoạch và Đầu tư (KHĐT) đề nghị tổng mức đầu tư 26 tỉ USD, Bộ GTVT đưa ra con số 58,7 tỉ USD.

Không một quan chức nào đề cập đến con số 13,47 tỉ USD trước đó hay thắc mắc tại sao vọt lên 26 tỉ và 58,7 tỉ USD.

Sự khác biệt lớn giữa 2 con số của 2 bộ đã làm dư luận xôn xao, phê bình đề nghị tốn kém của GTVT. Được một vài ngày là toàn bộ lẽ đảng đóng chủ đề. Thủ tướng Nguyễn Xuân Phúc không có một tuyên bố nào về 2 đề nghị của 2 bộ dưới quyền. Mọi tin tức, hoạt động liên quan đến dự án sau đó chỉ đến từ Bộ GTVT. Xem như con số 58,7 tỉ USD đã được quyết định.

Bộ GTVT tuyên bố sẽ kết thúc mời thầu sơ tuyển 8 dự án PPP cao tốc Bắc - Nam vào ngày 10/7. Hơn 120 bộ hồ sơ đấu thầu sơ tuyển được bán ra, trong đó có 40 nhà đầu tư trong và ngoài nước - bao gồm các nhà thầu Hàn Quốc, Nhật Bản, Anh, Trung Quốc.

Tuyên bố này cho thấy Bộ GTVT đã bắt tay tiến hành dự án dù Quốc hội chưa thông qua. Theo Luật đầu tư công, dự án quốc gia trên 10000 tỉ đồng (430 triệu USD) phải được Quốc hội phê chuẩn.

Theo Bộ GTVT, điều kiện để doanh nghiệp có thể tham gia dự án là: (1) từng tham gia các dự án lớn tương đương; (2) có vốn chủ sở hữu chiếm 20% tổng vốn đầu tư dự án.

Không có một doanh nghiệp VN nào từng tham gia một dự án 58,7 tỉ USD và không có công ty Việt Nam nào có vốn chủ sở hữu 11,7 tỉ USD. Theo 2 quy định trên, chắc chắn sẽ không có một công ty Việt Nam nào dự phần vào công trình CTBN.

Nếu dựa vào tổng mức đầu tư 26 tỉ USD do Bộ KHĐT đề nghị thì các doanh nghiệp VN cần có vốn chủ sở hữu là 5,2 tỷ USD, ít hơn 1/2 vốn đòi hỏi nếu dựa theo con số của Bộ GTVT. Phải chăng đề nghị của Bộ GTVT được chọn để chắc chắn loại hẳn doanh nghiệp

Việt Nam?

Ngày 10.07.2019 Bộ GTVT kết thúc mời thầu thì ngày 08.07.2019 (2 ngày trước đó) Chủ tịch Quốc hội Nguyễn Thị Kim Ngân dẫn đầu đoàn đại biểu cấp cao Quốc hội VN thăm chính thức Trung Quốc.

Ngay ngày đầu tiên của chuyến đi, Nguyễn Thị Kim Ngân đã tiếp khách Nghiêm Giới Hoà tại thành phố Nam Kinh, tỉnh Giang Tô. Nghiêm Giới Hoà của Tập đoàn Xây dựng Thái Bình Dương là nhà thầu đầu tiên gặp gỡ Bộ GTVT về đề án ĐCTBN.

Tại cuộc gặp, Nguyễn Thị Kim Ngân tuyên bố: “...hoan nghênh Tập đoàn Xây dựng Thái Bình Dương tham gia vào các dự án đầu tư cơ sở hạ tầng tại Việt Nam, đồng thời thực hiện nghiêm túc các cam kết về tiến độ và chất lượng, để cùng Việt Nam mạng lưới cơ sở hạ tầng tốt tạo điều kiện cho phát triển kinh tế xã hội bền vững... Quốc hội Việt Nam sẽ cùng Chính phủ tạo thuận lợi cho các doanh nghiệp Trung Quốc đầu tư, làm ăn, mở rộng sản xuất, ổn định tại Việt Nam trên cơ sở hai bên cùng có lợi.”

Vào trung tuần tháng 8, 2019, để chắc chắn không phải đối đầu với dư luận về việc Quốc hội phải phê chuẩn dự án cao hơn 10000 tỉ đồng, Bộ GTVT xê nhỏ dự án. Bộ

cho biết Thủ tướng Nguyễn Xuân Phúc đã cho phép tổ chức lễ khởi công dự án vào ngày 31-8-2019, tại thôn Tân Trúc, xã Cam Tuyền, huyện Cam Lộ, tỉnh Quảng Trị. Tổng chi phí cho phần xé nhỏ này là 7.699 tỉ đồng, thấp hơn 10000 tỉ đồng là mức đòi hỏi phải có Quốc hội thông qua.

Ngày 04.09.2019, nằm trong tay danh sách nhà thầu đã được chọn sơ tuyển thầu ĐCTBN, Thứ trưởng Bộ Giao thông Vận tải (GTVT) Nguyễn Ngọc Đông cho biết “không thể công bố vì đó là tài liệu mật.”

Nguyễn Ngọc Đông đã đi ngược với thông tư số 15/2016/TT-BKHĐT của Bộ Kế hoạch Đầu tư do Bộ trưởng Nguyễn Chí Dũng ký vào ngày 29 tháng 09 năm 2016, điều 20: “*Bên mời thầu tiếp nhận và quản lý các HSDST đã nộp theo chế độ quản lý hồ sơ mật cho đến khi công khai kết quả sơ tuyển.*”

Tuy nhiên, thử xem lại danh sách các công ty nộp đơn được công bố vào tháng 7 sau khi Bộ GTVT “chê nhỏ” dự án:

- Cao tốc Nghi Sơn (Thanh Hóa) - Diễn Châu (Nghệ An): 6 nhà đầu tư. Gồm có: Công ty Cơ khí Cảng Trung Quốc; Công ty TNHH Kỹ thuật và Xây dựng Daewoo (Hàn Quốc); Liên danh Tập đoàn Xây dựng Đường sắt Trung Quốc; Công ty TNHH Tập đoàn Xây dựng Đường sắt Trung Quốc, Công ty CP TASCO; Liên danh Cầu đường Sinohydro-Powerchina Trung Quốc.

Cao tốc Diễn Châu (Nghệ An) - Bãi Vọt (Hà Tĩnh): 10 nhà đầu tư. Gồm có: Công ty Cơ

khí Cảng Trung Quốc; Công ty TNHH Kỹ thuật và Xây dựng Hyundai (Hàn Quốc); Liên danh Tập đoàn Xây dựng Đường sắt Trung Quốc; Công ty TNHH Tập đoàn Xây dựng Đường sắt Trung Quốc; Công ty CP TASCO; Liên danh Cầu đường Sinohydro - Powerchina Trung Quốc; Công ty TNHH Kỹ thuật và Xây dựng Lotte (Hàn Quốc); Công ty Kỹ thuật & Xây dựng POSCO (Hàn Quốc); Công ty TNHH Tập đoàn Đầu tư và Xây dựng Vân Nam Trung Quốc.

Cao tốc Mai Sơn (Ninh Bình) - quốc lộ 45 (Thanh Hóa): 11 nhà đầu tư. Gồm có: một doanh nghiệp Việt Nam liên danh với nhà đầu tư Trung Quốc; 2 nhà đầu tư Hàn Quốc, 5 nhà đầu tư Trung Quốc, một nhà đầu tư Pháp.

Đoạn quốc lộ 45 - Nghi Sơn (Thanh Hóa): 5 nhà đầu tư, gồm: Daewoo E&C Co., Ltd. (Hàn Quốc), China Railway 16th Bureau Group Co., Ltd. Trung Quốc; Liên danh China Road and Bridge Corporation, Metallurgical Corporation of China Ltd.; Liên danh Vinci Highways - Horizon Invest JV, Pháp.

Đoạn Nha Trang - Cam Lâm (Khánh Hòa): 8 nhà đầu tư. Gồm có: Tập đoàn Đầu tư và Xây dựng Vân Nam (Trung Quốc), Tập đoàn Cầu và Đường Trung Quốc và hai liên danh giữa công ty Việt Nam và doanh nghiệp Trung Quốc.

Cao tốc Cam Lâm (Khánh Hòa) - Vĩnh Hảo (Bình Thuận): 6 nhà đầu tư. Gồm có: Công ty Cơ khí và Xây dựng POSCO E&C Việt Nam, Công ty TNHH China

Harbour Engineering; Công ty TNHH Tập đoàn đầu tư và thi công Vân Nam, Liên danh Công ty China National Machinery Import & Export Corp - Công ty Đường sắt 21 Trung Quốc (China Railway 21 Bureau Group) - Công ty TNHH Xây dựng Tự Lập.

Dự án Vĩnh Hảo - Phan Thiết (Bình Thuận): 5 nhà đầu tư. Gồm Tổng công ty Cầu và Đường Trung Quốc (China Road and Bridge Corporation); Liên danh Công ty China National Machinery Import & Export Corp - Công ty Đường sắt 21 Trung Quốc - Công ty TNHH Xây dựng Tự Lập; Liên danh Công ty TNHH China Gezhouba Group - Công ty CP Đầu tư xây dựng 194 - Công ty CP Đầu tư và Phát triển hạ tầng 620.

Đa số đều là các công ty Trung Quốc với khả năng trúng thầu 80% chỉ dựa vào tỉ lệ công ty nộp hồ sơ.

Lược qua những diễn biến trên, có thể nói rằng cho đến giờ phút này, mọi nẻo đường của cao tốc Bắc Nam đều chạy về một hướng: nhà thầu Tàu cộng. Trong tiến trình này, mọi chuyên biến, dự trù hoạt động đều đến từ cấp thứ trưởng trở xuống. Từ Bộ trưởng Bộ Giao thông đến Thủ tướng hay Chủ tịch Quốc hội hoặc Tổng Tịch đều “thủ” rất kỹ. Không một ai có tuyên bố chỉ đạo nào về “chủ trương nhạy cảm” - giao ĐCTBN cho Tàu cộng.. ♦

Vũ Đông Hà

(danlambaovn.blogspot.com)

KHỞI CÔNG DỰ ÁN ĐẦU TIÊN TRONG TUYẾN CAO TỐC BẮC - NAM

■ RFA

Ngày 16/9, lễ khởi công cao tốc Cam Lộ - La Sơn, dự án đầu tiên trong 11 dự án thành phần của tuyến cao tốc Bắc - Nam đã được diễn ra tại tỉnh Quảng Trị.

Truyền thông Việt Nam loan tin cùng ngày cho biết, đây là tuyến cao tốc chạy qua hai tỉnh Quảng Trị và Thừa Thiên Huế với tổng chiều dài gần 100 km và tổng mức đầu tư gần 8.000 tỷ đồng, dự kiến sẽ được hoàn thành trong năm 2021.

Thủ tướng chính phủ Việt Nam, ông Nguyễn Xuân Phúc, tham dự lễ khởi công đã yêu cầu Bộ Giao thông vận tải cùng với các nhà thầu phải đảm bảo tiến độ, chất lượng công trình, chống tiêu cực, tham nhũng trong đầu tư xây dựng cơ bản. Thủ tướng cũng nhắc nhở các đơn vị thi công, giám sát, thiết kế không để xảy ra tình trạng thông đồng, buông lỏng quản lý... dẫn đến việc rút ruột, làm các công trình hư hỏng xuống cấp nhanh chóng sau khi thi công.

Bộ Giao thông Vận tải được giao tiếp tục hoàn thành thủ tục để triển khai các dự án thành phần còn lại của tuyến cao tốc Bắc Nam, gồm 2 dự án đầu tư công đoạn Cao Bồ - Mai Sơn, cầu Mỹ Thuận 2 và 8 dự án đầu tư theo



Thủ tướng Nguyễn Xuân Phúc cùng ban lãnh đạo thực hiện nghi lễ khởi công dự án.

hình thức BOT.

Được biết, nhà thầu tuyến cao tốc Cam Lộ - La Sơn là liên danh công ty cổ phần đầu tư và xây dựng 703, tổng công ty Thành An và liên danh Tổng công ty xây dựng Trường Sơn, Công ty Cổ phần xây dựng dịch vụ và thương mại 68, công ty cổ phần đầu tư xây dựng và xuất nhập khẩu 168 Việt Nam.

Hiện Việt Nam có gần 1000 km đường cao tốc, dự kiến năm 2021 sẽ có thêm 900 km được xây dựng, trong giai đoạn 2021 - 2025 mục tiêu sẽ có thêm 2000 km cao tốc.

Dự án đường cao tốc Bắc Nam được xem là công trình quan

trọng quốc gia đầu tư trong giai đoạn 2017 - 2020 và đã được Quốc hội thông qua với 11 dự án thành phần. Ngoài 3 dự án đầu tư công, 8 dự án BOT trong giai đoạn đấu thầu quốc tế, sơ tuyển hồ sơ nhà đầu tư.

Cũng tin liên quan đến xây dựng, tại phiên họp Chính phủ thường kỳ tháng 8/2019, Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải được yêu cầu phải báo cáo Thủ tướng Chính phủ về tiến độ chạy thử đường sắt Cát Linh - Hà Đông trước ngày 30/9.

Bên cạnh đó, Bộ GTVT phải đảm bảo tiến độ các dự án trọng điểm được thực hiện và nỗ lực phấn đấu hoàn thành chỉ tiêu kế hoạch năm 2019. ♦

VIỆT NAM LÊN ÁN TRUNG QUỐC CẢN TRỞ HOẠT ĐỘNG DẦU KHÍ Ở BIỂN ĐÔNG

Hôm 12/09, Việt Nam nói các hành vi cản trở hoạt động dầu khí của Việt Nam trên vùng biển của mình là sự vi phạm luật pháp quốc tế, Công ước Liên Hợp Quốc về Luật Biển 1982.

Báo Lao Động dẫn lời Người phát ngôn Bộ Ngoại giao Việt Nam Lê Thị Thu Hằng, nói: “Việt Nam khẳng định quan điểm nhất quán là mọi hoạt động kinh tế biển của Việt Nam, trong đó có hoạt động dầu khí đều được triển khai trong vùng đặc quyền kinh tế và thềm lục địa hoàn toàn thuộc Việt Nam được xác định từ lãnh thổ đất liền, được xác định theo đúng quy định của Công ước LHQ về Luật Biển 1982 mà cả Trung Quốc và Việt Nam đều là thành viên.”

Cũng trong cuộc họp báo, trả lời câu hỏi về thông tin liên quan tới ExxonMobil và dự án Cá Voi Xanh, bà Hằng nói: “Theo chúng tôi được biết, Tập đoàn Dầu khí Quốc gia Việt Nam (PetroVietnam hay PVN) đã có thông tin cho biết về các dự án dầu khí ở miền Trung Việt Nam, bao gồm các dự án trên biển và trên bờ, được các tổ hợp nhà thầu gồm PVN, công ty thăm dò khai thác dầu khí và ExxonMobil triển khai theo kế hoạch.”

Cũng hôm 12/09, PetroVietnam ra thông cáo ngắn trên trang web của tập đoàn: “Các dự án Dầu khí ở miền Trung Việt Nam (bao gồm các dự án trên biển và trên bờ) được Tổ hợp nhà thầu (ExxonMobil, PVN và PVEP) triển khai theo kế hoạch.”

“Tập đoàn Dầu khí Việt Nam không có ý kiến bình luận đối với thông tin không chính thức xung quanh các Dự án này.”

Trước đó, trên mạng xã hội xuất hiện các đồn đoán về việc tập đoàn ExxonMobil của Mỹ, hiện thăm dò mỏ Cá Voi Xanh với PetroVietnam “bỏ cuộc,” trong lúc có tin nói rằng Trung Quốc “gây áp lực” với Hà Nội về các dự án dầu khí với nước ngoài trên Biển Đông.

Hôm 12/09, giáo sư Úc Carl Thayer chuyên nghiên cứu về tình hình Việt Nam, viết trên Twitter rằng: “Rất có thể lý do ExxonMobil bán mỏ Cá Voi Xanh của Việt Nam, một dự án nhỏ ở khu vực không cốt lõi, để thoái vốn 15 tỷ đôla nhằm cân đối hạng mục đầu tư cho 5 khu vực khác” ngoài Việt Nam.

Liên quan tới việc tàu khảo sát địa chất Hải Dương 8 của Trung Quốc quay lại vi phạm chủ quyền Việt Nam ở Bãi Tư Chính, Bộ Ngoại giao ngày 12/09 khẳng định đã xác nhận và cho biết kiên quyết phản đối hành động phi pháp này của Trung Quốc.

Báo Tuổi Trẻ trích lời bà Lê Thị Thu Hằng nêu rõ: “Theo các cơ quan chức năng của Việt Nam, nhóm tàu HD (Hải Dương 08) tiếp tục vi phạm nghiêm trọng quyền chủ quyền và vùng đặc quyền kinh tế của Việt Nam.” ♦

TUỞNG NIỆM
Nhà Thơ Tranh Đấu NGUYỄN CHÍ THIÊN
(27-02-1939 * 02-10-2012)



HỎA NGỤC

*Tổ quốc thân yêu hóa thành địa ngục
Xét cho cùng cũng bởi hèn ngu
Đã cam tâm làm công cụ đui mù
Làm nô lệ quân thù nhẫn nhục
Mù mịt, mỗi mòn, móp meo, mốc mục
Hèn bảo ngu: Hãy khắc phục, nín câm
Ngu khuyên hèn: Hãy tin tưởng, an tâm
Ngày mai sẽ huy hoàng, xán lạn
Ngày mai sẽ tới chân trời Cộng sản!
Trí tuệ sa lầy giữa muôn trùng súng đạn
Giữa ngu hèn, uất hận, âm u
Đất nước bao la là một trại tù
Bịt bùng kín, Đảng tha hồ làm chủ
Bác Hồ đó, bài kết đoàn mê mụ
Đứng, như hễ, bắt nhịp giữa hèn ngu!*

NCT (1970)

ĐỪNG SỢ

*Đừng sợ cái cực kỳ man rợ
Dù nó đang thịnh thời rông rở nơi nơi
Phải vững tin vào bước tiến con người
Vì khi nó bị dìm ngang súc vật
Cũng là lúc nó tìm ra sức bật
Đau thương kỳ diệu đi lên!
Từ muôn ngàn tàn lụi không tên
Sẽ bùng nổ một trời hoa lạ quý
Từ đêm cùng chập chùng chuyên chế
Văn minh, nghệ thuật chỗi sinh
Chỉ sót cho lớp trẻ hiện hình
Của đời khổ, tù đầy, nhem nhuốc
Phải cứu chúng, phải tìm ra phương thuốc
Dù là thuốc nổ!*

NCT (1975)

Nguyễn Chí Thiện & Nỗi Oan Thế Kỷ

*Trường hợp ông Minh Thi, người bạn tù của nhà thơ
 *Từ báo Người Việt số 32, tới nỗi oan khiên của thi sĩ
 *Trời cao chẳng phụ người lành



Phóng ảnh phần đầu tuần báo Người Việt số 32 phát hành ngày 24-11-1980

Ngày 16-7-1979, Nguyễn Chí Thiện liêu mạng đột nhập Tòa Đại Sứ (TDS) Anh tại Hà Nội để nhờ chuyển tập thơ viết tay có tiêu đề Hoa Địa Ngục ra hải ngoại. Vừa rời khuôn viên Sứ Quan, lập tức ông bị Công An tổng vào Hòa Lò, rồi liên tục chuyển qua các trại tù Thanh Phong, Thanh Cầm (Thanh Hóa), Thanh Liệt (Hà

Đông) và Ba Sao (Nam Hà) cho tới ngày 28-10-1991 mới được phóng thích, cộng chung hai lần tù trước là 27 năm. Một Tình Cờ Hi Hữu Cuối thập niên 70, ông Minh Thi, bạn đồng tù với nhà thơ Nguyễn Chí Thiện, được trả tự do và qua định cư tại miền nam California, Hoa Kỳ. Một buổi tối cuối thu

năm 1980, vừa bước chân vào nhà, người cháu ông cho hay vừa được đọc một tập thơ không có tên tác giả ở nhà bạn. Nghe đồn tập thơ này là do một nhà thơ sáng tác trong nhà tù CSVN. Vì từng nghe ông nói, trong thời gian ở tù có gặp và trao đổi thơ văn với một số văn thi sĩ bị giam chung nên hỏi phỏng chừng may ra ông

biết tác giả chẳng. Gọi tính tò mò, ông Minh Thi hỏi lại.

- Thế cháu có nhớ được câu nào không?

Suy nghĩ giây lâu, người cháu ngập ngừng nói.

- Cháu chỉ nhớ mang máng một vài câu trong một bài thơ lục bát ngắn.

- Câu đó là gì?

- Cháu nhớ trong câu lục mở đầu có nói tới Bác Hồ, với Bác Tôn gì đó.

Đứa cháu vừa dứt lời, ông vui mừng lớn tiếng đọc một mạch.

"Bác Hồ rồi lại Bác Tôn,

Cả hai đều thích ôm hôn nhi đồng

Nước da hai hai Bác màu hồng

Nước da các cháu nhi đồng màu xanh

Giữa hai cái mặt bành bành

Những khăn quàng đỏ cuốn quanh cổ cò!"

Rồi như quên hẳn sự hiện diện của cháu, ông lẩm bẩm nói như nói với chính mình.

"Đích thị là Hoa Địa Ngục của Nguyễn Chí Thiện rồi!"

Ngày hôm sau, câu chuyện đến tai Nguyễn Đức Quang, nhạc sĩ Du Ca hiện đang cộng tác với báo Người Việt lúc bấy giờ. Ngay lập tức, một cuộc phỏng vấn được sắp xếp giữa Minh Thi, người bạn tù của tác giả Hoa Địa Ngục với ký giả Nguyễn Đức Quang và nhà báo Duy Sinh.

Nơi trang nhất tuần báo Người Việt số 32 phát hành ngày 24-11-1980, bà con tị nạn đọc được hai bài tường thuật của Nguyễn Đức Quang và Duy Sinh cùng với bài tâm tình của Minh Thi gửi người bạn tù của ông còn đang khắc khoải mắc vòng lao lý bên kia bờ đại dương.

Như thế là từ ngày cố Thi Sĩ Nguyễn Chí Thiện can đảm đột nhập TĐS Anh ở Hà Nội để nhờ chuyển những vần thơ rướm máu của ông tới Cộng Đồng người Việt tị nạn hải ngoại, chỉ trong vòng hơn một năm sau, những ấn bản thơ mang tên mới như "Tiếng Vọng Từ Đáy Vực", "Bản Chúc Thư Của Một Người VN"... không có tên tác giả đã được trả lại tiêu đề nguyên thủy kèm danh tính tác giả

họ Nguyễn. Tưởng cần nói rõ là vì trước khi trao bản thảo thi tập cho một số nhà báo Việt Nam ở hải ngoại, TĐS Anh đã cẩn thận cắt bỏ tiêu đề thi phẩm cũng như tên tác giả với hảo ý để tránh những rủi ro cho tác giả còn đang ở trong nhà tù cộng sản.

Từ niềm đau "đạo thơ, thật, giả"... tới nỗi oan mang theo vào lòng đất!

Ngày nay ai cũng biết, nguyên do khiến nhà thơ Nguyễn Chí Thiện bị đánh phá chỉ vì thơ của ông là khắc tinh của chế độ độc tài, gian ác cộng sản. Vì áp lực quốc tế, năm 1995 chúng phải cắn răng để ông qua Hoa Kỳ, nhưng không phải vì thế mà chúng buông tha. Cả một kế hoạch tinh vi đã được giăng bày tuyên truyền, phản gián Hà Nội vạch ra, Một mặt tự chúng tung tin đánh phá, bôi nhọ để làm giảm thiểu giá trị những gì ông gửi gắm vào những vần thơ bốc lửa. Mặt khác, chúng không quên lợi dụng nhược điểm cả tin và tính hiếu danh của một thiểu số người trong cộng đồng tị nạn, nhất là những phần tử bất lương nắm trong tay những cơ sở truyền thông mà mục tiêu không phải vì lý tưởng mà chỉ vì tiền tài lợi lộc, để lợi dụng họ tiếp tay triệt hạ uy tín nhà thơ. Từ chuyện "đạo thơ, ăn cắp thơ", tới chuyện "Nguyễn Chí Thiện thật, Nguyễn Chí Thiện giả", một thời Hà Nội khắp khởi mừng thầm tưởng đã thành công vì chiêu dụ được mấy chính trị gia nửa mùa toan tính một sớm một chiều lãnh tụ quá cố của họ sẽ trở thành tác giả thi phẩm Hoa Địa Ngục(!) Bên cạnh các chính khách buôn bạc giả này còn có những tờ báo con buôn tiếp tay đánh phá, bôi nhọ nhà thơ không ngoài mục tiêu bán báo!

Sau khi thất bại trong những mưu đồ có đấm ăn xôi kể trên, chúng xoay qua trò dê tiện, hạ cấp là bôi bẩn nhà thơ bằng mọi giá. Chúng đã trắng trợn ngụy tạo một cột báo gán cho tờ Người Việt số 32 phát hành ngày 24 tháng 11 năm 1980 thế kỷ trước, tức là khoảng vài năm đầu chập chững của cơ quan truyền thông danh tiếng ngày nay tại miền nam tiểu bang California, Hoa Kỳ. Đã có gan ngụy tạo như thế nhưng vì đang sống trên một đất nước trọng pháp như Hoa Kỳ, chúng sợ có ngày phải vác chiếu ra tòa, nên chọn con đường ném đá giấu tay bằng cách tung cột báo ngụy tạo dưới đây lên mạng để có chất liệu đưa lên báo của đồng bọn sau này:

NGƯỜI VIỆT

Thân thể tác giả

(tiếp trang 1)

thiên tư về ngoại ngữ và sự học hỏi trau dồi thêm nền NCT, thông suốt hai thứ tiếng Anh Pháp. Ông còn am hiểu Hán Văn và đặc biệt thích tìm hiểu cổ văn, nhất là thơ Đường.

Với tâm vóc cao hơn 1m70, theo sự tiết lộ của ông Minh Thi thì thời còn trẻ, Thiện ham tập thể dục, đột quyền anh nên Thiện có thân hình to lớn của một lực sĩ. Khi nhập trại Phong Quang, Thiện đã nhuốm bệnh lao, thân hình đã phân nào tiêu tu.

Thiện có phong thái ngông nghênh dễ gây ác cảm cho người mới gặp. Một cá tính đặc biệt tại trại cho Thiện là tính tình thẳng thắn, cương trực của Anh. Thiện thẳng thắn đến độ tàn nhẫn.

Thiện ham mê trà đấm, Thiện đòi hết để lấy trà, từ vật dụng tùy thân đến quần áo để có trà. Cũng vì mê trà nên anh em tù nhân đặt cho Thiện biệt hiệu Nguyễn Chí Chát, để cực tả sự đấm chát cay cú trong anh.

SINH HOẠT NGỤC SĨ TRONG NHÀ TÙ

Thiện là tù nhân chuyên nghiệp, đời sống của Thiện là những trại tù kế tiếp nên Thiện am hiểu cách tồn tại trong nhà tù. Thiện thuộc toán đàn lá nhưng trong tổ lao động, công tác của Thiện là hoạt náo viên, kể truyện cho anh em nghe. Thiện có biệt tài về "biếm Cộng Sản" (danh từ của Minh Thi để chỉ sự rệu rạc chũa của T.). Đa số thi phẩm trong tập Tiếng Vọng Từ Đáy Vực là Thiện đã viết trong trại tập trung và Thiện ghi lại trong óc (đời sống khắc nghiệt tại nhà giam CS không cho phép Thiện viết giấy) và chép lại khi được am phóng thích. Thiện giao cho ai? đầu ở đâu? là hiểu bạn Thiện, ông Thi đồng biết được.

Tuy nhiên, ông Thi không định nêu toàn thể

hơn 300 bài thơ trong tập "TVTDV" do một mình Thiện viết. Đó là cả cuộc đời Thiện, đó là xương máu, mồ hôi, nước mắt, và ước nguyện Thiện, đó là toàn bộ linh hồn, tư tưởng Thiện để đúc kết thành thông điệp kết án vĩnh viễn Cộng Sản chủ nghĩa.

Tập thơ của T. ban đầu còn mỏng, được phong thích Thiện đi tìm kiếm các tài ngoại quốc nhờ chuyển nhưng không thành tựu. Về lần cuối cùng Thiện đã hoàn thành ý nguyện, chuyển được tập thơ vào tay một nhà ngoại giao Anh quốc và tập thơ đó đã được trao tay cho ông Đỗ Đoàn Quy biên tập viên đài BBC. Ông Quy trao tập thơ này cho ông Châu Kim Nhân và từ đó tới tay một số người tại Hoa Kỳ.

XU HƯỚNG ĐẦU TRANH CỦA NGỤC SĨ

Theo lời tường thuật của ông Nguyễn Kỳ thì Thiện có tư tưởng quốc gia cực đoan quá khích. Thiện chủ trương đấu tranh đút khoai phụ nhận chế độ CS mà ông ấy coi là một chủ thuyết tai hại nhất trong lịch sử loài người, một tham họa kinh hoàng nhất cần trừ diệt bằng bất cứ phương cách nào.

Thiện ảnh hưởng nặng tư tưởng Dostoevsky, Anh quan niệm đút khoai rằng Bản chất của CS là bạo tàn và chủ thuyết bạo tàn đó không khi nào có thể làm được điều thiện.

Nguyễn Chí Thiện được liệt vào thành phần "chầy" không thể cải tạo được, có nghĩa là loại hết thuộc chĩa và cộng sản đã phong thích T. vào cuối năm 1978.

Trước khi ông Minh Thi đảo thoát khỏi VN, ông còn gặp ngục sĩ NCT để rủ nhau đi ăn phở, uống nước trà đấm. Thiện đã tâm sự rằng ông sẵn sàng chấp nhận mọi hy sinh khi tập thơ của ông được phổ biến tại ngoại quốc. (Duy Sinh)

Tiếp trang A1

Theo lời kể từ người bạn tù của thi sĩ Nguyễn Chí Thiện là ông Minh Thi hiện cư ngụ tại vùng nam Cali cho biết: Thi sĩ Nguyễn Chí Thiện sinh 1937 tại Hải Phòng Bắc Việt, khoảng cuối năm 1978 được tạm phóng thích, ngụ tại 36 đường Nhà Ga, Hải Phòng. Thi sĩ Nguyễn chí Thiện bị chuyển từ trại cải tạo II Yên Bái tới trại Phong Quang cách Lào Cay 30 km vào đầu năm 1966 suốt tới 1978 (tổng cộng 12 năm tù thời gian này) Chí Thiện, Minh Thái, Phùng Cung trong nhóm Nhân Văn Giai Phẩm ở Bắc bị giam chung với chính trị phạm và biệt kích miền Nam.

Thi sĩ Nguyễn Chí Thiện cao 1m70, lưng hơi khòm, ria mép màu nâu hung hung, mắt trái hơi ló, ông xuất thân ở gia đình công chức, cha mẹ đã mất, còn một bà chị ở Hà Nội, thi sĩ Nguyễn chí Thiện thông suốt Anh Pháp ngữ, Hán văn, ưa thích thơ Đường, ông học hết tú tại Pháp (BAC). Tính ông cương trực ngang tàng, đầy khí phách kẻ sĩ, ham uống trà đấm, nên bạn bè tặng danh hiệu là Nguyễn Chí Chát - chua chát, cay cú. Ông bị ho lao nặng nên đến ở toán đàn lá trong tù. Đa số bài thơ sáng tác trong tù, thuộc lòng và chỉ chép lại cái đầu khi được tạm phóng thích. Hai ba lần tìm tài người ngoại quốc nhờ chuyển tập thơ ra ngoài bị thất bại. Sau cùng tập thơ được tác giả trao tay một nhà ngoại giao Anh Quốc, và một nhân viên đài BBC người Việt Đỗ Đoàn Quy rồi chuyển giao cho ông Châu Kim Nhân đưa qua Hoa Kỳ.

Nhà thơ khi ra khỏi tù, được bạn bè thương tình giúp đỡ một số tiền, với số tiền này, ông đã mở một động điểm ở quán Bà Mau, Hải Phòng, làm nghề nuôi em út khám khả nên ông đã có một cuộc sống phong lưu và do đó ông bỏ làm thơ chống chế độ.

Cột báo nguyệt tạo, thêm đoạn cuối vu oan cho Nguyễn Chí Thiện "mở động điểm"

Cột báo thật nguyên thủy, chữ Việt bỏ dấu bằng tay.

Cả hai tờ Vạn Thắng và Sài Gòn nhỏ đều không dám công khai đưa cột báo này lên tờ báo do họ chủ trương, mà chỉ tóm tắt vài sự kiện thật do Minh Thi tiết lộ với hai ký giả Người Việt kèm theo chi tiết vu oan giá họa cho cố Thi Sĩ NCT hành vi không bao giờ có, trích từ mấy dòng cuối cột báo nguy tạo. Mời quý độc giả theo dõi phóng ảnh bài viết trên tờ Vạn Thắng của ông Lê Tư Vinh, đảng viên đảng Duy Dân và tờ Sài Gòn Nhỏ của bà Hoàng Dược Thảo dưới đây.

Bài viết của Vạn Thắng (MTCMHPV) năm 1992

Kế tiếp là ông Minh Thi nào đó tự nhận có ở tù với ông Thiện và gọi tập thơ Vô Đề và Khuyết Danh là của Đồng Chí Thiện, nhưng ông Minh Thi này là ai? Trong đám Nhân Văn Giai Phẩm năm 1956? còn là điều bí mật! Chúng ta hãy đọc báo Người Việt số 32 ngày 24/11/1980. Nội dung bài viết Minh Thi cho biết: Tác giả Vô Danh tên thật là Nguyễn Chí Thiện, sinh năm 1937 (?), đậu Tú Tài Pháp (BAC), thông suốt Anh, Pháp, Hán ngữ. Minh Thi, Nguyễn Chí Thiện, Phùng Cung cùng hoạt động trong phong trào Nhân Văn Giai Phẩm miền Bắc, bị bắt giam và mang bệnh ho lao rất nặng, từ năm 1966 đến 1978 được tạm phóng thích... Sau đó Minh Thi và bằng hữu có quyền góp một số tiền chuyển về giúp. Được tiền bạc Nguyễn Chí Thiện mở nhà thờ (tại quán Bà Mầu, Hải Phòng) chứa gái buôn thân kiếm sống, sáng rượu, tối trà (thịt tơ nữa chớ) như người thất chí thôi không còn làm thơ chống đối chế độ phi quyền Hà Nội nữa!!!

Đọc đoạn này mở hôi tôi thoát ra dấm dề tưởng mình dái sồn trong quần (xin lỗi quý vị), và tự nhủ tác giả tập thơ Vô Đề (siêu văn chương) văn phong bén sắc như Hịch Bình Ngô Đại Cáo (Nguyễn Trãi) mà đốn mặt đến mức cúi đầu đi làm cái nghề ti tiện nhất xã hội Chưa Thở Đổ Hồ???

Bản Tin VT/04

Có thể độc giả sẽ thắc mắc: với luận điệu vu khống trắng trợn như thế, tại sao trong bao nhiêu năm báo Người Việt không lên tiếng cải chính. Nhất là nhà thơ khi ấy còn tại thế, kể cả ông Minh Thi cũng im lặng. Đây quả là điều khó hiểu?

Một điều khó tin nhưng lại là sự thật: Chính bản thân người viết bài này đã cùng cố Thi sĩ tới gặp Ban Giám Đốc Người Việt xin số báo 32 nhưng đành thúc thủ vì theo lời giải thích của BGD, sau nhiều lần thay đổi tòa soạn, ban đầu trong garage, rồi những căn phòng nhỏ ở thuê, nên những số báo ấn hành vài năm đầu đã bị thất lạc hầu hết, trong đó có số 32!

Và như thế, còn nỗi đau thương, u uất nào lớn hơn khi tác giả thi phẩm Hoa Địa Ngục phải ôm theo

Bài viết của Saigon Nhỏ ngày 26-9-08

đang hoạt động). Vào ngày 24 tháng 11 năm 1980 trên báo Người Việt số 32 một cán bộ Cộng sản đặt trách về văn hóa hải ngoại tên là "Minh Thi viết bài" tự nhận y là bạn đồng tù với tác giả tập thơ Vô Đề nói trên, Minh Thi cho biết: tác giả Vô Danh của tập thơ "tên thật" là Nguyễn Chí Thiện sinh năm 1937 tại Hải Phòng, Bắc Việt, đậu Tú Tài Pháp (BAC), thông suốt Anh, Pháp, Hán ngữ. "Minh Thi, Nguyễn Chí Thiện, Phùng Cung cả ba (3) người là bạn và cùng hoạt động trong phong trào Nhân Văn Giai Phẩm ở miền Bắc", bị bắt giam và Nguyễn Chí Thiện mang bệnh Ho Lao rất nặng từ năm 1966, đến 1978 Thiện được tạm phóng thích. Sau khi được thả, Minh Thi và bằng hữu có quyền góp một số tiền chuyển về giúp Thiện, được tiền bạc Nguyễn Chí Thiện mở nhà thờ (nhà chứa đi) chứa gái buôn thân kiếm sống, sáng rượu tối trà như người thất chí nên Thôi không

A2 - The Little Saigon News, EDITORIAL SE

nỗi oan khiên ngút trời theo ông khi già từ dương thế!

Điều may mắn như một phép màu khó tưởng tượng là trong lúc không ngờ nhất, chính bản thân tôi đã tìm được nguyên vẹn 12 trang của tờ tuần báo Người Việt số 32 phát hành 39 năm trước. (Độc giả nào muốn kiểm chứng xin liên lạc với tôi qua TS/DĐGD). Từ tờ báo gốc này (phóng ảnh số báo 32 NV ở đầu bài) đối chiếu với cột báo nguy tạo, chúng ta thấy lời ra chứng tích đầu tiên ai cũng nhìn thấy đó là tờ Người Việt số 32 ra đời vào lúc Computer chưa có dấu Việt mà phải bỏ dấu bằng tay trong khi cột báo nguy tạp lại do máy đánh dấu! Phải chăng chính vì thế cả hai tờ Vạn Thắng và Sài Gòn Nhỏ đều im đi cột báo nguy tạo?

Ngoài chứng tích hiển nhiên như trên, chúng ta đừng quên rằng để tiến tới giai đoạn báo Người Việt trở thành tờ nhật báo lớn nhất của người tị nạn nước ngoài, nó đã trải qua một quá trình phát triển mấy thập niên. Khi số 32 được phát hành ngày 24-11-1980, Người Việt còn là một tờ tuần báo khiêm tốn vốn vẹn chỉ có ba tờ lớn gồm 12 trang và điều cần nhớ là chỉ có **một part duy nhất**, khác hẳn sau này là một nhật báo có tầm cỡ với nhiều parts A, B, C, D

Cũng nơi phóng ảnh trang đầu tờ báo, nhìn ô chữ nhật dưới danh hiệu Người Việt có ghi hàng chữ

”TUẦN BÁO TRANH ĐẤU NGƯỜI VIỆT TỰ DO”.

Thêm một chi tiết dễ thấy: cả ba bài liên quan tới cuộc phỏng vấn ông Minh Thi (2 của các nhà báo NĐQ, DS và một của ông Minh Thi) đều khởi đầu ở trang nhất tuần báo Người Việt số 32 và kết thúc ở các trang **3, 6, 10 và 12, (không hề có đoạn nào trong cả ba bài đăng tiếp ở trang 4, trong khi cột báo giả ghi là A4 - tiếp từ trang A1)**. Như vậy cho dù kẻ gian có uốn lưỡi là không ngộ nhận báo Người Việt có hơn một part, thì vẫn không che giấu được hành vi bất lương là ngụy tạo cột báo với nội dung xáo trộn những chi tiết ông Minh Thi nói với phái viên Người Việt với đoạn cuối đầy ác ý nhằm cột cho nhà thơ một hành vi đê tiện, đáng phi nhổ! (Mời độc giả đọc lại phóng ảnh hai mẫu báo trên để thấy tính trầm trọng của nỗi oan này).

”Trời cao chẳng phụ người lành”

Người viết mượn câu trên đây của một người bạn thân cố Thi Sĩ thuở sinh thời trong bài viết của bà sau khi nỗi oan khiên của nhà thơ được giải tỏa để làm tiêu đề cho đoạn kết thúc bài viết nhân dịp tưởng niệm Hủy Nhật thứ bảy tác giả thi phẩm Hoa Địa Ngục.

Tương lai nếu TQH tái bản tập ”Nguyễn Chí Thiện, Trái Tim Hồng” chúng tôi sẽ hoàn chỉnh bài viết này để đưa vào ấn bản mới

Được biết, ngoài những Thánh Lễ Chúa Nhật 06-10-2019 cầu cho Linh Hồn Thomas More ở nhiều Cộng Đoàn CG Giáo phận Orange, còn có buổi trình diễn thơ nhạc với tiếng hát của ca sĩ Thu Sương từ Pháp, ca sĩ Việt Khang và ra mắt thi phẩm Hoa Địa Ngục, tập truyện Hỏa Lò do tủ sách Tiếng Quê Hương vừa tái bản. Dịp này BTC cũng sẽ mời ông Minh Thi lên sân khấu để bạch hóa âm mưu hèn hạ của những kẻ ác.

Buổi tưởng niệm có trình diễn thơ nhạc và ra mắt sách này sẽ khai diễn tại nhà hàng Moonlight góc đường Beach và Mcfadden, thành phố Westminster từ 1 giờ 30 đến 4 giờ chiều Chúa Nhật 06-10-2019. Buổi trình diễn hoàn toàn miễn phí. Tuy vậy, quý khán thính giả vẫn có cơ hội chia sẻ phần nào chi phí cho buổi Tưởng Niệm lại vừa có món quà kỷ niệm vô giá của cố Thi Sĩ là bỏ ra 50 MK để chuộc về Thi phẩm Hoa Địa Ngục và tập truyện Hỏa Lò, vì TQH đã hứa trích ra 30% tiền thu được để góp phần với Ban Tổ Chức.

*Viết để tưởng nhớ ngày cố Thi Sĩ từ già cõi đời 7 năm về trước
(02-10-2012 * 02-10-2019)*

Trần Phong Vũ

DIỄN ĐÀN GIÁO DÂN

Tiếng Nói Trung Thực Của Những Công Dân Tín Hữu Công Giáo Việt Nam

Chúng Tôi Chủ Trương:

- Tôn trọng Sự Thật như Chúa Giêsu đã dạy: “Sự Thật sẽ giải thoát anh em.”
- Tuyệt đối trung thành với giáo huấn của Hội Thánh Công Giáo.
- Không chỉ trích cá nhân khi những hành vi ngôn ngữ của cá nhân không phương hại tới quyền lợi chung của Giáo Hội, Xã hội và Dân Tộc.
- Nói thay cho những đồng bào, đồng đạo không có tiếng nói trên Quê Hương trong nỗ lực tranh đấu cho tự do tôn giáo, nhân quyền và nhân phẩm Việt Nam.
- Góp phần xây dựng một xã hội công bằng, nhân ái dưới ánh sáng soi dẫn của Tin Mừng Chúa Kitô.
- Diễn Đàn Giáo Dân góp phần trình bày các sự kiện và dành quyền xem xét, phán đoán và phản ánh cho độc giả.

Do Chủ Trương Trên Đây:

- Chúng tôi dành quyền tối hậu trong việc hiệu đính, rút gọn hay từ chối không đăng tải những bài vở không phù hợp với chủ trương trên đây gửi cho Diễn Đàn Giáo Dân. Mong quý vị thông cảm.
- Tất cả những thiếu sót, có thể có, đều ra ngoài ý muốn của nhóm Chủ Trương.

LƯỢM LẶT ĐÓ ĐÂY



■ **Trần Phong Vũ**

LỰC LƯỢNG MỚI QUÂN ĐỘI NHẬT DỪNG CỜ VNCH LÀM NỀN HIỆU KỶ

“Western Army of the Japan Ground Self-Defense Force” là Lực lượng phòng vệ mặt đất Nhật Bản vừa được thành lập và điều đặc biệt khiến công luận ngạc nhiên là hiệu kỳ của lực lượng này có nền quốc kỳ VNCH màu vàng ba sọc đỏ.

Được biết, hôm 05-9 vừa qua, Lữ đoàn pháo binh dã chiến 17 Mỹ đã tham gia lễ khai mạc Orient Shield 2019 với tư cách là Lực lượng đặc nhiệm đa miền của quân đội Hoa Kỳ tại Camp Kengun, Nhật Bản và được chứng kiến hiệu kỳ đặc biệt dưới đây trong tấm hình chụp đơn vị tân lập này của quân đội Nhật.



THÔNGIỆP VỀ SINH LỘ VÀ TỬ LỘ

(Hưởng ứng *Lời kêu gọi chống Trung quốc xâm lược*)

Hà Sĩ Phu

Lời kêu gọi chống Trung quốc xâm lược (gọi tắt là kêu gọi Thoát Trung) là bước đầu **thông điệp** gửi tới ĐCS Trung quốc, ĐCSVN và cả nhân dân VN.

Đó là thông điệp về bản chất của mâu thuẫn Việt Trung và về những lối thoát. Trung quốc là kẻ thù

đáng sợ nhất của nhân loại với hai sức mạnh kinh khủng là số dân 1 tỷ rưỡi người và một chế độ toàn trị Phong kiến Đại Hán, một đặc sản không giống bất cứ quốc gia nào trên thế giới.

Mối nguy Đại Hán thời hiện đại vượt xa mối nguy Đức quốc xã và mối nguy CS Liên xô trước đây.

SAU 44 NĂM ...

Huỳnh Ngọc Chênh

Sống ở Sài Gòn từ trước 75 cho đến mãi về sau này, tui chỉ thấy SG thụt lùi đi trên nhiều phương diện. Vậy mà rời SG, ra Hà Nội sống ba năm, nay trở lại mới thấy dù SG có bị kéo lùi đi rất nhiều nhưng vẫn cách khá xa HN về mọi phương diện. Sau 44 năm, Hà Nội vẫn chưa đuổi kịp Sài Gòn, và không biết đến bao giờ, dù tiền bom vào nơi này như nước sông Hồng mùa lũ.

Tiền chi giúp Hà Nội xây lên nhiều cao ốc, mở ra nhiều đường chứ không giúp cho chất lượng sống cũng như ý thức và sinh hoạt của đại bộ phận người dân ở đây nâng lên được bao nhiêu so với SG.

Dễ thấy nhất sự thua kém của HN là trật tự giao thông đô thị. Xe cộ đi lại hỗn loạn không theo làn quy định nào hết, đèn đỏ vượt vô tư. Các hố ga trên mặt đường ngay ở trung tâm thì nham nhở hầm hố không thể nào tả xiết, gây tai nạn chết người như chơi, năm này qua tháng nọ không thấy ai kêu than, mà kêu than chắc cũng chẳng tới đâu.

Lấn chiếm vỉa hè và ném chất thải vô tội vạ ra đường, ra khắp mọi nơi thì HN vô địch. Người ta ỉa đái ngay trong cả cầu thang chung cư được, thì chuyện gì cũng có thể làm được.

Chung cư cao cấp nơi tui đang ở, tàn thuốc, rác vẫn xuất hiện trên hành lang và trong cầu thang. Nơi đổ rác có thùng chứa, rác vẫn bị ném tràn lan ra ngoài. Thủ tục hành chính ở SG đang bỏ rất xa Hà Nội. Cũng làm lại căn cước (sau khi bị công an côn đồ ở trại 6 Nghệ An cướp mất), ở Hà Nội, công dân Nguyễn Thúy Hạnh phải mất hai ngày ra ngồi chờ đợi, trong khi đó ở SG, tui chỉ mất đúng 30 phút là xong. Làm lại bằng lái xe, sau khi đã khám sức khỏe, tui chỉ mất đúng 20 phút khai báo và nộp giấy tờ.

Trước đây ba năm, ở SG tui bị mất giấy tờ, đến đồn công an khai báo, thấy đã có sẵn mẫu điền vào nộp buổi sáng, buổi chiều đến nhận lại giấy xác nhận....

CÁN BỘ GIÀU SANG, LÀM ĐÁM MA TỐN BẠC TỶ

Nguyễn Đình Âm

Khi các ông Đỗ Mười, Trần Đại Quang, Nguyễn Văn Linh, Phan Văn Khải, Võ Nguyên Giáp... qua đời nhà nước tổ chức quốc tang linh đình, xa hoa, tốn kém. Tại quê ông Trần Đại Quang, các đội thi công trắng mấy đêm làm đường, xây khu mộ rộng hơn 5 ha, khu lưu niệm ông Nguyễn Văn Linh ở làng Giai Phạm, Yên Mỹ (Hưng Yên) nhiều công trình nguy nga, cầu, đường, non bộ mênh mông tốn không biết bao nhiêu tỷ, đám tang ông Võ Nguyên Giáp dùng cả chuyên chuyên cơ, khu mộ dùng cả vùng đồi, biển huy động cả những đội quân ngày đêm canh gác mộ, ông Nguyễn Đức Bình uỷ viên bộ chính trị được chính quyền địa phương ở quê Hà Tĩnh cũng dành cho 2.000m² đất để xây lăng mộ...

Tại sao đảng CSVN luôn leo mép “học theo tấm gương đạo đức Hồ Chí Minh... cần kiệm, liêm chính, chí công vô tư... và “đảng chỉ vì lợi ích của nhân dân không có lợi ích gì khác...” thế nhưng các cán bộ, lãnh đạo sống và khi chết như những vua, chúa trước cảnh nghèo khó của đa số người dân?



Biệt thự của ông Ngô Văn Đức, nguyên chánh án tòa án ND tỉnh Quảng Ninh trị giá 40 tỷ đồng

DỰ LUẬN TRƯỚC SỰ TÁI XUẤT CỦA TRƯƠNG TẤN SANG

(VNTB.- Có nhiều đồn đoán về việc ông Sang

đang ‘bảo kê’ cho một lớp chính khách để lao vào trận mạc đại hội 13...)



Đặng Thị Hoàng Yến và Trương Tấn Sang

Đặng Thị Hoàng Yến - Chủ tịch Công ty năng lượng Tân Tạo (TEC) - thỉnh linh phát đơn kiện cựu thủ tướng Việt Nam Nguyễn Tấn Dũng vào tháng 9 năm 2019, với lý do vì ông Dũng đã ra lệnh xóa dự án vi phạm trực tiếp thỏa thuận đầu tư giữa TEC và chính phủ Việt Nam khiến TEC thiệt hại lợi nhuận hơn 2,5 tỉ đô la Mỹ.

Vụ kiện trên do hãng truyền thông PR Newswire đưa tin theo nguồn tin từ Văn phòng Luật sư “Law Offices of Charles H. Camp, P.C.”.

Đặng Thị Hoàng Yến được cho là ‘người của Trương Tấn Sang’ - theo rất nhiều dư luận mà bắt đầu rộ lên từ năm 2012 - là năm hiện ra trang mạng Quan Làm Báo, chỉ trích và tố cáo phe nhóm Nguyễn Tấn Dũng kịch liệt. Đạo diễn của trang mạng này được một số dư luận cho là Đặng Thị Hoàng Yến.

Vụ kiện của bà Yến đối với cựu thủ tướng Nguyễn Tấn Dũng vào tháng 9 năm 2019 cho thấy phe Trương Tấn Sang rất có thể đã nhận thấy dấu hiệu ‘manh động’ mà có thể dẫn tới hành vi ‘cướp án’ của phe Nguyễn Tấn Dũng nên ra đòn đánh phủ đầu.

Vụ kiện trên lại xảy ra hầu như đồng thời với một loạt bài viết được tung lên mạng xã hội mang tựa

ORTHODONTICS - BRACES

KEVIN NAM KIEU, D.D.S., M.S

Specialist in Orthodontics



chuyên môn:

- Niềng răng, chỉnh răng (răng có khe hở, khớp khềnh, mọc lệch, hàm hô, móm cần giải phẫu...)
- Chỉnh răng trẻ em bị sứt môi bẩm sinh (cleft lip/palate)

Tel: (714) 965-9553

Fax: (714) 965-9555

WARNER SQUARE

10130 Warner, Suite #1, Fountain Valley, CA 92708
(góc Warner & Brookhurst)

DENTISTRY



Le, Ngoc Bich D.D.S
Le, Emmy D.D.S



Trung Tâm Little Saigon

14364 Brookhurst St.,
Garden Grove, CA 92843
(giữa chợ Quang Minh & Nam Hoa)
714-531-1088 * 714-531-2577

Trung Tâm Long Beach

Anaheim Dentistry
906 E., Anaheim St.,
Long Beach, CA 90813
562-491-5529 * 1-866-RĂNG ĐẸP

- Tổng Quát
- Cây Răng (implants)
- Niềng Răng Thẩm Mỹ
- Nhổ Răng Mọc Ngầm
- Nhổ Răng Cắm
- Mổ Nướu Răng
- 1 Hr. Zoom Bleaching
- Làm Các Loại Răng Giả

Tham Khảo Miễn Phí
Nhận Các Loại Bảo Hiểm PPO, Medical, Trả Góp
(Care Credit)

Open: Thứ Hai - Thứ Sáu: 10am-6pm * Thứ Bảy: 9am-3pm
Đóng Cửa Thứ Năm * Chủ Nhật: Theo Hẹn

www.ledentalcenter.com

đề “Màn kịch bản thủ của Johnathan Hạnh Nguyễn, quan chức ACV và Út Trọc để chiếm đoạt sân bay quốc tế Cam Ranh”, “Con đường rửa tiền của cựu Chủ tịch Nước Trương Tấn Sang và gia tộc”..., nhằm ‘đánh’ Trương Tấn Sang - cựu chủ tịch nước, nhân vật duy nhất còn giữ tư thế ‘quyền lực của kẻ không quyền lực’ trong chính trường Việt Nam.

Tác giả ẩn danh của loạt bài viết này được một số dư luận cho là người của phe ‘anh Ba X’ (tức Nguyễn Tấn Dũng).

TỔ QUỐC CÓ BAO GIỜ BẠC NHƯỢC THẾ NÀY KHÔNG?



VNTB: Ngày 03 tháng 7 năm 2019 tàu Trung Quốc xâm phạm vùng đặc quyền kinh tế của Việt nam và đi lại ngang nhiên như ở nhà. Truyền thông trong nước bị bịt miệng không được phép đưa tin. Ừ thì có thể sợ bạo loạn như trong các cuộc biểu tình chống Trung Quốc trong năm 2014 nhưng quyền được biết của người dân đã bị hoàn toàn gác bỏ qua một bên cho đến khi bỗng nhiên báo chí đồng loạt được cởi rọ mõm.

Tàu Hải dương 8 rút đi, những tướng đó là thắng lợi ngoại giao của chính quyền cộng sản khi tất cả các kênh ngoại giao được sử dụng để “giao thiệp” với đồng chí tốt. Sau khi tiếp nhiên liệu ở hòn đảo nhân tạo – Đảo Chữ Thập – cũng là một hòn đảo được Trung Quốc xây dựng trong khu vực hòn đảo Hoàng Sa – thì tàu Hải Dương 8 lại dừng đĩnh đi vào thêm lục địa của Việt nam và vào sâu tới độ chỉ cách bờ biển Phan Thiết của Việt Nam có 180km.! Biếm họa trên đây nói lên điều gì?

CÂY NGAY KHÔNG SỢ CHẾT ĐỨNG

Chu Hảo: *(Nói phải củ cải cũng nghe?)*

1. Tôi hoàn toàn tán thành những ý kiến rất xác

đáng, thẳng thắn và có tính thuyết phục của tác giả Võ Ngọc Hoàng. Đã đến lúc chúng ta cần có rất nhiều những bài viết như thế này được công bố công khai, rộng rãi. Đây cũng có thể là bước đầu tiên như kiến nghị tha thiết của ông Nguyễn Trung: ĐCSVN phải vượt qua chính mình và toàn dân phải có trách nhiệm, để cứu nguy dân tộc. Hãy lên tiếng, đừng sợ.

2. Ba nút thắt liên quan đến vấn đề Biển Đông Nam Á (Biển ĐNÁ) hiện nay, như được vạch ra trong bài của ông Võ Ngọc Hoàng là: Kiện TQ ra tòa án Luật pháp quốc tế, Ký Hợp tác chiến lược (thực lòng, thực chất) với Hoa Kỳ - nước duy nhất “bên VN trên Biển ĐNÁ, và Hóa giải “chính sách ba không” hoàn toàn bất lợi trong tình hình mới. Chắc chắn đã có “một bộ phận không nhỏ” trong giới cầm quyền cản trở việc tháo gỡ các nút thắt này, nên lãnh đạo VN mới lúng túng và chân chừ đến như vậy. Có một Trần Ích Tắc dân tộc đã khổ, nếu có một bầy Trần Ích Tắc thì nhân dân ta khó lòng giữ được truyền thống quật cường, không khuất phục.

3. Có nhiều việc cấp bách, nhưng hãy coi việc “có thể mất Nước đến nơi rồi” là việc cấp bách nhất.

4. Hoa Kỳ đã tỏ rõ thiện chí đối với VN trong vấn đề Biển Đảo, nhưng tôi tin là Hoa Kỳ chỉ hành động trong khuôn khổ Luật pháp quốc tế để bảo vệ quyền lợi cốt lõi trước hết là của chính họ, đặc biệt là quyền lợi kinh tế, chứ không sẵn sàng làm thay ai trong việc bảo vệ chủ quyền lãnh hải cũng như lãnh thổ của mình, trừ phi là đồng minh của họ và có yêu cầu chính thức từ phía đối tác đang bị đe dọa. Không biết lực lượng yêu nước thức thời trong giới cầm quyền của ta có đủ bản lĩnh và điều kiện khác ché “khuyh hướng Trần Ích tặc” này chưa?

Chu Hảo

Viện Phan Châu Trinh-Hội An Ngày 7 tháng 9 năm 2019

HÀNG CHỤC NGÀN NGƯỜI THAM DỰ TƯỞNG NIỆM

CÁC NẠN NHÂN BỊ BẠO HÀNH VÌ NIỀM TIN TÔN GIÁO

Bản tin Mạch Sống ngày 12 tháng 9, 2019 cho hay Hưởng ứng lời kêu gọi của Tổng Thư Ký LHQ, ngày 22 tháng 8 vừa qua đã có 53 cộng đồng tôn giáo ở Việt Nam đã đồng loạt tổ chức tưởng niệm

các nạn nhân của sự bạo hành vì lý do tôn giáo hay niềm tin, qua các hình thức cầu nguyện, thấp nển, vinh danh...

“Mức hưởng ứng này có thể là cao nhất trong tất cả các quốc gia thành viên LHQ,” Ts. Nguyễn Đình Thắng, Tổng Giám Đốc kiêm Chủ Tịch BPSOS, nhận xét. “Qua trao đổi với các tổ chức bạn ở nhiều quốc gia khác, tôi thấy họ rất ngạc nhiên về khả năng truyền thông và huy động quần chúng của các cộng đồng tôn giáo ở Việt Nam.”

Ngày 28 tháng 5 vừa qua, Đại Hội Đồng LHQ đã biểu quyết đồng thuận thông qua Nghị Quyết A/Res/73/296, ấn định từ nay ngày 22 tháng 8 hàng năm là Ngày Quốc Tế Tưởng Niệm Nạn Nhân của Các Hành Vi Bạo Hành Trên Cơ Sở Tôn Giáo hay Niềm Tin.

ĐƯỜNG 250 TỶ VỪA HOÀN THÀNH ĐÃ TAN NÁT SAU TRẬN MƯA

Hoàng Thanh

Đoạn đường tránh qua thị trấn Chư Sê, huyện Chư Sê, tỉnh Gia Lai vừa hoàn thành đã sụt lún gần hết phần lòng đường, nhiều vết nứt lớn kéo dài hàng trăm mét. Chiều 4-9, Sở GTVT tỉnh Gia Lai cho biết đã có văn bản gửi Ban quản lý dự án 6 – Bộ GTVT đề nghị khẩn trương thực hiện việc khắc phục, đảm bảo giao thông trên tuyến đường tránh Chư Sê (Gia Lai). Hoàng Thanh, người đưa tin cho biết: chúng tôi có mặt tại đoạn đường tránh tại thôn Đoàn Kết, xã Ia Pal dài khoảng 200 mét đã bị sụt lún nghiêm trọng. Nhiều nơi nứt toác rộng tới nửa mét, sâu hơn 1 mét. Hai ta-luy đường, nhiều tấm kê bê tông đã bị sụt lún làm biến dạng. Ô tô không thể lưu thông qua đoạn đường này, chỉ một vài người dân liều lĩnh đi xe máy chạy trên nền đường đang có nguy cơ bị đổ sập.



Mặt đường bị nứt toác, sụt lún nghiêm trọng



Bên đường cũng đã bị sụt lún nặng

Tại điểm giao nhau của đường tránh với Quốc lộ 14 và Quốc lộ 25 đã được các đơn vị lập hàng rào chắn, cấm biển báo “Công trường đang thi công” không cho xe lưu thông vào đoạn đường này. Được biết, dự án đường Hồ Chí Minh đoạn tránh Chư Sê có mức đầu tư gần 250 tỷ đồng do Ban Quản lý dự án 6 - Bộ GTVT làm chủ đầu tư. Tuyến đường được thiết kế theo quy mô đường cấp 3 đồng bằng với tổng chiều dài hơn 10,8 km. Công trình khởi công từ giữa tháng 5-2018 và mới hoàn thành vào tháng 6-2019.

CÓ LÀ CHÁNH TÒA ĐI NỮA THÌ CŨNG CHÀO THUA ÔNG QUAN ĐẦU TỈNH

Minh Châu

(VNTB) - “Thẩm phán nhân danh nước CHXHCNVN mà xem là bé tí, còn ông quan huyện, quan tỉnh là gì mà lại xem là to đùng. Một sự sợ hãi vô lý đè lên chiếc cân công lý trở thành nhận thức chung của các quan tòa ở Việt Nam. Gì cũng sợ, chỉ không sợ công lý và tội ác mà thôi!”. Phạm Công Út, cựu thẩm phán, nhận xét.



“Các vị cứ nghĩ rằng khi bước ra tòa thì vị thế tôi bị thấp, nên các ông chủ tịch, phó bí thư tỉnh nằm trong thường trực tỉnh ủy mà phải đến tòa để thẩm phán trung cấp xét xử thì các ông thấy vị thế mình bị thấp, nên việc triệu tập họ đến tòa cực khó”, ông Lê Hồng Quang, phó Chánh án Tòa án nhân dân tối cao, nói ở phiên họp của Ủy ban Tư pháp Quốc hội hôm 04-09, rằng khi các lãnh đạo tỉnh không đến tòa thì không thể đối thoại, không thể cung cấp chứng cứ nên việc tòa phải hoãn nhiều lần hoặc chất lượng xét xử cũng thấp.

Cũng vì thế, trong dân gian có câu mỉa mai:

Có diên khùng mới dám đi kiện quan đầu tỉnh?

BBC ‘THAM NHŨNG CẤP CAO GÂY KHỦNG HOẢNG NIỀM TIN’

Tham nhũng, phạm pháp nghiêm trọng đã lên tới hàng ngũ cao cấp ở Việt Nam và đây là một mức độ chưa từng thấy đáng báo động, một cựu lãnh đạo Văn phòng Quốc hội (VPQH) nói với BBC News Tiếng Việt. Dấu hiệu tham nhũng cấp cao và hiện tượng nói một đằng làm một nẻo trong quan chức cấp cao của đảng và chính quyền gây ra một sự “khủng hoảng niềm tin” rất lớn không chỉ trong đảng mà còn trong toàn dân, Luật sư Trần Quốc Thuận, nguyên Phó Chủ nhiệm VPQH nói với BBC hôm 05/9/2019.

LS Trần Quốc Thuận cho hay: Nó cũng là biểu hiện của một số ông nào lớn mà nói một đằng, làm một nẻo... dấu hiệu đó tạo

Thái Anh Văn - Tổng thống Taiwan



Nguyên Thủ xứ người

Người phụ nữ trong ảnh là bà Thái Anh Văn - Tổng thống Taiwan - Người Phụ nữ bé nhỏ đang lãnh đạo một xứ sở chỉ có 25 triệu dân, hiên ngang đương đầu không mấy may cân sức với họ Tập cao lớn, đầy âm mưu và 1,4 tỷ dân đại lục...

Lập trường của bà là nhất quyết không để Đài Loan bị sát nhập vào Trung Quốc. Bà tuyên bố sẵn sàng đón nhận người Hồng Kông tham gia biểu tình muốn sang sống ở Taiwan. Kiên cường là thế, vĩ đại là thế. Bà vẫn dùng phương tiện giao thông công cộng - tựa lưng vào tường tranh thủ đọc sách trong lúc chờ tàu, ăn trong quán ăn bình thường (ăn chay) như bất cứ ai trong chúng ta rửa tay ở vòi nước như bất cứ một bà nội trợ nào đó ...

Có lẽ người Việt Nam chúng ta ai cũng sẽ ngạc nhiên, trầm trồ, nể phục bà về sự giản dị. Thực ra đây là chuyện rất bình thường, thậm chí là đương nhiên. Không chỉ với Taiwan mà phần lớn các quốc gia văn minh đều thế cả.

Người ta chỉ lãng phí, tham lam, phô trương, lờ loẹt khi thiếu nền tảng giáo dục, khi kém tự tin và trong lòng luôn bất ổn!

Ngẫm ra, ở đời càng vĩ đại bao nhiêu càng giản dị càng tự tin càng khiêm tốn bấy nhiêu, và ngược lại!





TAO GÁNH MÀY VỀ

*Gửi các anh NHẢY DÙ. Tôi thấy tấm hình ,
đem về các anh xem.*

*Ngày xưa , hôm nay và ngày mai. Luôn luôn
không bao giờ QUÊN.*



*Tụi Tao Gánh Mày Về. Mày bỏ cuộc chơi, khi tuổi
vẫn còn xanh.*

*Chiến trường khốc liệt quá, bỏ mày lại cũng
không đành.*

*Rừng cao su toi tả, kiếm tạm một khúc cây.
Cột chân tay mày lại, xỏ đòn gánh gánh đi.
Biết làm sao bây giờ, lính Dù không bỏ bạn.
Có thằng Tây nó chụp hình, thì kệ mẹ nó đi.*

Chiến trường đi ai tiếc đời xanh.

Biết đâu ngày mai sẽ đến phiên tao.

Vào nửa trăng Lính thường cháy túi.

Đạn dược bây giờ còn phải đánh cầm chừng.

Kiểm đầu ra băng ca để mày yên giấc ngủ.

Gánh mày đi như gánh một con môi

Mà những thằng thợ săn vừa săn được.

Đầu mày chúc xuống đất

Lắc lư theo nhịp đi; Hồn mày ở trên cao

Có thấy tức cười không?

*Ráng chứt nữa rồi về với mẹ, ngày xưa mày khóc
mẹ ru*

Rồi thì mẹ khóc ru mi xuống mồ

*À ơi, con ơi à ơi, đây là giấc ngủ ban đầu, mà mẹ
ru con*

*Bên ngoài gió thổi nam man, hai mươi năm
trường, mẹ ru con theo tiếng à ơi.*

*Rồi con lớn khôn, con ra chiến trường... Mẹ khóc
hằng đêm.*

Lính Dù

TƯỞNG NÓI ĐÙA MÀ TOÀN CHUYỆN THẬT

Đời Nhà Thanh, vào năm 1911, phát hành trái phiếu để có tiền xây dựng tuyến đường sắt nối Hán Khẩu với Tứ Xuyên. Một số nước mua trái phiếu, trong đó có người Mỹ. Theo tính toán gộp vốn lẫn lời cùng một số chi phí khác (có liệt kê trong trái phiếu giao dịch), tổng số tiền mà Bắc Kinh nợ các trái chủ bên Mỹ là hơn 1.000.000.000.000 (hơn một ngàn tỷ USD!)

Bloomberg cho biết Tổng thống Trump, Bộ trưởng Tài chính Mỹ Steven Mnuchin và Bộ trưởng Thương mại Wilbur Ross gặp các trái chủ và đại diện của họ

(xem tiếp trang 58)



■ Trần Nguyên Thao

MẶC BIẾN ĐẢO NGUY BIẾN, NỘI BỘ VẪN “CHÉM” NHAU

Hanoi đang được nhiều quốc gia Tự Do bên vực, trong tình thế bị Bắc Kinh gia tăng áp lực nhằm chiếm cả tài nguyên biển và đất liền. Nhưng Ba Đình lại dồn hết tâm lực để đấu đá nhau khốc liệt nhằm tranh, chiếm các ghế béo bở trong dịp đại hội đảng lần thứ 13, đầu năm 2021. Bất chấp nguyện vọng Dân Tộc, đảng csVN vẫn toan tính tôn thờ chủ nghĩa Mac-Lê, củng cố độc tôn quyền lực, tạo ra sân chơi kinh tế thu hẹp chỉ để phục vụ hàng ngũ lãnh đạo và hệ thống sân sau của nhóm cầm quyền. Dân chúng, thì đành lay lắt với cuộc đời làm than, cam chịu để đảng “vỡ béo rồi xẻ thịt”. Nếu Dân Tộc Việt Nam không vùng dậy, thì tương lai hậu đại hội 13 đã định hình.

Những mưu gian có hệ thống cùng các tình tiết được tài liệu “tối mật” của Bộ Công An phơi mình nguyên văn trên mặt báo, chuyện nhận hối lộ hàng triệu Mỹ Kim trong hàng ngũ cấp Bộ Trưởng. Nhiều dự án lớn được “dàn dựng” nhằm chiếm đoạt ngân hàng, công sản và đất đai tư nhân kiếm hàng ngàn tỷ làm phương tiện “mua ghế” để sống vinh thân . . . Mời quý độc giả vào các đường “links” (*) cuối bài để thấy rõ các quan to Nam lẫn Nữ đang ngụp lặn “ăn bản nhơ nhớp” trong thâm cung bí sử, có hạng trên thế giới, cũng đồng thời tạo ra lăm cảnh khốn cùng cho hàng triệu dân oan, sống lay lắt nơi mệnh danh “cường quốc dân oan” hiểm có trên mặt địa cầu.

Hanoi miệt mài chống tham nhũng từ nhiều năm nay với chiến dịch “đốt lò” từ sau đại hội 12, năm 2016 do chính Chủ Tịch Nước Nguyễn phú Trọng chủ trương. Nhưng theo khảo sát của Corruption Perceptions Index (CPI) Hanoi càng chống, tham nhũng càng tăng. Kết quả nghiên cứu của CPI về tham nhũng trên thế giới cho thấy, Việt Nam rớt từ hạng 76 năm 2000 xuống hạng 112 năm 2012, và rớt xuống hạng 117 năm 2018. Như thế, lò chỉ để đốt đám tham ăn quá, không chia chác đủ; hoặc những cán bộ đang mất quyền nằm trong phe đối thủ (?) [1].

Từ thành trì cộng sản Liên Xô trước đây, đến các



nước còn lại theo chủ thuyết Max-Lê như Việt Nam đều bao che cán bộ tham nhũng để đổi lấy sự trung thành tuyệt đối với đảng. Các chế độ này luôn nuôi dưỡng tính gian dối, bưng bít và làm nhiễu loạn thông tin, để cán bộ lạm dụng quyền lực trấn lột dân chúng, vợ vét của công . . . tất cả đều được cái dù của đảng che chở. Những ai lên tiếng tố cáo tính tàn ngược của chế độ sớm muộn gì cũng bị bắt bỏ tù về “tội âm mưu lật đổ chính quyền nhân dân”. Chính đảng trưởng, chủ tịch nước Nguyễn phú Trọng chủ trương : “đánh chuột không để vỡ bình” hay “chống tham nhũng là ta đánh ta” hoặc “chống tham nhũng, nhưng phải giữ được chế độ”. Thì ra ông Trọng chống tham nhũng chỉ cho có, cốt để mị dân.

Tiến sỹ chuyên ngành bảo vệ đảng Nguyễn phú Trọng được dư luận viên và bồi bút lãnh lương ca tụng như “người giỏi” hiểm hoi, ngàn năm mới có

lần xuất hiện (!), đang soạn thảo văn kiện đại hội đảng lần thứ 13, vẫn “kiên định theo Mác-Lê”, cảnh giác “các thế lực thù địch” và kiên quyết chống lại mọi âm mưu “diễn biến hòa bình”. Đây là cách duy nhất để nhóm trung thành với Bắc Kinh trong đảng csVN tranh ghế trong đại hội 13.

Thủ Tướng Phúc cũng toan tính (?) cho chính mình hoặc phe nhóm có vị thế cao trong đại hội 13, nên chỉ thị Tổng Cục Thống Kê (TCTK) đưa ra cách tính GDP kiểu mới, theo đó, thu nhập của cả nước tăng 25,4%, thu nhập của mỗi người dân tăng thêm 410 Mỹ Kim - từ 2.590 lên 3.000 Mỹ kim một năm. Thành tích trên giấy này làm cho nền kinh tế bỗng nhiên có thêm 40 tỷ Mỹ Kim nữa.

TCTK biện bạch, bao nhiêu năm trước, ngành này đã bỏ sót tới **76 ngàn** doanh nghiệp chưa từng được tính lợi nhuận kinh tế vào GDP, lần này thống kê còn tìm ra được số liệu của **136** doanh nghiệp thuộc 2 Bộ: Quốc phòng và Công an (76.000+136=76.136). Nghe cứ như là lâu nay 76.136 doanh nghiệp được Thuế Vụ lờ đi không thu thuế để hai bên ăn chia với nhau. Nếu có thu thuế, thì tiền thuế nằm đâu? Dân chúng cất giấu vàng miếng mà nhà nước còn thống kê được, rồi năm lần bảy lượt tính khám xét, moi ra. Vậy mà 76.136 doanh nghiệp nằm trong “data base” lại được công an kinh tế, tài chính làm ngo sao?



TCTK còn “mở ra cánh cửa mới” nói là, lần này chưa kể đến lợi ích kinh tế các ngành nghề hoạt động ngầm trong phạm vi gia đình hay các loại nghề bất hợp pháp như cờ bạc, mại dâm, buôn lậu. . . Không chừng sang năm, khi tình thế đòi hỏi, GDP lại sẽ lên “tăng cao mới”!

Mưu gian này mục đích làm cho GDP có vẻ lớn hơn khiến quy mô tỷ lệ nợ công giảm xuống và tiềm ẩn nguy cơ nói rộng hơn trần nợ công. Tức là Hà Nội thấy hết tiền đến nơi, phải chuẩn bị tài liệu để vay thêm nợ. Trường hợp không vay được nợ, cũng đạt được mục tiêu “đánh bóng chế độ”, lừa dân chúng.

Nếu thành công, Hanoi có thể vay thêm được ít ra 15% GDP nữa, tương đương khoảng 30 tỷ Mỹ kim. Cơ hội để các nhóm lợi ích “ăn tàn phá hại” vốn ODA và những nguồn vốn vay khác sẽ lại mở ra một cánh cửa tham nhũng không giới hạn. Dân Việt Nam đều là nạn nhân của chế độ nợ như chúa chổm, hiện mỗi đầu người phải gánh đến 35 triệu đồng tiền nợ.

Nhìn sang phương Bắc, đàn anh 4 tốt liên tục nhiều đợt xua từng đoàn tàu có phi pháo yểm trợ đòi chiếm cho được tài nguyên ngầm ở bãi Tư Chính (Vanguard Bank), trong thềm lục địa Việt Nam. Tư Chính là bãi san hô chìm dưới mặt biển, ở Nam Côn Sơn; phần cực Nam đường lưỡi bò chín đoạn do Bắc Kinh tự vẽ, không được luật hàng hải quốc tế công nhận.

Tư Chính là sự kiện đầu tiên cả Hành Pháp và Lập Pháp Hoa Kỳ cùng nhiều quốc gia khác quan tâm, lên tiếng phản đối Trung Cộng mạnh mẽ.

Trong (9) tháng đầu năm 2019, Hải Quân Hoa Kỳ đã (6) lần điều chiến hạm đến các khu vực có tranh chấp chủ quyền tại Biển Đông nhân danh quyền tự do hàng hải và diễn tập quân sự hôm 11/09/2019.

Trong lúc các pháo hạm của Bắc Kinh đang ở bãi Tư Chính, Hạm Đội Bảy của Hoa Kỳ (13/09) đã đưa tàu khu trục USS Wayne E. Meyer áp sát các đảo do Trung cộng chiếm giữ trong khu vực quần đảo Hoàng Sa. Cuối tháng 8/2019, cũng chiến hạm này đã đi vào bên trong khu vực 12 hải lý của Đá Chữ Thập và Đá Vành Khăn tại Trường Sa [2].

Theo dự tính, các chiến đấu cơ tàng hình F-35 của Thủy Quân Lục Chiến Hoa Kỳ sẽ có mặt trên chiếc hàng không mẫu hạm Anh Quốc trong lần triển khai hoạt động đầu tiên của chiếc tàu 65 ngàn tấn này tới khu vực Biển Đông, theo kế hoạch sẽ thực hiện vào năm 2021.

Đối với Quốc Tế, Bãi Tư Chính nằm trên trục giao thông hàng hải Đông-Tây và Bắc-Nam ở Biển Đông. Đây là con đường giữa Âu Châu, Phi Châu và Á



Orange County Commercial Printing

Web * Offset Printing

Orange County Commercial Printing (OCC Printing) is a minority-owned business located in Westminster, CA. We are a full service printing, design and archiving facility with a strong regional presence in the area. We specialize in producing a variety of weekly and monthly publications, business and college brochures, newspapers, yearbooks, hard and soft cover books and magazines. We work with several fully integrated printers, utilizing both coldset (newspaper) web and heatset web press lines for magazine printing, a complete design department for publications and web. Since 1985, OCC Printing has been an industry leader in personal customer service, high-quality printing, critical turnaround time and delivery.

- Newspapers and Magazines: Our Publishing Division produces an entire range of services needed by universities, colleges and private publishers. All our quotes include on-site delivery and 24-hour on-call consulting.
- Brochures: One of the most powerful marketing tools available to your business. Makes essential collateral for any business and give prospects information about your company and answer customer questions.
- Booklets: The perfect solution when you need a manual, an event program, or a directory. When paired with our Mailing Services, your printed booklets make a high impact direct mail piece.
- Catalogs & Schedule Programs: When you need to give out manuals, event programs, or product catalogs. When you need to give your customers or students a great deal of information that includes full color design and images, catalog or schedules printing is the ideal time-tested solution.
- Business Cards / Post Cards: Full color (both sides), an excellent way to make an impact on your customers and stand out from the crowd. With twice the printed area, you can take your business card message to an entirely new level. Use the front of your cards to include standard contact information and the back for detailed product information or sales promotions. We make business card printing easy and affordable all without sacrificing quality.

Problem Solvers • 100% Customer Committed
Professional • Relentless • Innovative

We are very proud of the caliber of our work and it would be our pleasure to serve you. Our integrity and dependability makes us number one.

14901 Chestnut Street, Westminster CA 92683

Tel: 714-892-1777 • Fax 714-892-3444

occprinting.com



Printing

Graphic
Design

Archiving

Consulting

Workshops

Direct
Mailing

MỘT VĂN PHÒNG BẢO HIỂM UY TÍN

TMMN

NHIỀU HÃNG
BẢO HIỂM



NHIỀU SỰ
LỰA CHỌN
ĐỂ TIẾT KIỆM

CẦN BẢO HIỂM XIN GỌI

877.741.2008

9741 BOLSA AVE., SUITE 206, WESTMINSTER, CA 92683

Châu. Ở Á Châu, từ eo biển Hormuz (giữa Iran và Các Tiểu Vương Quốc Ả Rập Thống Nhất) đến eo biển Malacca (giữa Malaysia và đảo Sumatra thuộc Indonesia) là đoạn đường huyết mạch hàng hải thế giới có trị giá vận chuyển hàng hải lên đến 5000 tỷ Mỹ Kim hàng năm..

Dự án Cá Voi Xanh, nằm trong vùng Tư Chính mà ExxonMobil dự định khai thác sẽ giúp nền kinh tế tăng trưởng và túi ngân sách Việt Nam thu vào rủng rỉnh. Cá Voi Xanh có trữ lượng dầu khí lên đến 150 tỷ mét khối, dự trữ đưa lại lợi nhuận tới 20 tỷ Mỹ Kim. Mỏ cá Voi Xanh có lượng dầu khí gấp 3 lần nơi 2 mỏ khí lớn nhất hiện là Lan Tây, Lan Đỏ Việt Nam đang liên doanh khai thác với Nga và Ấn Độ.

Bắc Kinh đang từng bước leo thang áp lực để buộc Hanoi từ bỏ liên doanh khai thác thương mại dầu khí với bất cứ nước nào, để quay về với một mình Bắc Kinh. Hai năm trước, Bắc Kinh từng ép Hanoi ngưng liên doanh khai thác với Tây Ban Nha các lô dầu 136-03 thuộc mỏ dầu Cá Kiến Nâu năm 2017, và 07-03 thuộc mỏ dầu Cá Rồng Đỏ năm 2018.



Dù Hanoi theo đường lối “đi dây” hay “3 không”, thì thương chiến Mỹ- Tàu vẫn diễn ra không quy ước giữa hai thế lực có hậu quả đưa cả thế giới vào một cục diện mới. Mọi quốc gia đều đang ngắm nghía đường đi nước bước, tìm thế đứng cho riêng quyền lợi dân tộc họ. Nếu đảng csVN không có chọn lựa đúng trong hoàn cảnh này sẽ mau chóng rơi vào “việt vị”.

Thương chiến Mỹ-Tàu sẽ khai thông bế tắc (?) vào đợt đàm phán thứ 13 nói là sẽ diễn ra đầu tháng 10. Đồi bên đều tỏ thiện chí: Hoa Kỳ thông báo dời lại đến 15/10, ngày thi hành quyết định tăng thêm 5% thuế nhập khẩu đánh lên 250 tỷ Mỹ Kim

hàng Trung cộng. Đồng thời tỏ ý có thể chấp nhận giải pháp “thỏa hiệp từng phần”, thay vì kết thúc với “hiệp ước thương mại toàn diện”. Vài giờ sau, Trung cộng cũng nói tạm ngưng thi hành biện pháp trả đũa đánh lên 16 mặt hàng Hoa Kỳ.

Trong lúc thương chiến vẫn nhì nhằng đến tháng thứ 18, thì những bất ổn ở Tây Tạng, Tân Cương, Nội Mông vẫn tiếp diễn. Riêng Hồng Kong và Đài Loan là mối nguy cạnh sườn của Bắc Kinh đang cùng với hậu quả thương chiến khiến tăng trưởng kinh tế của toàn nước Tàu chậm hẳn từ 30 năm nay, đồng Nhân Dân Tệ mất giá tới mức kích hoạt tâm lý hoảng sợ trong giới đầu tư và dân chúng, thị trường chứng khoán tuột dốc . . . Hàng loạt công ty không thể sản xuất phải đóng cửa, bán phá sản để trả nợ trái phiếu.

Phía Mỹ cũng có dư luận âu lo nền kinh tế sẽ “hụt hơi”. Tuy nhiên căn cứ vào sức mua của công chúng vẫn tăng cao, thị trường lao động hưng thịnh, thị trường chứng khoán tăng liên tiếp cả tuần, Dow Jones đạt kỷ lục mới 27.234 điểm vào hôm thứ Sáu 13 tháng 09. Hôm 18/09 cơ quan Fed, lần thứ hai trong hai tháng, đã giảm lãi suất 0.25% nói là để hỗ trợ tăng trưởng kinh tế và xuất cảng.

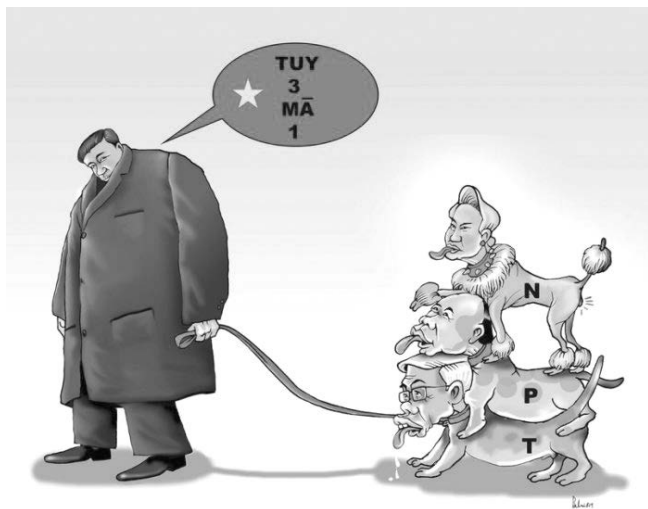
Quyết định của TT Trump yêu cầu các công ty đang đầu tư tại Hoa lục di chuyển về Mỹ đã đưa đến tranh luận trong giới đầu tư và học giả kinh tế thương mại, về quyền hạn của Tổng Thống Mỹ trong việc này.

Tuy nhiên, cuộc thương chiến như đã trình bày, nằm ngoài bình diện thuần túy thương mại. Cho nên, trong tương lai, khi tình thế đòi hỏi, Tổng thống Mỹ có quyền ban hành tình trạng khẩn cấp quốc gia, để ngăn chặn nguồn tiền của Mỹ đầu tư thêm vào Trung cộng. Khi đó các công ty bất tuân chính phủ Mỹ sẽ tự bị trói tay mình. Và còn có thể bị loại khỏi các hợp đồng cung ứng cho chính phủ liên bang.

Bắc Kinh sẽ đối mặt với một vấn đề nhức nhối khác, nếu Tổng Thống Trump thuận theo đề nghị của các trái chủ thuộc Quỹ Trái Phiếu Hoa Kỳ (American Bondholders Foundation-ABF), đòi Trung cộng trả các khoản nợ cho người Mỹ từ thời vua Phổ Nghi là Hoàng Đế cuối cùng nhà Mãn Thanh (1908-1912) đã phát hành trái phiếu năm 1911 lấy tiền xây dựng đường sắt từ Hán Khẩu đến Tứ Xuyên.. Tính theo thời giá, trị giá của các trái phiếu do người Mỹ còn

giữ cũng hòm hòm 1000 tỷ Mỹ Kim.

Theo Taiwan News (10/09/2019), thuật lời cựu Thủ Tướng Trung Hoa Dân Quốc (Đài Loan) ông Trần Hùng (Sean Chen) nói, Vào năm 1949, Trung cộng “đã chiếm toàn bộ tài sản quốc gia” ở Trung Hoa lục địa, nên phải có trách nhiệm trả các khoản tiền từ trái phiếu do vua nhà Thanh phát hành đã bán cho người Mỹ. Đài Loan là quốc gia riêng biệt, không có trách nhiệm gì về khoản nợ qua trái phiếu vừa nói.



Năm 1987, Bắc Kinh từng chấp nhận thanh toán cho Anh quốc khoản vay nợ qua trái phiếu do triều đình Mãn Thanh phát hành. Việc này được ghi nhận trong bản thỏa thuận song phương khi thu hồi Hong Kong đã trở thành một tiền lệ pháp lý trong quan hệ công pháp quốc tế. Đó là lý do ngày nay người Hoa Kỳ nếu muốn, đương nhiên có quyền đòi món nợ này.

Có thể vì lý do Mỹ bán tiếng đòi món nợ ngàn tỷ Mỹ Kim, nên trước vòng đàm phán tái khởi động vào đầu tháng 10, Bắc Kinh tỏ thiện chí sẽ mua thêm sản phẩm nông nghiệp của Mỹ như thịt heo, đậu nành.

Hai nhận định trái chiều đang được bàn tán về đường đi nước bước của Hanoi : một từ bên ngoài, một khác từ trong lòng chế độ.

Nhìn từ bên ngoài, các học giả chuyên về Việt Nam cho rằng, sự hung hăng của Bắc Kinh ở Biển Đông là một trong các yếu tố chính để Việt Nam tìm cách thắt chặt quan hệ với Mỹ, đặc biệt trong an ninh quốc phòng. Mặc dù Việt–Mỹ mới chỉ là quan hệ “đối tác toàn diện”. Nhưng hai bên đang chuẩn bị

nâng tầm ngoại giao lên cấp “đối tác chiến lược”[3].

Phía những người còn đang sống trong lòng chế độ thì cho rằng, khả năng ông Trọng sẽ đi Mỹ để nâng tầm ngoại giao là rất thấp. Bởi vì ông Trọng vẫn còn tôn thờ Mác-Lê trong tâm khảm; làm gì cũng phải “thình ý” Bắc Kinh và về phía đảng csVN chưa có chuẩn bị nào cụ thể cho chuyến đi của ông Trọng [4].

Như thế, những gì Bắc Kinh đang tung hoành ở Biển Đông hay ngay trên đất liền của Việt Nam chỉ là trò “diễn tuồng” mà Hanoi và Bắc Kinh đồng tình với nhau để cuối cùng, như từng diễn ra, Bắc Kinh đạt được quyền lợi họ muốn [5].

Mong là lần này không phải vậy. ♦

TNT, 19 Sept. 2019

[1] <https://www.bbc.com/vietnamese/vietnam-47042901>

[2] <http://vi.rfi.fr/chau-a/20190914-quan-su-chien-thuat-cua-lau-nam-goc-ngan-can-trung-quoc-banh-chuong>

[3] <https://www.bbc.com/vietnamese/vietnam-49711589>

[4] <https://www.bbc.com/vietnamese/vietnam-49728812>

[5] https://vi.wikipedia.org/wiki/Tranh_ch%E1%BA%A5p_d%E1%BB%B1_%C3%A1n_th%C4%83m_d%C3%B2_kh%C3%AD_%C4%91%E1%BB%91t_Repsol

[*] <https://www.danluan.org/tin-tuc/20190904/vai-tro-cua-to-lam-trong-vu-dai-an-tham-nhung-avg-va-mobifone>

[*] <https://www.danluan.org/tin-tuc/20190905/nen-chinh-tri-luu-manh>

[*] <https://danlambaovn.blogspot.com/2019/09/muu-o-cua-nguyen-xuan-phuc-trong-cach.html>

[*] <https://nguoibuongio1972.blogspot.com/>

[*] <https://www.danluan.org/tin-tuc/20190906/huong-den-dai-hoi-13-cua-dang-cong-san-viet-nam-chuyen-dan-ba>

[*] <https://www.danluan.org/tin-tuc/20190915/ai-la-nguoi-xu-ly-duoc-nhung-sai-pham-cua-tap-doan-hoa-lam>

Kết quả trúng thầu dự án cao tốc Bắc Nam không nên coi là tài liệu mật

(VTC News) Tại cuộc họp báo Chính phủ Thường kỳ ngày 4/9, Thứ trưởng Bộ Giao thông Vận tải (GTVT) Nguyễn Ngọc Đông cho biết, hiện đã có kết quả sơ tuyển thầu đường bộ cao tốc Bắc-Nam nhưng đây là tài liệu mật, không thể công bố.

“Tuyên bố” của đại diện Bộ GTVT đã làm dấy lên những tranh cãi về việc nên hay không đóng dấu tài liệu mật đối với kết quả sơ tuyển nhà thầu đường bộ cao tốc Bắc – Nam.

Theo chuyên gia kinh tế Nguyễn Trí Hiếu, khi một dự án được đưa ra đấu thầu công khai thì chủ đầu tư phải đưa ra tất cả các tiêu chí để đấu thầu, từ đó các nhà thầu nộp hồ sơ để dự thầu. Tuy nhiên, trong thời gian doanh nghiệp nộp hồ sơ dự thầu thì chủ đầu tư phải giữ kín bí mật các thông tin liên quan đến người đấu thầu, chủ đầu tư... Việc “bảo mật thông tin” nhằm tránh tình trạng nhà đầu tư với người dự thầu đi “cửa sau” với nhau khiến dự án rơi vào tình trạng tiêu cực.

Tuy nhiên, theo TS Hiếu, khi đã có kết quả, dù là kết quả sơ tuyển ban đầu thì cũng nên công khai tên của doanh nghiệp trúng thầu.

Chuyên gia cũng cho rằng, khả năng nhà thầu Trung Quốc có mặt trong dự án đường cao tốc Bắc – Nam là điều hoàn toàn có thể. “Nếu họ đạt được các tiêu chí mà Bộ GTVT đưa ra thì việc trúng



Dự kiến tổng mức đầu tư dự án đường bộ cao tốc Bắc - Nam khoảng 104.070 tỷ đồng.

thầu là đương nhiên. “Chúng ta vẫn phải đảm bảo sự công bằng với tất cả các nhà thầu trong hay ngoài nước”, TS Nguyễn Trí Hiếu nhấn mạnh.

Chuyên gia kinh tế này nhấn mạnh, hiện nay, điểm mạnh của nhà thầu Trung Quốc là năng lực tài chính, kinh nghiệm dự án và các chuyên gia. Tuy nhiên, đối với những dự án mang tầm quốc gia như đường cao tốc, ngoài vai trò kết nối giao thông còn gắn liền với vấn đề an ninh nên cần có sự cân nhắc để doanh nghiệp Việt Nam tham gia xây dựng. “Nếu Chính phủ có thể tạo ra những chính sách nâng đỡ để có lợi cho doanh nghiệp nội thì đó cũng là điều cần thiết và nên làm”.

Dù đánh giá cao tiềm lực tài chính

của các nhà thầu Trung Quốc nhưng ông Nguyễn Trí Hiếu vẫn nhấn mạnh đến “tì vết” của những nhà thầu Trung Quốc khác trong các dự án đội vốn, chậm trễ, kéo dài hàng chục năm trời như dự án đường sắt trên cao Cát Linh – Hà Đông, Nhà máy Gang thép Lào Cai, Bô-xit Tây Nguyên,

Theo ông Hiếu, dù không muốn định kiến với nhà thầu Trung Quốc nhưng với thực tế những gì từng diễn ra ở các dự án của nhà thầu Trung Quốc tại Việt Nam, tâm lý lo ngại từ dư luận là điều hoàn toàn xác đáng.

Đối với các dự án tiếp theo, nếu có nhà thầu Trung Quốc tham gia, cần xem xét lại quy trình lựa chọn nhà thầu. Cần có sự nghiên cứu kỹ lưỡng về “lý lịch” của



Thứ trưởng Bộ GTVT Nguyễn Ngọc Đông.

nhà thầu Trung Quốc trong đó có vấn đề tài chính, chuyên môn, lịch sử hoạt động, dự án nào thành công hay thất bại cũng cần phải được nắm hết để đưa vào hồ sơ chấm thầu. Công tác chấm thầu vừa phải đảm bảo tính khách quan, minh bạch nhưng vẫn không để lọt những nhà thầu có lý lịch xấu, tránh nguy cơ đội vốn, chậm vốn tại các dự án công của Việt Nam”.

Trước đó, Thứ trưởng bộ GTVT Nguyễn Ngọc Đông cho biết Ban quản lý dự án đã mời thầu và nhận hồ sơ từ tháng 7/2019, hiện đã có hội đồng đánh giá và kết quả.

Nhưng theo quy định pháp luật, quy trình đánh giá, thẩm định và lựa chọn nhà đầu tư theo quy định đấu thầu là hồ sơ thuộc diện tài liệu mật, nên không thể cung cấp thông tin.

Với việc các nhà đầu tư tư nhân tham gia, ông Đông cho biết, “trong các phân đoạn đầu tư sẽ cân nhắc kỹ lưỡng, đảm bảo khai thác và xây dựng hiệu quả kết nối các tuyến đường có khả năng thu hồi vốn”.

Theo quy định pháp luật, yêu cầu nhà đầu tư có



vốn điều lệ ít nhất bằng 20% tổng mức đầu tư dự án, nhiều ý kiến lo ngại doanh nghiệp Việt Nam không đủ tiềm lực, các dự án rơi vào tay đơn vị nước ngoài, trong đó có Trung Quốc. Thứ trưởng Nguyễn Ngọc Đông cho rằng, “một số doanh nghiệp trong nước đã đủ tiềm lực, hoàn toàn có thể tham gia dự án”.

Hiện dự án cao tốc Bắc - Nam đang ở thầu đầu tư theo hình thức PPP 8 dự án thành phần gồm: Mai Sơn - Quốc lộ 45, Quốc lộ 45 - Nghi Sơn, Nghi Sơn - Diễn Châu, Diễn Châu - Bãi Vọt, Nha Trang - Cam Lâm, Cam Lâm - Vĩnh Hào, Vĩnh Hào - Phan Thiết, Phan Thiết - Dầu Giây.

Cao tốc Bắc - Nam còn có 3 dự án thành phần khác dùng ngân sách Nhà nước để đầu tư gồm đoạn Cao Bồ - Mai Sơn, Cam Lộ - La Sơn và cầu Mỹ Thuận 2.

Tổng chiều dài toàn tuyến khoảng hơn 2.100 km, chạy qua 32 tỉnh, thành phố và được đầu tư theo 3 giai đoạn. Giai đoạn 1 (2017 - 2020) dự kiến đầu tư 654 km, chia làm 11 dự án thành phần như trên.

Dự kiến tổng mức đầu tư 8 dự án khoảng 104.070 tỷ đồng, trong đó vốn đầu tư Nhà nước 40.360 tỷ đồng dành cho giải phóng mặt bằng, tái định cư. Quốc hội đã yêu cầu các dự án cơ bản hoàn thành năm 2021.

Liên tiếp có hãng bay mới, đường sắt cao tốc Bắc Nam còn cần thiết?

Các chuyên gia cho rằng, ngành hàng không dù phát triển mạnh mẽ đến đâu cũng không thể thay thế được vận tải đường sắt.



Kết quả trúng sơ tuyển thầu cao tốc Bắc - Nam là tài liệu mật, không thể tiết lộ

Thứ trưởng Bộ Giao thông Vận tải Nguyễn Ngọc Đông cho biết có kết quả sơ tuyển thầu cao tốc Bắc-Nam nhưng đây là tài liệu mật, không thể công bố.

ĐÀO BÍCH

Nhà thầu Trung Quốc tham gia đấu thầu 7/8 dự án thành phần đường cao tốc Bắc-Nam

■ RFA



Cao tốc Bắc-Nam nhánh Đông là dự án lớn

Doanh nghiệp Trung Quốc nộp hồ sơ tham gia sơ tuyển 7/8 các dự án thành phần thuộc đại dự án đường cao tốc Bắc- Nam. Mạng báo VietnamFinance loan tin ngày 11 tháng 7 và dùng từ ‘phủ sóng’ đối với sự có mặt hầu như khắp các dự án thành phần được mở thầu của doanh nghiệp Trung Quốc.

Cụ thể tính đến ngày 11 tháng 7 đã có 7/8 dự án thành phần thuộc cao tốc Bắc- Nam thực hiện theo hình thức công tư PPP tiến hành mở thầu sơ tuyển lựa chọn nhà đầu tư.

Tin nói, trong tổng số 51 bộ hồ sơ mà các ban quản lý dự án tiếp nhận thì có đến 36 bộ hồ sơ là của các nhà đầu tư nước ngoài từ

Hàn Quốc, Pháp, và các liên danh những doanh nghiệp ngoại quốc. Điềm được Vietnam Finance cho là đặc biệt là 7/8 dự án mở thầu đều có sự xuất hiện của các nhà đầu tư Trung Quốc.

7 dự án gồm đoạn cao tốc Nghi Sơn (Thanh Hóa)-Diễn Châu (Nghệ An); đoạn Diễn Châu-Bãi Vọt (Hà Tĩnh); đoạn Mai Sơn (Ninh Bình)-Quốc lộ 45 (Thanh Hóa); đoạn QL45-Nghi Sơn; đoạn Nha Trang-Cam Lâm (Khánh Hòa); đoạn Cam Lâm-Vĩnh Hảo (Bình Thuận) và dự án đoạn Vĩnh Hảo-Phan Thiết.

Thông tin từ VietnamFinance, việc nhà đầu tư Trung Quốc quan tâm nhiều đến dự án cao tốc Bắc-Nam, Vụ trưởng Vụ đối tác Công tư-Bộ Giao thông vận tải ông

Nguyễn Danh Huy cho rằng đây là điều hoàn toàn bình thường. Ông Huy còn giải thích nhà đầu tư Trung Quốc giống các nhà đầu tư đến từ các quốc gia khác vì thế không nên phân biệt đối xử.

Được biết, quá trình đấu thầu chọn nhà đầu tư các dự án cao tốc Bắc-Nam sẽ bắt đầu từ tháng 10/2019. Tháng 3/2020 sẽ chấm thầu, phê duyệt kết quả. Việc đàm phán ký kết hợp đồng dự kiến diễn ra trong tháng 4/2020.

Tổng mức đầu tư 8 dự án thành phần cao tốc Bắc-Nam phía Đông giai đoạn 2017-2020 theo hình thức PPP, loại hợp đồng BOT là 104.070 tỷ đồng, trong đó vốn đầu tư nhà nước là 40.360 tỷ đồng dành cho giải phóng mặt bằng và tái định cư.◆

NGƯỜI NHẬT / NGƯỜI LÀO & NGƯỜI VIỆT



Ai mơ ước người Việt được như người Nhật thì cứ việc. Tui tinh táo và thực tế hơn, mơ ước dân mình được như... dân Lào.

(Hồng Hải)

Từ Paris, nhà báo Từ Thức vừa kể cho độc giả một câu chuyện (làm quà) về xứ Anh Đào:

Loạng quạng, đánh rơi cái ví (portefeuille), trong đó có thể kiểm tra (ID/ carte d'identité), carte bleue (credit card), 250 Euros và một số tiền Nhật mới đổi. Ra bót cảnh sát đầu đường. Nhân viên cảnh sát có vẻ mừng rỡ vì có việc làm. Thường thường, cảnh sát Nhật ngồi buồn tênh, đi ra đi vào, không có ai thưa gửi gì, không có ẩu đả, ăn trộm, ăn cướp, ăn cắp, lừa đảo. Thỉnh thoảng vớ được một bà già té xỉu, chở tới bệnh viện. Hay đưa một ông cụ qua đường (đưa thực, không phải dìu ông già trước máy quay phim, quay phim xong đá đít ông già) hay chỉ lối cho một du khách tới một địa chỉ không có tên đường. Một ông cảnh sát mở computer, coi danh sách những đồ vật lượm được trong thành phố. Một bà gọi điện thoại tới phi trường. Người thứ ba đứng coi, sẵn sàng phụ tá 2 đồng nghiệp. Họ hơi thất vọng vì không tìm thấy gì, khuyên nên

trở lại buổi chiều . Chiều, trở lại, họ đã tìm được cái ví. Có người lượm được dưới ghế một xe bus, đưa cho tài xế. Giấy tờ, tiền bạc còn y nguyên. Xứ sở gì kỳ cục.

Tôi vốn tính hiếu kỳ lại đang vô cùng rảnh rỗi nên nghe qua câu chuyện (“kỳ cục”) như thế thì không khỏi “động lòng bốn phương,” muốn thực hiện ngay một chuyến “Đông Du” cho biết đó biết đây. Ngặt nỗi, lần đi lần khó mà đi Nhật thì e khó ở được lâu vì giá sinh hoạt dường như không rẻ. Phòng trọ bình dân, nghe đâu, cũng cỡ 50/70 U.S.A dollars một đêm, chứ không thể ít hơn.

Với túi tiền cạn kiệt của tôi, có lẽ, chỉ ở được dăm hôm rồi lại phải lủi thủi quay về. Mà về nhà với vợ thì ai mà không sợ. Bởi thế, thay vì đến Nhật, tôi quyết định qua Lào. Ở xứ sở này thì thuê một cái bungalow (free wifi, phòng tắm riêng, no A/C nhưng quạt máy chạy vù vù) chỉ phải trả 5 hay 7 đô là hết mức. Với một nghìn Mỹ Kim thì có thể ở chơi đến đôi ba

tháng.

Tôi đã “chơi” kiểu đó đôi ba lần rồi nhưng vẫn chưa thấy ngán. Lần này tôi quyết định ghé Nam Lào, xem hết rừng núi ສີພັນດອນ của Si Phan Don (ສີພັນດອນ, 4000 Islands) cho mãn nhãn. Hoa ra Bốn Ngàn Đảo là cái tên hơi nặng tính thậm xưng. Thiên hạ cứ gọi thế nghe cho nó đã miệng, chứ thực sự cả quần đảo này chỉ vài nơi có đông đảo dân cư tụ tập (Don Det, Don Khone, Don Khong ...) kỳ dự đều là những giới, giồng hay cồn cát nhỏ. Chẳng có ma nào trên đó cả vì chúng bé tí teo, và vào mùa lũ thì hầu hết đều chìm trong sóng nước.

Bởi ham vui nên tôi tấp vào Don Det trước vì nghe tiếng đây là nơi ưa chuộng của những cô cậu Tây Ba Lô thích sống đời vui nhộn. Tiếng thế thôi chứ một đám du khách ngoại quốc, bất kể thành phần, không thể khiến cho hòn đảo này mất đi vẻ hiền lành và an bình cổ hữu.

Thì cũng hàng quán, rượu bia, âm nhạc nhưng tuyệt nhiên không ồn

NHÀ HÀNG MỚI KHAI TRƯƠNG

CHUNG'S EXPRESS RESTAURANT

**New restaurant in downtown Bremerton, WA
242 First Street, Bremerton, WA 98337
Tel: (360) 813-1620**



NHÀ HÀNG Á ĐÔNG VỚI CÁC MÓN ĂN ĐẶC BIỆT:

- * Món Teriyaki đặc biệt của Chung's Teriyaki
- * Món Phở Việt Nam
- * Các Món Phở và Mì Xào
- * Các Món Bún
- * Chả Giò và Gỏi Cuốn
- * Bánh Mì có lò Sản Xuất tại Tiệm



OPENINGS HOURS:

Monday - Friday: 10:30 am - 2 pm and 4 pm - 8 pm
(closed between 2 pm - 4 pm)

Saturday: 11 am - 6 pm

Sunday closed.

Anh Nguyễn Chung, chủ nhân khá ái, đã thành công trong lĩnh vực Nhà Hàng từ năm 1988



Business Hours:

Mon-Sat: 11 AM - 9 PM

Sunday: 12 PM - 8 PM

CHUNG'S Teriyaki

**3111 NW. Bucklin Hill Road,
Silverdale, WA 98383**

Tel: (360) 662-1205

- * Vietnamese Noodle Soup - Phở
- * Vermicelli Bowl - Bún
- * Appertizer - Khai Vị
- * Teriyaki Entrees

SAIGON CITY MARKETPLACE

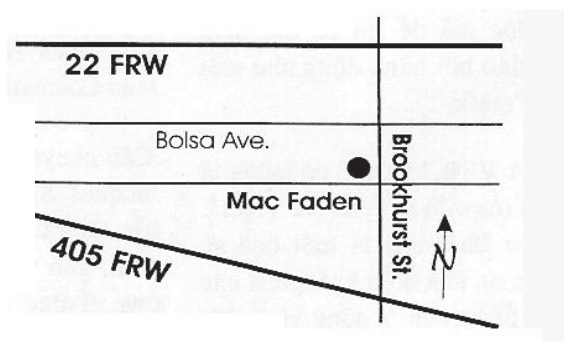
15471 BROOKHURST ST. WESTMINSTER, CA 92683

Tel. (714) 531-9800 Fax: (714) 531-9700



**THỰC PHẨM TƯƠI, NGON
BẢO ĐẢM CHẤT LƯỢNG
PHỤC VỤ AN CẦN**

**THUẬN ĐƯỜNG ĐI
NHIỀU CHỖ ĐẬU XE**



BAN GIÁM ĐỐC **SAIGON CITY MARKETPLACE** KÍNH MỜI

ào hay náo động. Dòng sông Mê Kông hiền hoà và tính nét hiền lành, chân chất của cư dân địa phương quả là có sức “lan toả” và “cảm hoá” đến độ diệu kỳ. Chẳng vị khách lạ nào có đủ trớ tráo để quấy động quan cảnh thiên nhiên thuần khiết, và nếp sống an bình ở nơi đây cả.

Có lẽ cũng không nơi đâu mà cảnh hoang hôn trên sông êm đềm, và diễm ảo như ở chôn này. Chiều qua rồi là cả hòn đảo nhỏ chìm đắm trong bóng đêm tĩnh lặng, chỉ còn có tiếng nước sông âm thầm, nhỏ nhẹ, khe khẽ cuốn trôi.

Sáng, trong lúc cả phê thuốc lá, con gái của bà chủ trọ “gợi ý” tôi nên đi xem cá *dolphin*. Đi thì đi, tôi gật đầu dù biết rõ rằng loài cá heo sông này sắp tuyệt chủng đến nơi (vì những công tình thủy điện, và nguồn nước ô nhiễm từ phía thượng nguồn) nên cơ may gặp được vài chú *irrawaddy* ở Si Phan Don mong manh còn hơn như khói nữa.

Tôi đồng ý đi chỉ vì diễm khởi hành nằm ở bên sông (có tên trên bản đồ là French Port, một di tích từ thời thuộc địa) thuộc làng Ban Hang Khon. Từ đây, có thể nhìn thấy nương khoai rẫy bắp và nghe được tiếng gà gáy (xao xác) bên thôn ô của nước láng giềng – Cambodia. Quê nhà, xem ra, cũng chẳng còn bao xa. Tuy thế, nếu về lần dò về bằng thuyền đò (có lẽ) cũng phải mất đến vài ba tháng – dù sông nước xuôi dòng.

Sau một lúc ngần ngại, tôi nói với người tài xế xe tuk tuk là mình chỉ muốn đi vòng vòng đảo chơi thôi. Khởi cần ghe qua thác ghềnh gì ráo vì tôi đã có dịp đến cả rồi. Chúng tôi băng qua một khu rừng tre thưa. Chú tài – thỉnh thoảng – lại chạy chậm hẳn lại, cúi nhặt những nhánh tre rơi khá lớn, vắt vào bìa rừng.

Không cần lời giải thích, tôi cũng hiểu rằng những ngành tre nhọn có thể làm lủng lốp xe của bất cứ ai vô ý. Chú em còn trẻ măng, nụ cười thường trực trên huôn mặt ngây ngô rám nắng. Thằng bé chưa chắc đã có cơ hội cấp sách đến trường một ngày nào nhưng thái độ vị tha và tinh thần trách nhiệm khiến tôi cảm động. Không dung mà chột nghĩ đến những “đạo quân đình tặc” trên khắp mọi nẻo đường ở đất nước mình, cùng với một tiếng thở dài – cố nén!

Sau Don Det, tôi qua Don Khone. Hai hòn đảo con con được nối liền bằng một chiếc cầu bê tông nhỏ hẹp không tên nên thiên hạ gọi (đại) là French Bridge. Hoang dại và tĩnh lặng hơn cô em song sinh nằm kề, Done Khone chỉ có nhà cửa với dăm ba hàng quán (lúa thừa) nằm dưới những hàng dừa dọc theo dòng sông êm ả và kiêu diễm.

Tôi đặt phòng trước qua *internet* nên khi đến nơi mới biết là nhà trọ nằm ở bên này đường, không tiếp giáp với mé sông, và cũng chẳng có một người khách nào khác cả. Chủ nhân cũng ở cách đó hơi xa. Càng vắng thì càng tốt.

Cho đến khi thức giấc giữa đêm khuya, tôi mới chợt nhận ra là mình đang trọ một mình – giữa một dãy *bungalow* trống lóc – trên một hòn đảo lạ (rồi) tự nhiên cảm thấy hơi bị bất an. Đợi mặt trời vừa ló dạng là tôi lặng lẽ quẩy ba lô đi chỗ khác liền, sau khi để lại một số tiền *tip* khá hậu hĩnh – như một lời tạ lỗi cho thái độ (“sao ra đi mà không bảo gì nhau”) không mấy lịch thiệp của mình.

Guest house tiếp theo cũng vắng nhưng ít nhất cũng có thêm một hai người khách, an toàn hơn thấy rõ. Tôi chỉ vừa xong ly cà phê và điều thuốc đầu ngày thì chủ nhân

của nhà trọ cũ xuất hiện với nụ cười hiền, và nét mặt tươi vui hơn hờ chứ chẳng có vẻ chỉ là phật lòng hay phật ý cả. Bà lấy trong túi ra 50,000 kips (được bọc trong gói nylon cẩn thận, chắc là tờ giấy bạc tôi để lại hồi sáng sớm cho người dọn phòng) và nói rằng vì tôi bỏ quên tiền nên vội mang trả lại.

Tôi cười khổ và cảm thấy xấu hổ vì cái cảm giác bất an của mình đêm trước. Trộm cắp, cướp bóc, và “bất an” đều do tôi tưởng tượng mà ra chứ không hề có trong tâm thức của người dân ở chôn này. Thảo nào mà cả tuần qua tôi chẳng thấy bóng dáng cảnh sát, công an, trật tự hay dân phòng gì ráo trọi. Cờ quạt, biểu ngữ, bích chương, loa phường, và hình ảnh lãnh tụ cũng khỏi có luôn. Ở đây, lỡ mà bị mất ví (như trường hợp của nhà báo Từ Thức) thì không biết phải trình báo với ai, và chắc cũng khỏi cần vì thế nào người nhật được mang đến tận nơi trả lại.

Thật là chả bù cho cái phần quê hương (“đậm đà bản sắc văn hoá dân tộc”) của mình, theo lời kể chuyện của một nhà báo khác – Du Uyên: *Một bữa đẹp trời. Bạn đứng đầu hẻm, cầm điện thoại chỉ đường cho taxi đến đón mình đi “trả hộ”. Tình sơ sơ trong 2 phút nghe điện thoại đó, bạn sẽ được chừng hơn 5 người dân ra/vô con hẻm cảnh báo liên tục:*

– Em ơi, coi chừng bị giật điện thoại!

– Em coi chừng bị giật giở!

– Em ơi cẩn thận tuần rồi nó mới giật ở ngay đây nè.

– Nó chạy xe vào hẻm và quay ra giật kéo lê người ta đi luôn đó em.

Sao cùng là nạn nhân của Chủ Nghĩa Cộng Sản mà người Việt và người Lào lại khác nhau đến thế, hả Giời? ♦

DI SẢN VĨ ĐẠI CỦA CHỦ TỊCH VĨ ĐẠI

■ Lê Thiên (19/9/2019)

Năm nay, CSVN ồn ào kỷ niệm 50 năm (1969-2019) di chúc Hồ Chí Minh (HCM). Truyền thông CSVN dồn nỗ lực, khuếch đại âm lượng tán tụng những bịa đặt trở nên nâng lên hàng di sản với tên gọi di sản Hồ Chí Minh.

Người viết mạo muội chia sẻ đôi điều về di sản Hồ Chí Minh mà truyền thông CSVN tuyệt đối không dám ú ớ. Đó là cái di sản có là nổi trội nhất trong các di sản của Hồ Chí Minh: **Cổ võ bạo lực và gieo mầm hung hãn trong dân, đặc biệt trong đầu óc tuổi thơ Việt Nam.**

Giết! Giết! Giết!

Người Việt Nam có lẽ không ai quên khẩu hiệu: “*Trí, phú, địa, hào - Đào tận gốc, tróc tận rễ*”. Nó không đơn thuần là một khẩu hiệu, mà là một mệnh lệnh mang tính cưỡng bách tuyệt đối, đặc biệt trong Chiến dịch Cải Cách Ruộng Đất 1956-1958, đến nỗi XUÂN DIỆU đã phải nhanh chóng rao truyền cổ võ, diễn đạt lệnh ấy thành thơ thấm sâu vào lòng người, nhất là giới trẻ:

Anh em ơi, quyết chung lưng

Đấu tranh tiêu diệt tàn hung tử thù

Địa hào, đối lập ra tro

Lùng chùng phản động đến giờ tan xương

Thấp đuốc cho sáng khắp đường

Thấp đuốc cho sáng đình làng hôm nay

Lôi cổ bọn nó ra đây

Bắt quỳ gục xuống, đọa đầy chết thối.

Chẳng phải chỉ mỗi Xuân Diệu mà cả Tổ Hữu (Văn công tuyên huấn đảng, về sau leo lên tới đỉnh Ủy Viên Bộ Chính Trị Đảng CSVN) cũng dùng thơ rao truyền bá đạo, hò hét sắt máu:

“Giết, giết nữa, bàn tay không phút nghỉ,

Cho ruộng đồng lúa tốt, thuế mau xong,

Cho đảng bền lâu, cùng rập bước chung lòng,

Thờ Mao Chủ tịch, thờ Sít-ta-lin bất diệt”

Ồi chào! Giết “cho đảng bền lâu” chưa đủ! Mà giết “để thờ hai tên đồ tể khát máu của nhân loại! Ghê gớm thật! Khốn nạn thật!

Chính vì cái mệnh lệnh “giết, giết nữa, bàn tay không phút nghỉ” mà hàng vạn sinh linh dân Việt Nam Miền Bắc máu đổ đầu rơi hoặc trở thành những bóng ma tàn phế thất thểu suốt đời!

Người ta không quên vĩ đại ân nhân của cả Hồ Chí Minh lẫn cái đám đồng chí cấp cao quanh ông Hồ là bà Nguyễn Thị Năm Cát Hạnh Long đã bị xử tử oan nghiệt bởi phát súng mở đầu Chiến dịch Cải Cách Ruộng Đất ở Miền Bắc thời 1956-1958.

Đê hèn và nham hiểm hơn nữa, theo Trần Đình qua bộ sách Đền Cù, hôm xử án bà Nguyễn Thị Năm, Hồ Chí Minh và Trường Chinh đã hèn hạ hóa trang cải dạng, rình rập theo dõi cuộc xử sau khi Hồ ký tên “C.B.” tung lên báo Nhân Dân bài viết “Địa chủ ác ghê” gán cho bà Nguyễn Thị Năm những tội ác tày trời “đất không dung, người không tha!” song lại chẳng một lời về nghĩa cử cao đẹp của bà Cát Hạnh Long dâng cho Hồ hàng trăm lượng vàng, và lại hiện cả hai con trai mình phục vụ “Cách mạng” trong bộ đội bác.

Tuyên dương dũng sĩ hay cổ súy hung hăng bạo lực?



Nữ dũng sĩ diệt Mỹ Hồ Thị Thu (áo trắng) đang kể

về chiến công của mình với Bác Hồ và Bác Tôn. Xem hình này, mấy ai tin rằng Hồ Thị Thu đây tuổi 13 hay dưới 13? (Sài Gòn Giải Phóng, ngày 19/5/2010 - Dũng sĩ diệt Mỹ tuổi 13 và 3 lần gặp Bác Hồ, do tác giả Hà Minh).

Chuyện về hành tung của Hồ Chí Minh cổ súy bạo lực và gieo mầm hung hãn vào bộ não của tuổi thơ VN thì nhiều lắm, đầy đây, kể mãi không hết. Ở đây, chỉ xin nêu một hai bằng chứng điển hình về những con nít đã hành động bạo lực kiểu người lớn được tuyên dương là “dũng sĩ” và được Hồ Chí Minh đón tiếp, cổ vũ... như hình ảnh dưới đây:

Một mẫu đối thoại ngắn giữa “bác” và cháu bé Hồ Thị Thu được báo SGGP thuật lại như sau:

- Cháu có phải là Hồ Thị Thu không?
- Thưa Bác, phải ạ!
- Cháu học lớp mấy rồi?
- Dạ thưa Bác, **cháu chưa biết chữ**, ba cháu mất sớm, nhà cháu nghèo quá, lại đồng anh chị em nên cháu không được đi học ạ!....

Sau đó lần lượt **các dũng sĩ** kể chuyện cho Bác nghe. Riêng **chị kể chuyện phá 13 khẩu súng bằng cát, sỏi...** Nghe xong, Bác hỏi:

- **Thằng Mỹ to thế, cháu lại nhỏ thế này, đánh Mỹ có sợ không?**
- Thưa Bác, **mấy trận đầu cháu có sợ, nhưng về sau, cháu quen dần vì bên cạnh cháu có các cô, các chú và các bạn nên cháu hết sợ.**

Tôi đó, bên bàn ăn cơm, Bác vừa ân cần hỏi thăm, căn dặn từng người trong đoàn **“Tuổi nhỏ làm việc nhỏ, tùy theo sức của mình...”**

Đoàn Văn Luyện, thôn Trung An, xã Bình Thạnh (Bình Sơn, Quảng Ngãi) cũng là **một trong những “dũng sĩ diệt Mỹ” có nhiều chiến công**. được “Bác” tiếp. (Báo Quảng Ngãi 28/12/2017 – Ký ức của “Dũng sĩ diệt Mỹ. Trong hình, Đào Văn Luyện ngồi ngoài cùng bên phải).

Hồ Chí Minh còn lấy làm hãnh diện lôi những đứa con nít “dũng sĩ diệt Mỹ” đi khoe với bầu bạn quốc tế vô sản Cu Ba như hình dưới đây:



Hồ Chí Minh và các “Dũng sĩ diệt Mỹ” tiếp Phái đoàn Cuba qua thăm Việt Nam năm 1969.

Báo chí CSVN huênh hoang: “Tháng 2.1969, có phái đoàn Cuba sang thăm Việt Nam. Bác cho gọi tất cả **dũng sĩ ‘tí hon’ đã từng diệt Mỹ** đến giới thiệu với lãnh đạo nước bạn. Bác cho từng người kể về những chiến công của mình....”

Mầm mống bạo lực hung hăng

Phải chăng chính nhờ tuyên dương bạo lực bằng những hành động tung hô “dũng sĩ” hung bạo giết người mà đến tận ngày nay tinh thần “dũng sĩ” cứ được nhân lên khắp cả nước: dũng sĩ diệt cha, dũng sĩ diệt mẹ, dũng sĩ diệt anh chị em, dũng sĩ diệt thân nhân, diệt họ hàng, diệt bè bạn, diệt hết những ai đụng chạm đến mình, đụng chạm đến quyền lợi mình, dù là thứ quyền lợi giá trị ba xu. Giết nhau vì tiền, giết nhau vì tình, giết nhau vì đất đai, giết nhau vì chút quyền lợi nhỏ, và cả giết nhau chẳng do duyên cớ nào cả. Thậm chí, một cái nhìn bị cho là “nhìn đều” cũng dễ dàng rước lấy cái chết thảm cho người nhìn đảng sau cái hạ huyệt của “người bị nhìn” đã “dứt điểm” được “kẻ nhìn đều”!

Bạo lực xã hội, bạo lực hè phố, bạo lực học đường, bạo lực gia đình... tràn lan.

Bạo lực ở mọi nơi với mọi giới, mọi cấp, mọi giai tầng xã hội Việt Nam!

Bạo lực len lỏi bành trướng vào cả những vùng thôn quê hẻo lánh trước đây nổi tiếng hiền hòa... Cả trong các bệnh viện, bệnh xá cũng xảy ra chém giết nhau... chỉ vì những chuyện không đâu, bé xé to!

Đâu đâu cũng nổi cộm những trò đâm chém giết hại nhau một cách dã man mà kẻ gây ác ung dung bộ mặt và tư thái máu lạnh, xem hành động của mình là

chuyện... thường ngày ở huyện.

Trong một môi trường nhiễm độc từ thể hệ này sang thể hệ khác đã không được tẩy rửa mà còn được tán dương ca tụng, thì đừng ai thắc mắc nữa vì sao tuổi trẻ Việt Nam băng hoại đến thế thảm, vì sao giáo dục Việt Nam hiện nay tiếp tục chôn vùi mục tiêu ĐỨC DỤC!

Lẽ nào, chúng ta, những người Việt Nam còn quan tâm tới tiền đồ quốc gia dân tộc, lại cứ mãi cam chịu cái tài “trông người” của “Bác” ấy với những trò tuyên dương dửng dãi, hồ đồ kích động bạo lực (kể cả dựng chuyện láo khoét như chuyện dửng dãi Lê Văn Tám, tấm xăng làm thuốc sống diệt giặc...), mặc kệ nó tung hoành “tỏa sáng” thói hung hăng tàn bạo khắp đất nước VN, tiếp tục biến con người thành ác thú?

Trò úp mở “vì sao cái ác trỗi dậy”

Vừa viết xong bài này, chúng tôi bất ngờ đọc thấy bài “**Vì sao cái ác trỗi dậy**” của hai tác giả Dương Lê – Thanh Hà trên báo Tiền Phong của CSVN đề ngày 19/9/2019.

Bài báo nêu rõ: “*Một phần nguyên nhân dẫn đến các vụ bạo lực gia đình, thậm chí án mạng là do đạo đức suy đồi, phần khác bắt nguồn từ sự thờ ơ của các cơ quan chức năng, tổ chức xã hội.*”

Tác giả bài báo đưa ra nhiều dẫn chứng cụ thể như:

Xuất phát từ mâu thuẫn đất đai không được giải quyết triệt để, sáng 1/9/2019, ông Nguyễn Văn Đông (SN 1966, trú xã Hồng Hà, Đan Phượng, Hà Nội) vác dao bầu sang truy sát cả gia đình

người em ruột là Nguyễn Văn Hải (SN 1969, ở sát nhà Đông). Hậu quả, ông Hải cùng vợ và 2 người khác tử vong, trong đó có cháu bé 14 tháng tuổi....

Lại chiều tối 14/9/2019, ông Bùi Xuân Hồng (TP Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên) tới nhà em gái là Bùi Thị Hà (cũng tại TP Thái Nguyên) để đòi món nợ 3,6 tỷ đồng... Không đòi được tiền do cô em lại hẹn, ông Hồng rút dao đâm Nguyễn Thành Vương (SN 1981, con rể bà Hà) gục tại chỗ. Thấy con rể bị tấn công, bà Hà cùng chồng là Nguyễn Văn Thành (SN 1954) lao vào ngăn cản và bị ông Hồng dùng dao đâm. Vợ chồng bà Hà tử vong, anh Vương nhập viện.

Bài báo quả quyết: “*Ngoài tranh chấp tài sản, người trong gia đình còn có thể lấy mạng nhau chỉ vì mâu thuẫn nhỏ nhặt...*” mà nguyên nhân chính là do “**Đạo đức xuống cấp**”. Trong khi Thượng tá CA/CSVN Nguyễn Xuân Hùng, nguyên Đội trưởng Đội Thanh tra Pháp luật, PC01 - Công an Hà Nội, thì lại cho

rằng, nguyên nhân còn là **sự thờ ơ của các cơ quan chức năng, tổ chức xã hội**.

Ông Hùng nói: “*Thậm chí là do sự thiếu chủ động và kém hiệu quả của các biện pháp phòng ngừa xã hội, phòng ngừa nghiệp vụ của các cơ quan chức năng nên khi con người rơi vào hoàn cảnh bế tắc trong giải quyết các tranh chấp, mâu thuẫn về tiền bạc, tài sản... thì dẫn đến những hành động mất nhân tính*”.

Ông Hùng quả quyết: “**Sự thiếu nghiêm khắc, xuê xoa, hời hợt trong xử lý các hành vi vi phạm... cũng là mầm mống dẫn đến những mâu thuẫn, hành vi vi phạm pháp luật**”.

Tiếc thay! Tờ Tiền Phong cũng như tác giả bài “**Vì sao cái ác trỗi dậy**” không dám nhìn thẳng, nhìn sâu vào nguyên nhân cốt lõi “**vì sao cái ác trỗi dậy**” như chúng tôi đã chỉ ra trên.

Một vài di sản đình đám khác của Hồ Chí Minh xin hẹn sẽ tiếp tục phơi bày. ♦

Lê Thiên (19/9/2019)

Cười Ti Cho Vui

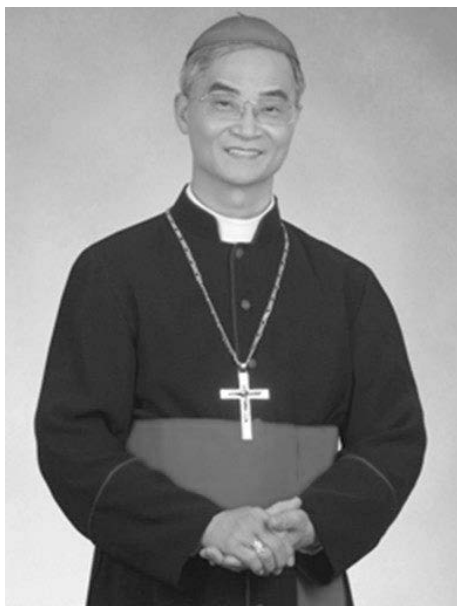
GIẢM CÂN

Một bà béo tốt đến bác sĩ xin cho biện pháp giảm cân. Bác sĩ khuyên bà cưới ngựa.

Mười ngày sau bà trở lại, bác sĩ hỏi

- Thế nào, kết quả tốt chứ?
- Dạ, tốt lắm. Trong vòng một tuần con ngựa sút mất 10 kí lô

Đức cha Đaminh Nguyễn Văn Mạnh - tân Giám mục chính tòa giáo phận Đà Lạt



Đức cha Đaminh Nguyễn Văn Mạnh, tân Giám mục chính tòa giáo phận Đà Lạt.

Ngày 14/9/2019, ĐTC Phanxicô đã nhận đơn từ chức của Đức cha Antôn Vũ Huy Chương, Giám mục chính tòa giáo phận Đà Lạt. Đức Giám mục phó Đaminh Nguyễn Văn Mạnh lên kế nhiệm theo Giáo luật.

Tiểu sử Đức cha Đaminh Nguyễn Văn Mạnh

Đức cha Đaminh Nguyễn Văn Mạnh năm nay 64 tuổi, sinh ngày 12/8/1955 tại Cần Thơ, theo học tại Tiểu chủng viện Simon Hòa Đà Lạt từ năm 1973 đến 1977, rồi học triết và thần học tại Giáo Hoàng Học Viện thánh Piô 10 Đà Lạt, thụ phong linh mục ngày 29/5/1994, thuộc giáo phận Đà Lạt.

Sau đó, cha Nguyễn Văn Mạnh du học tại Roma từ năm 2003 đến 2009 và đậu tiến sĩ giáo luật tại Giáo Hoàng Đại học Urbaniana của Bộ truyền giáo. Trở về nước vào năm 2009, cha làm Đại diện tư pháp tại giáo phận Đà Lạt.

Ngày 8/4/2017, cha được Đức thánh cha Phanxicô bổ nhiệm làm Giám mục Phó giáo phận Đà Lạt.

Theo niên giám Tòa Thánh năm 2019, giáo phận Đà Lạt hiện có 378.269 tín hữu Công Giáo trên tổng số gần 1 triệu 390 ngàn dân cư, với 105 giáo xứ, 172 linh mục triều và 120 linh mục dòng, 66 đại chủng sinh, 440 tu huynh và 1094 nữ tu. ♦

14 tháng chín 2019
Hồng Thủy (Vatican)

Đức Hồng Y Roger Etchegaray

VỀ NHÀ CHA

ĐHY Roger Etchegaray là cộng sự thân tín của ĐGH Gioan Phaolô II. Ngài đã dấn thân vì hòa bình, thăng tiến đối thoại liên tôn. ĐTC Phanxicô nhắc về ĐHY như con người của đối thoại và hòa bình.



ĐHY **Roger Etchegaray**, 97 tuổi, nguyên Chủ tịch Hội đồng Tòa Thánh Công lý Hòa bình và Chủ tịch Hội đồng Cor Unum (Đồng Tâm) đã được Chúa gọi về Nhà Cha chiều ngày 4/9/2019, hưởng thọ 97 tuổi.

ĐTC thương tiếc ĐHY Etchegaray

Đang viếng thăm Mozambique, trong Thánh lễ sáng ngày 5/9

tại Tòa Sứ thần ở Mozambique, ĐTC đã nhắc đến ĐHY là con người của đối thoại và hòa bình.

Tiểu sử ĐHY Etchegaray

ĐHY Roger Etchegaray người pháp, sinh ngày 25/9/1922, tại miền Espelette, giáo phận Bayonne nước Pháp.

Sau khi gia nhập chủng viện, ngài đã theo học tại Đại học Giáo hoàng Gregoriana, đậu cử nhân

thần học và sau đó tốt nghiệp tiến sĩ Giáo luật.

Ngài được thụ phong linh mục năm 1947 và nhập tịch vào giáo phận Bayonne. Năm 1961, ngài bắt đầu làm việc tại Hội đồng Giám mục Pháp và từ năm 1966-1970, ngài là Tổng Thư ký.

Năm 1969, Đức Giáo hoàng Phaolô VI đã bổ nhiệm ngài làm Giám mục hiệu tòa Gemelle di Numidia và là phụ tá Tổng giáo phận Paris.

Ngày 22/12/1970, ngài được thăng làm tổng Giám mục Marseille. Năm 1975, ngài được bầu làm Chủ tịch Hội đồng Giám mục Pháp.

Năm 1971, ngài là chủ tịch đầu tiên của liên Hội đồng Giám mục châu Âu.

Đức Giáo hoàng Gioan Phaolô II đã thăng ngài làm Hồng y vào năm 1979. Tháng 4/1984, ĐGH Gioan Phaolô II chọn ngài làm Chủ tịch Hội đồng Tòa Thánh về Công lý và Hòa bình và Chủ tịch Hội đồng Tòa Thánh Cor Unum (Đồng Tâm) và ngài đã giữ chức vụ này cho đến năm 1995. Trong suốt những năm này, ngài đã phục vụ không mệt mỏi cho hòa bình, nhân quyền và những người

Nhà Quàn **AN LẠC**

7441 Garden Grove Blvd. Unit # C, Garden Grove, CA 92841



- * Đầy đủ mọi dịch vụ cho Đám Tang
- * Có phòng rộng rãi, thăm viếng thuận tiện

Tel: (714) 489-5571

Bác Sĩ Nha Khoa **NGUYỄN MẠNH HÙNG, DDS**

- Cựu Giảng Viên Đại Học Nha Khoa, University of Southern California.
- Tốt Nghiệp Thủ Khoa Đại Học Nha Khoa USC.
- Giải Thưởng Nha Khoa USC, International Program Award.
- Trám răng, lấy gân máu.
- Răng giả đủ loại.
- Điều trị bệnh nướu răng.
- Nhổ răng, giải phẫu nha khoa.
- Nha khoa trẻ em.
- Nha khoa phòng ngừa.
- Nha khoa thẩm mỹ:
 - Tẩy răng và Cosmetic Bond.
 - Tái tạo toàn hàm.



- Hội Viên Omicron Kappa Zeta Chapter (Hội các Nha Sĩ ưu tú Hoa Kỳ)
- Tốt Nghiệp Thủ Khoa Đại Học Nha Khoa Sài Gòn
- Cựu nội trú khu Giải Phẫu Hàm Mặt, Đại Học Nha Khoa Sài Gòn.

Với sự cộng tác của:

**Bác Sĩ Nha Khoa
NGHIÊM THỊ ĐẠT, D.D.S.**

- » Tốt nghiệp Đại Học Nha Khoa USC.
- » Hội viên Omicron Kappa Upsilon.
- » Tốt nghiệp Thủ Khoa Đại Học Nha Khoa Sài Gòn.

Edinger	Brookhurst
Marjo	
Mc Fadden	

Xin gọi lấy hẹn: **10AM - 7PM**
Monday through Saturday

714-839-3891

NHẬN MEDICAL & BẢO HIỂM

15671 Brookhurst St., Westminster, CA 92683

PARACEL Seafood

Nhà Hàng Tiệc Cưới HOÀNG SA



- **Mở cửa phục vụ khách hàng từ 11am đến 10pm, 7 ngày mỗi tuần**
- **Có LUNCH SPECIAL từ 11am đến 3pm**

- ❖ Nơi lý tưởng để tổ chức cưới hỏi với trên 500 chỗ ngồi.
- ❖ Nhà hàng Paracel đã được báo chí và giới sành điệu bầu là nhà hàng đẹp và sang trọng nhất quận Cam
- ❖ Có giá đặc biệt cho các hội đoàn, học sinh, sinh viên, Đại Nhạc Hội, Cải Lương và các Quân Binh chủng.
- ❖ Bếp chánh từng nổi tiếng tại Hồng Kông đảm trách
- ❖ Parking trên 500 xe, an toàn và rộng rãi.

ĐẢM TRÁCH TIỆC CƯỚI TẠI CÁC KHÁCH SẠN TRONG QUẬN CAM

15583-15589 Brookhurst St., Westminster, CA, 92683

Tel (714) 775-3077 Cell: 714-697-8614

nghèo khổ, đưa sứ điệp và lòng bác ái của ĐTC đến với nhiều nước trên thế giới.

Năm 1994, ngài được bổ nhiệm làm Chủ tịch Ủy ban Trung ương tổ chức Năm Thánh 2000.

Năm 1998, ĐHY Etchegaray đã từ chức Chủ tịch Hội đồng Tòa Thánh về Công lý và Hòa bình, vì lý do tuổi tác. Cùng năm này, ngài được thăng làm Hồng y Giám mục.

Tháng 4/2005, ĐGH Biển Đức phê chuẩn việc chọn ngài làm phó niên trưởng Hồng y đoàn. Năm 2017, ĐGH Phanxicô nhận lời từ chức phó niên trưởng Hồng y đoàn của ngài.

Tháng 1/2017, ĐHY đã rời Vatican trở về giáo phận sinh quán Bayonne.

Sứ giả của ĐGH Gioan Phaolô II

ĐHY đã tổ chức cuộc gặp gỡ lịch sử tại Assisi vào năm 1986 giữa các đại diện của các tôn giáo lớn, trước tình trạng căng thẳng gia tăng trên thế giới với nguy cơ bùng nổ chiến tranh hạt nhân giữa các khối ý thức hệ.

ĐHY thường là sứ giả của ĐGH Gioan Phaolô II trong những sự vụ ngoại giao khó khăn: năm 2002, ĐHY đến Giêrusalem để kêu gọi hòa bình cho vùng Trung Đông; năm 2003, ngài đã nhận danh ĐGH, mang sứ điệp hòa giải đến thủ đô Bagdad của Irak để ngăn chặn bùng nổ chiến tranh vùng Vịnh lần thứ hai.

Thăm Việt Nam

ĐHY Etchegaray đã đến Việt

Nam 2 lần. Lần đầu tiên ngài dẫn đầu phái đoàn Tòa Thánh thăm Việt Nam 2 tuần vào năm 1989. Sau đó, vào năm 1990, ngài đại diện ĐGH Gioan Phaolô II đến Hà Nội tham dự lễ an táng ĐHY Giuse Maria Trịnh Văn Căn.

Hồng y đoàn

Sau khi ĐHY Pimente Rodriguez qua đời ngày 3/9, ĐHY Etchegaray là vị Hồng y cao niên nhất.

Với sự qua đi của ngài, Hồng y đoàn còn lại 213 vị, với 118 vị dưới 80 tuổi có quyền bầu Giáo Hoàng và 95 vị trên 80 tuổi không còn quyền bầu Giáo Hoàng. ♦

Hồng Thủy (Vatican)

LƯỢM LẶT ĐÓ ĐÂY

(tiếp theo trang 37)

để xem xét khả năng giúp các trái chủ đòi lại số tiền trên. Trước một Bắc Kinh chưa thực hùng mà đã hung, chưa thực giàu mà đã gian, ông Trump quyết cho họ Tập lãnh một bài học vỡ mắt.

Bắc Kinh hiện nay, tức Trung Cộng, cho rằng món nợ kếch sù đó do nhà Thanh đi mượn, chẳng liên can gì với Trung Cộng, “vô lý”, không thể buộc Trung Cộng trả nợ thay. Ngặt cái là chính Trung Cộng đã từng chấp nhận trả nợ từ đời nhà Thanh chứ không “vô lý” gì ráo trọi!

Bà Jonna Bianco, chuyên gia thuộc Quỹ ABF – đại diện cho các chủ nhân của số trái phiếu

quá hạn trên, cho biết: vào năm 1987, trong Thỏa thuận lấy lại Hương Cảng từ chính phủ Vương quốc Anh, Bắc Kinh rút cuộc đã phải chi trả số tiền trái phiếu mà nhà Thanh còn nợ người Anh.

Hồi đó, Trung Cộng giở lập luận món nợ đó từ triều đình Mãn Thanh nên họ không bị ràng buộc trách nhiệm phải trả. Bên Anh phản đòn: Anh quốc thuê Hương Cảng từ tay nhà Thanh, vậy họ cũng chỉ trả lại Hương Cảng cho ... nhà Thanh mà thôi.

Trung Cộng muốn kế thừa lợi ích (sở hữu Hương Cảng) thì cũng phải kế thừa trách nhiệm (trả nợ), “có qua có lại mới toại lòng

nhau”.

Nếu Anh quốc có Hương Cảng trong tay để buộc Bắc Kinh trả nợ (rồi mới giao Hương Cảng), vậy Mỹ có gì để ép Bắc Kinh? Đó chính là... những trái phiếu (do Mỹ ban hành) mà Bắc Kinh đang sở hữu, cũng kếch sù cả ngàn tỉ USD. Bắc Kinh muốn Washington trả vốn lẫn lời từ các trái phiếu này, hiểu rồi đó, Bắc Kinh cũng phải trả nợ do nhà Thanh để lại. Bằng không, Mỹ ghim lại chưa trả.

Bắc Kinh đang cạn dần ngân khố, gặp phải đòn “bắt chẹt” này từ ông thần Trump, Bắc Kinh có nước xách bị đi ăn mày. ♦

HỘI ĐỒNG GIÁM MỤC VIỆT NAM

THÔNG TIN VỀ ĐỨC CÔ HỒNG Y ROGER MARIE ÉLIE ETCHEGARAY

Ngày 05 tháng 9 năm 2019.

Anh chị em thân mến, Trước khi gửi lời phân ưu về sự ra đi của Đức Hồng y Roger Marie Élie Etchegaray, tôi muốn nói với anh chị em về cuộc đời lịch sử của ngài và mối liên hệ với đất nước chúng ta. Sự ra đi của Đức Hồng y Roger Marie Élie Etchegaray (1922 - 2019) là một tổn thất vô cùng to lớn không chỉ đối với gia đình của ngài và Giáo hội Pháp, mà còn đối với Hồng Y đoàn, với Hội đồng Giáo hoàng Công Lý và Hoà Bình (1984-1998) và Hội đồng Giáo hoàng Cor Unum (1984-1995) mà ngài đã làm Chủ tịch, và với Giáo hội hoàn vũ. Đức Hồng y Etchegaray đã từng phục vụ tại Công đồng Vatican II, làm việc bên cạnh Thánh Giáo hoàng Phaolô VI, Thánh Giáo hoàng Gioan Phaolô II và Đức Giáo hoàng Beneditô XVI; là chứng nhân của những giai đoạn lịch sử thăng trầm, những bước tiến kỳ diệu cũng như những khủng hoảng nguy biến của Giáo hội. Ngài cũng đã từng tiếp xúc với những nhân vật chính trị lịch sử của thế giới: Fidel Castro, Saddam Hussein, lãnh tụ Rwanda, Trung Đông và Trung Quốc. Cuộc đời của ngài đúng là một cuộc đời ân cần lắng nghe “nhịp đập trái tim thế giới” (J’ai senti battre le coeur du monde: Conversations avec Bernard Lecomte của ĐHY Roger Etchegaray, xuất bản năm 2007). Đối với lịch sử Giáo hội tại Việt Nam, Đức Hồng y Etchegaray là một đại ân nhân. Năm 1989, sau 13 năm (1975-1989) mối quan hệ giữa Vatican và Việt Nam rơi vào cõi thinh lặng, Đức Hồng y Etchegaray đã được Thánh Giáo hoàng Gioan Phaolô II cử làm đặc sứ đến thăm Việt Nam với hy vọng tháo gỡ được những vướng mắc lịch sử tồn đọng bấy lâu. Chuyến đi lịch sử đã thành công: Chính quyền và toàn thể Dân Chúa tại Việt Nam yêu mến ngài. Sứ mạng của ngài đã trở thành chiếc cầu lịch sử đưa Việt Nam đến với thế giới Công giáo trên lộ trình mỗi lúc một thông thoáng hơn và mở rộng đến ngày hôm nay. Chúng ta hãy cầu nguyện cho Đức Hồng y Roger Marie Élie Etchegaray bước vào sự sống vĩnh cửu và xin ngài chuyển cầu cho Giáo hội, đất nước chúng ta.

TM. HỘI ĐỒNG GIÁM MỤC VIỆT NAM

CHỦ TỊCH

+Giuse Nguyễn Chí Linh

Tổng Giám mục Tgp. Huế

GIẢI ĐÁP GIÁO LÝ

■ LM Phanxicô Xaviê Ngô Tôn Huân



NGHI THỨC ĐẶT TAY LÀ GÌ VÀ AI ĐƯỢC PHÉP ĐẶT TAY ?

Trong thời gian qua ở nhiều nơi người ta đã dùng Nghi Thức Đặt Tay ,đặc biệt trong các Lễ gọi là “Lễ chữa lành hay kính Lòng Thương xót của Chúa để xin ơn chữa lành qua Việc đặt tay trên những người muốn xin chữa lành bệnh tật thân xác hay buồn phiền thất vọng. trong tâm hồn. Trong các dịp này người chủ sự đã đặt tay và mời những người có mặt cùng đặt tay trên các người muốn xin chữa lành

Thử hỏi : Việc đặt tay này có hợp lý theo Nghi Thức (Rites) của Giáo Hội, không ?

Để trả lời câu hỏi này, trước hết ta cần hiểu Nghi Thức đặt tay là gì và ai được phép đặt tay trong Nghi Thức này của Giáo Hội ?

Có thể nói vấn đề gọi là ,Nghi thức đặt tay (imposition of hands=Laying on of hands) là Nghi Thức xin ơn Chúa Thánh Thần khi cử hành ba Bí Tích quan trọng là Thêm Sức, Sức Dầu Bệnh Nhân và Truyền Chức Thánh . Ngoài ra, tuyệt đối không có hoàn cảnh hay trường hợp nào được sử dụng Nghi Thức Đặt tay cách hợp pháp theo Nghi Thức của Giáo Hội.

Thật vậy, với Bí Tích Sức Dầu Bệnh nhân, linh mục đặt tay xin ơn Chúa Thánh Thần xuống trên bệnh nhân , trước khi sức dầu trên trán và trên lòng hai bàn tay bệnh nhân. Với Bí Tích Thêm Sức (Confirmation) Đức Giám Mục hay Linh Mục được ủy nhiệm gior hai tay trên đầu các ứng viên để xin ơn Chúa Thánh Thần xuống trên các ứng viên này . Như thế chỉ có Giám mục hay Linh mục được ủy nhiệm được gior tay hay đặt tay trên các ứng viên để xin ơn Chúa Thánh Thần xuống trên các ứng viên này mà thôi,Ngoài ra không ai được phép gior tay hay (đặt tay) trên các ứng viên trong trường hợp này.

Cũng vậy, trong Lễ Truyền Chức Thánh cấp Phó Tế, thì chỉ có một mình Giám mục chủ phong đặt tay trên các ứng viên mà thôi.Các linh mục hay phó tế hiện diện trong Thánh Lễ đều không được mời đặt tay . Nhưng trong Nghi Thức truyền chức Linh mục, thì sau khi Giám mục chủ phong đặt tay trên các ứng viên để xin ơn Chúa Thánh Thần xuống trên họ , thì các linh mục hiện diện cũng được phép đặt tay trên

các ứng viên tiếp theo Giám mục chủ phong.

Ngược lại, trong Lễ Truyền Chức thánh cấp Giám mục thì chỉ có các Giám mục hiện diện được đặt tay trên ứng viên tiếp theo Giám Mục chủ phong và phụ phong đặt tay trước trên họ... Các linh mục hiện diện không được phép đặt tay trên ứng viên cùng với giám mục chủ phong..(x. Sách Nghi Thức (The RITES) của Giáo Hội Công Giáo ,quyển số 2 từ trang 49 -99)

Trên đây là tất cả thể thức đặt tay trong trường hợp cử hành các Bí Tích Sức Dầu Bệnh nhân, Thêm Sức và trong Lễ Truyền Chức Phó tế, Linh mục và Giám mục. mà thôi. Ngoài ba trường hợp trên đây, không có trường hợp nào đòi hỏi việc đặt tay vì bất cứ lý do nào . Do đó ai bày thêm việc đặt tay trong trường hợp nào khác là hoàn toàn sai trái vì không có trong các Nghi Thức (The RITES) của Giáo Hội ,và .Đây rõ ràng là sự sai trái phải tránh để tôn trọng các Nghi Thức chính thức và chánh đáng của Giáo Hội

Nghĩa là , tuyệt đối không có trường hợp nào khác đòi hỏi phải có nghi thức đặt tay. Phải nhấn mạnh điều này vì trong thực tế ở nhiều nơi trong các Giáo phận, người ta đã tự ý đặt ra nghi thức đặt tay trong các lễ “Chữa lành” cho các bệnh nhân. Hay hội họp cầu nguyện để xin ơn Chúa Thánh Thần. Trong dịp này, linh mục chủ tế, đã đặt tay và mời mọi người có mặt tham dự cùng giơ tay trên các ứng viên hay bệnh nhân xin ơn chữa lành. Đây rõ rệt là sự lạm dụng “Nghi thức đặt tay” trong các lễ gọi là lễ chữa lành cho các bệnh nhân ở nhiều nơi trước đây ở trong và ngoài Việt Nam. Sự lạm dụng sai trái này cũng đưa đến một ngộ nhận tai hại về ơn Chúa Thánh Thần ban cho ai tham dự “lễ chữa lành” của một số linh mục làm trò ảo thuật bằng cách đặt tay cho một số người té ngã và gán cho Chúa Thánh Thần đã gây ra hiện tượng “té ngã” này. Hậu quả là những người không được “té ngã” đâm ra chán nản, thất vọng vì lầm tưởng Chúa Thánh Thần không thương đến họ nên họ không được “té ngã và nói ú ớ như một số người khác được “té ngã và nói lầm nhảm” trong các buổi cầu xin ơn Thánh Linh. kia! Một nhân chứng của các buổi đặt tay chữa lành này đã nói với tôi là linh mục kia đã lấy ngón tay trở và dí mạnh vào trán những người đến xin chữa lành đó nên một số người đã ngã vì mất thăng bằng và “té ngã”. Nhân chứng nói là anh đã đứng với hai chân hình chữ V nên khi linh mục kia dí tay vào trán anh, anh không thể ngã được trong thế đứng đó. Như vậy việc té ngã xảy ra vì linh mục kia

dí tay mạnh vào trán họ khiến họ mất thăng bằng và ngã ra phía sau! Những người té ngã này đã tự ý nói ú ớ hay lầm nhảm nhưng gì không ai hiểu được! Họ nói mà không ai hiểu thì ích lợi gì cho người nghe ??? Họ cho là những người được “té ngã và nói ú ớ” kia là được ơn Chúa Thánh Thần!

Tôi dám quả quyết là Chúa Thánh Thần không bao giờ lại làm cho ai “té ngã” trong các buổi cầu nguyện chữa lành của một số người mê hoặc người khác về công hiệu của việc đặt tay xin ơn Chúa Thánh Thần” trong các lễ “gọi là chữa lành” của họ

.,Giáo lý lành mạnh của Giáo Hội dạy rằng Chúa Thánh Thần đến với ai cầu xin Người thì Người ban cho những ơn cần thiết để giúp sống đức tin Kitô Giáo như ơn khôn ngoan, ơn hiểu biết, ơn can đảm, ơn biết lo liệu ơn yêu mến và kính sợ Thiên Chúa là Cha cực tốt cực lành.. Cụ thể ta đọc thấy trong Sách Tông Đồ Công vụ về ngày Lễ Ngũ Tuần thuật lại sự kiện Chúa Thánh Thần hiện xuống trên các Tông Đồ của Chúa Kitô đang cầu nguyện trong nhà đóng kín cửa. Bỗng họ nghe “tiếng động như tiếng gió mạnh ùa vào đây cả căn nhà nơi họ đang tụ họp. Rồi họ thấy xuất hiện những hình lưỡi giống lưỡi lửa tản ra đậu xuống từng người một. Và ai nấy đều được tràn đầy ơn Thánh Thần. Họ bắt đầu nói các thứ tiếng khác, tùy theo khả năng Thánh Thần ban cho,” (Cv 2 1-4)

Trên đây là bằng chứng cụ thể về việc Chúa Thánh Thần đến với các Tông Đồ của Chúa Kitô trong

Ngày Lễ Ngũ Tuần được tường thuật đầy đủ trong Sách Công Vụ Tông Đồ. Đọc kỹ tường thuật này chúng ta hoàn toàn không thấy Chúa Thánh Thần “xô cho ai té ngã và nói ú ớ” khi Người ngự đến với các Tông Đồ như người ta thấy biểu diễn trong các “lễ chữa lành”, đặt tay xin ơn Chúa Thánh Thần”. Phải nói đó là trò biểu diễn lố lăng của những người mượn danh Chúa Thánh Thần để biểu diễn trò lạ mắt và gán cho Chúa Thánh Thần làm khi có người “té ngã, nói ú ớ” trong các buổi chữa lành đó.. Vì có người được té ngã nên những ai không được té ngã thì buồn lòng vì nghĩ rằng mình không được ơn Chúa Thánh Thần! Đây là sự ngộ nhận tai hại vì với đức tin lành mạnh, chúng ta phải tin vững chắc là Chúa Thánh Linh không bao giờ đến với ai thì người đó phải “té ngã và nói ú ớ” như những người được “ơn biểu diễn” nói trên trong những buổi chữa lành ở nhiều nơi trước đây ở trong và ngoài nước.

Trong Giáo Hội từ xưa đến nay, không có bằng chứng nào hùng hồn về ơn Chúa Thánh Thần cụ thể hơn bằng chứng Chúa Thánh Thần hiện xuống trên các Tông Đồ của Chúa Kitô trong Ngày Lễ Ngũ Tuần như ta đọc thấy trong Sách Tông Đồ Công Vụ.

Ơn nói “tiếng lạ” mà Chúa Thánh Thần ban cho các Tông Đồ không phải là những “tiếng ú ớ, lầm nhảm” mà là những ngôn ngữ của các dân đang sống ở Giêrusalem thời đó. Chúa Thánh Thần ban ơn ngôn ngữ này cho các Tông Đồ của Chúa Giêsu là để giúp họ dù không đi học ngày nào mà tự nhiên nói thông

thạo được các ngôn ngữ của các dân như “ dân Pac-ti-a, Mê-đi-a, Ê-lam, Mê-xô-pô—ta-mia, Giu-đê, CA-pa-đô-ki-a, Ponto, và A-xi a... đến nỗi dân ở đây đã nói với nhau rằng “ Những người đang nói đó không phải là người Galil-lêa cả ư ? tại sao mỗi người chúng ta lại nghe họ nói tiếng mẹ đẻ của chúng ta ?” (Cv 2: 7-8) Điều này cho thấy là Chúa Thánh Thần đã ban ơn ngôn ngữ cho các Tông Đồ của Chúa Giêsu để giúp họ thi hành Sứ Vụ rao giảng Tin Mừng Cứu Độ của Chúa cho mọi dân mọi nước trong buổi ban đầu đó. Tiếng “lạ” mà họ nói đây không phải là những tiếng “ú ớ” không ai hiểu được ,như một số người dự các buổi “đặt tay chữa lành” đã được té ngã và nói tiếng lạ !

Nhưng sự kiện họ được “té ngã và nói ú ớ” chắc chắn không phải là ơn Thánh Linh mà họ đã nhận được như những người tổ chức các buổi đặt tay chữa lành đã quảng cáo., sai lầm về ơn thánh của Chúa Thánh Thần,

Điều này hoàn toàn sai lầm về Chúa Thánh Thần và về ơn thánh Người ban cho ai chạy đến kêu cầu Người nâng đỡ ủi an. Do đó, Sự thật phải tin là khi Chúa Thánh Thần ngự đến với ai , thì Người ban ơn thánh hóa, an ủi và bình an cho người cầu xin chứ không bao giờ lại làm cho ai “té ngã và nói lầm nhảm “ những gì không ai hiểu được . Họ nói mà không ai hiểu thì ích gì cho người nghe ??? còn việc họ được “té ngã “ thì chắc do một động cơ tâm sinh lý nào thúc đẩy chứ hoàn toàn không phải họ được ơn Chúa Thánh Thần , như

người ta đã quảng cáo sai lầm về ơn của Chúa Thánh Thần. Chắc chắn là sai lầm vì Chúa Thánh Thần không bao giờ lại làm chuyện lạ đời là xô cho một số té ngã và nói ú ớ những gì không ai hiểu được ! Đây là sai lầm rất lớn về thần học và giáo lý lành mạnh của Giáo Hội, vì họ đã biến Chúa Thánh Thần thành người biểu diễn ảo thuật., thay vì tôn thờ Người là Thiên Chúa Ngôi Ba, là Thần Chân lý và là Đấng ban sự Sống. Chúa ban ơn thánh của Người trong ba hoàn cảnh đặt tay, là khi cử hành ba bí tích Sứ Dầu Bệnh Nhân, bí tích Thêm Sức , và sau hết là Bí Tích Truyền Chức Thánh để chọn các ứng viên làm Phó Tế, Linh mục và Giám mục trong Giáo Hội Công Giáo..Như thế, chỉ với ba Bí Tích này thì nghi thức đặt tay mới được thực hiện cách hợp pháp theo Nghi Thức của Giáo Hội.mà thôi.

Ngoài ra , không có trường hợp hay hoàn cảnh nào đòi hỏi việc đặt tay xin ơn Chúa Thánh Thần nữa.

Trước đây Có những người đã tổ chức “ lễ chữa lành Và đặt tay trên các bệnh nhân có mặt để xin ơn chữa lành của Chúa Thánh Linh.. Trong các dịp này, người chủ sự đã đặt tay và mời mọi người tham dự cùng giơ tay trên các bệnh nhân.,Kết quả có một số người đã “ té ngã và nói ú ớ “ những gì không ai hiểu được, và người tổ chức đã nói rằng Chúa Thánh Thần là nguyên nhân gây ra “sự té ngã và nói ú ớ” của một số người kia !!

Như vậy , những ai không được ““té ngã và nói ú ớ “ thì không

được ơn Chúa Thánh Linh hay sao ?? Sự thật phải tin ngược lại là Chúa Thánh Thần không bao giờ xô cho ai té ngã và nói lầm nhảm những gì không ai hiểu được khi họ cầu xin ơn thánh của Người. Sự kiện rõ ràng nhất là việc Chúa Thánh Thần đã làm trong Ngày Lễ Ngũ Tuần” như Sách Công Vụ Tông Đồ đã thuật lại trên đây, theo đó, Chúa Thánh Thần đã ban ơn can đảm . khôn ngoan và sức mạnh cho các Tông Đồ của Chúa iKitô để giúp họ thi hành sứ mệnh rao giảng Tin Mừng của Chúa cho mọi dân mọi nước trong buổi ban đầu đó. Tuyệt nhiên, Chúa Thánh Thần không làm cho Tông Đồ nào “é ngã và nói lầm nhảm” như những người đi dự các buổi đặt tay cầu xin ơn Thánh linh và được “té ngã “ và nói Ú Ớ những gì không ai hiểu được .

Ngược lại, ơn nói tiếng lạ mà Chúa Thánh Thần ban cho các Tông Đồ trong Ngày Lễ Ngũ Tuần là các ngôn ngữ của nhiều sắc dân khác nhau đang sống ở Gierusalem thời đó, chứ không phải là những tiếng “ ú ớ lầm nhảm “ của một số người đi dự các buổi cầu xin ơn Thánh Linh và được té ngã và nói ú ớ những gì không ai hiểu được !

Rất may là những buổi cầu xin trên đã chấm dứt để không ai còn bị lừa dối về ơn Chúa Thánh Thần ban cho những ai chạy đến cầu xin Người. Từ đó, cũng không thấy tái diễn việc đặt tay để cầu xin ơn Chúa Thánh Linh nữa. Cầu xin Chúa Thanhs Thần là việc đạo đức rất đáng khích lệ phải làm trong đời sống đức tin của mọi thành phần Dân Chúa

trong Giáo Hội. Phải tin rằng Chúa Thánh Thần đến với ai thì Người ban ơn thánh của Người cách êm ái dịu dàng chứ không bao giờ lại được thể hiện bằng cách “xô cho ai té ngã và nói ú ở những gì không ai hiểu được”

Mặt khác, liên quan đến việc đặt tay khi cầu nguyện thì Căn cứ vào Sách Nghi Thức (RITES) được Công Đồng Vatcano II duyệt lại và được Đức cố Giáo Hoàng Phaolô VI ký ban hành cho sử dụng trong toàn Giáo Hội, thì không hề có Nghi Thức Đặt tay nào ngoài ba trường hợp cử hành Bí Tích Sức Dầu Bệnh Nhân, bí tích Thêm Sức và Bí Tích Truyền Chức Thánh. Như thế, ai bày ra lễ chữa lành với nghi thức đặt tay trên các ứng viên để gây ra hiện tượng “té ngã và nói ú ở” là hoàn toàn giả tạo và sai trái về ơn Chúa Thánh Linh ban cho một số người tham dự “Lễ chữa lành” nói trên. Nói sai trái vì không bao giờ Chúa Thánh Thần là nguyên nhân gây ra việc té ngã và nói ú ở” cho một số người tham dự các lễ chữa lành đó.

Đức tin lành mạnh và Giáo lý của Giáo Hội dạy ta rằng Chúa Thánh Thần là Thần Chân Lý, là Đấng an ủi dịu dàng là sức mạnh của ai yếu đuối chạy đến kêu cầu Người nâng đỡ ủi an. Do đó, ơn thánh Người ban không bao giờ thể hiện cách lố lăng như xô cho ai té ngã và nói ú ở những gì không ai hiểu được như người ta biểu diễn trong những “lễ chữa lành đặt tay cho một số té ngã và nói ú ở, Người ta đã sai lầm tin và loan truyền rằng Chúa Thánh Thần là nguyên nhân gây ra hiện tượng “té ngã và nói ú ở” của

một số người dự các buổi đặt tay chữa lành của nhóm Thánh Linh nào đó.

Điều này hoàn toàn sai lầm vì Chúa Thánh Linh đến với ai thì Người ban ơn thánh bình an, khôn ngoan và mạnh sức thiêng liêng cho người ấy chứ không bao giờ xô cho ai ngã và nói lầm nhằm những gì không ai hiểu được, như người ta trình diễn trong các buổi lễ “chữa lành và xin ơn Thánh Linh” trước đây.

Tôi cần phải nói lại điều này vì muốn cho giáo dân hiểu đúng về Chúa Thánh Thần và ơn thánh của Người ban cho ai chạy đến kêu cầu Người nâng đỡ để giúp họ vượt qua những khó khăn thử thách trong đời sống. thiêng liêng khi sống đức tin trên trần gian này. đặc biệt trong thế giới tục hóa tôn thờ vật chất và lạc thú (hedonism) vô luân hiện nay..

Tóm lại, Nghi Thức đặt tay để cầu xin ơn Chúa Thánh Thần chỉ được dùng khi cử hành ba Bí Tích Sức Dầu Bệnh Nhân, bí Tích Thêm Sức và Bí Tích Truyền Chức Thánh mà thôi. Do đó, không ai được phép sử dụng bừa bãi việc đặt tay để xin ơn Chúa Thánh

Thần ngoài ba Bí Tích nói trên. Không ai được tự ý bày ra nghi thức đặt tay trong trường hợp nào khác. Cầu xin Chúa Thánh Thần là việc đạo đức rất đáng khen và thực hành trong đời sống của mọi thành phần Dân Chúa trong Giáo Hội. Nhưng nên nhớ là Chúa Thánh Thần không bao giờ đến với ai qua những sự kiện khác thường, lố lăng như xô cho ai té ngã và nói lầm nhằm những gì không ai hiểu được. Điều này hoàn toàn không phù hợp với đức tin về Chúa Thánh Thần là Thần chân lý, là Đấng ban sự sống và an ủi dịu dàng cho bất cứ ai thành tâm cầu xin Người. Nghĩa là Chúa Thánh Thần luôn lắng nghe mọi tín hữu cầu xin Người trong mọi hoàn cảnh. Người không đòi hỏi ai phải đặt tay trên kẻ khác khi cầu xin Người. Việc đặt tay chỉ đòi hỏi khi cử hành ba Bí Tích Sức Dầu Bệnh Nhân, bí tích Thêm Sức và nhất là Bí Tích Truyền Chức Thánh mà thôi. ♦

Ước mong những giải đáp trên thỏa mãn câu hỏi đặt ra. Amen

Lm Phanxico Xaviê Ngô Tôn Huân

Kính mời

Quý Độc Giả vào thăm Trang Nhà
Diễn Đàn Giáo Dân:

diendangiaodan.com hoặc
diendangiaodan.us

Nơi lưu trữ báo viết và báo hình
Diễn Đàn Giáo Dân

Có nhiều Link và bài vở hữu ích

Di's PRINTING

An Express & Discount
Printing Company

Nhận mọi dịch vụ ấn loát từ đơn giản 1 màu đến nhiều màu

ĐẶC BIỆT: In sách các loại với số lượng nhỏ, có máy
Digital Color, khách hàng không phải chờ đợi lâu.

VIỆC LÀM CẨN THẬN - GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG

10104 Westminster Ave. Garden Grove, Ca 92843

Tel: 714.636.7932

Email: Diusaprinting100@gmail.com



Tổ Hợp Luật Sư

MICHAEL FRANCIS SMITH & Associates

Với sự cộng tác của LS GEORGE HENDERSON

và nhiều Luật Sư có kinh nghiệm trong những ngành chuyên môn

27 NĂM KINH NGHIỆM VỀ TAI NẠN XE CỘ VÀ THƯƠNG TÍCH CÁ NHÂN

GARDEN GROVE Office: 14192 Brookhurst St., Garden Grove, CA 92843

(trong khu Mái Ngói Xanh, trên lầu Thanh Thanh Food To Go, góc Brookhurst & Reading, giữa Westminster & Hazard)

SANTA ANA Office: 1665 E. 4th St., Ste 101, Santa Ana, CA 92701



CHUYÊN VỀ TAI NẠN XE CỘ, SỞ LÀM VÀ THƯƠNG TÍCH CÁ NHÂN



**TAI NẠN: xe cộ, sở làm, nhà hàng,
siêu thị, bất cẩn y tế...**

Xin liên lạc

DŨNG PHẠM

Tốt nghiệp đại học tiểu bang California

Điện thoại: **714-636-1228**

Sau giờ làm việc xin gọi: **714-906-6440**

**Luật sư có mặt tại văn phòng mỗi ngày để quý vị có thể
tham khảo trực tiếp. Chính Luật Sư Mỹ thương thảo với
hãng bảo hiểm và tranh cãi tại tòa.
Quý vị không phải trả lệ phí nếu không được bồi thường.**

PHÒNG NHÃN KHOA

CRYSTAL VISION OPTOMETRY

Bác Sĩ **NGUYỄN ANH LINH, O.D.**

CHUYÊN MÔN:

- ✓ Khám mắt kỹ lưỡng và chẩn bệnh chính xác
- ✓ Cung cấp gọng kính thời trang: Nhật, Ý, Pháp, Úc...
- ✓ Có đủ loại contact lenses.
- ✓ Cắt kính tại chỗ (tròng mỏng và nhẹ, 2 tròng không lẫn)

TEL: (714) 531-9900

FAX: (714) 531-0236

NHẬN
Medi-care, Bảo
Hiểm, Visa,
Master Card và
American Express

Giờ làm việc:

Thứ Hai đến Thứ Sáu: 10am-6pm

Thứ Bảy: 10am-4pm

Thứ Năm & Chủ Nhật: đóng cửa

Địa chỉ: 3801 S. Harbor Blvd., Ste C, Santa Ana, CA 92704



Nữ Bác Sĩ **PHAN MỸ DUNG** Bác Sĩ **LÊ PHAN STEPHANIE**

DIPLOMATE AMERICAN BOARD OF FAMILY PRACTICE

1693 Flanigan Dr., #100 San Jose, CA 95121

Tel: 408.274.3881

Y KHOA GIA ĐÌNH:

- Bệnh người lớn
- Bệnh trẻ em, chích ngừa
- Bệnh phụ nữ, sửa chữa mình, ngừa thai
- Khám định kỳ hàng năm, thử nghiệm PAP
- Thử máu, nước tiểu

*Nhận làm Bác Sĩ gia đình và nhận theo dõi em bé từ lúc mới sanh.

*Nhận Medical, Medicare, các loại bảo hiểm PPO, EPO, Valley Health Plan, HMO, Cover California

BÁC SĨ DUNG CÓ KHÁM SỨC KHỎE ĐỂ LÀM THẺ XANH VÀ QUỐC TỊCH.

GIỜ LÀM VIỆC:
Thứ Hai, Ba, Năm, Sáu:
9AM-6PM
Thứ Tư, Thứ Bảy:
9AM - 1PM



NHẬN MEDICAL, BẢO HIỂM, TRẢ GÓP

V-MEX DENTAL

Bác Sĩ Nha Khoa

PHAN MỸ CHÂU

**Tốt nghiệp Bác Sĩ Nha Khoa tại University of Southern California*

2820 Alum Rock Ave #30

San Jose, CA 95127

(Giữa Taco Bell và phố 54)

Tel. (408)937-5058

4600 Alum Rock Ave #6

San Jose, CA 95127

Tel. (408)258-1901



Tin Mừng Giữa Dòng Đời

■ Trần Việt Cường

LTS.- Mục "Tin Mừng Giữa Dòng Đời" được mở ra trên Diễn Đàn Giáo Dân kể từ số 79 phát hành tháng 6 năm 2008. Phần lớn những bài đăng trong mục này được ghi lại từ những lời chia sẻ tóm kết mang tính bộc phát của BS Trần Việt Cường sau những buổi hội nhóm hàng tuần của liên nhóm Gioan Tiền Hô thuộc PT Cursillo Giáo phận Orange. Những bài Tin Mừng chia sẻ trong phiên họp không theo Lịch Phụng Vụ và cũng không phải là những bài được lựa chọn, nhưng tuân tự nối tiếp cả bốn Phúc Âm Thư. Vì là nguyệt san, nên mỗi kỳ báo ĐGD chỉ có thể giới thiệu với độc giả một hoặc hai bài chia sẻ trong tháng mà thôi. Trong tương lai, nếu có điều kiện, loạt bài chia sẻ này sẽ được ấn hành thành sách.

Theo lời minh định của tác giả mục này thì đây chỉ là những cảm nghiệm cá nhân và không phải là những bài giải thích Phúc Âm theo tiêu chuẩn thần học.

Lạy Thầy Giêsu Xin Thương Xót Chúng Tôi

Luca 17 : 11-19

Khi Người đi lên Giêrusalem, Người đi ngang qua biên giới Samaria và Galilêa. Lúc Người vào một làng kia, thì gặp mười người phong cùi đang đứng ở đằng xa, họ cất tiếng thưa rằng : "Lạy Thầy Giêsu, xin thương xót chúng tôi". Thấy họ, Người bảo họ rằng : "Các ông hãy đi trình diện với các tư tế". Trong lúc họ đi đường, họ được lành sạch. Một người trong bọn họ thấy mình được lành sạch, liền quay trở lại lớn tiếng ngợi khen Thiên Chúa, rồi đến sấp mình dưới chân Chúa Giêsu và tạ ơn Người : Mà người ấy là người xứ Samaria. Nhưng Chúa Giêsu phán rằng : "Chớ thì không phải cả mười người được chữa lành sạch sao? Còn chín người kia đâu? Không thấy ai trở lại tôn vinh Thiên Chúa, mà chỉ có người ngoại này. Rồi Người bảo kẻ ấy rằng: Anh hãy đứng dậy mà về, vì lòng tin của anh đã cứu chữa anh".

Biến cố Chúa Giêsu chữa lành 10 người bị bệnh phong cùi xảy ra khi Ngài đang ở trên đường lên Giêrusalem để chịu tử nạn. Khi đó chỉ có mình Chúa biết số phận đang chờ đợi Ngài tại Giêrusalem. Tâm trạng cô đơn đó không ngăn cản được tình thương Thiên Chúa. Tình thương đã tỏ lộ qua việc Chúa dừng chân để chữa bệnh cho những người bị phong cùi đã kêu cứu Ngài.

Cho đến ngày hôm nay, Thiên Chúa vẫn còn đang đồng hành với con người trong suốt dòng lịch sử. Và Thiên Chúa vẫn đang tiếp tục chịu khổ nạn một cách mờ nhiệm, mặc dầu chúng ta không nhìn thấy hoặc không

nhận ra, ngay giữa lòng nhân loại. Như vậy riêng câu đầu của Tin Mừng đã nhắc nhở ta khám phá ra tình thương của Chúa trong dòng lịch sử và nhất là trong giai đoạn lịch sử mà chúng ta đang sống.

Chúa Giêsu đang trên đường đi Giêrusalem để chịu chết. Nhưng Chúa đã không lo lắng cho số phận của chính Ngài mà vẫn nhìn thấy và giúp những người đang kêu cầu Ngài, những người phong cùi đang đứng bên vệ đường. Đây là lời mời gọi cho chúng ta, những môn đệ Chúa, cũng phải lưu tâm và giúp đỡ những người ta vẫn thường gặp bên lề cuộc đời. Như mười người phong cùi đã bị gạt ra bên lề xã hội, chỉ dám đứng ở xa xa để

kêu lên : "Lạy Thầy Giêsu, xin thương xót chúng tôi". Trong cuộc sống của chúng ta cũng có những người đang cần sự nâng đỡ như vậy, nhưng rất nhiều khi ta không nhìn ra và cũng chẳng nghe thấy những lời kêu cứu của họ. Đôi mắt thiếu tình thương của ta đã không nhận ra họ và đôi tai quá nhiều bận rộn những ưu tư của riêng mình đã không nghe được những lời kêu cứu từ xa xa kia. Lời kêu cứu nhiều khi rất nhỏ yếu vì kiệt sức mà chỉ có đôi tai tinh tế của tình thương mới có thể nghe được.

Những người phong hủi được nói đến trong Phúc Âm đã đi đến bước đường cùng của nỗi tuyệt vọng. Và trong tận cùng tuyệt vọng đó, họ đã cảm thấy rõ

ràng họ cần đến sự trợ giúp của Chúa Giêsu và đã đặt hết tin tưởng vào Ngài như niềm hi vọng cuối cùng. Cũng như trường hợp mười người bị phong cùi, chúng ta cảm thấy rõ ràng hơn sự hiện diện của Thiên Chúa và sự cần thiết của ơn phù trợ Ngài trong những khó khăn và sóng gió của cuộc sống. Những lúc đó, ta thấy thân phận mình thật mong manh, và tự đáy tâm hồn, ta thấy mình cần Thiên Chúa và lên tiếng kêu cầu Ngài, như mười người bị bệnh phong cùi. Tin Mừng hôm nay còn nhắc nhở ta là con người luôn cần đến Thiên Chúa; và mời gọi ta đặt Thiên Chúa là niềm hi vọng, là Đấng Cứu Chuộc của đời mình trong mọi hoàn cảnh, chứ không phải chỉ những lúc gặp khó khăn, thử thách trong đời.

Bệnh phong cùi quả thật là chứng bệnh đáng ghê sợ. Nhưng trên bình diện siêu nhiên, còn một chứng bệnh nguy hiểm hơn bệnh phong cùi: đó là những tội lỗi của ta. Chứng bệnh phong cùi của ích kỷ, đam mê, giận hờn, tự ái, đặt mình làm trung tâm vũ trụ ... quả thật cũng là chứng bệnh nan y, mà tự mình ta không có sức thoát ra khỏi. Điều nguy hiểm của chứng bệnh phong cùi tâm hồn là rất nhiều khi ta không hề hay biết là mình đang mắc bệnh. Ta vẫn nhơn nhơn tự đắc chứ không được như mười người bị bệnh phong cùi trong bài Phúc Âm. Những người này đã nhận ra tình trạng bệnh tật của mình và kêu cầu xin Chúa giúp đỡ. Nhận biết tình trạng tội lỗi của mình để biết sống khiêm tốn trước mặt Thiên Chúa và tha nhân là bước đầu quan trọng trong hành trình đức tin của mỗi người chúng ta.

Những người phong cùi

đã tỏ một trình độ đức tin vững vàng khi họ vâng lời Chúa Giêsu đi trình diện với các tư tế. Họ đã tuân lệnh Chúa lên đường đi ngay, mặc dầu lúc đó chưa có dấu hiệu gì được khỏi bệnh. Và nhiệm mầu thay sức mạnh của lòng tin nơi tình thương vô biên Thiên Chúa: trên đường đi họ thấy mình được lành bệnh. Những người bị bệnh phong cùi đã được nghe lời nói đầy sức nâng đỡ của Chúa. Họ đã tin tưởng nơi Ngài và đã được chữa lành một cách quá dễ dàng. Thiên Chúa chữa lành và tha thứ thật dễ dàng do lòng nhân từ thương xót của Ngài. Đây cũng là một nhắc nhở về lòng nhân từ của Chúa trong cuộc đời mỗi người chúng ta. Ngài đã từng tha thứ và sẽ còn tha thứ cho ta trong cuộc đời. Do kinh nghiệm về sự yếu đuối của mình, ta biết mình sẽ còn lỗi phạm. Biết mình như vậy, nhưng ta vẫn phải trở về. Vì sự trở về của ta phải đặt nền trên lòng lân tuất, sự tha thứ nhưng không và đầy tình nhân hậu của Thiên Chúa. Chúa luôn sẵn sàng tha thứ và chữa lành khi ta biết cậy trông nơi tình thương yêu lân tuất của Ngài.

Trong mười người được khỏi bệnh, chỉ có một người trở lại lớn tiếng ca ngợi Thiên Chúa và sấp mình tạ ơn. Con số một phần mười đó vẫn còn chính xác cho đến ngày hôm nay. Tâm tình vui mừng biết ơn và tạ ơn Thiên Chúa thật là khó tìm thấy trong lòng nhân loại. Do bản tính con người ích kỷ, ta khó có tâm tình tạ ơn mà thường hay có tính than phiền. Những gì làm ta khó chịu, không vừa ý là ta nhận thấy ngay và lên tiếng than trách hay buồn bực. Còn bao nhiêu những điều ta nhận được từ Thiên Chúa hay

từ những người chung quanh, ta lại cho là chuyện đương nhiên, chẳng thấy gì cần phải vui mừng tạ ơn Chúa và cảm ơn người thân yêu.

Điều quan trọng hơn là Chúa Giêsu đã xúc động khi thấy một người được chữa khỏi đã quay lại tạ ơn Ngài. Chi tiết này mạc khải một nét rất cảm động về tình thương Thiên Chúa: Chúa cần tình yêu của con người. Thiên Chúa là Đấng toàn năng, đã tạo thành vũ trụ bao la, biển khơi sông núi và muôn triệu triệu tinh hà trong không gian vô biên. Thiên Chúa toàn năng vô cùng đó cũng là Thiên Chúa Tình Yêu. Và Ngài xúc động vì tâm tình biết ơn của một tạo vật muôn vàn nhỏ bé là con người chúng ta. Thiên Chúa thương yêu con người và muốn nhận được tình yêu của con người. Ngay cho dù ta là người tội lỗi nhất, khi ta trở về với tình thương Chúa ta vẫn có thể làm cho cả Thiên Đàng vui mừng hơn 99 người công chính không cần hối cải.

Tâm tình biết tạ ơn Thiên Chúa và sự tín thác nơi Tình Thương Ngài chính là chìa khóa của hạnh phúc và bình an cho tâm hồn. ♦

Trần Việt Cường

**ĐỌC VÀ CỔ ĐỘNG
NGUYỆT SAN DIỄN ĐÀN
GIÁO DÂN**

Câu Chuyện Từ Nước Đức



■ Phạm Hồng-Lam

Từ những suy nghĩ xa....

Năm 1906 ở Nhật, sau khi được Phan Bội Châu dẫn đi thăm các cơ sở giáo dục tại thủ đô Đông-kinh, Phan Chu Trinh than thở: „*Trình độ dân Nhật như thế mà trình độ dân ta như thế, không nó lệ làm sao được!*“ Và trong một câu chuyện khác, Tây Hồ cũng đã tâm sự: *Chỉ sợ lúc đó dân trí của mình không đủ để hưởng tự do!* Ngày nay, người ta cứ luận bàn nhiều về sự khác biệt tư tưởng (một bên chủ trương đấu tranh bạo lực, một bên cổ xúy việc nâng dân trí) của hai nhà cách mạng này trong công cuộc đấu tranh giành độc lập. Nhưng họ đã không hiểu rằng, hai ông chỉ khác nhau về chiến thuật, chứ thật ra đều cùng một chiến lược. Chiến lược này được đúc kết trong chủ trương sau đây được Phan Bội Châu trình bày trong *Lưu Cầu Huyết Lệ Tâm Thư* (1904):

Khai dân trí (nâng cao sự hiểu biết nơi người dân)

Chấn dân khí (tăng cường ý chí, niềm tự tin nơi dân)

Thực nhân tài (đào tạo nhân tài lãnh đạo)

GIÁO HỘI VIỆT NAM VÀ HỌC THUYẾT XÃ HỘI

Và ông cũng cho hay, nhờ bản văn này mà ông kết bạn được với Chu Trinh. (*Tự Phán*. Nxb. Nhân Chủ Học Xã, 1987, tr. 49).

Khai dân trí như vậy có vị trí hàng đầu. Nó cũng là tư tưởng chỉ đạo cho các nỗ lực của Phan Chu Trinh và phong trào Duy Tân sau đó. Dân trí là chìa khóa cho mọi cuộc cách mạng. Và gần như toàn bộ tác phẩm do Phan Bội Châu „*vắt gan lấy máu*“ viết ra, có thể nói, cũng là để phục vụ cho mục đích này.

Không chuẩn bị được dân trí, con đường dân chủ sẽ rất dài và rất gian nan, như lịch sử thế giới và các cuộc cách mạng mới đây ở một số nước phi châu đã minh chứng.

Không có dân chủ, nếu không có con người dân chủ.

Không có tự do, nếu không có con người ý thức và yêu chuộng tự do.

Sự thật này không phải chỉ được xác nhận ở Việt Nam vào đầu thế kỉ 20. bởi hai nhà cách mạng họ Phan.

Đầu thập niên 60 của thế kỉ trước, trước nhu cầu và nhiệm vụ xây dựng quốc gia sau khi giành lại được độc lập, vấn đề dân trí lại được trí thức ở miền Nam Việt Nam đặt ra, với câu hỏi: *Phải làm lại định chế trước hay làm lại con người trước?* Dĩ nhiên câu trả lời

lí tưởng là phải làm cả hai song song; nhưng nền tảng bền lâu vẫn là nơi dân trí.

Hiện nay, trước áp lực của chủ nghĩa dân túy khắp nơi đè nặng trên thể chế dân chủ, báo chí và giới học thức ở Âu Châu lại chú trọng tới vai trò nâng cao nhận thức và gây í thức trách nhiệm nơi công dân. Có những tờ báo lớn mở ra mục Tranh Luận, để độc giả có dịp tập cho mình tinh thần đối thoại. Những đề tài thời sự đang trong vòng tranh luận thường có hai luận chứng „tán đồng“ và „chống“ được đưa lên song song, để độc giả dựa vào đó cân nhắc tạo cho mình một quan điểm riêng. Đó là một vài trong muôn một những phương cách khai dân trí trong xã hội của các nước gia dân chủ, tự do.

Còn Việt Nam? Trước đại họa thù trong liên kết với giặc ngoài tiêu diệt sinh lực dân tộc cũng như để chuẩn bị sinh lộ cho tương lai dân chủ, hơn lúc nào hết, công tác khai dân trí lại càng hết sức quan trọng. Là vì bao lâu đa phần người dân còn chưa ý thức hay không quan tâm tới đời sống công (hay tới „chuyện chính trị“, như người ta vẫn thường nói), bấy lâu cái đích “thoát cộng” vẫn còn xa mịt mù. Điều này trước đây cũng đã được Phan Bội Châu tóm tắt trong bốn câu thơ nói về lí do mất nước và căn nguyên nô lệ của dân

mình:

Một là vua, việc dân chẳng biết.

Hai là quan, chẳng biết gì dân.

Ba là dân chỉ biết dân,

Mặc quân với quốc, mặc thân với ai...“ (Hải Ngoại Huyết Thư)

Và ông đã cụ thể hóa tư tưởng đó như sau:

„Xem lịch sử nước ta từ xưa đến nay [...] chỉ có gia nô mà không có quốc dân thật. Quyền vua quá nặng (...), gia dĩ quyền quan lại háng đỡ quyền vua mà tầng tầng áp chế (...). Thăng này là con ngựa, thăng nọ là con trâu, buộc cương vào thì cấm cổ cứ đi, gác ách vào thì cấm đầu cứ lui (...); phận con hầu thăng ở, được đôi miếng cơm thừa canh thổi, thì đã lấy làm hơn hử vinh vang; tới tấm đứng đầu ruộng mới được bát cơm ăn, suốt đêm ngồi trên bàn khung cử mới được tấm áo mặc, mà thoạt mở miệng ra thì chỉ nói rằng „cơm vua áo chúa“, đồng tiền này, sông núi nọ, mồ hôi lẫn nước mắt mà cày cấy, mở mang; nhưng mà „chân đạp đất vua“ lại giữ chặt một hoạt kê vô lí. Than ôi! Cái tư tưởng gia nô, cái trí thức gia nô! Bệnh gia truyền làm nô đó không biết tự bao giờ để lại cho chúng ta, bắt ta phải gông đầu khoá miệng, xiềng tay xiềng chân, mà chịu gánh gia nô cho già đời mãi kiếp! Đau đớn thật! Thảm hại thật! (Cao Đăng Quốc Dân)

Trước đây „Cơm vua áo chúa“. Nay mở miệng là phải „Ôn bác ơn đảng“. Có khác gì đâu!

... đến những suy nghĩ gần.

Có nhiều con đường khai dân trí. Đó là vai trò của trường học,

truyền thông báo chí, các chính đảng, các hội đoàn dân sự, các tôn giáo, các viện chuyên môn, các nhóm quyền lợi, các tổ chức ngoài chính phủ, các công đoàn v.v.

Nhưng chuyện này ta gặp khó khăn. Ở hải ngoại, tình trạng bát nháo và thiếu khả năng chuyên môn của truyền thông, đặc biệt nơi mạng thông tin toàn cầu, gây trở ngại cho việc nhận định và xây dựng quan điểm. Các tôn giáo, vốn là những định chế còn có uy tín, thì lại thường có khuynh hướng trốn đời. Còn trong nước, mọi phương tiện khai mở dân trí chính thức và thông thường như trong các xã hội tự do dân chủ đều bị cấm.

Đôi khi nhà cầm quyền và đám lè phải đưa ra lí do chống chế trước đòi hỏi của người dân: Dân trí của ta chưa đủ để áp dụng dân chủ! Nhưng đây lại là điểm tử huyệt của mọi chế độ cộng sản. Dân trí cao, thì chế độ cộng sản phải tiêu. Do đó phải dìm dân trong ngu dốt và dối trá, phải làm sao kìm giữ họ như những con ngựa kéo xe bị mắt. Và đó là lí do cất nghĩa sự lạc hậu và chậm tiến nơi mọi chế độ cộng sản. Cho tới cuối thế kỉ 20. cộng sản đã có được độc quyền thông tin, nên họ được tự do thực hiện chính sách bịt mắt ngu dân đó. Nhưng nay, với sự phát triển của các kĩ thuật thông tin hiện đại vượt khỏi tầm kiểm soát, chúng đã bị đẩy vào thế bị động. Dù vẫn hoang ngôn khoe thể chế của mình là nhất, nhưng cộng sản lại phải chấp nhận khoác vào mình những hình thức sinh hoạt của chế độ dân chủ mà nó vốn chửi rủa, như bầu cử, quốc hội, hiến

pháp, tư pháp, các hệ thống luật, nhà nước pháp quyền, công lí, đạo đức, kinh tế thị trường v.v. Đó vốn là những thứ của bọn “tư bản giấy chết”, xa lạ đối với bản chất chủ nghĩa cộng sản.

Nhưng việc chạy theo này lại là cái hại ghê gớm cho dân tộc. Là vì những định chế và í niệm đó đã bị lạm dụng và xuyên tạc, khiến chúng mất đi cái í nghĩa đích thực của chúng và bị hiểu sai. Bầu cử là để người dân, vốn là chủ nhân của đất nước, thực hiện sự chọn lựa của mình, thì lại trở thành phương tiện hợp pháp cho đảng cầm quyền chia chác bổng lộc cho thuộc hạ trong cái gọi là quốc hội, mặt khác được họ dùng để đánh lừa người ngoài về sự hợp pháp của mình. Hiến pháp, thay vì là văn bản trị quốc nên tảng, trở thành tờ giấy lộn, còn kém giá trị hơn nghị quyết của một nhóm cầm quyền. Cộng sản chỉ có “đạo đức xã hội chủ nghĩa” chứ không có một nền đạo đức nói chung theo luật tự nhiên. Công lí chẳng có nghĩa gì cả nếu liên quan tới đảng viên và tới các tập đoàn quyền lợi sên sau của chúng...

Chúng ta, những người may mắn đã hiểu được í nghĩa đích thực của những tư tưởng và định chế đó, có thể nhận ra sự lạm dụng xuyên tạc. Còn những người vốn sinh ra và lớn lên trong môi trường với bản chất trắng đen lẫn lộn đó làm sao nhận ra được. Đọc bài của Trần Thành Nam trong số báo 213 (tháng 8/2919) nói về chuyện em bé bị đồ rô tép khô trên xe lửa và các ông bà anh chị trên toa đã thân nhiên ai nấy vợ tép của em nhét vào túi mình. Rất tự nhiên. Cũng như trước đây chiếc xe chở

bia gặp tai nạn làm bia lon đổ tung tóe trên đường. Nhân dân ta bỗng đổ xô tới; người người tập nập gom góp bia rơi, tưởng đâu để giúp khổ chủ, nhưng lại đua nhau đưa nhanh những chiến lợi phẩm đó về nhà mình! Một cách tự nhiên. Nhiều người ở hải ngoại rung mình trước những bất lương đó. Trần Thành Nam thì lại giận dữ về cái “nhân cách đã mất” của dân Việt. Nhưng như đã nói, đối với người dân miền Bắc dưới 70 tuổi và người dân miền Nam dưới 50 tuổi thì hành động của họ là chuyện tự nhiên. Họ đâu có bất lương hay “mất” cái gì đâu. Họ đã sống trong một xã hội như thế và đã được dạy cho như thế từ lúc sinh ra. Những chuyện dối trá học đường, lừa gạt du khách, bất lương tòa án, dự án cướp đất v.v. đều thuộc bản chất tự nhiên, chứ không phải là những triệu chứng bất thường. Phải hiểu như thế, mới có thể lần ra căn nguyên để giải quyết.

Vì thế, hơn lúc nào hết, vấn đề khai dân trí là công tác cấp bách đối với chúng ta. Nó là nhiệm vụ của những nhà truyền thông lẽ trái và những cơ quan truyền thông ngoài luồng có í thức, của các tôn giáo chân thực. Phải cùng nhau góp sức xé toang cái màn đen che mắt người dân để vực sĩ khí của dân tộc lên trở lại. Khai dân trí là nỗ lực lâu dài; hiệu năng của nó tới chậm, nhưng vẫn là nền tảng của dân chủ, tự do.

May mắn của Giáo Hội công giáo

Giáo Hội công giáo có một may mắn đặc biệt về mặt thực hiện vai trò khai dân trí này. Đó là có được *Học Thuyết Xã Hội*. Nếu thực tâm

yêu mến đặc biệt và thi hành yêu cầu của hai hánh Gio-an XXIII. và Gio-an Phao-lô II. mà nỗ lực quảng bá học thuyết này, Giáo Hội Việt Nam sẽ có công rất lớn trong việc xây dựng và phát triển quốc gia, qua việc góp phần đào tạo những thế hệ công dân biết í thức và dấn thân vào đời sống công của quốc gia và xã hội.

Thánh Gio-an 23.: “*Tôi khẩn thiết ước mong học thuyết này càng ngày càng được đào sâu. Nhất là mong sao các trường công giáo trong mọi cấp, và đặc biệt các chủng viện đưa nó thành môn học bắt buộc trong học trình của mình. Quả thật tôi biết, có nhiều cơ sở đã giảng dạy nó từ lâu và đã làm công việc này rất chu đáo. Ngoài ra HTXHCG cũng cần được đưa vào chương trình giáo dục của các giáo xứ, của các hội đoàn tông đồ giáo dân. Nó cũng cần được phổ biến qua mọi phương tiện truyền thông hiện đại: qua báo chí, các tập san khoa học hay đại chúng và sau hết qua các hệ thống phát thanh, phát hình*” (Gio-an XXIII, *Mater et Magistra*, Số 223).

Tại sao ngài lại khẩn thiết ước mong như thế? Hay nói khác đi HTXH là gì mà được ngài coi trọng như thế?

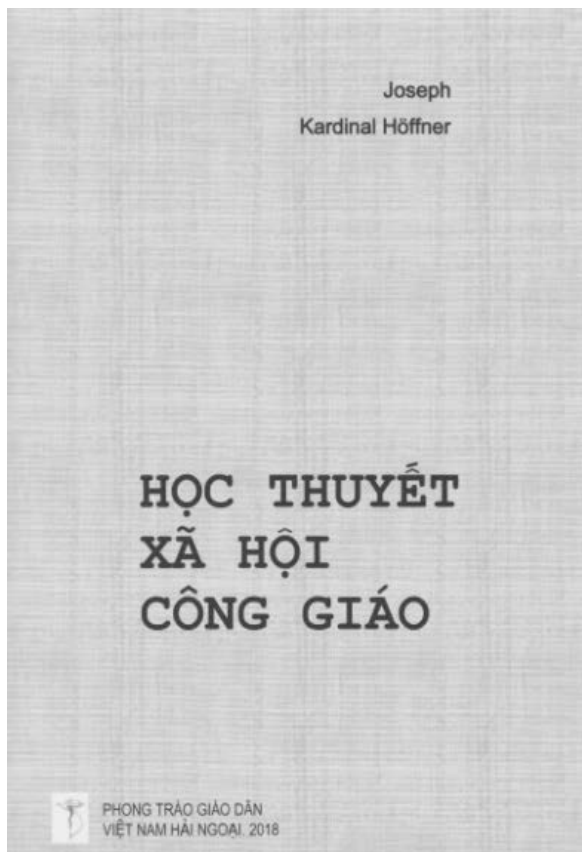
Có thể nói, đó là toàn bộ những kiến thức kết tinh từ các kết quả chắc chắn của nhiều khoa học có liên quan tới con người (như Triết Học, Thần Học, Xã Hội Học, Chính Trị Học, Tâm Lý Học, Kinh Tế Học, Sử Học v.v.). Nguồn kiến thức này, cùng với sự chiếu rọi của ánh sáng ki-tô giáo, cung cấp cho ta “*những nguyên tắc để suy tư, những tiêu chuẩn để phán*

đoán và những quy tắc để hành động” (Gio-an Phao-lô II., *SRS*, số 41), khi đứng trước những vấn đề phải giải quyết trong mọi lĩnh vực đời sống.

Trong bài này tôi không thể đi sâu hơn vào nội dung cụ thể của HTXH, vì bài sẽ quá dài. Mặt khác, nếu chỉ đưa ra một số điểm tổng quát, để độc giả có một chút í niệm, thì sợ rằng phần trình bày sẽ ra như một bảng tóm tắt mục lục nhằm chán. Nếu có dịp, chúng tôi sẽ giới thiệu nó kĩ hơn. Nếu muốn, độc giả có thể tự tìm hiểu qua các tài liệu ghi dưới đây.

Hiện có ba tài liệu khá đầy đủ về HTXHCG. Đó là bản dịch tiếng Việt cuốn *DOCAT: Phải Làm Gì?*, trình bày dưới dạng hỏi - đáp, 317 trang khổ lớn, do UB công Lý và Hòa Bình thuộc HĐGMVN ấn hành năm 2017 tại Việt Nam; cuốn thứ hai *Tóm Lược HTXH của Giáo Hội Công Giáo* (nguyên bản: *Compendium of the Social Doctrine of the Church*), 448 trang khổ nhỏ, cũng do UB CL&HB ấn hành năm 2017 tại Việt Nam, dưới dạng đánh số như thường thấy nơi một tông thư hay thông điệp của giáo tông. Và cuốn thứ ba *Học Thuyết Xã Hội Công Giáo* của Joseph Höffner, bản dịch từ Đức ngữ 364 trang, do Phong Trào Giáo Dân Việt Nam Hải Ngoại ấn hành tại hải ngoại năm 2018 với sự giúp đỡ của Hiệp Hội Khoa Học Hỗ Trợ HTXH – Ordo Socialis e.V tại Đức.

Khác biệt duy nhất giữa cuốn sau với hai cuốn trước: tác phẩm của Joseph Höffner là một cuốn sách giáo khoa, một tài liệu để giảng dạy với nội dung đầu đuôi chi tiết



được coi là một cuốn giáo khoa có một không hai của Giáo Hội hoàn vũ.

„Bí mật thành công“ của cuốn sách hẳn nằm nơi sự kết hợp kiến thức hiếm có của tác giả. Joseph Höffner là một sử gia và nhà thần học hệ thống, một thần học gia và kinh tế gia, nhà nghiên cứu và nhà „khoa học đại chúng“, giáo sư và giám mục...

Joseph Höffner sinh năm 1906 ở Đức, trong một gia đình nông dân đông con (có bảy người em).

Ông có 1 bằng Tiến Sĩ Triết Học, 1 bằng Tiến Sĩ Kinh Tế Học, 2 bằng Tiến Sĩ Thần Học và 1 luận án vào ngạch giáo sư để dạy môn HTXH...

Với một hậu cảnh kiến thức như thế, không lạ gì tầm ảnh hưởng hoàn vũ của cuốn sách...

Đó là một cuốn giáo khoa kinh

điển. Nó vừa cho thấy học thuyết xã hội của Giáo Hội theo truyền thống trung cổ, vốn được Tô-ma Aquino hay các nhà hậu kinh viện người tây-ban-nha lần đầu tiên làm sáng tỏ, vừa cho thấy truyền thống học thuyết xã hội tân tiến bắt nguồn từ thông điệp Rerum Novarum (1891) hoặc từ các nguồn nghiên cứu riêng của ông... Sách của Höffner cung cấp một nền tảng vững chắc cho những ai muốn biết, đâu là quan điểm và giáo huấn của Giáo Hội trong lãnh vực này... Ai muốn hiểu và muốn có một cái nhìn đúng về các nền tảng phương pháp, về các lập trường nguyên tắc và về những hệ quả luân lý xã hội của giáo huấn xã hội của Giáo Hội, người đó cần đọc sách của Joseph Höffner, vì nó trước sau vẫn là một tác phẩm nền tảng quan trọng và vẫn luôn mang tính hiện đại...”

Sách có bán tại các cơ sở địa phương của Phong Trào. Giá 20,- US\$ hoặc 20,- € kể các cước phí. Liên lạc: điện thư Cstongvietbuong@aol.com ♦

và phong phú, đáp ứng nhu cầu của những ai muốn nghiên cứu tìm hiểu vấn đề, chứ không chỉ muốn tiếp nhận chúng như những giáo huấn của Giáo Hội như nơi hai cuốn kia.

Nhân đây, chúng tôi muốn dùng ít giờ giới thiệu của giáo sư Lothar Roos, một chuyên viên về HTXH và là người hiệu đính cuốn sách cho những lần tái bản mới đây, để giới thiệu nó với độc giả.

“Có lẽ chẳng có cuốn sách giáo khoa nào về HTXHCG thành công hơn tác phẩm của Joseph Höffner. Tác phẩm được xuất bản lần đầu vào năm 1962, cho tới năm 1983 đã được hiệu đính và tái bản tới 11 lần và hiện được dịch ra 16 ngoại ngữ [trong đó có Việt, Hàn, Trung, Nhật. Chú của người dịch]. Có lẽ cũng vì thế nó

Lưu Ý: Xin quý độc giả coi ngày đáo hạn lệ phí trên góc phải label của bao thư gửi báo. Nếu đã đáo hạn, xin gửi check đề "Diễn Đàn Giáo Dân" kèm theo tên họ và số ký danh ID của độc giả, in trên góc trái của label để khỏi lầm lẫn; hoặc cắt miếng label kèm vào thư. Đa tạ.

Dầu gội đầu dược thảo thiên nhiên CHÙM KẾT - HÀ THỦ Ô

Đã có bán tại USA,
Canada và Australia

HIGH QUALITY
MADE IN THE
USA
Since 1991



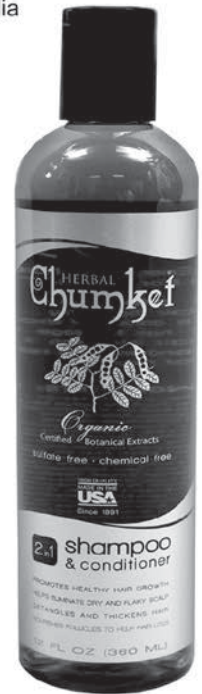
Giúp cho tóc ít rụng, sạch gàu, hết ngứa.
Mái tóc đẹp, óng ả, mượt mà.

"Từ Điển Tiếng Huế" BS Bùi Minh Đức M.D. xuất bản tại Hoa Kỳ, trang 91:
"...Chất "Saponin" của Chùm Kết (Bò Kết) nuôi dưỡng chân tóc và giúp cho tóc
mượt đen, mềm mại. Dân Huế hay dùng trái Chùm Kết nấu nước để gội đầu cho
sạch và thơm. Ngày nay ở Mỹ cũng có cả một kỹ nghệ chế biến trái Chùm Kết,
làm sẵn vào chai bán để gội đầu, tốt hơn các chất hóa học gội đầu khác..."

Trang "Thẩm Mỹ Hàng Tuần" trong Việt Báo tại California Hoa Kỳ:
"...Ngọc Anh xài đã 6 tháng, điều nhận thấy rõ ràng là tóc rụng ít hơn so với lúc
dùng loại khác. Chùm kết được chế tạo tại California USA, chỉ cần một muỗng
nhỏ là đủ tạo ra bọt và sạch da đầu và làm chắc gốc tóc, do đó nó ngăn ngừa
được chứng gàu tóc thường đi kèm theo hậu quả làm rụng tóc..."

Sách "Dược Mộc tại Việt Nam" thuộc Hàn Lâm Viện Pháp:
"Quả Bò Kết còn gọi là Chùm Kết đem phơi khô, nướng trên than hồng rồi nấu
thành nước gội đầu để trị chứng tróc da đầu và trị gàu rất hiệu quả."

Dầu gội đầu dược thảo thiên nhiên không có hóa chất độc hại cho nên thích hợp
với mọi loại tóc và có thể dùng hàng ngày.



2-in-1
Shampoo & Conditioner

- Promotes healthy hair growth
- Helps eliminate dry and flaky scalp
- Detangles and thickens hair.
- Nourishes follicles to prevent hair loss

855-848-8224 www.CHUMKET.com



MILE SQUARE DENTISTRY

15972 EUCLID ST. STE. F, FOUNTAIN VALLEY, CA 92708
(714) 839-7660

GIỜ MỞ CỬA: Thứ Hai - Thứ Sáu: 10am - 7pm
Thứ Bảy: 10am - 4pm

Bác Sĩ Nha Khoa

CHRISTOPHER KHIEM NGUYEN, D.D.S.

Nha Khoa Tổng Quát và đặc biệt về thẩm mỹ (Porcelain Veneers, Bonding, Bleaching)

JENNI HA NGUYEN, D.D.S.

- Chữa trị các bệnh về răng và nướu
- Làm răng giả các loại
- Nha Khoa phòng ngừa cho người lớn và trẻ em
- Tiểu giải phẫu
- Săn sóc trẻ em để ngừa sâu răng và mọc răng lệch lạc
- Chữa trị theo kỹ thuật tân tiến hiện đại và phương pháp sát trùng tối đa để tránh bệnh truyền nhiễm

TẬN TÂM - CHU ĐÁO - NHỆ NHÀNG
MÁY MÓC VÀ DỤNG CỤ TỐI TÂN

NHẬN MEDICAL VÀ BẢO HIỂM
GIÁ ĐẶC BIỆT CHO QUÝ VỊ
KHÔNG CÓ BẢO HIỂM



A DONG SUPER MARKET

Tọa lạc trong Asian Village - Làng Việt Nam, đối diện
Thương xá Phước Lộc Thọ với bãi đậu xe đã được tân trang
nên không còn bị kẹt xe như thời gian trước đây.



Á Đông Supermarket với 5 cái nhất:

- ☺ **Giá hạ nhất,**
- ☺ **Hàng tươi ngon nhất,**
- ☺ **Tiếp đãi ân cần nhất,**
- ☺ **Sạch Sẻ vệ sinh nhất,**
- ☺ **Chắc chắn quý khách sẽ hài lòng nhất.**



Siêu Thị Á Đông với những phiên chợ đêm:
Mở cửa hàng ngày đến 11 giờ khuya để phục vụ
quý khách bận rộn trong giờ làm việc ban ngày.

9221 Bolsa Ave., Westminster, CA 92683

714-999-5566 • fax: 714-657-7457 • E-mail: adsupermarket@yahoo.com

THỜI TỰ CHỦ (939 – 1884)

■ Phạm Hồng Lam

Bước vào thế kỉ thứ X nhà Đường (617-907) bên Trung Hoa tới hồi mệt mỏi. Trung Hoa rơi vào li loạn. Lần lượt năm ông vua tranh nhau xưng đế, mỗi người vài năm. Vì thế sử gọi giai đoạn này thời Ngũ Quý (Ngũ Đại).

Vì không còn nắm giữ được các thuộc địa nữa, nhà Đường phải chấp nhận để cho một hào phú địa phương tên là Khúc Thừa Dụ làm tổng quyền cai trị Giao Châu. Về sau con cháu họ Khúc lại bị Tàu tiêu diệt, nên tướng Dương Diên Nghệ đứng ra đánh đuổi các thái thú về nước. Họ Dương sau đó bị nội tướng Kiều Công Tiễn đảo chánh giết chết. Tướng Ngô Quyền, con rể của Dương Diên Nghệ, cất quân trị Tiễn. Tiễn cho người sang cầu cứu quân Tàu. Vua Nam Hán sai con mình, thái tử Hoàng Thao, dẫn đại quân sang Giao Châu. Đại quân này đã bị Ngô Quyền dùng mưu đóng cọc nhọn xuống lòng sông đánh tan ở sông Bạch Đằng¹. Hán đế kinh hoàng trước

tin con chết. Từ đó không còn tính chuyện sang đánh Giao Châu nữa.

Với chiến thắng Bạch Đằng (939) Ngô Quyền đã cởi bỏ được ách Bắc thuộc kéo dài ngàn năm trên đất Việt và mở đường độc lập cho các triều đại Đinh, (tiền) Lê, Lí, Trần, (hậu) Lê về sau, khiến Đại Việt bước vào một thời hoàng kim văn minh rực rỡ.

1. Nhà Lí: Bình Minh Đại Việt (1009-1225)

Vừa giành lại được nước, trăm sự còn khó khăn, các triều Ngô, Đinh (Tiên Hoàng) và (tiền) Lê phải quần quật với việc trị an, chưa làm được gì nhiều về mặt văn hoá.

Văn minh văn hoá Việt bắt đầu trỗi dậy dưới thời nhà Lí (1009-1225).

Về mặt quân sự, nhà Lí bình Chiêm-thành mở thêm được phần đất ba tỉnh Quảng Bình, Quảng Trị và Thừa Thiên hiện nay. Vì nhà Tống bên Tàu cứ lăm le đem quân sang quấy phá, vua Lí Nhân Tông đã cử tướng Lí Thường Kiệt hành binh sang bình định đất Quảng Châu.

Về chính trị xã hội, họ Lí cho dời kinh đô từ Hoa Lư, Thanh Hóa về phần đất Hà Nội ngày nay và đổi tên thành Thăng Long Thành (1010), đổi tên nước thành Đại Việt (1054-1802); nhà vua cải tổ hành chính, đặt ra 9 phẩm trật quan lại giúp vua cai trị quốc gia; khởi công đắp đê sông Hồng; điều chỉnh thuế má; ra lệ cấm không được mua bán con trai tới tuổi thành niên về phục dịch...

Triều Lí khai mở văn học: xây Văn Miếu (1070) thờ Khổng-tử và các vị tiên hiền, đặt ra khoa thi Tam Giáo (1075), mở trường Quốc Tử Giám (1076). Nho học ở Đại Việt bắt đầu thịnh lên từ đó. Triều Lí cũng là thời cực thịnh của Phật và Lão, nhất là Phật Giáo. Các vua Lí hầu hết xuất thân từ cửa chùa. Sử gia Lê Văn Hưu (tk. 13.) cho biết, thời đó có tới nửa nước mặc áo cà-sa, chùa chiền mọc xen kẽ với nhà dân, ngay riêng kinh đô cũng đã có hàng ngàn sư sãi. Cổ vấn và gia sư triều đình đều là những vị sư kiến thức thâm hậu như Ngô Chân Lưu (933-1011), Từ Đạo Hạnh (?-1122), Vạn Hạnh (?-1018).

Có thể nói đời Lí là thời của văn minh Phật giáo.

¹ Khuyết danh, Đại Việt Sử Lược. [1377-1388]. Người dịch: Nguyễn Gia Tường. Nxb. Đại Học Tổng Hợp TP HCM, 1993. Bản điện tử, trang 23: „*Nghe tin Hoàng Thao tiến quân vào nơi cửa biển, [Ngô Quyền] bèn cho cắm cọc lớn đầu có bịt sắt. Đến lúc nước thủy triều dâng lên mới sai quân dùng thuyền nhỏ ra khiêu chiến, mà giả vờ thua. Hoàng Thao đuổi theo. Lúc ấy nước thủy*

*triều xuống, cọc liền bày ra. Hoàng Thao chống trả túi bụi, rồi thì nước chảy rất mạnh vào hết các thuyền đang vướng mắc nơi cọc. Ngô Quyền đánh phá dữ dội. Quân Nam (Hán) chết chìm quá nửa và Hằng Thao bị giết** Chiến lược này về sau cũng được tướng Trần Hưng Đạo áp dụng để đánh quân tàu tại sông Bạch Đằng (1288). Xem một số hình ảnh nơi trang cuối bài.

2. Nhà Trần: Hoàng Kim Đại Việt (1225 – 1413)

Bước sang đời Trần, Phật và Lão Giáo ở trong giai đoạn đầu vẫn rục rờ. Song song, vì nhu cầu xây dựng chính quyền trung ương và tăng cường cho bộ máy hành chính để quản trị đất nước ngày càng mở rộng, chính quyền tăng gia cổ vũ và phát triển Nho học. Thời Lí mới có các khoa thi Tam Giáo, nghĩa là ai muốn làm quan thì phải thông thạo giáo lí Phật, Lão và Khổng. Giờ đây nhà Trần mở thêm các khoa thi Hội (1232), Đình (1374), Hương (1396), mà nội dung thi cử dần dần chỉ còn lại Nho Giáo. Nho học càng phát triển, tầng lớp nho sĩ càng gia tăng. Và giai tầng học thức mới này càng ngày càng đẩy sự sãi và đạo sĩ vào hậu trường chính trị. Gần về cuối đời Trần trở đi, nho gia bắt đầu tấn công loại trừ Phật Giáo, đồng hoá Phật Giáo với mê tín dị đoan. Cuộc „bách hại“ nhẹ nhàng này tiến hành dai dẳng với sự tiếp tay của triều đình cuối cùng đã loại được Phật. Sự sãi rút lui vào chùa, giáo lí mất đi những yếu tố tích cực và cao siêu, để biến lần thành một loại „Phật Giáo bình dân“ pha trộn nhiều yếu tố tiêu cực.

Về mặt chính trị quân sự những cuộc chinh phạt quân Chiêm và nhất là ba lần chiến thắng vinh quang quân Mông-cổ, sau khi vó ngựa đạo quân này đã dẫm nát lục địa Á châu, đã nói lên khả năng đoàn kết và sức mạnh tinh thần ít có của vua quan và nhân dân Việt thời đó.

Văn học cũng được mùa. Lê Văn Hưu với bộ sử đồ sộ „Đại Việt Sử Kí Toàn Thư“ (1272),

Hàn Thuyên với những vần thơ chữ Nôm đầu tiên (1282), Trần Hưng Đạo với „Hịch Tướng Sĩ“ và „Bình Thu Yếu Lược“ (1284), Mạc Đĩnh Chi với „Ngọc Tinh Liên Phú“ (1304), Lê Tắc với „An Nam Chí Lược“ (đầu tk. 14.), Lí Tế Xuyên với „Việt Điện U Linh Tập“... Những nhà nho thâm hậu nhất, văn võ song toàn đều xuất hiện vào thời này: Trần Quang Khải (1241-1294), Nguyễn Trung Ngạn (1289-1370), Trần Nguyên Hãn (1320-1390), Trần Hưng Đạo (?-1300), Trương Hán Siêu (?-1354), Mạc Đĩnh Chi (?-?), Chu Văn An (?-?), về sau có Nguyễn Trãi (1386-1442)...

3. Nhà Lê: Hoàng Hôn Đại Việt (1428-1788)

Các vị vua cuối đời nhà Trần trở nên suy nhược. Triều đình thì phung phí chuyên quyền; nho sĩ chiếm độc quyền và trở thành giai tầng ưu đãi nên dần quên lí tưởng; dân tình đói khổ vì loạn lạc (quân Chiêm kéo ra tàn phá ngay cả Thăng Long). Nhà Minh nhân cơ hội cất quân sang chiếm Đại Việt.

Đất nước lại một lần nữa rơi vào ách thống trị của Bắc phương, kéo dài 13 năm (1414-1427).

Thời gian Bắc thuộc lần này tuy ngắn, nhưng vô cùng tai hại về mặt văn hoá xã hội. Với chính sách đồng hoá toàn diện, nhà Minh cho tịch thu đem đốt hoặc mang về xứ mọi sách vở, tài liệu và các sản phẩm, di tích văn hoá Việt². Họ áp đặt phong tục, tập quán, lối ăn mặc, tổ chức hành chính và Nho học của họ vào đất Việt. Nguy hại hơn cả là sự áp đặt Tống Nho. Đây là một thứ Nho đã bị bóp méo, xuyên tạc nhằm thoả mãn nhu cầu chuyên chế, đã được Chu Hi hệ thống lại và đem làm học trình bắt buộc cho các sĩ tử Tàu từ nhiều trăm năm trước. Hoàng hôn nho học của Tàu được kéo xuống che kín luôn Đại Việt từ đây.

Những cải cách có một không hai của Hồ Quý Li (1400-1407) như dùng tiền giấy thay tiền kẽm, mang chữ Nôm và Toán pháp vào thi cử vì vậy đã không thực hiện được.

Trước cảnh khốn khổ của 13 năm nô lệ đó một số thanh niên hào kiệt đã cùng Lê Lợi kết ước tại rừng núi Lam Sơn, thề quyết kháng chiến đánh đuổi quân Minh. Cuộc kháng chiến vô cùng cam go, nhưng nhờ sự yểm trợ muôn lòng như một của người dân và đặc biệt nhờ trí tuệ của nhà nho Nguyễn Trãi cuối cùng kháng chiến Lam Sơn đã thành công, đuổi quân xâm lược, trả lại độc lập cho dân tộc.

Lê Lợi, tức Lê Thái Tổ, mở ra triều đại nhà (hậu) Lê, kéo dài hơn ba thế kỉ (1428-1788). Lê Lợi là một danh tướng, nhưng không phải là một người trị nước giỏi. Cũng vì nhu cầu tăng cường quyền lực trung ương, ông và các vua về sau không những đã chấp nhận những nề nếp do nhà Minh để lại (văn học Tống Nho, hệ thống thư lại) mà còn phát triển chúng mạnh thêm.

2 Xem Phạm Cao Dương, Nhà Minh cướp sách của ta đem về Tàu. <https://nghiencuulichsu.com/nha-minh-cuop-sach-cua-ta-dem-ve-tau>.

Nho học đi vào hoàn chỉnh với những kì thi đều đặn. Triều Lê đã mở ít nhất 123 kì thi Hội với tổng số hơn 2300 vị tiến sĩ, nghĩa là đều đều cứ ba năm một kì. Tầng lớp nho gia nhờ đó phát triển mạnh mẽ và đã thành công đẩy hẳn tăng sĩ phật giáo vào hậu trường, để bước vào vị trí độc tôn trên mọi địa hạt. Có lượng, nhưng với cái học Tống Nho chật hẹp, nho gia thời Lê đã mất phẩm chất. Mục đích học lúc này là để làm quan, nghĩa là vì danh lợi, chứ không còn vì lí tưởng quân tử (nho giáo) hoặc cứu nhân độ thế (phật giáo). Từ thiên tài Nguyễn Trãi về sau vắng bóng hoàn toàn kiệt nho. Mệnh nước giờ đây chỉ còn nhờ vào đức độ và tài trí của từng nhà vua.

Đến khi xuất hiện hiền nhân Lê Thánh Tông (1460-1497) thì mọi chuyện đã không còn thay đổi được nữa. Gần 40 năm thời ông tương đối thanh trị, nhưng cái thịnh trị đó như một ngọn lửa bùng lên trước khi tắt. Công trình để đời của vị vua anh minh này, ngoài việc mở mang thêm bờ cõi, là bộ luật Hồng Đức (1483). Bộ luật này là một phản ảnh của văn hoá việt và tổng hợp thêm những yếu tố phụ hệ tàu và mẫu hệ chàm. Nhờ công trình giá trị này ngày nay ta biết được rõ hơn nếp sống văn hoá của xã hội xưa.

Lê Thánh Tông mất. Các vua kế không còn uy lực, đành ngồi nhìn đất nước chia đôi. Chúa Trịnh hùng cứ phương bắc, chúa Nguyễn phương nam. Hơn hai trăm năm (1533-1774) phân tranh nam bắc đã đốt sạch sinh lực và tài nguyên quốc gia.

Giữa vận cùng của đất nước đó xuất hiện Nguyễn Huệ. Họ Nguyễn cùng với hai anh là Nguyễn Nhạc và Nguyễn Lữ xuất thân từ giới bình dân làng Tây Sơn đất Quy Nhơn. Thoạt tiên ba anh em dấy quân chống lại chúa Nguyễn trong Nam. Sau khi đẩy chúa Nguyễn lưu lạc sang Xiêm-la (Thái-lan) và đánh bại quân Xiêm xâm lược, Nguyễn Huệ đưa quân ra bắc đánh chúa Trịnh, bình định xứ sở. Vua Lê Chiêu Thống chạy sang Trung Hoa kêu cứu nhà Thanh. Thanh để sai tướng Tôn Sĩ Nghị mang đại quân mượn cờ giúp vua Lê sang thôn tính Đại Việt. Đại quân nhà Thanh tiến vào đất Việt như thể chẻ tre.

Nguyễn Huệ tự xưng hoàng đế (Quang Trung 1788-1802), kéo dân quân tiến ra Bắc chống giặc. Với thuật dụng binh thần tốc, dân quân Việt một sớm một chiều đã tiêu diệt toàn bộ đại binh phương Bắc. Tôn Sĩ Nghị rút cả ấn tín chạy trốn về Tàu.

Ngoài thiên tài quân sự, Quang Trung là một chính trị gia có tinh thần dân tộc và viễn kiến. Trừ xong giặc ngoài, ông chỉnh đốn lại nền học chính, đưa chữ Nôm vào học trình và văn thư hành chánh: „*Nhà vua muốn rằng người Việt Nam thì phải dùng tiếng Việt Nam, để gây thành cái tinh thần của nước nhà, và cái văn chương đặc biệt, không phải đi vay mượn của Tàu.*“³ Ông cho chỉnh đốn lại Phật Giáo, bằng cách đòi hỏi tăng nhân phải là những người chân tu thật sự và học hành tới nơi tới chốn. Trên đường kéo quân ra Bắc ông cho biết về con đường ngoại chính của mình như sau: „*Ta ra đi chuyển này thân*

coi việc quân đánh giặc, đã định mọo rồi, đuổi quân Tàu về chẳng qua 10 ngày là xong việc. Nhưng chỉ nghĩ chúng là nước lớn lấy làm xấu hổ, lại mưu báo thù, như thế thì đánh nhau mãi không thôi, dân ta hại nhiều, ta sao nở thể. Vậy đánh xong trận này, ta phải nhờ Thi Nhiệm dùng lời cho khéo để đình chỉ việc chiến tranh. Đợi mười năm nữa, nước ta dưỡng được sức phú cường rồi, thì ta không cần phải sợ chúng nữa.“⁴.

Chưa đầy bốn năm sau, đang tính kế đòi lại phần đất lương Quảng, thì Quang Trung lâm bệnh từ trần.

4. Nhà Nguyễn: Đem Xuống trên Việt Nam (1802-1945)

Quang Trung rực sáng như tia nắng giữa mùa đông. Ngắn ngủi. Để sau đó bầu trời Việt Nam đi vào chiều tối u ám với triều đại nhà Nguyễn.

Chúa Nguyễn Ánh bị quân Tây Sơn đuổi phiêu bạt sang Xiêm. Ở đó, một mặt ông giúp Xiêm đánh thắng ngoại xâm Miến-điện và Mã-lai, vì thế được vua Xiêm tận tình giúp đỡ, mặt khác ông không ngừng chiêu quân nuôi chí trở về. Lợi dụng khi Nguyễn Huệ bận rộn với công việc bình định và truy diệt quân Thanh ở Bắc, Nguyễn Ánh về nước với một đoàn quân Miên đánh chiếm Gia Định, nhưng lại bị đánh bật ra Phú Quốc. Chỉ sau khi Quang Trung mất, với chí phục thù đánh thép cùng với một vài giúp đỡ cố vấn tây phương, Nguyễn Ánh đã chiến thắng hậu duệ Tây Sơn và thống nhất giang sơn, mở ra triều đại Nguyễn.

4 Trần Trọng Kim, như trên. Trang 132.

3 Trần Trọng Kim, *Việt Nam Sử Lược*. TTHH 1971: 142.

Vua Gia Long (Nguyễn Ánh), cũng như Lê Thái Tổ, được rèn luyện dày dạn trong chiến tranh và đã chứng tỏ tài cán quân sự. Nhà Nguyễn có công trong việc mở mang bờ cõi tới tận Phú Quốc, Trường Sa, Hoàng Sa và thống nhất nước nhà. Nhưng nhà Nguyễn thiếu bản lĩnh văn hoá. Cũng vì mặc cảm văn hoá nên Gia Long chủ trương Tàu hoá toàn diện đất nước. Từ phong tục, văn học, luật pháp (bộ Hoàng Việt Luật Lệ, gọi tắt là Luật Nhà Nguyễn là một bản sao gần như toàn bộ bộ luật nhà Thanh), việc nội chính cho chí ngoại chính, kiến trúc... ông đều bắt chước Trung Hoa. Thêm vào đó triều đình giúp việc hầu hết là những công thần võ quan đã từng đấu tranh với ông, nên sáng kiến văn hoá lại càng bị hạn chế.

Vì mặc cảm thất học, Gia Long rất quan tâm việc giáo dục. Ông chính đốn lại nền học chính và thi cử. Đời Nguyễn có tất cả 39 kì thi Hội với 192 tiến sĩ và 266 phó bảng. Con cháu ông như các vua Minh Mạng, Thiệu Trị, Tự Đức đều được huấn luyện thành những nhà nho uyên bác. Song, lớn lên trong không khí khô cứng của Tống Nho, các triều đại nhà Nguyễn và quần thần đã dần đưa nước vào bế tắc, để cuối cùng trở lại con đường lệ thuộc ngoại bang.

Tiếng súng từ tàu chiến Pháp bắn vào Sơn Trà, Đà Nẵng ngày 01.09.1856 báo hiệu cho đêm tối chập xuống đất nước suốt gần một trăm năm sau đó. Chấm dứt thời kì tự chủ 900 năm.

Bình minh văn minh văn

hóa Việt bùng dậy trong triều Lí, đạt hoàng kim trong triều Trần, đi vào hoàng hôn ở triều Lê và cuối cùng bước vào đêm tối trong thời Nguyễn. Thịnh suy là lẽ của tạo vật. Tuy nhiên tất cả đều có nguyên do. Nhờ đâu dân Việt có được vinh quang thời Lí Trần và sau đó đi vào bất hạnh?

Nguyên do căn bản được cất nghĩa bởi chính sách văn hoá. Thời Lí Trần ta chứng kiến sự trỗi dậy và chung sống hài hoà giữa ba tôn giáo. Đời sống tri thức thời đó vì thế đượm tính phóng khoáng; xã hội dung chấp cạnh tranh.

Nho học thời bấy giờ còn vị trí rất khiêm tốn và chưa bị vãn đục bởi tinh thần chật hẹp và giáo điều cứng nhắc của Tống Nho. Nho gia là những người đồng thời thấm nhuần Lão và Phật học.

Đây là thời kì của văn minh Phật giáo. Cả nước theo Phật, được lãnh đạo bởi một tầng lớp tăng nhân học thức đa diện và khai phóng. Tăng sĩ vừa là nhà nho và đạo sĩ. Phật Giáo thời này thuộc phái Đại Thừa (Mayâhâma) với lí tưởng sống của những Bồ-tát.

Bồ-tát sống cho tha nhân. Họ đặt sự giải thoát tha nhân trước mưu cầu cầu giải thoát cá nhân mình. Hành động của Bồ-tát xuất phát từ sự vô cầu tư lợi và từ lòng từ bi chỉ mong cho người được hạnh phúc. Bồ-tát có thể nói là những vị thánh đã đạt cửa Niết-bàn, nhưng đã từ chối bước vào một mình, mà trở lại để kéo chúng sinh cùng vào⁵. Vì thế tăng sĩ thời Lí Trần sống giữa quần chúng, dần thân vào sinh hoạt nhân sinh. Tinh thần „cứu nhân độ thế“ của Phật cộng với lí tưởng „quân tử“ của Nho cùng tinh thần „vô cầu“ của Đạo đã giúp tầng lớp tăng sĩ thời đó trở thành những nhà lãnh đạo khai phóng, bao dung và dần thân, những đức tính đã đưa dân tộc tới đỉnh cao văn minh.

Về sau văn minh Việt suy nhược là vì nho sĩ trở thành độc tôn. Khi không còn những cạnh tranh tri thức, xã hội và tinh thần nữa, hẳn cũng chẳng còn khai phóng, bao dung và dần thân. Độc tôn nho gia và tinh thần Tống Nho học để làm quan mưu cầu tư lợi và địa vị đã khiến tầng lớp lãnh đạo Việt Nam hết nhựa sống và đưa đất nước vào bế tắc.

Thật ra, thảm kịch Việt Nam từ cuối đời Trần và trong thời Nguyễn chỉ là một bản sao muộn màng của thảm kịch tàu. Đỉnh cao của văn minh văn hóa tàu diễn ra dưới thời nhà Đường. Nhưng cũng chính nhà Đường đã có một quyết định bi đát, khi đột nhiên vào năm 845, do áp lực của đám nho gia đứng đầu là Hàn Dũ, ra lệnh “bài trừ ngoại đạo”: đưa Khổng Giáo lên địa vị độc tôn (Quốc Giáo), dẹp Phật Giáo, triệt phá đền thờ mọi tôn giáo khác, đuổi người ngoại quốc, hủy hết thuyền bè để dân không còn phương tiện xuất ngoại, 25.000 ngôi chùa bị san bằng, 250.000 tăng sĩ bị đuổi đi khắp hoang sản xuất nơi các “kinh tế mới”⁶. Nhờ biến cố này, Tống Nho sau đó mới có đất sống và từ đó nhấn đất nước này xuống vũng lầy bi thảm mãi cho tới ngày nay.

(Bài tới: Pháp thuộc và phản ứng của dân Việt)

5 H.W. Schumann, *Buddhismus. Ein Leitfadendurch seine Lehrens Schulen*. Darmstadt, 1973. Trang 83tt.

6 Hoàng Văn Chí, *Duy Văn Sử Quan*, Cảnh Nam 1990, tr. 32t.

(Phần xem thêm: Di tích các bãi cọc ở sông Bạch Đằng, do dân quân của tướng Trần Hưng Đạo đóng xuống sông năm 1288, để chống lại quân Tàu)



Dấu tích của một cây cọc tại bãi cọc Yên Giang.



Bãi cọc ở Yên Giang. Bãi cọc Yên Giang nằm ở cửa sông Chanh có hình chữ nhật dài khoảng 120 m, chiều rộng khoảng 20 m. Sau lần khai quật đầu tiên vào năm 1958 và nhiều lần sau đó vào các năm 1969, 1976, 1984, 1988 ... cho thấy cọc ở đây chủ yếu là gỗ lim, tấu dài 2,6 – 2,8 m, đường kính 20 – 30 cm. Phần cọc được đẽo nhọn dài 0,5 – 1 m để cắm thẳng xuống sông với khoảng cách trung bình 1m.



Bãi cọc Đồng Vạn Muối, khai quật 2009



Bãi cọc ở Đồng Má Ngựa, khai quật năm 2010



Hai cây lim cổ thụ trên 700 tuổi là dẫn tích của một cánh rừng cổ ở khu vực gần sông Bạch Đằng (ở Yên Giang), nơi cung cấp cọc gỗ cho những trận đánh năm xưa.◆

ĐỔI TIỀN

■ Trangdài Glassey-Trànguỳnh

Mẹ biểu tôi đi mua nước mắm ở tiệm Bà Chín Dur. Tiệm nằm cách nhà tôi một con đường lớn dẫn ra Chợ Gò Công.

Tôi ôm cái chai không, không có nút, đi ra khỏi nhà. Ánh đèn vàng ngoé lập loè từ cái đèn đường như ma trời. Tôi không sợ ma.

Ngày mai đổi tiền. Mười đồng đổi một. Mẹ nói, cơm canh sẽ eo hẹp hơn. Mỗi đứa phải phụ Mẹ một tay, ráng rau cháo với nhau. Chưa biết sẽ sống chết thế nào, vì sau khi đổi tiền, vật giá sẽ leo thang như lần trước, nhu yếu phẩm lại càng khan hiếm hơn. Sau khi đổi tiền, ai cũng khur khur giữ tiền giữ của. Hàng hoá cũng theo đồng tiền của người dân, đi về một nơi bí mật nào đó. Mẹ còn nói, đổi tiền lần này chắc còn khổ hơn lần trước. Giọng nói của Mẹ trông không, như đồng chiều sau mùa gặt, lơ thơ chân rạ.

Cả xóm vắng như đũa đám. Người ta đang tận liệm những bữa cơm mà gia đình họ sẽ mất trong mấy tháng tới, có thể cả năm. Có nhiều nhà im lìm, vắng tiếng trẻ con nói cười mọi khi. Chẳng lẽ người ta cũng đổi luôn cả nụ cười trẻ thơ sao, mười tiếng cười đổi một?

Tôi bước đi chậm chạp. Chiều tối mà ra đường, hay thấy người ta đạp xe đi công chuyện, thấy con nít chạy giỡn trước sân. Cũng là một cái thú. Tối nay là quốc tang bất thành văn. Sự im ắng này, có ai đổi không, mười đổi một, để nó bớt im đi?

Tôi băng qua ngã tư, vừa đi vừa lắc lư cả người, cái chai không nằm sát ngực. Nó mà bể, thì cả

nhà tôi không biết lấy gì đựng nước mắm. Thời buổi ve chai lông vịt, cái chai bể người ta còn mua từng miếng vụn để chế tạo lại. Cái chai nguyên như vậy là một tài sản. Không có nó, không có nước mắm, nấu gì cũng không ra.

Tôi chợt hỏi mình, nếu người ta đổi đất, thì làm sao? Mười tác đất đổi một? Mẹ con tôi chắc sẽ co cụm trong khoảng đất hẹp mười gang. Chỉ được đứng, không nằm ngói chi hết.

Đổi tuổi xuân. Mười năm đổi một. Lớn gấp, già vội. Tôi không muốn. Sống giữa thời buổi này, không ai đổi tuổi xuân, vì tuổi xuân không có gì đáng giá, ngoài sự mơn mớn lớn và sự thờ ơ lạnh của thời đại đối với những căng tròn mộng ước và thao thức vươn lên. Nhưng tôi cũng không muốn ai đổi tuổi xuân của mình. Nó có vô dụng, thì cũng là của tôi. Cứ để nó chông chênh bên dốc cuộc đời.

Mà cần chi đổi cười, đổi đất, đổi xuân? Chỉ cần đổi tiền thôi, thì ngày đã thành đêm triền miên, cười đã ra khóc.

Tôi đứng giữa ngã tư, nhìn xuôi, nhìn ngược. Con lộ thông suốt thị xã nằm im, phập phồng. Chắc nó cũng muốn, mười ở gà đổi một. Nhưng ai đổi cho?

Tôi đi tiếp. Tiệm Bà Chín Dur chỉ cách nhà tôi đúng năm căn nhà. Bữa nay, tôi thấy xa xôi, như cách năm cây số. Nhà Cô giáo Linh ở ngay đầu đường vắng hoe. Thường Cô hay có học trò đến thăm, nhà rất ấm áp. Nhà ông Hùng Xe Đò cũng vậy. Đêm nào người ta cũng lũ lượt kéo tới coi

ké TV. Đêm nay không có ai tụ tập như mọi bữa. Lâu lâu, có cái lương hay, Mẹ cũng cho tụi tôi đi coi. Cái TV màu duy nhất trong xóm được đặt sát vách trong cửa phòng khách. Vợ chồng con cái ông Hùng thì nằm ngói thoải mái trên ghế xa-lông hay divan. Hàng xóm tới coi ké thì ngói trên sàn gạch bông, phía ngoài cửa. Con Hằng, con ông Hùng, học chung lớp với tôi. Nhà có tiền, nên nó uốn tóc quăn, mặc đồ đẹp, cặp sách lúc nào cũng hàng xịn. Kế bên nhà tôi, nhà Bà Ba Nghĩa cũng có TV trắng đen, nhưng nhà Bà đất rộng, đường vô nhà qua một cái sân rậm rạp, chỉ người quen mới vô coi.

Nhà ông Hùng là chỗ làm ăn, họ mở cửa thoải mái, tuy có bữa có chuyện riêng, họ đóng cửa im ru, trong nhà có đèn sáng, thấy màn hình TV chớp nháy liên hồi, tiếng người ăn nói chuyện trò rôm rả, nhưng công rào khoá. Người đi coi TV ké kéo tới từng nhóm, nhưng không ai dám kêu, nhiều người tới rồi tui ngửu đi về. Có người cả tuần chỉ được một bữa tới coi cái lương cộp, cũng chưa chắc được coi. Chạy hụi hơi tới nơi rồi phải lếch ngược trở về. Thời buổi khan hiếm. Những mắt mát nhỏ như vậy có là gì. Mà vẫn buồn.

Bữa nay, nhà ông Hùng cửa đóng then cài, đèn sáng phía buồng trong, tiếng xì xầm lúc to lúc nhỏ. Đổi tiền có luật, dù luật rùng. Mười đổi một, mỗi hộ chỉ được 500. Nhà Nước mưu tính tất cả một cách mờ ám và tàn độc. Thông báo đổi tiền và việc đổi tiền không cách nhau mấy ngày. Người dân bị sốc và không kịp



MINI MARKET

www.ChoTamBien.com

CHỢ TAM BIÊN

HEO BÒ GÀ DÊ & FAST FOOD

ĐẶC BIỆT: GIÒ, CHẢ, NAM CHUA, LÒNG HEO, BÊ THUI, CHÀ BÔNG (Làm bằng thịt tươi)



Địa Điểm 1:

9550 Bolsa Ave. #115E,
Westminster, CA 92683

(714) 548-4993

Open 7 days: 7:00 AM - 8:00 PM

Địa Điểm 2:

9906 Westminister Ave. #B,
Garden Grove, CA 92844

(714) 636-2222

Open 7 days: 7:00 AM - 9:00 PM



SKCGI

SK Education Consulting Group Inc

SK EDUCATION CONSULTING

**Hãy tạo cho thế hệ con em chúng ta một tương lai tươi
sáng khi chuẩn bị bước lên Đại Học!**

HÃY ĐẾN VỚI CHÚNG TÔI VÌ

- * Nhiệm vụ của SK Education Consulting Group Inc là cung cấp cho khách hàng các phương thức tốt nhất để thực hiện hồ sơ Tài Trợ Đại Học và các dịch vụ Tư Vấn Đại Học toàn diện nhất.
- * Bao gồm các phương thức ghi danh đại học, lập kế hoạch, kiểm tra lại đơn từ và hoàn tất, theo dõi tiến trình xin tài trợ đại học, khiếu nại hồ sơ bị từ chối, và gia hạn lại hồ sơ xin tài trợ đại học.
- * Dựa vào bảng điểm cũng như xem xét tất cả quá trình học tập, các chuyên gia của chúng tôi sẽ giúp các em vào học tại các trường mà các em mong muốn.
- * Chúng tôi, tại SKCGI, hãnh diện khi được góp sức hoàn thành mục tiêu của quý vị.
- * Chúng tôi cam kết sẽ nỗ lực hết mức để đạt được kết quả tốt nhất cho quý vị.

9304 BOLSA AVENUE, WESTMINSTER CA 92683

PHONE: 714.725.7889 HOẶC 1-800.935.6350

WWW.SKCGI.COM

trở tay để cứu đồng tiền của họ. Những nhà làm ăn trong xóm khác nhau, đem tiền ra chùi dít, để ông Hồ xuống cống rãnh với tiền của họ, còn hơn giao nộp cho Nhà Nước. Nhưng làm gì, thì họ cũng lỗ, Nhà Nước cũng lời. Nhà chúng tôi còn tám kiếp nữa mới đủ tiền để đổi hết mức cho phép. Nhưng tại tôi nghèo kiệt xác, chuyện đó không nói ra, ai cũng biết. Thăng Tuân, con Ông Lãng vịt lộn, cũng học chung với tôi. Mấy tuần sau khi đổi tiền, người ta thấy tiền cũ đổ đồng trong cái mương sau nhà nó.

Bà Chín Dư làm cái tiệm ở trước nhà để bán quán. Tiệm Bà cũng nghèo như Bà, loe hoe vài bịch bánh treo tòng teng từ trên nóc chòi. Phía trước, Bà lấy dây kềm gai rào ngang rào dọc, ai mua gì có thể thấy bên trong, nhưng không thò tay vào lấy đồ được, phải nhón chân trả tiền phía trên, và nhận đồ cũng trên đó.

Tôi còn thấp, không với tới được, nên lần nào, sau khi tôi tới phía trước chào Bà và nói muốn mua gì, Bà Chín cũng biểu tôi đi vòng qua phía bên hông, đưa tiền cho Bà, rồi đứng đó chờ. Sau ít phút, Bà đem đồ ra cho tôi.

Lần nào mua đồ, Bà cũng vui vẻ. Lần này, Bà ngân ngữ như không muốn bán. Một xị nước mắm này, ngày mai, sẽ thành mười cho Bà. Tiền của tôi mười thành một, nhưng hàng của bà một thành mười. Thấy Bà cầm chai cầm tiền rồi đứng đó, không nói gì, tôi cũng đứng yên chờ đợi. Bà suy nghĩ một hồi, rồi quay đi. Chắc Bà không muốn làm khó một đứa con nít. Hồng chừng Bà cũng sợ mất khách hàng ruột như tôi. Cách nhà tôi ba căn, đi hướng kia, là sạp Bà Tư Thị. Bà Chín Dư biết tôi có nhiều chỗ để mua, nhưng trong cả xóm, Bà chỉ có chừng ấy người để bán, mà bán chung với mấy sạp khác.

Bà Chín đem chai nước mắm trở ra. Mẹ tôi chỉ đủ tiền để mua nửa chai. Nhưng lần này, Bà không cho tôi miếng ny lông và cọng thun để bịt nắp chai lại như mọi lần. Chẳng lẽ người ta đã đổi ny lông của Bà luôn rồi sao, mười miếng đổi một? Vậy từ rày về sau, mười lần mua nước mắm mới có ny lông đây một lần thôi à? Tôi phải cẩn thận thêm.

Tôi đi ngược về nhà. Sự vắng lặng làm chân tôi chậm chạp, nhưng Mẹ đang chờ ở nhà để nêm nồi canh đại dương, anh chị em chờ cơm. Tôi rảo bước.

Tôi nghe tiếng cãi vã trong nhà bà Tốt. Bà Tốt, tên ngược với người. Có lẽ vì bà Tốt 'nổi loạn,' muốn làm khác với ước nguyện của cha mẹ khi đặt tên cho bà như vậy. Hàng xóm kêu nhà bà là "Bắc Kỳ 75," vì bà dất ba thằng con trai khó tính và đứa cháu gái dở hơi vào Nam lập nghiệp. Không thấy chồng đâu. Có lẽ ngoài Bắc, bà cũng là một cái bển không chồng. Bà không tiếp xúc với ai, chỉ bím bím giữ nhà, giữ cửa. Nhiều người gọi bà là "Bà Bắc" vì họ không thích vẽ mặt vênh vào và miệt thị của bà. Hai nhà bên cạnh đều bị bà lấn rào. Sáng nào ngủ dậy, họ cũng thấy bà cấm lại hàng rào sau nhà, nhích qua đất của họ. Hồi bà, thì bà tính bơ chẳng trả lời. Họ có tức, có chưởi rửa, thì bà lì ra, như không nghe thấy. Cứ vài bữa là khóm trưởng phải xuống, giải quyết vụ lấn đất của bà Tốt. May mà bà không nhổ vách nhà người ta lên được. Nếu không, chắc bây giờ, đất của bà đã rộng như cái ruộng cả.

Bà Tốt cũng có TV, nhưng không ai biết nó là TV màu hay trắng đen, vì bà chưa bao giờ mở cửa cho ai vô coi. Mà chắc cũng không ai muốn vô coi với bà. Ba thằng con của bà, thằng Út thì dở hơi mát mát, thằng giữa thì đăm đăm như quan tuần, thằng lớn thì

thô lỗ, kiết ly. Phải chi người ta đổi người trong nhà bà Tốt: mười đổi một. Hay cho không luôn. Cả xóm sẽ đỡ những phiền phức, khó chịu mà nhà bà gây ra.

Không phải ai vô Nam 75 cũng dễ ghét như bà Tốt. Nhà ông Lãng bán hột vịt cũng ở ngoài Bắc vô một lượt, nhưng họ vui vẻ, thân thiện. Cả hai nhà bà Tốt và Ông Lãng có nhiều điều giống nhau, nhưng lại khác nhau như lửa và nước. Giống, là từ Bắc vô năm 75, cùng buôn bán, cùng nói giọng Bắc. Khác, là Ông Lãng hài hoà, làm ăn vui vẻ, còn bà Tốt bán sạp quần áo may sẵn ngoài chợ, khách hàng đi ngang, con bà cũng chẳng mở miệng chào. Không hiểu sao họ giữ sạp được.

Thằng con lớn của bà Tốt đang lớn tiếng. Giọng rất hậm hực. Bà Tốt dốp lại nó, tiếng lớn hơn, giọng chì chiết. Tôi đi tiếp.

Về tới nhà, Mẹ đã nấu canh xong, dui lửa, cây củi còn bốc khói. Tôi đưa chai nước mắm cho Mẹ. Mẹ rót hai muống, cho vô nồi canh, khuấy đều lên.

Cả nhà quây quanh cái bàn gỗ đã mục, mỗi đã ăn gần hết mặt trên. Cái bàn này là kỷ vật duy nhất Ba để lại cho chúng tôi trong những ngày ngắn ngủi nhưng căng thẳng bị công an canh chừng, sau khi đi cải tạo và trước khi đi vượt biên. Nhiều bữa đang ăn cơm, tại tôi nghe tiếng một nhai gỗ kèn kẹt ở trong. Những con mọt còn cao hơn chúng tôi trên bậc thang sống còn. Nó muốn ăn thì cứ ăn, ăn ngay trước mặt chủ nhân của vật mà nó ăn, dù đó là cái bàn duy nhất trong nhà để chúng tôi ăn cơm, học bài. Chúng tôi ăn thì phải đong đo thất bụng. Con mọt này, sao số của mày sướng vậy?

Nhìn lên, thấy mặt Mẹ chắt chứa lo âu. Tôi nghĩ bụng, phải chi ai đổi mười nổi khổ của Mẹ lấy một, tôi đổi liền. Còn cho thêm. ♦

Dân phần nộ vì người Trung Quốc sản xuất ma túy ở Việt Nam chỉ bị phạt hành chính

■ VOA Tiếng Việt

Việc nhà chức trách đưa ra mức xử phạt hành chính đối với 4 người Trung Quốc tham gia đường dây sản xuất ma túy “cực lớn” ở Việt Nam đã làm người dân phần nộ khi họ cho rằng Việt Nam sẽ là “thiên đường” của tội phạm Trung Quốc.

Truyền thông trong nước hôm 11/9 cho biết một đường dây sản xuất ma túy được gọi là “cực lớn” do nhóm người Trung Quốc cầm đầu ở tỉnh Bình Định đã bị Công an Việt Nam triệt phá. Bốn người Trung Quốc liên quan đến đường dây này bị xử phạt hành chính về “hành vi cư trú bất hợp pháp với số tiền 95 triệu đồng”.

Quyết định xử phạt của tỉnh Bình Định đối với những người Trung Quốc, được VTC và Người Lao Động trích dẫn, cho biết ông Zhou Liuging, 38 tuổi, bị phạt 35 triệu đồng do “không có giấy tờ tùy thân và đã vi phạm hành chính với lỗi là người nước ngoài cư trú tại Việt Nam mà không được phép của cơ quan có thẩm quyền”. Ba người còn lại bị phạt mỗi người 20 triệu đồng do “nhập cảnh hành nghề hoặc có hoạt động khác tại Việt Nam mà không được phép của cơ quan có thẩm quyền”.

Bốn người này nằm trong số 6 nghi can vừa bị Bộ Công an bắt giữ liên quan đến 2 kho chứa hóa chất dùng để chế biến ma túy tại



Một cảnh sát canh gác bên cạnh lô hàng ma túy bị thu giữ ở Trung Quốc

phường Bùi Thị Xuân, TP Quy Nhơn của Bình Định, theo ghi nhận của phóng viên VTC và Người Lao Động.

Lực lượng cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy của Bộ Công an đã thu giữ 200 thùng phuy chứa hóa chất và nhiều dụng cụ, máy móc để sản xuất ma túy.

Kết quả cho thấy kho chứa hóa chất ở Bình Định là nơi trung chuyển cho các cơ sở sản xuất ma túy tại nhiều tỉnh, thành trong nước do người Trung Quốc cầm đầu vừa được Bộ Công an Việt Nam triệt phá.

Trước đó, Bộ Công an hôm 9/9 bắt giữ 8 người Trung Quốc có hành vi sản xuất ma túy tại tỉnh Kon Tum. Công an Việt Nam đã thu giữ hàng chục tấn hóa chất, tiền chất ma túy cùng 20 tấn máy

móc, thiết bị sản xuất ma túy trong vụ đột kích nhà kho ở tỉnh trên Tây Nguyên, theo Thanh Niên.

Trong số những người phản đối mức phạt “hành chính” đối với 4 công dân Trung Quốc, một người dùng Facebook có tên Thụy Lê cho rằng “tội phạm buôn bán, tàng trữ, sản xuất ma túy thường phải xử nhiều năm tù hoặc chung thân đến tử hình”. Facebooker này “phẫn nộ” trước việc những người Trung Quốc chỉ bị phạt “vài chục triệu đồng”.

Anh Linh, một người dùng Facebook, cũng nêu ý kiến phản đối khi cho rằng “buôn bán sản xuất 13 tấn ma túy chỉ phạt hành chính thì xã hội không loạn mới lạ”.

(xem tiếp trang 90)

NGUYỄN PHÚ TRỌNG SẼ KHÔNG XOAY VỀ PHÍA MỸ

Tác giả một cuốn sách phê phán nhà lãnh đạo Việt Nam Nguyễn Phú Trọng cho rằng ông không tin ông Trọng tới đây “sẽ đi thăm Hoa Kỳ”.

Được hỏi vì sao cuốn sách “*Nguyễn Phú Trọng: Thế thiên hành đạo hay Đại nghịch bất đạo*” nhà báo Phạm Thành, chủ blog Bà Đầm Xòe, vừa tự xuất bản lại chỉ nói về ông Nguyễn Phú Trọng, tác giả nói với BBC đây là chủ ý của ông từ rất lâu.

Là một nhà báo từng làm ở Đài Tiếng nói Việt Nam, nhà văn Phạm Thành nói ông có điều kiện tiếp xúc với nhiều nguồn thông tin, cũng như những quan chức chính trị.

Ông chọn ông Nguyễn Phú Trọng để ra sách bởi ông Trọng có quá trình lãnh đạo đất nước rất lâu, từ Bí thư Thành ủy Hà Nội, Chủ tịch Quốc hội rồi Tổng bí thư kiêm Chủ tịch nước.

Nhà báo Phạm Thành tin rằng ông Trọng, ngoài lý luận về chủ nghĩa xã hội, về chủ nghĩa Mác - Lê Nin, là người có quan điểm muốn “bảo vệ Đảng, muốn đất nước độc tài, muốn thân Trung Quốc, muốn kiến thiết đất nước theo đường lối Trung Quốc”.

“Ngay từ năm 2007, khi ông Trọng với tư cách Chủ tịch Quốc Hội sang Trung Quốc và trong một cuộc họp báo ở Bắc Kinh, ông khẳng định rằng, quan hệ Việt Nam - Trung Quốc chưa bao giờ tốt đẹp như bây giờ, trong khi trước đó, máu ngư dân Việt Nam đã đổ trên Biển Đông.

Từ lúc ấy, tôi đã đặt câu hỏi về con người này. Ông ta sẽ thực hiện các chính sách đối nội, đối ngoại như thế nào, và ông ta sẽ gắn với Trung Quốc như thế nào?

“Trong thời chấp chính, ông Trọng ký tới 27 văn bản ghi nhớ hợp tác với Trung Quốc, cả về an ninh, quốc phòng, giáo dục, truyền thông và đặc biệt là đào tạo cán bộ,” ông Phạm Thành nói.

“Có rất nhiều người nói rằng, ông Trọng có thể xoay trục sang Mỹ, nhưng tôi không tin, bởi có trục đâu mà xoay. Con người ta một khi đã trưởng thành, họ sẽ sống và hành xử theo tư tưởng của mình, mà ông Trọng thì có tí nào dân chủ, có tí đổi mới, có tí thích phương Tây nào đâu.

Ông ấy là một ‘đại cục,’ đại cục của Trung Quốc. Tôi nói một câu mà có thể sẽ chạm tới tự ái của nhiều người, nhưng những người nói ông Trọng có thể thoát Trung, có thể xoay trục, là chưa trưởng thành về trí tuệ.”

Tôi nói một câu mà có thể sẽ chạm tới tự ái của nhiều người, nhưng những người nói ông Trọng có thể thoát Tàu, có thể xoay trục, là chưa trưởng thành về trí tuệ...Nhà báo Phạm Thành

‘Tôi không tin ông Trọng sẽ đến Mỹ lần thứ hai’

Nhà báo Phạm Thành cũng cho rằng, khả năng ông Trọng đi Mỹ cũng là rất thấp.

“Tôi không tin vào điều này, ngay từ khi Bộ Ngoại giao Việt Nam thông báo về việc ông Donald Trump mời ông Trọng sang thăm Hoa Kỳ trong năm 2019. Ngay khi đó, tôi đã đặt câu hỏi rằng, liệu ông Trọng có lần thứ hai đặt chân lên đất Mỹ. Và tôi khẳng định luôn rằng, khó có khả năng đó, bởi ba lý do.

Thứ nhất, ông Trọng có dám vượt qua chính mình không, tức là có dám vứt bỏ tư tưởng chủ nghĩa xã hội, chủ nghĩa Mác-xít để kiến tạo đất nước không;

Thứ hai là ông ta có dám không hỏi ý Trung Quốc để đi hay không.

Nguyễn Phú Trọng và phu nhân đón lãnh đạo cao nhất của TQ thăm VN tháng 11/2015

Thứ ba là ông Trọng nếu muốn được Mỹ mời thì phải có ký kết cụ thể nào đó với Mỹ. Nhưng tôi không tin rằng người Mỹ dưới thời ông Donald Trump có thể



Cặp Tập Cận Bình và cặp Nguyễn Phú Trọng

mời ông Trọng làm việc đó.

Ông Phạm Thành phủ nhận ý kiến cho rằng, cuốn sách của ông viết về ông Trọng ra đời ngay giữa khi Đảng Cộng sản Việt Nam tiến hành thảo luận nhân sự, chuẩn bị cho Đại hội Đảng 13 là nhằm phục vụ mục tiêu “đấu tranh phe nhóm”.

Chủ nhân blog Bà đầm xòe nhân mạnh thực tế là cuốn sách này đáng lẽ xuất bản ngay từ tháng 6, cùng thời điểm với cuốn sách ***“Tổng Bí thư, Chủ tịch nước Nguyễn Phú Trọng với tình cảm Nhân dân trong nước và bạn bè quốc tế”***.

Nếu thăm Hoa Kỳ thì để đạt mục tiêu gì?

Trong tháng 9 này, các tin tức từ Việt Nam và nước ngoài đặt ra khả năng TBT Chủ tịch Nguyễn Phú Trọng thăm Hoa Kỳ.

Trong khi ý kiến của nhà báo Phạm Thành phản ánh một phần dư luận ở Việt Nam hết niềm tin vào khả năng “thoát Trung”, bỏ mô hình thể chế cũ kỹ để đi theo các giá trị chung trên thế giới, những nhà quan sát

nước ngoài vẫn tin rằng lãnh đạo VN đang có đà để nghiêng hơn về phía Hoa Kỳ và các nước Phương Tây cùng Nhật Bản.

Giáo sư Carl Thayer từ Úc gần đây nêu ba khả năng về tiến triển quan hệ Mỹ - Việt nếu Chủ tịch Nguyễn Phú Trọng sang thăm và hội đàm gặp Tổng thống Trump ở Washington D.C. trong năm nay.

Theo ông, đầu tiên là hai nhà lãnh đạo đồng ý mở rộng (enlarge) quan hệ đối tác toàn diện ký từ 2013.

Hai là họ sẽ công bố đàm phán để nâng quan hệ song phương lên mức quan hệ đối tác chiến lược. Ba là Mỹ - Việt sẽ đồng ý ký một tuyên bố chung về quan hệ đối tác chiến lược.

Bất cứ một trong ba khả năng đó đều sẽ là dấu hiệu Việt Nam tiến tới chỗ cải thiện quan hệ với Hoa Kỳ để phản ứng lại hành động đe dọa và bắt nạt của Trung Quốc (*Chinese intimidation and bullying*) ở Biển Đông trong những tháng qua, theo ông Thayer. ♦

Kính mời



Quý Độc Giả vào thăm Facebook Diễn Đàn Giáo Dân:

Trang mạng Xã Hội của Diễn Đàn Giáo Dân mới thành lập, nhằm đáp ứng nhu cầu Truyền Thông trong Đệ tam Thiên Niên Kỷ. Quý vị có thể vào các Link:

<http://facebook.com/ddgdtv/> hoặc <https://www.facebook.com/ddgdtv/> hoặc <https://www.facebook.com/pg/ddgdtv/video/>

BBC TIẾNG VIỆT: TRUNG QUỐC 'sẽ còn gây sức ép' với các dự án dầu khí VN



Trung Quốc sử dụng nhiều phương tiện khác nhau, trong đó có các tàu 'nghiên cứu' Hải Dương Địa Chất, đưa vào các khu vực đang có 'tranh chấp' hoặc 'biến thành tranh chấp' ở Biển Đông và khu vực

Một chuyên gia quan sát tình hình Biển Đông nói sau vụ Bãi Tư Chính và Rosneft sẽ đến lượt dự án của Việt Nam với ExxonMobil bị Trung Quốc gây sức ép.

Hôm 10/9, Giáo sư Carl Thayer, nhà quan sát từ Úc thừa nhận với BBC News Tiếng Việt rằng ông không có thông tin để đánh giá có phải tập đoàn Mỹ ExxonMobil “muốn bán cổ phần trong dự án Cá Voi Xanh”.

Cây bút người Việt nổi tiếng, Huy Đức, hôm 9/9 đăng status trên Facebook: “ExxonMobil (US) bỏ cuộc! Trước sức ép của Tập các siêu cường đều bỏ mặc: UK (BP 2007), Nga 16, TBN (2018)... Xoay trục về đâu.”

Trên trang Facebook chính thức của ExxonMobil Việt Nam, người

quản trị trang này viết trong một comment ngày 9/9: “ExxonMobil Vietnam xin chào và cảm ơn bạn đã dành sự quan tâm cho Dự án Cá Voi Xanh. Hiện chúng tôi vẫn đang triển khai Dự án Cá Voi Xanh và sẽ không đưa ra ý kiến đối với những nguồn tin không chính thống.”

Trong khi đó, theo ông Carl Thayer, trả lời BBC hôm 10/09/2019 qua điện thư, một quan chức Việt Nam cho ông hay hôm 13/08 rằng sau vụ Tư Chính và Rosneft, sẽ đến lượt dự án Cá Voi Xanh (Blue Whale) bị Trung Quốc để ý đến.

“Rất có khả năng Trung Quốc sẽ theo đuổi chính sách hai mũi. Họ sẽ gây sức ép với Việt Nam bằng cách quấy nhiễu các dự án khai thác dầu khí của Rosneft Vietnam

ở lô 06/01. Và họ cũng sẽ gây sức ép để Việt Nam bắt đầu thảo luận về khai thác chung với Trung Quốc.”

“Nếu không thỏa mãn với tiến triển đó, Trung Quốc sẽ gây ra các vụ khiêu khích ở những lô dầu của ExxonMobil ở mỏ Cá Voi Xanh, nằm gần Đường chín đoạn.”

Một nguồn tin gần với giới khai thác dầu khí ở Biển Đông cho BBC hay hôm 10/09 rằng người này mới chỉ nghe “dự án Cá Voi Xanh đang tiếp tục được triển khai” bình thường.

Hôm 9/9, trang Zing.vn đưa tin phó bí thư Đảng ủy PVN Nguyễn Xuân Cảnh cho biết một số dự án dầu khí như Cá Voi Xanh, Lô B vì vướng cơ chế mà chậm trễ, từ đó hiệu quả dự án không còn như



HỘI YẾM TRỢ ÁN TUYÊN THÁNH CHA TRƯỞNG BỬU DIỆP

13962 Seaboard Cir, Garden Grove, CA 92843, USA

Tel: (714) 949-7049

THÔNG BÁO

Vì nhu cầu giúp cho việc tuyên thánh cha Trương Bửu Diệp sớm được thành tựu, chúng tôi một số giáo dân thiện chí đứng ra thành lập HỘI YẾM TRỢ ÁN TUYÊN THÁNH CHA TRƯỞNG BỬU DIỆP và đã được chính quyền cấp giấy phép hoạt động của một hội vô vị lợi.

Văn phòng của Hội được đặt tại địa chỉ:

13962 Seaboard Cir., Garden Grove, California 92843

Tel: (714) 852-3891

Giờ mở cửa: 6 ngày một tuần từ 10:00am-5:00pm, đóng cửa ngày Chúa Nhật
Sự yểm trợ của quý vị sẽ được chuyển về Roma cho tiến trình Tuyên Thánh Cha Trương Bửu Diệp.

Trân trọng cảm tạ quý vị.
Ban Điều Hành



PHIẾU XIN KHẨN

Nhờ sự cầu bầu của Tôi Tớ Chúa: Cha Phanxicô Xaviê Trương Bửu Diệp

Tên Thánh, Họ và Tên

Địa chỉ

Thành Phố Tiểu Bang

Điện thoại Email

Ý chỉ xin cầu nguyện:

Tôi xin dâng cho tiến trình Tuyên Thánh số tiền:

_____ \$50.00 \$100.00 \$200.00 \$500.00 \$1,000 _____

Chi phiếu xin đề: “Án Tuyên Thánh Cha Trương Bửu Diệp”
và gửi về địa chỉ: 13962 Seaboard Cir., Garden Grove, CA 92843

Ana Pharmacy

Liên Khổng
Pharmacist

10191 Westminster Ave.
Garden Grove, Ca 92843

GIỜ MỞ CỬA

Thứ Hai - Thứ Sáu: 10:00AM - 6:30PM
Thứ Bảy: 10:00AM - 4:00PM

(714) 530-3784

Manna Pharmacy

Susie Ngọc Phan
Pharmacist

10402 Westminster Ave. Suite C
Garden Grove, Ca 92843

GIỜ MỞ CỬA

Thứ Hai - Thứ Sáu: 9:30AM - 6:30PM
Thứ Bảy: 9:30AM - 4:00PM

(714) 530-4133



- ❖ Nhận Medical và các loại bảo hiểm
- ❖ Tận tình hướng dẫn cách dùng thuốc chu đáo

- ❖ Giao thuốc tận nhà bệnh nhân miễn phí
- ❖ Giải đáp mọi thắc mắc liên quan đến thuốc

Bác Sĩ DƯƠNG KHỔNG TƯỚC, M.D.

Board Certified In Family Medicine

CHUYÊN KHOA

Toàn Khoa, Gia Đình, Bệnh Người

ĐIỀU TRỊ: Huyết áp, tiểu đường, cao mỡ, nhức mỏi, đau lưng, nhức đầu, mất ngủ, phong thấp, nhiễm trùng đường tiểu, ho kinh niên, suyễn khó thở, dị ứng, bệnh ngoài da, sưng phổi, bệnh tuyến giáp trạng, viêm ruột, bệnh tim, tiêu chảy

NHẬN

Medicare, Medical,
MSI, CalOptima và
các loại bảo hiểm
HMO, PPO

GIỜ MỞ CỬA

Thứ Hai - Thứ Sáu: 9AM - 6PM
Thứ Bảy: 9AM - 2PM
Đóng cửa ngày Thứ Ba

(714) 899-2600

- ❖ Có xe đưa rước bệnh nhân miễn phí
- ❖ Giúp làm đơn Medicare Part D
- ❖ Nhận làm bác sĩ gia đình, y khoa phòng ngừa
- ❖ Chích ngừa nhập học, du lịch

9009 McFadden Avenue, Westminster, CA 92683

(góc Magnolia & McFadden)

trước.

Dự án dầu khí Cá Voi Xanh được ông Nguyễn Xuân Cảnh nhắc đến tại hội nghị Đảng ủy Khối doanh nghiệp Trung ương ngày 9/9.

“Các dự án như Cá Voi Xanh, Lô B như nồi com của PVN, nồi com của tăng trưởng GDP và thu ngân sách. Nhưng vương cơ chế nợ, cơ chế kia nên bị chậm trễ hết rồi”, ông Cảnh nói.

Được biết, các việc bán, nhượng lại cổ phần của các tập đoàn dầu khí quốc tế đều diễn ra trong thời gian dài, đi kèm với việc tìm bên mua mới.

Ngoài ra, việc đặt, di chuyển các dàn khoan đều cần thông báo hàng hải quốc tế công bố công khai nhiều tuần trước khi xây ra.

Do đó, việc một dự án lớn “rút đi”, khỏi vùng biển của Việt Nam hay nước nào khác đều không thể xảy ra tức thời, như một số suy đoán trên mạng xã hội tiếng Việt.

Chuyện không mới nhưng cơ sở hạ tầng của TQ thì mới

Việc Trung Quốc gây sức ép với Việt Nam và đối tác nước ngoài khai thác dầu khí ở Biển Đông không phải là mới.

Hồi tháng 6/2017, trả lời BBC Tiếng Việt, ông Bill Hayton, tác giả cuốn “Biển Đông: Cuộc đấu tranh quyền lực ở châu Á” (2014), hiện ở Anh Quốc, nhận định:

“Trung Quốc quan ngại về hai dự án khai thác ngoài khơi cụ thể của Việt Nam. Đó là dự án Mỏ Cá Voi Xanh của ExxonMobil trong

lô 118 ngoài khơi Đà Nẵng, và dự án Cá Rồng Đỏ ở lô 136-03 hợp tác với Talisman.”

Vào thời điểm đó, ông Hayton cho rằng “Trung Quốc không sẵn sàng gây đối đầu vào thời điểm hiện nay, vì sắp diễn ra Đại hội Đảng tại Bắc Kinh [cuối 2017-BBC]”.

Ngoài ra, “các căn cứ đảo nhân tạo của Trung Quốc vẫn chưa hoàn toàn sẵn sàng”, để tạo sự hỗ trợ cho các hoạt động sâu về phía Nam của Biển Đông.

Còn nay, các công trình này đều đã hoàn tất và gần đây nhất, tàu Hải Dương Địa Chất 8 đã dùng căn cứ ở các đảo nhân tạo ở Trường Sa để tiếp liệu trước khi quay lại bãi Tư Chính lần hai.◆

Dân phần nộ vì người Trung Quốc...

(tiếp theo trang 83)

Trong khi đó, hôm 5/9 một tòa án ở TP HCM đã tuyên án chung thân đối với một công dân Úc gốc Việt vì tham gia đường dây buôn bán ma túy từ Việt Nam sang Úc.

Luật sư Hà Huy Sơn nói với VOA rằng khung hình phạt theo Bộ luật hình sự Việt Nam cho hành vi sản xuất ma túy với khối lượng lớn như vậy phải là tử hình.

Nhận định về việc xử phạt 4 người Trung Quốc của chính quyền Bình Định, ông Lê Quang Huy, một người dân sống ở TP HCM nói với VOA rằng “tội phạm ma túy là tội hình sự” và do đó theo ông “tội phải xét xử theo thẩm quyền lãnh thổ, nhưng Việt Nam bị vướng vào hiệp ước dẫn độ với Trung Quốc nên phải trả cho Trung Quốc”. Ông Huy nói

ông “phản đối điều này.”

Trung Quốc tháng trước cho biết quốc hội nước này đã phê chuẩn một Hiệp ước dẫn độ với Việt Nam đã được ký kết từ năm 2015, theo đó các tội phạm của Trung Quốc sẽ được đưa về nước họ để xử. Việc phê chuẩn này diễn ra hơn 1 tháng sau khi Việt Nam dẫn độ hơn gần 400 nghi phạm người Trung Quốc tham gia đường dây đánh bạc được coi là lớn nhất ở Việt Nam qua mạng internet tại Hải Phòng bằng đường bộ qua cửa khẩu quốc tế tại Lạng Sơn.

Tháng trước, ba người Trung Quốc bị kết tội giết hại một người lái xe taxi ở Sơn La rồi vứt xác xuống sông nhưng lại được trục xuất về Trung Quốc. Vụ việc này cũng gây nên phần nộ từ phía người dân.

Cũng trong tháng 8, Việt Nam đã dẫn độ 28 người Trung Quốc giao cho Cục Công an TP Đông Hưng của Trung Quốc xử lý về hành vi điều hành sản chứng khoán giả tại Việt Nam.

Luật sư Lê Đình Việt cho rằng “Hiệp ước dẫn độ Việt-Trung sẽ thu hút nhiều người Trung Quốc qua Việt Nam phạm tội” trong một phần đăng tải trên Facebook cá nhân hôm 11/9.

Một Facebooker có tên Vova Bui, trong phần bình luận về việc xử phạt hành chính 4 người Trung Quốc ở Bình Định, cũng cho rằng “Việt Nam sẽ là thiên đường của tội phạm Trung Quốc”.

“Để đảm bảo chủ quyền và luật pháp được thực hiện nghiêm minh thì tội phạm xảy ra trên đất nước Việt Nam cần phải được xử lý bằng pháp luật Việt Nam,” theo LS Hà Huy Sơn.◆

Lá Thư Canada

■ Trà Lũ



NIỀM TIN ẮN GIÁO

Canada đang trải qua một mùa thu tuyệt vời, thời tiết dịu mát, nhiều ngày nhiệt độ chỉ khoảng trên dưới 20 độ C, tức khoảng 80 độ F bên Hoa Kỳ, trong khi bạn bè của tôi bên Pháp thì như chết ngộp, nghe nói có lúc thời tiết đã lên tới 40 độ C, kinh quá. Đây quả là đất thiên đàng các cụ ạ. Đúng y như lời nhà văn Doãn Quốc Sĩ đã viết năm xưa về mùa thu : ‘... Mùa thu là mùa xuân thứ hai, ở đó mỗi chiếc lá là một bông hoa đẹp rực rỡ vì tất cả đều sắp héo tàn, chúng làm dáng một lần cuối cùng, trang điểm một lần cuối cùng cho tạo vật trước mùa tuyết phủ mênh mông...’

Thời tiết khí hậu đã tốt, mà thời tiết kinh tế cũng tốt quá sức nữa, chính vì vậy mà vẫn phòng di dân cho biết các tỷ phú bên Tàu, bên Hong Kong, cả bên Đài Loan nữa đang đổ của về đây. Miền đất này có duyên nợ với người Tàu, họ đã mê từ lâu, từ hồi tổ tiên họ được thuê sang đây từ năm 1885 để làm công nhân xây đường xe lửa liên bang. Thấy miền đất tốt quá lý tưởng nên họ đã cố mang cả gia tộc sang đây, nên chính quyền Canada đã phải chặn lại, đã đánh thuế đầu người rất nặng. Năm 1923 Bộ Di Trú Canada đã phải cấm hẳn người Hoa, lệnh này mới được gỡ bỏ năm 1970. Nghĩ cũng kỳ, tại sao dân chúng cứ bỏ thiên đàng của bác Xít Bác Mao và bác Hồ mà chạy là thế nào. Chẳng lẽ mấy quan CS thông minh có học mà không nhìn thấy vấn đề này à ? Nhưng thôi, xin tạm ngưng chuyện này, để nói tiếp về mùa thu thơ mộng Canada.

Tháng Chín này chuyện nhiều

lắm. Đầu tháng có lễ Lao động. Bên VN và Châu Âu lễ lao động vào đầu tháng Năm, bên Canada này vào đầu tháng Chín. Anh John làng tôi giải thích : Lao động bên VN và Âu Châu là lao động chân tay, lao động thân xác, còn ở đây lao động được hiểu thêm cả về tinh thần. Các thiếu nhi bé tí teo cấp sách đi học lần đầu là đang bước vào lao động tinh thần. Chẳng biết lời của anh John đúng bao nhiêu nhưng ngày khai trường ở đây là ngày tiếp theo lễ Lao động. Nhà tôi ở gần ngã tư, nên sáng nào tôi cũng được chứng kiến cảnh cha mẹ dắt con đi học, vui lắm. Ôi những em bé đôi mắt nai tơ líu ríu theo cha mẹ đến trường ngày khai giảng sao mà đẹp đến thế. Tôi nghe nói một số người đang vận động để cha mẹ đang đi làm sẽ được nghỉ ngày này để dẫn con đến trường, dẫn con vào thế giới mới, thế giới học hành. Nhìn các em học sinh tíu tít gọi nhau đi học làm tôi nhớ ngày xưa của tôi, nhớ bài văn *Tôi Đi Học* của Thanh Tịnh quá, cái bài ấy hình như mở

đầu thế này : ‘...Hằng năm cứ vào cuối thu, khi lá ngoài đường rụng nhiều và trên không có những đám mây bàng bạc, lòng tôi lại nao nức những kỷ niệm hoang mang của buổi tựu trường...’ Các cụ còn nhớ bài này không cơ ?

Nhà văn Thanh Tịnh nói về ngày tựu trường vào cuối thu ở quê hương Việt Nam, còn ở Canada này thì ngày tựu trường lại vào giữa mùa thu, lá cây chưa hề rụng. Vườn cây còn đang xanh và xanh sung sức lắm. Tuần sau mới Tết Trung Thu cơ mà. Làng An Lạc của tôi, sau khi dắt con dắt cháu đi học, đã họp nhau ở nhà Cụ Chánh tiên chỉ, và đã nói biết bao nhiêu chuyện cao siêu và vĩ đại. Theo thói quen thì bao giờ mở đầu chúng tôi cũng nói chuyện thời sự. Chính quyền Canada vừa cho biết Canada sẽ không nhượng bộ Trung Cộng trong những biến động ở Hong Kong và Biển Đông. Như vậy ta phải hiểu là Canada đã thống nhất lập trường với Hoa Kỳ về hai vấn đề này và nếu như thế

thì sẽ có lợi cho VN. Thế nhưng , lạ quá, đầu tháng 9 Tàu Cộng đã đưa tàu Hải Dương 8 vào sát VN hơn nữa, tháng trước thì xa 185 cây số, nay thì chỉ còn 155. Các quan VC chỉ phản đối bằng mồm, còn tay cầm súng thì vẫn không động đậy. Chắc họ đứng im cho đến tháng 10 này, khi ngài Nguyễn Phú Trọng sang yết kiến Vua Trump xong và nếu được vua Trump ủng hộ thì mới dám nhúc nhích chẳng.

Tin thời sự tiếp theo là số du khách Mỹ du lịch Canada tăng vọt, chỉ trong 6 tháng đầu năm nay số du khách lên tới hơn 12 triệu. Lý do tăng nhiều như vậy là vì đồng mỹ kim mạnh lên, còn đồng Canada thì yếu đi. Mỹ kim mạnh lên là do công Vua Trump đẩy, nhiều người ở đây bảo vậy, nhưng chả sao, vì Mỹ và Canada là hai anh em mà, xưa nay hai đồng tiền này trôi sụt nhiều lần mà có sao đâu.

Nhân nói tới tiền Canada, xin đưa tin là một công dân Canada gốc Việt vừa trúng độc đắc vé Lotto Max 60 triệu Canada, tương đương 45 triệu Mỹ kim. Tân triệu phú tên là Trương Bốn, 55 tuổi, định cư ở miền Edmonton, miền tây. Không phải ông vừa trúng tháng này, mà đã trúng cách đây 10 tháng, bây giờ tháng 9 ông mới lộ diện vì ông phải suy nghĩ kỹ việc sử dụng số tiền lớn này. Ông Bốn từ ngày tới Canada đến nay đều làm ăn vất vả chân tay, ông chơi những con số số này đã hơn 30 năm, chắc ông thần tài cũng nên nên đã không bắt ông đợi lâu hơn nữa. Phe ta đang chờ xem ông tân triệu phú này sẽ làm những gì.

Ngày 2 tháng 9 cũng là lễ quốc khánh VC và là ngày Hồ Chí Minh chết. Nhiều nguồn tin bảo rằng HCM chết năm 1969 là vì buồn việc Tết Mậu Thân thất bại ở Miền Nam. HCM đã từng nói : Ta không cần phải tìm kiếm đâu xa, Marx và Lenin đã vẽ sẵn hoạch

đồ, ta cứ thế mà theo. Ta không cần phải suy nghĩ gì thêm vì Bắc Mao đã nói hết mọi chuyện cần nói rồi, ta không cần phải nói gì nữa. HCM có nói đúng không, ta cứ nghe Trương Như Tảng một lãnh tụ Mặt Trận Giải Phóng Miền Nam. Sau 1975 ông vỡ mộng, đã trốn sang Pháp. ‘ *Tất cả chúng tôi trong Mặt Trận Giải Phóng đều là nạn nhân của một trò hề, victims d’une farce !* ‘ Ông viết như thế bằng Pháp ngữ cuốn ‘ *Mémoires d’un VietCong* ’ in ở Paris năm 1985. Đây là lời xám hối muộn màng, tiếc thay !

Biết khi nói tới CSVN thì bao giờ cụ già B.95 cũng kêu nhưc đầu nên anh H.O. xin kể hai chuyện cười về VC cho không khí làng bớt ngộp. Rằng sau 30.4.1975, các quan cán bộ từ Bắc vào Nam nói ngọng quá, đa số lẫn L với N, nên VC tổ chức các khóa học để chữa cái ngọng này. Có lớp kia cô giáo là người Nam dạy các anh cán bộ Bắc Kỳ được một tháng , thấy họ bớt nói ngọng liền khen họ đã tiến bộ. Anh trưởng lớp liền đứng lên cảm ơn cô giáo, anh vừa cười giả lả vừa nói : Cảm ơn Cô đã khen, nhưng tôi thấy anh em chúng tôi nâu nâu vẫn nâu en nâu cao với en nâu nâu.

Chuyện thứ hai là một anh kia thấy cán bộ nào cũng giàu sụ thì có ý định xin nhập đảng CS để hưởng lợi. Bữa kia anh tâm sự với vợ : Anh đang tìm cách để xin vào đảng. Vợ anh hỏi tại sao thì anh trả lời : Vì anh thấy các đảng viên CS nào cũng rất tài giỏi. Vợ anh bảo anh chứng minh, anh trả lời : Họ có thể ăn bất cứ thứ gì, từ sắt, thép, đất đai cầu đường, kể cả phân bón. Người vợ ngắt ngay lời chồng : Nhưng có một thứ họ chưa hề ăn và sẽ không bao giờ ăn. Chồng hỏi ngay : Thứ gì vậy ? Bà vợ trả lời ngay : Thưa, đó là An Năn !

Cả làng gât gù khen hay , rồi làng

tiếp tục nhậu tiếp. À quên, bữa nay cụ chánh đãi làng món bánh tét ăn với dưa giá. Ai cũng khen

ngon. Món dưa chua làm cho miếng bánh có thịt mỡ ngon hơn. Đang lúc cả làng ăn say sưa như vậy thì một phía phát ra tiếng cười ngặt nghèo. Chị Ba Biên Hòa lên tiếng : mọi người phải cười chung, phải chia sẻ tiếng cười. Anh John chồng chị Ba trả lời ngay : Nhóm này cười là do tôi kể chuyện hiểu lầm giữa Anh văn và Việt văn. Rằng ở một cao ốc kia đi lên đi xuống thì phải dùng thang máy. Bữa đó, không biết tại sao thang máy rất nhiều người, lại toàn đàn bà, cả Canada cả VN. Thang máy từ lầu cao đang đi xuống thì có người đánh rắm. Một bà già Miền Nam lên tiếng hỏi : Ai địt ? Nhưng một bà già da trắng đứng bên nghĩ rằng bà VN nói tiếng Anh ‘ *I did* ’. Bà ta không nói gì, nhưng khi thang máy vừa mở cửa, bà già da trắng bước ra xong liền nịt tay bà già VN rồi bảo : Dù bà có trót đánh cái rắm lúc này thì bà cũng không nên thú nhận ‘ *I did* ’ vì nói như vậy là bà đã làm chuyện đó nha. Bà VN vô cùng ngạc nhiên : Tôi có thú nhận đã nổ bom đâu, tôi chỉ hỏi ai đã làm chuyện này thôi mà...

Cả làng nghe xong ai cũng cười oà, và ngọn lửa cười đã được đốt lên. Không ngờ ngọn lửa bốc cao thế. Nhiều dân làng đã góp lửa ngay về đề tài nổ bom. Đứng đầu là ông bồ chữ ODP. Rằng một tên ăn trộm kia vừa lên vào được một căn nhà giàu với ý định sẽ ra tay vợ vét thì bất ngờ cậu chủ nhà dốt tình nhân về nhà hú hí. Tên ăn trộm sợ quá, không biết thoát thân lối nào, bèn chui ngay vào gầm giường. Trong lúc đôi tình nhân mùi mẫn trên giường thì cô gái vô tình đánh ra một cái rắm. Cô mặc cỡ quá bèn chừa thẹn : Không biết con chó hay con mèo nào đánh rắm vậy ta? Anh con trai nói :

không phải con chó hay con mèo vì cái rắm vừa kêu vừa thối, chắc là cái rắm của một thằng ăn trộm. Anh đạo chích nằm ở gâm giường bị đồ oan thì tức quá, bèn chui ra rồi nói lớn : Tao mặt mũi thế này mà đánh rắm trộm à ?

Thấy cả làng cười rú lên nên ông ODP xin kể tiếp chuyện nữa, cũng liên hệ tới một cặp nhân tình. Cặp này không hú hí trên giường mà ngoài bờ ruộng vì họ là nông dân, Chuyện cũng không liên hệ gì tới anh ăn trộm mà liên hệ tới con ếch. Khi ấy cô gái hứng khởi quá liền phát ra một tiếng tùm. Anh nông dân bèn hỏi cái gì kêu vậy. Cô gái liền đáp : con ếch ở bờ ruộng kêu. Anh con trai hỏi lại : ếch kêu sao lại thối ? Cô gái đáp ngay : con ếch chết. Anh con trai lại hỏi : ếch chết sao lại kêu ? Cô gái đáp liền : Nó kêu xong rồi chết liền.

Đợi cho làng cười xong, ông ODP kể tiếp : Ếch chết nhưng chưa hết chuyện, xin kể chuyện chót , chuyện ở miền quê. Rằng có ông chủ nhà kia tuổi xồn xồn đang nằm võng ngủ trưa thì có cô hàng xóm sang xin lửa về nấu cơm. Bác chủ nhà cho phép, rồi chỉ cái bếp ngay bên và cho cô cúi xuống thối lửa. Cô gái này cúi xuống sâu quá nên phát ra một tiếng sầm. Ông chủ nhà xồn xồn bèn lên tiếng trách cô đã vô phép với ông thần bếp và đề cô ra đời bồi thường. Cô chịu. Ngày hôm sau khi ông chủ nhà đang nằm võng ngủ thì cô gái vì nhớ cái đề của ông hôm qua nên lại sang xin lửa và nói với ông : Bác ơi em lại vừa vô phép với thần bếp nhà bác nữa...

Chị Ba Biên Hòa vừa cười vừa lắc lắc cái đầu : các bác ơi, từ trước tới nay làng ta kể chuyện cười, đa phần là đi lung tung nhưng rồi em thấy nhân vật chính của chuyện cười bao giờ cũng là phái nữ chúng em. Như qua mấy chuyện trên đây, rõ ràng các nhân vật nổ bom đều là phái nữ. Toàn đàn bà

đánh rắm không à ! Vậy từ hôm nay xin hết chuyện cười về tiếng sầm nha. Và cũng xin hết luôn về đề tài sex nha. Em sợ cười về sex quá rồi. Sex là cái dơ bản ta nên tránh.

Ông ODP nghe đến đây thì chặn lại ngay, và ông không cười nữa. Ông nói với Chị Ba cũng như với cả làng :

- Nói Sex là dơ bản thì hoàn toàn sai, và không nghiêm chỉnh. Những hình ảnh và chuyện cười về sex xưa nay chỉ là một cái nhìn không chính xác. Ý nghĩa về sex rất cao cả. Ngày xưa ông cha ta đã đặt trên bàn thờ tổ tiên đĩa bánh nếp, thuở ban đầu là cái bánh tét và cặp bánh dày. Cái bánh tét dài chỉ dương vật, cái bánh dày tròn chỉ âm vật. Đồng bánh nói lên lẽ âm dương đề ra sự sống, tổ tiên đề ra ông bà, ông bà đề ra chúng ta, tất cả là nhờ âm dương. Sau này mới đổi ra bánh chưng bánh dày, bánh chưng vuông chỉ đất bánh dày chỉ trời, chứ xưa kia không phải thế. Đĩa bánh ngày xưa của tổ tiên ta đặt trên bàn thờ không nói lên về Đất với Trời, mà nói về Âm Dương nguồn gốc của sự sống, đúng y như bàn thờ của Ấn Giáo. Nói rồi ông rút cái máy trong túi ra, ông bấm bấm mấy cái rồi nói : năm xưa tôi đọc cuốn 'Những Trang Nhật Ký của Một Linh Mục' in 2002, tác giả là Nguyễn Tầm Thường, bút hiệu của linh mục Nguyễn Trọng Tước dòng Tên. Ông cha này nổi tiếng thông minh và đạo đức, Dòng Tên cơ mà. Ngài đã sang Ấn Độ 6 tháng để tìm hiểu về lịch sử, văn hoá xã hội và tôn giáo của đất nước cà ri rộng lớn này. Trong sách, chương Khajuraho, ngài nói về SEX rất kỹ, như sau :

... Nhiều người nghĩ rằng Ấn Giáo thờ bò. Không phải thế. Bả thần chính là Brahma, Shiva, Vishnu, ngoài 3 vị này Ấn Giáo còn có không biết bao nhiêu thần khác.

Vậy người ta đặt tượng thần nào trong chính điện thờ? Trong các điện thờ nơi cực thánh, không có tượng thần, chỉ có LINGAM, tạc bằng đá, là biểu tượng sinh dục của người nam và nữ đặt chồng lên nhau. Biểu tượng Lingam nói về mẫu nhiệm sự sống. Sự sống phát sinh từ đây. Con người kết hợp với nhau tạo ra một sự sống, tạo ra một hữu thể biết đau đớn buồn vui, một hữu thể có linh hồn và sẽ đời đời tồn tại trong thời gian, đây không phải là một mẫu nhiệm huyền bí sao ? Con người được Thượng Đế cho một ân sủng vượt tầm hiểu của trí khôn. Đó là họ có thể tạo ra sự sống. Qua sự kết hợp của nam nữ, họ tạo ra một con người. Trong ý nghĩ đó, tôi thấy chiều sâu thâm của tôn giáo này trước các tượng thờ Lingam. Với ý nghĩ tây phương, người phương tây thấy kỳ quặc, mê tín khó nhìn. Nhưng với tín đồ Ấn Giáo, họ không có tư tưởng dơ bẩn trong tâm trí. Cứ nhìn bàn tay chấp cung kính, đầu cúi kính cẩn, cách đi nghiêm trang khi vào chính điện, họ phải có một niềm tin tôn giáo vô cùng linh thánh. Thật đẹp nếu ta nhìn vào sự sống như thế... Tôi thấy tôn giáo này mang một chiều kích rất sâu, không chỉ về sự sống mà cả về yêu thương trong đời sống vợ chồng. Tất cả hành vi ấy là thánh thiện và đẹp vô cùng... Lingam là bóng hình phiên dịch sự sống vĩnh cửu...

Cả làng như chìm vào câu chuyện nghiêm trang và cung kính về sex của LM nhà văn Nguyễn Tầm Thường và lời dẫn giải chí lý của bồ chữ ODP. Xưa nay ai cũng nghĩ sex luôn luôn là chuyện dơ bẩn và hình tượng Lingam phải gỡ bỏ đi...

Xin kính chào và bái phục niềm tin của các bạn Ấn Giáo .

Các cụ nghĩ sao cơ ? ♦

TRÀ LỮ

TT Duterte bị đả kích vì đồng ý hợp tác với TQ khai thác dầu khí trong EEZ

Quan chức Philippines mạnh mẽ đả kích Tổng thống Duterte, đánh đổi chủ quyền biển đảo lấy lợi ích kinh tế và chấp nhận khai thác dầu khí chung với Trung Quốc trong khu đặc quyền kinh tế Philippines trên Biển Đông.

Nói chuyện với các nhà báo ở Philippines hôm thứ Ba 10/9, ông Duterte cho biết ông Tập đã hứa chia cho Philippines phần lợi lớn hơn với một dự án khai thác dầu khí chung trong vùng đặc quyền kinh tế của Philippines.

Ông Duterte lặp lại lời ông Tập hứa hẹn:

“Hãy dẹp sang một bên các tuyên bố chủ quyền. Rồi cho phép mọi người liên kết với các công ty Trung Quốc. Các công ty này sẽ khai thác và nếu tìm được gì, “chúng tôi sẽ rộng lượng, chia cho các ông 60%, chúng tôi chỉ lấy 40%.”

Ông Duterte nói đó là lời hứa của ông Tập, khi hai ông gặp nhau ở Bắc Kinh hồi tuần trước.

Theo Xinhua, cơ quan ngôn luận của nhà nước Trung Quốc, ông Tập nói hai nước có thể tiến “một bước dài” trên con đường hợp tác khai thác dầu khí ở ngoài khơi. Xinhua dẫn lời nhà lãnh đạo Trung Quốc nói:

“Miễn là hai bên xử lý đúng đắn vấn đề Biển Đông, bầu không khí của quan hệ song phương sẽ



Phó TT Philippines Leni Robredo họp báo ở Manila 5/12/2016

thuận lợi, nền tảng của mối quan hệ sẽ vững chắc, và hòa bình ổn định sẽ được bảo đảm.”

Nhưng hôm thứ Năm, Phó Tổng thống Philippines Leni Robredo mạnh mẽ đả kích nhà lãnh đạo Philippines là “cực kỳ vô trách nhiệm” khi cân nhắc khả năng gạt sang một bên “chiến thắng về vang của Philippines trước tòa án trọng tài” để hợp tác với Bắc Kinh khai thác năng lượng chung trong khu đặc quyền kinh tế Philippines, theo Reuters.

Bà Leni Robredo, cũng là lãnh đạo phe đối lập, không che dấu sự bất bình của mình. Trang Rappler.com dẫn lời bà phát biểu:

“Bảo đảm một tương lai tốt đẹp hơn cho con cháu chúng ta có lẽ là nhiệm vụ quan trọng nhất, khó khăn nhất của bất cứ chính phủ nào. Bán rẻ tương lai ấy để

đạt một thỏa thuận khai thác dầu khí chung với Trung Quốc là một cách đáng hổ thẹn, để trốn tránh trách nhiệm đó.”

“Bảo đảm một tương lai tốt đẹp hơn cho con cháu có lẽ là nhiệm vụ quan trọng nhất, khó khăn nhất của bất cứ chính phủ nào. Bán rẻ tương lai ấy để đạt thỏa thuận khai thác dầu khí chung với TQ là một cách đáng hổ thẹn, để trốn tránh trách nhiệm đó.”

Phó Tổng thống Robredo phản bác lập luận của ông Duterte rằng khẳng định chủ quyền của Philippines trên Biển Tây Philippines (Việt Nam gọi là Biển Đông), sẽ dẫn tới chiến tranh với Trung Quốc.

Bà nói khẳng định chủ quyền lãnh thổ không nhất thiết dẫn tới

(xem tiếp trang 97)

Quốc tế vận Bãi Tư Chính: Việt Nam hay Trung Quốc thắng thế?

■ Phạm Chí Dũng

Sau tuyên bố của Bộ Ngoại giao Trung Quốc vào ngày 18/9/2019 đòi “Việt Nam phải chấm dứt các hoạt động khoan tìm dầu khí đơn phương tại Bãi Tư Chính”, người ta có thể tự hỏi vì sao Bắc Kinh lại tự tin và ngạo mạn đến thế.

Cái gì đã khiến Trung Quốc quá tự tin và ngạo mạn?

Nhất là từ cái cách hé miệng áp úng “Chúng ta đã kiên trì, kiên quyết đấu tranh bằng mọi biện pháp đối với các hoạt động của nước ngoài vi phạm chủ quyền trên biển của ta” của Thủ tướng ‘Cờ Lờ Mờ Vờ’ Nguyễn Xuân Phúc vào ngày 4/9/2019 trong một cuộc họp Chính phủ thường kỳ tháng 8 tại Hà Nội, nhưng vẫn không hề dám nhắc đến cái tên Trung Quốc.

Dù đó là lần đầu tiên ông Phúc ‘can đảm’ có được một phát ngôn về tình hình ở Biển Đông kể từ khi Trung Quốc đưa tàu Hải Dương 8 vào hoạt động tại khu vực Bãi Tư Chính từ ngày 3/7/2019. Phát ngôn đó xảy ra trong bối cảnh tàu Hải Dương 8 thậm chí còn lấn tới sát vùng biển Phan Thiết, trong lúc không có một tàu hải quân nào của Việt Nam ra ngăn chặn, theo đúng là tinh thần câu về dân gian ‘ngư dân bám biển, hải quân bám bờ’.

Vào cuối tháng 7 năm 2019, chỉ



Tàu thám hiểm “Hải Dương Địa Chất 8” của Cục Khảo sát Địa chất Trung Quốc (Ảnh: China Geological Survey)

một ngày sau khi phát ngôn viên Bộ Ngoại giao Việt Nam là Lê Thị Thu Hằng cho biết Hà Nội đã “trao công hàm phản đối cho phía Trung Quốc, yêu cầu rút ngay khỏi vùng đặc quyền kinh tế (EEZ) của Việt Nam” - một cử chỉ can đảm mang tính quá hiếm muộn của giới chóp bu Việt Nam về thể buộc phải đối đầu với “thiên triều”, Trung Quốc đã lần đầu tiên phản ứng khi phát ngôn viên Bộ Ngoại giao Trung Quốc là Hoa Xuân Oánh đã lên tiếng cáo buộc Việt Nam “vi phạm quyền chủ quyền của Trung Quốc đối với bãi Tư Chính kể từ tháng Năm,” “Trung Quốc đã thể hiện quan điểm của mình và đang liên lạc với phía Việt Nam” và “Chúng tôi kêu gọi phía Việt Nam xử lý

phù hợp vụ việc”. Nhưng khi đó Bắc Kinh chưa trích thượng đến độ dám đòi “Việt Nam phải chấm dứt các hoạt động khoan tìm dầu khí đơn phương tại Bãi Tư Chính”.

Sang tháng 8 năm 2019, Trung Quốc đã lần thứ hai ra tuyên bố về Bãi Tư Chính, khi Người phát ngôn Bộ Ngoại giao Trung Quốc Cảnh Sảng cho rằng, tàu Hải Dương Địa Chất số 8 hoạt động trong vùng biển thuộc quyền tài phán của nước này và yêu cầu quốc gia có liên quan tôn trọng. Ngay trước đó, Bộ Ngoại giao Việt Nam vẫn mấp máy đọc bài “yêu cầu Trung Quốc rút toàn bộ tàu khỏi vùng biển của Việt Nam, tôn trọng quyền chủ quyền, quyền tài phán, các quyền và lợi ích hợp

pháp, chính đảng của Việt Nam”. Rõ ràng thái độ tự tin và ngạo mạn của ‘đảng anh’ Trung Quốc trong vụ Bãi Tư Chính đã gia tăng dần qua từng tháng, tỷ lệ nghịch với toàn bộ biểu cảm ‘kịch liệt phản đối’ nhưng không dám có bất kỳ phản ứng mạnh mẽ nào của chính thể ‘đảng em’ Việt Nam, không chỉ không dám hé môi cái tên Trung Quốc trên đầu môi chót lưỡi của giới chóp bu Hà Nội mà cho tới lúc này, khi cuộc chiến khoan dầu đã kéo dài gần trọn một quý, các tàu hải cảnh và tàu chiến Việt Nam vẫn chẳng dám nổ một phát súng, dù chỉ bắn lên trời, để cảnh cáo tàu thăm dò địa chất Hải Dương 8 của Trung Quốc.

Trong khi hệ thống tuyên giáo và báo đảng Việt Nam vẫn ‘tự sướng’ bằng cái cách thâm thì trong nội bộ ‘ta nhất định thắng’ và những bài báo theo kiểu ‘Việt Nam nhận được sự ủng hộ lớn lao của cộng đồng quốc tế về chủ quyền ở Bãi Tư Chính’, thì sự thật đáng chất mà không một quan chức hay tờ báo nào của đảng CSVN dám nói ra là thất bại của Việt Nam tại Hội Nghị Các Bộ Trưởng ASEAN diễn ra ở Thái Lan vào cuối tháng Bảy, đầu tháng Tám 2019. Ở hội nghị đó, bất chấp phía Việt Nam đã tìm cách vận động các quốc gia ASEAN để phản đối xâm phạm Bãi Tư Chính nói riêng và rộng hơn là Biển Đông, tuyên bố của Hội nghị đã chỉ đề cập khá chung chung và “quan ngại” về tình hình Biển Đông mà không hề nhắc đến cái tên Trung Quốc.

Thắng lợi ngoại giao và quốc tế vận của Trung Quốc - cần phải thừa nhận như thế - đã khởi sự từ

thời điểm trên, ngay vào lúc tàu Hải Dương 8 và các tàu hộ vệ cho nó bắt đầu xâm phạm vào vùng đặc quyền kinh tế của Việt Nam như một cách vừa ăn cướp vừa la làng.

Thắng lợi của ‘Mười sáu chữ vàng’

Kết quả phản ứng Trung Quốc quá mờ nhạt, hoặc gần như không có gì, tại Hội Nghị Các Bộ Trưởng ASEAN hẳn đã ảnh hưởng không nhỏ đến quyết định có phản ứng hay không của nhiều quốc gia trên thế giới đối với Trung Quốc về căng thẳng ở Biển Đông. Sau gần 3 tháng từ ngày nổ ra vụ Bãi Tư Chính, hoặc đã là năm thứ ba kể từ lúc Trung Quốc xua tàu bao vây, gây hấn và ‘tổng tiền’ Bộ Chính trị Việt Nam ở khu vực này, thực tế quá ư trần trụi và cay đắng là phần lớn trong số các ‘đối tác chiến lược toàn diện’ của Việt Nam đã chẳng có ý kiến gì hoặc ngó lơ vụ Bãi Tư Chính, để mặc cho ‘đối tác chiến lược toàn diện quan trọng nhất’ là Trung Quốc - cụm từ mà giới quan chức Việt Nam vẫn hi hửng ca về người bạn ‘Bốn Tốt’ của mình - hành hạ ‘đảng em’ đến mức ‘đái cả ra quần’.

Một sự ghê lạnh lạ lùng xâm phủ bộ mặt chính thể độc tài ở Việt Nam - luôn tự hào có rất nhiều quan hệ đối tác chiến lược. Thậm chí ngay cả những quốc gia có lợi ích trực tiếp về liên doanh khoan dầu ở Bãi Tư Chính là Nga - tập đoàn dầu khí Rosneft ở mỏ Lan Đỏ, và Tây Ban Nha - hãng dầu khí Repsol ở mỏ Cá Rồng Đỏ, cũng không một lời chia sẻ với nỗi đau thất thần của Hà Nội, càng chẳng có cử chỉ tối thiểu nào

‘lên án’ Trung Quốc.

Cử chỉ bị coi là câm nín của giới lãnh đạo Việt Nam và việc chẳng một quan chức cao cấp nào trong ‘tam trụ’ - từ Nguyễn Phú Trọng đã từng cầu an ‘trà Trung Quốc ngon hơn trà Việt Nam’ đến Nguyễn Xuân Phúc từng nghiêng ngoạ cụng ly với Tập Cận Bình vào năm 2016, và cả Nguyễn Thị Kim Ngân uốn éo trước mặt họ Tập về ‘đại cục’ ở Bắc Kinh... đã dim xác suất ‘kiện Trung Quốc ra tòa án quốc tế’ xuống đáy hy vọng, xứng đáng bổ sung thêm một ‘không’ nữa vào chính sách ‘ba không’ gây ông đập lưng ông của Hà Nội: không kiện Trung Quốc!

Rốt cuộc, tất cả từ không dám nổ súng cảnh cáo, không dám nhắc tên Trung Quốc và không dám kiện Trung Quốc đã khiến Bắc Kinh không chỉ ngày càng coi thường ‘vùng chủ quyền không thể tranh cãi của Việt Nam’, mà còn giành ưu thế vượt mặt giới chóp bu Việt Nam trong hoạt động vận động quốc tế.

Cách tuyên bố mang tính khẳng định về vùng chủ quyền của Trung Quốc tại khu vực Bãi Tư Chính, và bây giờ còn muốn đuổi Việt Nam ra khỏi đó, rất có thể sẽ khiến một số quốc gia trên thế giới – vốn không am hiểu lắm về lịch sử chủ quyền vùng biển của Việt Nam và những mưu tính lắt léo trong “đường lưỡi bò 9 đoạn,” tỏ ra dè dặt hơn nếu những nước này có ý muốn ủng hộ Việt Nam tại diễn đàn Liên Hiệp Quốc, hoặc tại một tòa án quốc tế trong trường hợp Việt Nam dám kiện Trung Quốc ra trước thế giới, cho dù Việt Nam được đặt vào ghế

“thành viên không thường trực của Hội Đồng Bảo An Liên Hiệp Quốc” vào năm 2019.

Nếu ngày càng nhiều quốc gia thờ ơ với vụ Bãi Tư Chính, đó sẽ là cơ hội để Bắc Kinh khuếch tán chiến dịch vận động các nước trong Liên Hiệp Quốc ủng hộ ‘chủ quyền’ của Trung Quốc ở khu vực này. Và nếu Trung Quốc đạt được một sự ủng hộ của một số nước nào đó, dưới dạng tuyên bố hoặc nghị quyết quốc tế, đó sẽ là cơ sở và tiền đề cực kỳ quan trọng để ‘Quân giải phóng nhân dân Trung Hoa’ tiến hành một chiến dịch quân sự tốc chiến xâm chiếm Bãi Tư Chính của Việt Nam. Tốc chiến trước khi Việt Nam khai thác hết dầu để nuôi đảng!

Còn ngay trước mắt, gần ba tháng đã lao qua ở Bãi Tư Chính... Cho tới lúc này Trung Quốc đã đạt được những mục tiêu ban đầu của chiến dịch này, không chỉ khiến nhiều quốc gia trên thế giới và dư luận quốc tế dần bớt mối quan tâm đến một Biển Đông giằng co nhàm chán, mà còn biến Bãi Tư Chính từ vùng đặc quyền kinh tế của Việt Nam thành nơi ‘tranh chấp không thể tranh cãi’ giữa hai kẻ vẫn quen ca hát 16 chữ vàng “Sơn thủy tương liên, văn hóa tương thông, lý tưởng tương đồng, vận mệnh tương quan”.◆



Phạm Chí Dũng

TT Duterte bị đả kích...

(tiếp theo trang 94)

chiến tranh với Trung Quốc. Bà đơn cử cách xử lý của Việt Nam và Indonesia:

“Chiến tranh không phải là phương tiện duy nhất để khẳng định các quyền của chúng ta đối với khu đặc quyền kinh tế của mình. Các nước láng giềng của chúng ta, Việt Nam và Indonesia, đã nhiều lần chứng minh điều đó.”

Bà chất vấn:

“Tại sao Tổng thống và chính quyền của ông lại chính là những người coi nhẹ chiến thắng dứt khoát của chúng ta trước tòa trọng tài quốc tế năm 2016 với những phát biểu như thế?”

Trước làn sóng chỉ trích, phủ Tổng thống Philippines đã tìm cách biện minh cho ông Duterte. Người phát ngôn của điện Malacañang, Salvador Panelo, giải thích với các nhà báo rằng ông Duterte chỉ muốn nói ông sẽ “để sang một bên” vấn đề, nhưng “không từ bỏ đòi hỏi chủ quyền”.

Người phát ngôn nói phán quyết của Tòa án Trọng tài Quốc tế là đề tài đang được thảo luận giữa hai nước. Các cuộc thương thuyết đang tiếp diễn một cách hòa bình, nhưng trong khi chờ đợi, Philippines nên tập trung vào những vấn đề khác có lợi cho cả hai nước.

Năm 2016, Tòa án Trọng tài Quốc tế ở La Haye ra phán quyết trao phần thắng cho Philippines trong vụ kiện kéo dài 3 năm do chính phủ tiền nhiệm phát động, một năm sau khi Philippines và Trung Quốc đối đầu nhau tại bãi cạn Scarborough. Phán quyết của tòa trọng tài quốc tế ở La Haye kết luận rằng các tuyên bố chủ quyền của Trung Quốc trên hầu hết Biển Đông là ‘không có cơ sở’, nhưng cho tới nay Philippines chưa yêu cầu Trung Quốc tuân thủ phán quyết, trong khi ông Duterte theo đuổi chính sách hòa hoãn với Bắc Kinh.

Tại buổi họp báo hôm thứ Tư, người phát ngôn của Bộ Ngoại giao Trung Quốc, bà Hoa Xuân Oánh, không bình luận trực tiếp về phát biểu của ông Duterte. Bà Hoa Xuân Oánh nói:

“Hai bên đã loan báo việc thành lập một ủy ban thường trực liên chính phủ và một toán làm việc giữa các công ty có liên quan từ cả hai nước về vấn đề hợp tác khai thác dầu khí.”◆

Thơ Thái Bá Tân

CHẾ ĐỘ NÀO QUAN ẤY

Quan nào thì dân ấy.
Điều đó khởi phải bàn.
Chế độ nào quan ấy,
Lại càng khởi phải bàn.
Chế độ mà lãnh đạo
Là giải cấp công nông,
Thì quan sẽ ít chữ,
Mù quáng và bốc đồng.
Chế độ mà ngu dốt,
Quan khó lòng thông minh.
Chế độ mà độc ác,
Quan không thể có tình.
Chế độ mà độc đảng
Chắc chắn quan lạm quyền.
Đó cũng là cơ hội
Để quan vợ vét tiền.
Chế độ bốc phét một,
Quan sẽ bốc phét mười.
Chế độ làm sai một,
Quan sẽ làm sai mười.
Chế độ thiếu minh bạch,
Thì quan sẽ mập mờ.
Chế độ mà tặc trách,
Quan sẽ càng hững hờ.
Đại khái là như vậy.
Quan cũng người như ai.
Vì thế, trách quan một,
Phải trách chế độ hai.

HÃY LẮNG NGHE DÂN

Một phụ nữ có tuổi,
Đúng hơn, một bà già,
Vén váy chửi giữa phố.
Chửi lâu và chua ngoa.
Mà bà chửi tục lắm.
Chửi từ thấp đến cao.
Chửi từ trên xuống dưới.
Không sót một đứa nào.
Bà mất gà? Không phải.
Bị oan ức? Cũng không.
Không phải vì con cái.
Cũng không phải vì chồng.
Không, bà chửi khu phố,
Chửi công an, an ninh
Không cho ra Hoàn Kiếm
Để tham gia biểu tình.
Bà chửi lũ bán nước
Bán rẻ đất ông cha.
Ải Nam Quan, Bản Giốc,
Trường Sa và Hoàng Sa.
Bà chửi vì biển chết.
Bà chửi lũ quan tham
Rước voi dày má tổ,
Giết môi trường Việt Nam...

Bà già ấy nhỏ bé,
Chắc ít học, nông dân,
Không thể là phản động.
Càng không phải Việt Tân.
Không tham vọng chính trị,
Không âm mưu hòa bình,
Bà chửi bọn chặn cửa
Không cho đi biểu tình.
Biểu tình để nổi loạn?
Không, một trăm lần không.
Chỉ chống Tàu, ủng hộ
Phán quyết về Biển Đông.
Dân phòng, an ninh mật
Nghe một bữa thỏa thuê.
Tôi muốn các lãnh đạo
Cũng hạ cố lắng nghe.
Bà, dân của ta đấy,
Một người dân bình thường
Nặng lòng với đất nước,
Với biển đảo, quê hương.
Hãy nghe lời dân nói,
Đảng dạy thế nhiều lần.
Vậy hãy nghe bà chửi.
Hay bà không phải dân?

Washington - Delhi: Trục chiến lược mới trước họa bá quyền Trung Quốc



Tổng thống Mỹ Donald Trump tham gia buổi chào mừng thủ tướng Modi tại Houston, Texas, 22/09/2019. REUTERS/Jonathan Ernst

Chủ Nhật, 22/09/2019, Narendra Modi và Donald Trump, tay trong tay đến đồng chủ trì một cuộc mít-tinh tại Houston, bang Texas, quy tụ hơn 50.000 người Mỹ, đa phần gốc Ấn Độ. Một cuộc tụ tập lớn như thế để chào mừng một lãnh đạo nước ngoài là hiện tượng hiếm có trên đất Mỹ.

Thế nhưng theo nhận xét của nhà báo Renaud Girard, trong mục Ý kiến báo Le Figaro (24/09/2019), sự kiện cho thấy rõ một thực tế địa chính trị mới : Sự trỗi dậy của một trục chiến lược giữa một nền dân chủ lớn nhất và một nền dân chủ lâu đời nhất của thế giới. Vậy « trục chiến lược mới Washington – Delhi » được hình thành để làm gì ? Ông Renaud Girard giải

thích.

Trục liên minh mới giữa Ấn Độ và Hoa Kỳ được hình thành theo hai giai đoạn. Bước đầu được đánh dấu bằng chuyến công du New Dehli của tổng thống Mỹ George W. Bush tháng 3/2006. Nhân chuyến đi này, Hoa Kỳ chấp nhận trao cho Ấn Độ đặc quyền mua công nghệ hạt nhân dân sự của Mỹ. Bước thứ hai là việc ký kết thỏa thuận Comcasa (Communications Compatibility and Security Agreement) tại New Dehli vào tháng 9/2018. Theo thỏa thuận này, Hoa Kỳ không những bán cho Ấn Độ các thiết bị quân sự Mỹ, mà còn trao đổi liệu quân sự nhạy cảm, như vị

trí các chốt lính Trung Quốc dọc theo biên giới với Bhutan và Ấn Độ.

Mùa hè năm 2017, quân đội Ấn Độ gặp khó khăn trong việc theo dõi các hoạt động chuyển quân của các đạo quân Trung Quốc trong cuộc đối đầu giữa hai nước trên cao nguyên Doklam (mà Trung Quốc đang tìm cách xâm lấn, gây thiệt hại cho tiểu vương quốc Bhutan, đồng minh của Ấn Độ). Do vậy, các cuộc tập trận hải quân hàng năm Malabar cho phép hải quân Mỹ và Ấn Độ cùng nhau huấn luyện chống tàu ngầm Trung Quốc thâm nhập Ấn Độ Dương.

Trước mối họa bá quyền của Trung Quốc tại châu Á, Ấn Độ

và Hoa Kỳ quyết định thành lập liên minh. Đôi bên cùng góp sức sao cho mối quan hệ đối tác chiến lược này được vận hành tốt. Cả hai dân tộc đều có cùng một ngôn ngữ chung là tiếng Anh và yêu chuộng dân chủ. Cộng đồng người Ấn tại Mỹ, tuy chỉ chiếm có 1% dân số, nhưng lại rất thành đạt và hội nhập rất tốt. Gương mặt điển hình nhất là cựu thống đốc bang South Carolina, cựu đại sứ Mỹ bên cạnh Liên Hiệp Quốc, bà Nikki Haley (sinh ra tại Nimrata Randhawa). Một nhân vật rất nhiều người xem như là một ứng viên tốt nhất có thể cho đảng Cộng Hòa cho cuộc tranh cử tổng thống Mỹ năm 2024.

Về mặt chiến lược, Ấn Độ lo lắng Afghanistan có thể lại rơi vào tay phe Taliban. Họ thúc đẩy Hoa Kỳ không nên rời nước này quá sớm và liên kết với Mỹ trong cuộc chiến chống khủng bố.

Ngược lại, với Hoa Kỳ, Trung Quốc là một đối thủ, bởi vì nước này đang tìm cách « *hắt cẳng* » Mỹ trong cuộc chiến tranh mạng và cuộc chiến không gian. Trung Quốc có một dự án thống trị công nghệ trên hành tinh, và vì thế mà Hoa Kỳ quyết định chặn lại bằng cách thành lập Bộ Chỉ Huy Không Gian và Mạng, hay tiền hành cuộc chiến chống Hoa Vi... Do vậy, Ấn Độ, vốn chưa bao giờ có hoạt động dò thám nhắm vào ngành công nghiệp Mỹ, được xem như là một cường quốc hỗ trợ và bằng hữu. Tin tưởng, thấu hiểu và hợp tác ngự trị giữa Silicon Valley và Bengalore.

Tuy nhiên, nhà báo Renaud Girard lưu ý thêm là không có chuyện Ấn Độ phục tùng Hoa Kỳ.

Từ lâu, New Dehli có một quan điểm độc lập rất rõ ràng (tự phát triển nội lực răn đe). Ấn Độ trở thành đồng minh của Mỹ, nhưng không phải là chư hầu. Một bằng chứng là New Delhi quyết định chọn mua chiến đấu cơ Rafale của Pháp để hiện đại hóa không quân đất nước.

Cuối cùng, tác giả kết luận, Ấn Độ tuy chậm trễ về công nghệ và công nghiệp so với Trung Quốc, nhưng các định chế chính trị của nước này lại trội hơn Trung Quốc. Về mặt dân số, tương lai thuộc về Ấn Độ nhiều hơn là Trung Quốc. Và người Mỹ hiểu rõ rất điều này !

Sinh viên Trung Quốc : Đồng môn Hồng Kông là những đứa trẻ « *hư hỏng* »

Le Figaro tiếp tục dẫn độc giả đến Trung Quốc. Những cuộc biểu tình của sinh viên – học sinh Hồng Kông không được các đồng môn Bắc Kinh đồng tình, cho đây là « *những đứa trẻ được nuông chiều* ».

Một đất nước hai chế độ nhưng cũng hai thế hệ trẻ. Bầu không khí tĩnh lặng có chủ định tại trường đại học Bắc Kinh tương phản với tình hình sôi sục, với các cuộc bãi khóa, tẩy chay trường học liên tục tại Hồng Kông.

Giọng điệu của các sinh viên Bắc Kinh đối với đồng môn Hồng Kông thật khắt khe, thể hiện đúng y như đường lối cứng rắn được truyền thông Trung Quốc loan tải. Họ có những phát biểu chẳng khác gì hình ảnh của một tờ Hoàn Cầu Thời Báo, lên án các cuộc biểu tình phản đối ở Hồng Kông là « *một cuộc cách mạng màu* »

do Washington và Luân Đôn giật dây.

Với nhiều sinh viên Bắc Kinh, biểu tình tại trường đại học là điều « *không thể* », vì họ được « *hưởng nhiều quyền lợi từ hệ thống* ». Do vậy các bạn ở Hồng Kông là « *những đứa trẻ được nuông chiều, hư hỏng* ». Cách sống của họ khác với sinh viên Bắc Kinh. Trung Quốc là quốc gia xã hội chủ nghĩa nên học sinh – sinh viên được hưởng « *một nền giáo dục khác* ».

Vẫn theo những sinh viên mà Sebastien Falletti, thông tin viên nhật báo tại Bắc Kinh có dịp trao đổi, « *sự khác biệt lớn chính là cách có được thông tin. Tại Hồng Kông, họ bị nhiễm quá nhiều nguồn tin xấu, do các hãng tin nước ngoài loan truyền và bêu xấu Trung Quốc. Trong khi đó, chúng tôi, chúng tôi đọc các nguồn tin Trung Quốc, cũng như là các nguồn tin nước ngoài. Do vậy chúng tôi được thông tin tốt hơn !* »

Những sinh viên này cho rằng « *sàng lọc thông tin là tốt nhằm bảo vệ những người không được giáo dục. Hồng Kông là một ví dụ tốt về nguy cơ thao túng những đám đông không được thông tin chính xác* ».

Cuối cùng, những sinh viên Bắc Kinh này khẳng định nếu Hồng Kông đòi độc lập, chính quyền trung ương sẽ gọi quân đội đến. Nguy cơ ở đây là Hoa Kỳ quá can thiệp. Với họ, cuộc đọ sức này chẳng khác gì như « *trùng chọi đá* » nên sẽ « *sớm chấm dứt vì chính phủ của chúng tôi rất*

(xem tiếp trang 104)

DU HỌC SINH VIỆT NAM 'một đi không trở lại' - vì đâu?



100% du học sinh không muốn quay về. Và rất khó cho những người đã trở về áp dụng những gì được học vào thực tế tại Việt Nam, theo kết quả một nghiên cứu của TS Phạm Thị Liên, thuộc Đại học Công nghệ Sydney.

Sinh viên du học xong, trở về hay không trở về - một đề tài tưởng cũ, nhưng thỉnh thoảng lại được xới lên trên báo chí lẫn trên mạng xã hội.

Nhiều người cho rằng, lựa chọn - về hay ở lại - không chỉ là lựa chọn cá nhân, mà còn là phản ánh khả năng tiếp nhận nguồn vốn

con người của một nền kinh tế.

Một ví dụ thường được nêu lên là trong số 17 quán quân “Đường lên đỉnh Olympia” đi du học Úc, chỉ 2 người chịu về nước.

Khoan hãy bàn cãi việc những học sinh này là những người học giỏi và có khả năng, hay đích thực đã là nhân tài, mà hãy chú tâm vào chuyện, tại sao nhiều du học sinh không muốn trở về nước làm việc?

TS Phạm Thị Liên, giảng viên cao cấp Trường Đại học Công nghệ Sydney, đã thực hiện một nghiên cứu có đối tượng tập trung là các du học sinh trở về nước mà

kết quả là cuốn ‘International Graduates Returning to Vietnam: Experiences of the Local Economies, Universities and Communities’ do nhà xuất bản Springer phát hành năm 2019.

Theo số liệu được trích dẫn trong nghiên cứu này, năm 2016, có khoảng 130 ngàn du học sinh Việt Nam đang học tập tại nước ngoài.

Nghiên cứu khảo sát 440 du học sinh, và phỏng vấn sâu hơn 48 người gồm 21 du học sinh, các thành viên gia đình, đồng nghiệp của họ, để xem mức độ thỏa mãn của họ với công việc hiện tại ở Việt Nam so với những kiến thức,

kỹ năng mà họ học được tại nước ngoài, cũng như kỳ vọng của họ khi du học.

Trước đó, bà cũng đã làm một nghiên cứu khác, phỏng vấn sâu 20 du học sinh, đang theo học tại các trường đại học ở Sydney (Úc), về động lực của họ khi quyết định ở lại hay trở về.

Trao đổi với BBC News Tiếng Việt hôm 20/09 về kết quả nghiên cứu trên, TS Liên cho biết 100% du học sinh đều mong muốn ở lại nước họ đến học để làm việc, đầu gia cảnh của họ có thể là khá giả hoặc họ đang có việc làm tại Việt Nam.

Còn việc học xong, họ ở lại hay trở về lại Việt Nam, lại phụ thuộc rất nhiều vào việc họ có kiếm được việc làm hay không.

“Nếu kiếm được việc làm ở nước ngoài, tôi cam đoan là các bạn sẽ ở lại. Nếu không kiếm được việc làm và quốc gia họ đang học cũng không có dạng visa ở lại làm việc sau tốt nghiệp, cũng như họ không thể gia hạn visa, họ buộc phải quay về Việt Nam” - bà Liên nói.

Tại sao du học sinh không muốn về?

Lý do khiến nhiều du học sinh học xong không muốn về nước, theo kết quả nghiên cứu nói trên, là vì họ muốn kiếm việc làm. Nếu trở về, khả năng xin được việc làm có thể vận dụng được những kỹ năng, kiến thức và kinh nghiệm mà họ học được vào bối cảnh kinh tế - xã hội Việt Nam rất khó khăn. Đó là chưa nói đến tiền lương và các mối quan hệ xã hội.

GS Nguyễn Văn Tuấn, Đại học New South Wales (Úc), trao đổi với BBC News Tiếng Việt hôm 23/09, về những nhận xét do tiếp xúc thực tế với các sinh viên học tại Úc, rằng:

“Cũng như sinh viên nhiều nước khác, sinh viên từ Việt Nam muốn ở lại Úc chủ yếu là xuất phát từ điều kiện làm việc và nghiên cứu. ‘Điều kiện’ ở đây không chỉ gồm cơ sở vật chất khoa học (vốn cần thời gian để xây dựng) mà còn là hệ thống đề bạt và thưởng, và nhất là môi trường làm việc và sự tương tác giữa người với người. Ở Việt Nam, dân gian có câu nói về cơ hội như “Nhất hậu duệ, nhì quan hệ, ba tiền tệ, bốn trí tuệ” làm nản lòng rất nhiều người muốn về nước đóng góp.

Kế đến là vấn đề tài chánh. Họ ra nước ngoài học là một đầu tư khá lớn của gia đình, nên họ muốn có thu nhập tốt và ổn định để bù đắp những chi phí trong thời gian theo học. Một số trường hợp thì nghĩ xa cho tương lai con cái. Họ nghĩ rằng khi có con thì môi trường học hành cho con ở nước ngoài vẫn tốt hơn và có khi rẻ hơn so với ở trong nước.” GS Tuấn nói.

GS Tuấn cũng chia sẻ thêm: “Tôi hoàn toàn hiểu và thông cảm. Nhìn như vậy, chúng ta sẽ không ngạc nhiên tại sao nhiều sinh viên và nghiên cứu sinh muốn ở lại nước ngoài sau khi tốt nghiệp. “

Rào cản với người về

Vấn đề là khi đã trở về, kiến thức và kỹ năng mà người trẻ tiếp thu được trong quá trình du học được tiếp nhận ra sao?

Theo nghiên cứu nói trên của TS Phạm Thị Liên, với những du học sinh tốt nghiệp có trình độ cử nhân, họ chỉ có thể áp dụng những kỹ năng mềm, chứ không áp dụng được các kỹ năng kỹ thuật hoặc chuyên môn, nghiệp vụ.

Lý do là du học sinh khi trở về, thường vào làm tại các công ty đa quốc gia nước ngoài. Nhưng chi nhánh các công ty đa quốc gia này tại Việt Nam lại thường không có bộ phận nghiên cứu và phát triển (R&D) mà chỉ sản xuất, bán hàng hay kinh doanh theo chuỗi cung ứng. Bởi vậy, các kỹ năng kỹ thuật trở nên không cần thiết.

Còn với những người học thạc sĩ nghiên cứu hay tiến sĩ, khi trở về, họ thường giảng dạy tại các trường đại học, nhưng tình trạng của họ cũng không khá hơn.

“Những gì họ học được ở nước ngoài không thể áp dụng vào thực tế giảng dạy ở Việt Nam bởi cách dạy ở trong nước vẫn theo kiểu một chiều, từ trên xuống. Các kỹ thuật giảng dạy ở nước ngoài khó áp dụng bởi học sinh không quen, không mấy mặn mà hưởng ứng. Ngay với những kiến thức mà họ học được ở nước ngoài cũng khó áp dụng, bởi việc giảng dạy ở nước ngoài thường chú trọng vào các ví dụ cụ thể. Trong khi tại Việt Nam, hợp tác giữa các doanh nghiệp với các cơ sở giảng dạy chưa chặt chẽ; doanh nghiệp ở Việt Nam ít khi giữ được dữ liệu hay có giữ cũng không muốn tiết lộ ra ngoài, nên việc đưa những ví dụ cụ thể vào bài giảng là rất khó. Còn về nội dung, ở Việt Nam, điều này gắn rất chặt

(xem tiếp trang 108)

PHÁI ĐOÀN TỰ DO TÔN GIÁO MỸ GẶP ĐẠI DIỆN VƯỜN RAU LỘC HƯNG

■ VOA Tiếng Việt

Phái đoàn Ủy ban Tự do Tôn giáo Quốc tế Hoa Kỳ (USCIRF) đã gặp gỡ các đại diện của cộng đồng Công giáo sinh sống ở Vườn rau Lộc Hưng, nơi đầu năm nay bị chính quyền thành phố Hồ Chí Minh cưỡng chế giải tỏa toàn bộ hơn 500 căn nhà.

Đây là lần đầu tiên phái đoàn USCIRF tiếp xúc với các đại diện của “dân oan” Vườn rau Lộc Hưng (VRLH), theo ông Cao Hà Trục, một đại diện của cộng đồng tham gia buổi gặp gỡ, cho VOA biết hôm 23/9.

Cuộc gặp, diễn ra hôm 17/9 tại TP HCM, nhằm mục đích tìm hiểu về “sự kiện nhà cầm quyền cộng sản Việt Nam phá hủy 503 căn nhà và cưỡng chiếm mảnh đất VRLH hồi đầu tháng 1/2019” và “đặc biệt là ảnh hưởng, hậu quả sau biến cố trên đối với đời sống tôn giáo của người dân tại khu đất này,” theo blogger Phạm Thanh Nghiên, cũng là một cư dân VRLH tham gia buổi gặp gỡ với đại diện USCIRF, cho biết trên trang Facebook cá nhân.

“Tại buổi gặp, chúng tôi có trình bày về sự việc nhà cầm quyền đã cưỡng chế một cách kinh hoàng đối với bà con Vườn rau Lộc Hưng trong 2 ngày mùng 1 và 8 tháng 1 năm 2019, làm cho bà con thiệt hại rất nặng nề, với 503 căn nhà, và hàng trăm tỷ đồng tài sản đầu tư trên mảnh đất đó,” ông Trục nói. “Và hiện nay nhà cầm



Phái đoàn USCIRF - gồm Ủy viên Anurima Bhargava và 2 nhân viên là bà Tina L. Mufford và ông Dominic Nardi (đứng bên phải) gặp gỡ đại diện Vườn Rau Lộc Hưng - gồm ông Cao Hà Chánh, bà Phạm Thanh Nghiên và ông Cao Hà Trục, hôm 17/9 tại TP HCM. (Facebook Vườn Rau Lộc Hưng)

quyền đã không trả lại đất cho người dân.”

Tuy nhiên, theo truyền thông trong nước, hệ thống công quyền TP HCM đã làm đúng chức trách khi cho biết 112 căn nhà bị phá bỏ đều thuộc loại “xây dựng trái phép” trên đất công tại quận Tân Bình của thành phố. Khu đất vườn rau thuộc quyền quản lý của Nhà nước từ sau năm 1975, theo Tuổi Trẻ.

Còn theo ông Trục, người xuất thân từ gia đình có mặt trên mảnh đất rộng gần 5ha chuyên trồng rau, đây là nơi cư trú hợp pháp của cả xóm đạo di cư từ Bắc vào Nam từ năm 1954. Trong những năm gần đây, khu vực này cũng

là nơi cư trú của một số người hoạt động bảo vệ nhân quyền và những nạn nhân của sự bức hại của chính quyền

Vấn đề chính quyền Việt Nam cưỡng chế đất của người dân Công giáo VRLH đã được đưa vào bản phúc trình của USCIRF công bố hồi tháng 3.

Dân biểu Mỹ Alan Lowenthal hồi tháng 1 đã yêu cầu Đại sứ Mỹ ở Việt Nam Daniel Kritenbrink xem xét việc cưỡng chế và phá hủy vườn rau và nhà cửa ở cộng đồng Lộc Hưng. Theo vị dân biểu thường lên tiếng về các vấn đề nhân quyền của Việt Nam, mặc dù đất đai do nhà nước quản lý nhưng việc tịch thu đất đã trở

thành điểm gây tranh cãi khi một số dân cư cho rằng chính phủ “đang gạt những người chủ sở hữu đất nhỏ sang một bên để ủng hộ các dự án bất động sản sinh lời”.

Ông Trục, người cũng từng đại diện cho “dân oan” VRLH gặp các phái đoàn của Đức và Đại sứ quán Mỹ, hy vọng rằng phái đoàn USCIRF sẽ có tiếng nói can thiệp tới chính phủ Việt Nam.

“Tôi hy vọng rằng nhóm Ủy ban Tôn giáo Quốc tế Hoa Kỳ sẽ

giống lên một tiếng nói rằng đây là một việc đàn áp tôn giáo tinh vi hơn của thời đại mới này, (bằng cách) giảm bớt số lượng giáo dân đi nhà thờ, gây khó khăn cho bà con đi nhà thờ như vậy.”

Tuần trước, USCIRF cũng đã gặp gỡ một số chức sắc tôn giáo thuộc Hội đồng Liên tôn tại Chùa Giác Hoa và được hội đồng này trao cho một Bản phúc trình tóm tắt các vi phạm về tự do tôn giáo tại Việt Nam. Các đại diện của Mỹ cũng đã đến thăm Đức Tăng

thống Thích Quảng Độ thuộc Giáo hội Phật giáo Việt Nam Thống Nhất tại chùa Từ Hiếu ở TP HCM trong tuần trước.

Vấn đề tự do tôn giáo quốc tế gần đây được chính quyền Tổng thống Donald Trump quan tâm hơn khi người đứng đầu nước Mỹ đã gặp gỡ các nhà hoạt động tự do tôn giáo từ khắp thế giới tại Nhà Trắng hồi tháng 7 vừa qua, trong đó có hai đại diện Việt Nam.♦

Washington - Delhi: Trục chiến lược mới...

(tiếp theo trang 100)

manh», một nữ sinh tuyên bố với Le Figaro.

Căng thẳng Trung Đông : Liên Hiệp Quốc bắt lực

Cuộc họp thường niên Đại Hội Đồng Liên Hiệp Quốc bắt đầu hôm nay, 24/09/2019, tại New York. Khủng hoảng nghiêm trọng giữa Iran, Mỹ và Ả Rập Xê Út chiếm lĩnh các cuộc tranh luận. Báo Les Echos ghi nhận : « *Liên Hiệp Quốc bắt lực trước cuộc leo thang căng thẳng ở Trung Đông* ».

Một lần nữa, tổng thư ký Liên Hiệp Quốc chỉ mong muốn rằng những ngày sắp tới có thể « *xúc tiến một cuộc đối thoại và mở ra một hướng đi cho các giải pháp chính trị* ». Chỉ có điều các nghị quyết của Đại Hội Đồng Liên Hiệp Quốc khi được thông qua thường chỉ mang tính biểu tượng. Bởi vì, việc cho phép dùng vũ lực

trong một cuộc xung đột lại thuộc đặc quyền của Hội Đồng Bảo An nhóm họp 15 quốc gia nhưng chỉ có 5 nước thành viên thường trực (Hoa Kỳ, Trung Quốc, Nga, Pháp và Anh) là có quyền phủ quyết. Và trong những cuộc khủng hoảng lớn, Hội đồng hầu như bị tê liệt do có sự cạnh tranh lẫn nhau.

Sự sống của Liên Hiệp Quốc không chỉ diễn ra ở cuộc họp Đại Hội Đồng thường niên. Các cuộc họp và các cuộc gặp diễn ra bên lề cũng không kém phần quan trọng.

Yemen : Xung đột vẫn sẽ dai dẳng ?

Về cuộc xung đột tại Yemen, Libération có bài phỏng vấn ông Farea al – Muslimi, chủ tịch Trung tâm Nghiên cứu Chiến lược Sana'a về đề nghị hưu chiến và đối thoại của phe nổi dậy

người Huthi với Ả Rập xê Út.

Đầu tiên hết, nhận định về đề nghị bất ngờ của người Huthi, ông Farea al – Muslimi lưu ý đây không phải là lần đầu tiên phe nổi dậy này tìm cách thu hút sự chú ý của Ả Rập Xê Út, lúc thì bằng đề nghị hòa bình, lúc thì bằng các cuộc tấn công. Đề nghị mới đây của phe Huthi cũng không có gì khác mấy bởi vì vấn đề chính với phe Huthi chính là ưu tiên chiến tranh, điều dẫn đến quyết định can thiệp của Ả Rập Xê Út, được tiến hành để chống lại người Yemen.

Họ sẵn sàng đi đến Riyad và thậm chí xa hơn nữa để nói chuyện với người Ả Rập Xê Út nhưng họ không chấp nhận ngưng hành động gây hấn chống lại người dân. Do vậy, theo vị chuyên gia này, « *cho dù có một sự đồng thuận giữa người Huthi và Ả Rập Xê Út, vấn đề chính vẫn sẽ còn đó* ».♦

CHUYẾN TÀU CUỘC ĐỜI

Văn hào Jean d'Ormesson, Viện sĩ Hàn Lâm Viện Pháp

A la naissance, on monte dans le train et on rencontre nos Parents.

On croit qu'ils voyageront toujours avec nous.

Pourtant, à une station, nos Parents descendront du train, nous laissant seuls continuer le voyage.

Au fur et à mesure que le temps passe, d'autres personnes montent dans le train.

Et ils seront importants : notre fratrie, amis, enfants, même l'amour de notre vie.

Beaucoup démissionneront (même l'amour de notre vie) et laisseront un vide plus ou moins grand.

D'autres seront si discrets qu'on ne réalisera pas qu'ils ont quitté leurs sièges.

Ce voyage en train sera plein de joies, de peines, d'attentes, de bonjours, d'au-revoir et d'adieux.

Le succès est d'avoir de bonnes relations avec tous les passagers pourvu qu'on donne le meilleur de nous-mêmes.

On ne sait pas à quelle station nous descendrons,

Donc vivons heureux, aimons et pardonnons.

Il est important de le faire car lorsque nous descendrons du train, nous ne devons laisser que des beaux souvenirs à ceux qui continueront leur voyage,

Soyons heureux avec ce que nous avons et remercions le ciel de ce voyage fantastique,

Aussi, merci d'être un des passagers de mon train.

Et si je dois descendre à la prochaine station, je suis content d'avoir fait un bout de chemin avec toi.

Je veux dire à chaque personne qui lira ce texte que je vous remercie d'être dans ma vie et de voyager dans mon train.

CHUYẾN TÀU CUỘC ĐỜI

Từ lúc sinh ra, ta đáp một chuyến tàu và gặp ngay cha mẹ

Ta cứ ngỡ sẽ luôn đồng hành với họ

Nhưng đến một ga kia, cha mẹ ta rời tàu, để lại mình ta tiếp tục

Trong suốt cuộc hành trình, có nhiều người khác lên tàu

Và họ cũng khá quan trọng: anh em, bạn bè, con cái và cả người yêu của ta

Rồi nhiều người sẽ từ biệt (có thể cả người tình của đời ta) và để lại ít nhiều khoảng trống

Và những người khác cũng sẽ âm thầm lặng lẽ ra đi (mà ta không hay biết)

Cuộc hành trình sẽ đầy niềm vui, khó nhọc, đợi chờ, hội ngộ, tạm biệt và vĩnh biệt

Thành quả có chăng là những mối quan hệ với tất cả mọi người trong chuyến đi, miễn là mỗi người đã làm những điều tốt nhất mà mình có thể

Ta chẳng biết rồi ta sẽ xuống ga nào

Vậy thì hãy sống vui, hãy yêu thương và tha thứ

Điều quan trọng là hãy làm như thế, vì khi chúng ta rời tàu, chúng ta phải để lại những kỷ niệm đẹp cho những người còn tiếp tục chuyến đi

Hãy vui với những gì mình có và cảm ơn trời về chuyến đi kỳ thú này

Và cũng cảm ơn bạn đã là một trong những hành khách chung chuyến tàu

Và nếu tôi phải xuống ở ga sắp tới, tôi cũng hài lòng vì đã cùng đi với bạn một đoạn đường

Tôi muốn nói với những người đọc bài này rằng tôi xin cảm ơn là có bạn trong cuộc đời và bạn đã đi cùng tôi trên chuyến tàu này, chuyến tàu của cuộc đời tôi. ♦

HTY (Phỏng dịch)

CÁC NHÀ THỜ Ở TRUNG QUỐC PHẢI GỠ 10 ĐIỀU RĂN ĐỨC CHÚA TRỜI XUỐNG, ĐƯA LỜI BÁC TẬP DẠY LÊN

■ **Đặng Tự Do**

Theo Bitter Winter, một tạp chí về tự do tôn giáo và nhân quyền ở Trung Quốc, các nhà thờ Tam Tự của Trung Quốc đã được lệnh phải gỡ xuống hay đục bỏ Mười Điều Răn Đức Chúa Trời và thay bằng các lời dạy của “Bác Tập”.

[Từ tháng 7, 1950, các mục sư quốc doanh Trung Quốc thảo ra một hiến chương Kitô Giáo với sự cố vấn của Chu Ân Lai nhằm cổ vũ cho 3 chính sách là Tự Trị (自治、), Tự Cường (自养、) và Tự Truyền (truyền giáo, truyền chức..) (自传)。 Năm 1954, 138 nhà lãnh đạo Tin Lành thành lập ra giáo hội Tin Lành Tam Tự tại Trung Quốc. Các nhà thờ của giáo hội quốc doanh này gọi là nhà thờ Tam Tự - chú thích của người dịch].

Phúc trình của Bitter Winter cho biết, ban đầu, các nhà thờ được yêu cầu gỡ bỏ Điều răn thứ nhất, “Ta là ĐỨC CHÚA, Thiên Chúa của người...Người không được có thần nào khác đối nghịch với Ta.” (Xh 20:3) Lý do là vì “Bác Tập” không đồng ý với câu đó.

Báo cáo cho biết những người từ chối loại bỏ một vài Điều Răn hoặc tất cả Mười Điều Răn đã bị cầm tù. Trong khi đó, các nhà lãnh đạo và các tín hữu tiếp tục bị quấy rối ngay cả trong các nhà thờ đã tuân thủ yêu cầu này.



Các nhà thờ Kitô Giáo ở Trung Quốc đã được lệnh phải gỡ xuống Mười Điều Răn Đức Chúa Trời và thay bằng những lời dạy của Đại Đế Tập Cận Bình.

Các quan chức của Ủy ban Mặt trận Tổ quốc nói với cộng đoàn tại một nhà thờ Tam Tự ở thành phố Lạc Dương (Luoyang - 洛阳市) hồi cuối tháng 6 vừa qua rằng “Đảng phải được tuân thủ về mọi khía cạnh. Bạn phải làm bất cứ điều gì mà Đảng bảo bạn làm. Nếu bạn chống lại, nhà thờ của bạn sẽ bị đóng cửa ngay lập tức.” Nhà thờ Tin Lành tại thành phố Lạc Dương đã phải gỡ bỏ Mười Điều Răn Đức Chúa Trời sau những áp lực liên tục từ bọn cầm quyền Trung Quốc.

Các nhà thờ Tam Tự chưa gỡ bỏ Mười Điều Răn Đức Chúa Trời

đã bị đóng cửa, cùng chung số phận với một số nhà thờ tại gia bị bọn cầm quyền coi là bất hợp pháp. Các tín hữu ở các nhà thờ chống đối chính sách này bị đe dọa thường xuyên, bị cho nghỉ việc, và ngay cả con cái họ cũng bị cấm đến trường.

Thay vì Mười Điều Răn Đức Chúa Trời, các nhà thờ Tam Tự đưa lên các trích dẫn thúc đẩy chủ nghĩa xã hội và cảnh báo chống lại ảnh hưởng của phương Tây đối với Trung Quốc.

Một trong những “điều răn mới” được viết như sau:

“Các giá trị cốt lõi của chủ nghĩa

xã hội và văn hóa Trung Quốc sẽ giúp hội nhập các tôn giáo đa dạng của Trung Quốc, sẽ hỗ trợ cộng đồng tôn giáo bằng cách diễn giải triết lý tôn giáo, đạo lý và các giáo huấn một cách phù hợp với nhu cầu tiên bộ của thời đại. Kiên quyết chống lại sự xâm nhập của hệ tư tưởng phương Tây và tăng cường ý thức chống lại ảnh hưởng của các tư tưởng cực đoan”.

“Điều răn” này được trích từ một bài phát biểu của Tập Cận Bình tại một cuộc họp của Ủy ban trung ương Mặt trận Tổ quốc vào tháng 5/2015.

Một mục sư trong nhà thờ Tam Tự nói với Bitter Winter rằng ông ta sợ bọn cầm quyền Trung Quốc đang cố gắng thần thánh hóa bọn lãnh đạo cộng sản Trung Quốc.

“Bước đầu tiên của nhà cầm quyền là cầm các bài thơ tôn giáo.

Sau đó, nó tháo dỡ các thánh giá và bắt đầu thực hiện chiến dịch bốn yêu cầu trong đó có việc treo cờ nước và các giá trị cốt lõi của chủ nghĩa xã hội trong các nhà thờ. Camera giám sát để theo dõi các tín hữu và các hoạt động tôn giáo sau đó được lắp đặt. Bước cuối cùng là thay thế Mười Điều Răn Đức Chúa Trời bằng các bài phát biểu của Tập Cận Bình,” ông nói.

Kể từ khi lên nắm quyền năm 2013, Chủ tịch Trung Quốc Tập Cận Bình đã ra lệnh phải “Trung Quốc hóa” tất cả các tôn giáo ở Trung Quốc, đó là một động thái mà Ủy ban Tự do Tôn giáo Quốc tế Hoa Kỳ gọi là Chiến lược sâu rộng để kiểm soát, cai trị và thao túng mọi khía cạnh của niềm tin vào một khuôn mẫu xã hội chủ nghĩa theo ‘đặc điểm Trung Quốc’.

Bọn cầm quyền Trung Quốc đang thực hiện một kế hoạch ngũ niên nhằm “Trung Quốc hóa” Hồi giáo, một tôn giáo đã phải đối mặt với các cuộc đàn áp gia tăng ở nước này với ít nhất 800,000 người Hồi giáo tại Tân Cương (Uyghur, 新疆) bị giam giữ trong các trại giam.

“Trung Quốc hóa” Công Giáo là một trong các chủ đề được thảo luận nhiều trong quá trình đi đến một thỏa thuận chính thức giữa Vatican và Trung Quốc trong việc bổ nhiệm các giám mục.

Trước đây, các giám mục liên kết với Hiệp hội Yêu nước Công Giáo Trung Quốc, đã được tấn phong bất hợp pháp và bị vạ tuyệt thông.

Các điều khoản đầy đủ của thỏa thuận Vatican-Trung Quốc tới nay vẫn chưa được công bố.♦

(Vietcatholic News)

DU HỌC SINH VIỆT NAM...

(tiếp theo trang 102)

với chương trình giảng dạy. Và nếu muốn đem nội dung từ nước ngoài về áp dụng ở trong nước, lại phải được sự chuẩn thuận từ trên. Vậy là, thêm lần nữa, nhóm này cũng chỉ có thể vận dụng các kỹ năng mềm mà thôi,” TS Liên phân tích.

Bởi vậy, không ngạc nhiên khi mức độ thỏa mãn của những du học sinh trở về Việt Nam với công việc hiện tại ở Việt Nam khá thấp. Theo nghiên cứu, chỉ

khoảng 44% du học sinh trở về thấy hài lòng với công việc hiện tại.

Trong nhiều yếu tố, sự thỏa mãn với kỳ vọng về mức lương và kỳ vọng về sự phát triển nghề nghiệp khá thấp.

Không dễ dàng cho các du học sinh khi trở về Việt Nam để áp dụng những kiến thức và kỹ năng được học. Và nếu du học trở về mà chỉ áp dụng được những kỹ

năng mềm thì “họ sẽ không sử dụng được những điểm mạnh mà họ có được thông qua việc du học và những kỹ năng kỹ thuật khác sẽ dần mất đi,” TS Liên nhận định.

Như vậy, vấn đề không nằm ở du học sinh mà ở khả năng tiếp nhận chất xám của Việt Nam.♦

BBC



CHỨNG ĐAU BỤNG

1. Chứng đau bụng khá phổ biến trong y khoa căn nguyên gây ra chứng đau bụng tuy đa dạng nhưng đa số không trầm trọng. Có 1 số trường hợp đau bụng nguy kịch cần được chữa trị kịp thời là viêm dạ dày, viêm đường ruột, sạn mật, sạn thận,... các trường hợp nguy kịch hơn là xuất huyết dạ dày, xuất huyết đường ruột và ung thư hệ tiêu hoá. Trường hợp nguy kịch nhất là bế động mạch chính trong bụng.
2. Bụng là phần cơ thể nằm dưới xương sườn và trên vùng chậu. Do đó đau bụng là đau từ dưới lồng ngực trở xuống đến trên vùng chậu. Đau bụng có thể là đau căng tức bụng, đau nhói như bị dao đâm, đau từng cơn hoặc đau âm ỉ. Đa số phần bụng chứa các bộ phận của hệ tiêu hoá; Do đó chứng đau bụng thường liên quan đến rối loạn hoặc tổn thương hệ tiêu hoá.
3. Chứng đau bụng liên quan đến hệ tiêu hoá rất phổ biến và thường không trầm trọng. Tiêu biểu là chứng khó tiêu đầy bụng và chứng nóng thượng vị. Chứng khó tiêu đầy bụng là sau bữa ăn ta cảm thấy chướng bụng đầy hơi. ai HaHaiHai nguyên nhân chính là dùng thực phẩm khó tiêu và ăn quá nhanh nhai không kỹ, các thực phẩm khó tiêu bao gồm, thực phẩm chiên nhiều dầu mỡ hoặc thực phẩm tạo nhiều hơi như cải xông, bắp cải súp lơ, đậu hoà lan,... Tật ăn nhanh nhai không kỹ dồn thực phẩm chưa được tiêu hoá kỹ vào dạ dày trong 1 thời gian ngắn làm dạ dày xình chướng khó tiêu. Việc chữa trị chứng đầy bụng khó tiêu là dùng loại thuốc dung hoà acid và chống đầy hơi như peptobismos hoặc Mylanta. Ngoài ra loại thuốc chứa men tiêu hoá như creon hoặc zenpep giúp tiêu hoá thức ăn hiệu nghiệm hơn để ngăn ngừa chứng đầy bụng khó tiêu chúng ta cần:
 - 1) Tránh dùng thực phẩm khó tiêu
 - 2) Tránh dùng cà phê, thuốc lá và thực phẩm chứa nhiều gia vị
 - 3) Có 1 thái độ ăn chậm nhai kỹ trong 1 không khí thoải mái.
4. Chứng nóng thượng vị gọi nôm na là ợ chua nó xảy ra khi acid trào ngược từ dạ dày lên thực quản. Căn nguyên là do cơ vòng thực quản bị giãn nở trong khi dạ dày đang làm việc tiêu hoá đồ ăn. Acid và thực phẩm trong dạ dày trào ngược lên thực quản sau bữa ăn tạo ra cảm giác đau nóng ran ở bụng trên, mỏ ác và lồng ngực. Chứng nóng thượng vị thường xảy ra khi ta dùng thực phẩm và thuốc làm giãn nở cơ vòng thực quản. Các thực phẩm tiêu biểu là rượu, cà phê, nước trái cây có vị chua, thực phẩm có nhiều chất béo, thực phẩm có gia vị bạc hà. 1 số loại thuốc trị trầm cảm hoặc loại thuốc ức chế calcium có thể làm giãn nở vòng thực quản. Chứng nóng thượng vị tuy không nguy hiểm nhưng nếu không chữa trị sẽ là 1 nguy cơ dẫn đến ung thư thực quản với tỉ lệ 40 lần so với người không có triệu chứng này việc chữa trị chứng nóng thượng vị bao gồm:
 - 1) Tránh dùng rượu, cà phê, thực phẩm có thể làm giãn nở vòng thực quản.
 - 2) Nên tham khảo bác sĩ nếu đang sử dụng thuốc có thể làm nở cơ vòng thực quản.
 - 3) Tránh dùng thuốc lá và ăn vặt trước khi ngủ.
 - 4) Dùng thuốc ức chế bơm Proton giúp giảm acid và chữa trị viêm thực quản.
 - 5) Dùng thuốc Reglan giúp ức chế sự trào ngược của acid và thực phẩm.
5. Ngoài 2 triệu chứng đau bụng thông thường trên chúng ta cần lưu ý đến chứng đau bụng xuất phát từ nguyên nhân trầm trọng nguy kịch đến cơ thể. Đau bụng kèm theo chóng mặt đột ngột có thể là do động mạch chính trong bụng xình to hoặc bị bế - Đây là chứng đau bụng nguy kịch nhất cần được cấp cứu. Đau bụng kèm theo ói ra máu có thể xuất phát từ loét dạ dày kinh niên hoặc xuất huyết hệ tiêu hoá. Đau bụng kèm theo đại tiện ra máu có thể từ bệnh đường ruột thiếu máu cục bộ; Đau bụng bên phải kèm theo sốt cao độ và nôn mửa có thể là do viêm ruột thừa hoặc viêm túi mật; Đau bụng dưới bên trái kèm theo sốt nhẹ và táo bón có thể từ viêm túi thừa đại tràng; Đau bụng kèm theo bụng xình chướng và mất cân thất thường là do ung thư hệ tiêu hoá; Đau bụng kèm theo tiểu tiện ra máu là do sạn hoặc ung thư hệ tiết niệu. Các chứng đau bụng nguy kịch trên cần được chữa trị kịp thời.
6. Cuối cùng đau bụng có thể là do đau cơ bụng nó có thể xảy ra sau khi vận động thất thường, hoặc quá mức giới hạn như trong lúc tập thể dục, chơi thể thao hoặc khuân vác nặng. Đau cơ bụng thường xảy ra sau khi sít up quá mức làm căng cơ bụng bất thường hoặc do không khởi động các cơ bắp cho đủ ấm trước khi tập luyện. Cách ngăn ngừa đau bụng là chỉ dùng thực phẩm dễ tiêu ăn nhẹ tối thiểu 1 tiếng trước khi tập luyện. Khởi động các cơ bắp cho đủ ấm ít nhất 5-10 phút. Nghỉ ngơi một vài ngày tập luyện để cơ bụng tự hồi phục sau cơn đau, chườm ấm chỗ cơ bắp đau và uống thuốc giảm đau nhẹ như Acetaminophen hoặc Advil.

NGUYÊN LIỆU:

- 1lb thịt nạc hay sườn non cắt vừa ăn, ướp với 1tsp nước mắm + ½ tsp tiêu + 1 củ hành tía băm nhỏ.
- 1 miếng đậu hũ cắt vuông vừa ăn, chiên giòn.
- 3 trái cà tím, mua loại lớn trung bình, to quá không ngon. Gọt sơ vỏ, cắt dọc làm 4, sau đó cắt khúc to cỡ như miếng đậu hũ, ngâm trong nước lạnh để cà bớt nhựa. (ở VN hay nấu với cà bát, có nơi nấu với cà pháo).
- 4 trái cà chua, mỗi trái cắt làm 6.
- 1 củ hành tây cắt làm 8.
- Nửa củ tỏi lớn bóc vỏ, băm nhỏ.
- 1 bó tía tô rửa sạch, bỏ cọng già, khi nào ăn hãy cắt để không mất đi mùi thơm.
- 2 Tbsp nước mắm ngon.



CÁCH LÀM:

- Dùng nồi hay chảo xâu cho 3Tbsp dầu ăn vào. Khi dầu nóng cho hành tây, nửa phần tỏi đảo đều, khi thơm cho thịt hay sườn heo vào, vặn lửa to lên cho thịt chóng xém vàng, không chảy nước. Cho 1 c nước lạnh, 1tbsp nước mắm vào rồi đập vung, khi sôi vặn nhỏ lửa, nấu cỡ 10phút nếu dùng thịt heo, 30 phút nếu nấu bằng sườn. Cho cà tím, cà chua vào, thêm ½ cup nước, 1Tbsp nước mắm đảo đều nhẹ tay cho thấm gia vị. Cỡ 5 phút cà sẽ chín, cho nửa phần tỏi băm còn lại vào. Không nên nấu lâu miếng cà sẽ nát nhũn ăn không ngon và nhìn cũng không đẹp.
- Trước khi ăn cắt rau tía tô cỡ 1cm, cho phân nửa vào nồi cà bung, đảo đều. Múc ra tô lớn, để thêm rau tía tô lên trên, rắc chút tiêu. Món này dùng với cơm trắng ăn rất ngon.
- Cũng có nơi khi nấu món cà bung họ bỏ thêm một chút mắm tôm (bằng đầu dĩa) cho đậm đà.
- Nhìn tô cà bung ta sẽ thấy đủ màu sắc: tím của cà, vàng của đậu hũ, đỏ của cà chua và thịt cùng rau tía tô nữa...
- Xin chúc quý vị những ngày hè muộn an bình, mạnh khỏe.



Phân Ưu

Được tin buồn

Bà Maria Thérèse **Phan Thị Hòa Huỳnh**

Phu nhân của Giáo sư **Hồ Văn Thái**

**Đã qua đời lúc 13 giờ 15 ngày thứ Ba mùng 10 tháng 9 năm 2019
tại bệnh viện thành phố Mannheim, Đức Quốc.**

Chúng tôi xin chân thành chia buồn cùng giáo sư Hồ Văn Thái và các con cháu cùng tang quyến.
Nguyện xin Thiên Chúa nhân từ qua lời cầu bầu của Mẹ Maria và thánh nữ Thérèse quan thầy của
Bà sớm đón nhận linh hồn Bà về hưởng nhan thánh Chúa trên nước Thiên Đàng.

Cùng xin Chúa ủi an, nâng đỡ Giáo Sư, các con cháu và tang quyến trong lúc buồn đau về sự
vắng mặt của người thương yêu nhất là vợ, là mẹ, là bà trong gia đình nơi dương thế.

Trong niềm hi vọng vào sự phục sinh của Đức Ky-tô, chúng tôi xin chân thành phân ưu.

- Gia đình ÔB Lê Quang Thông, Đức Quốc
- Gia đình ÔB Nguyễn Trọng Hào, Đức Quốc
- Gia đình ÔB Trần Hữu Khiêm, Đức Quốc
- Gia đình ÔB Đậu Việt Hùng, Đức Quốc
- Gia đình ÔB Trần Đình Lý, Đức Quốc
- Gia đình ÔB Vũ Duy Minh, Đức Quốc
- Gia đình ÔB Trương Xuân Sao, Đức Quốc
- Gia đình ÔB Phạm Hồng Lam, Đức Quốc

DANH MỤC QUẢNG CÁO

Diễn Đàn Giáo Dân chân thành cảm tạ sự hỗ trợ của Quý Thân Chủ và Quý Độc Giả đã nhiệt thành ủng hộ cho các Thân Chủ Quảng Cáo dưới đây

Á Đông Super Market	73	Golden Heart Medical.....	Bìa 4
Ana Pharmacy	81	Hội Yểm Trợ - Cha Trương Bửu Diệp.....	89
Bảo Hiểm TMN.....	33	Manna Pharmacy	81
BS Dương Khổng Tước	81	Mile Square Dentistry	88
BS Nguyễn Mạnh Hùng	56	Nhà Quàn An Lạc.....	56
BS Phan Mỹ Dung, Lê Phan Stephanie, Mỹ Châu.....	65	Nha Sĩ Kevin Nam Kiều, Orthodontics.....	32
Chùm Kết.....	72	Nha Sĩ Lê ngọc Bích	22
Chung's Express Restaurant.....	48	OCC Printing	41
Chung's Teriyaki.....	48	Paracel Seafood Restaurant	57
Crystal Vision, phòng nhãn khoa	65	Saigon City Market Place	49
Di's Printing.....	64	Tổ Hợp Luật Sư Michael Francis Smith	64
Grand Gaden Restaurant.....	Bìa 2	Sách Quí: Tân Mạn Đồi Giáo Dân.....	33

Quảng Cáo

Quý vị đăng quảng cáo, hỉ tín, ai tín trên Diễn Đàn Giáo Dân sẽ được tôn trọng bởi:

- Hàng ngàn độc giả nhờ báo được phân phối qua các địa điểm quảng cáo.
- Hàng ngàn độc giả qua báo dài hạn gửi đến tận nhà.
- Nguyệt San Diễn Đàn Giáo Dân được phân phối trên khắp Hoa-Kỳ và thế giới.

PHIẾU ĐỘC GIẢ

Họ Tên: _____ Điện thoại: _____

Địa Chỉ: _____ Độc Giả Cũ, ID# _____

_____ Độc Giả Mới

_____ Email: _____

Nhận làm: Cố Vấn Chủ Trương Cố Động Viên Bảo Trợ Điều Hành

Đại Diện Vùng **Độc Giả Ân Nhân:** \$60 \$100 \$200 \$.....USD

Độc Giả Thường: Hoa-Kỳ \$50 USD; Canada \$70 USD; Âu Châu, Á Châu, Úc Châu \$80 USD

Muốn mua Nguyệt San Diễn Đàn Giáo Dân từ số: _____

Muốn có các số cũ (nếu còn): _____

Xin gửi mẫu này về Tòa Soạn ĐGD: **7864 Westminster Blvd., Westminster, CA 92683**

Hoặc gọi điện thoại: **714-894-5826** Email **toabaoddgd@yahoo.com**

Chi phiếu, lệnh phiếu xin đề **DIEN DAN GIAO DAN, INC.** và gửi về địa chỉ trên.